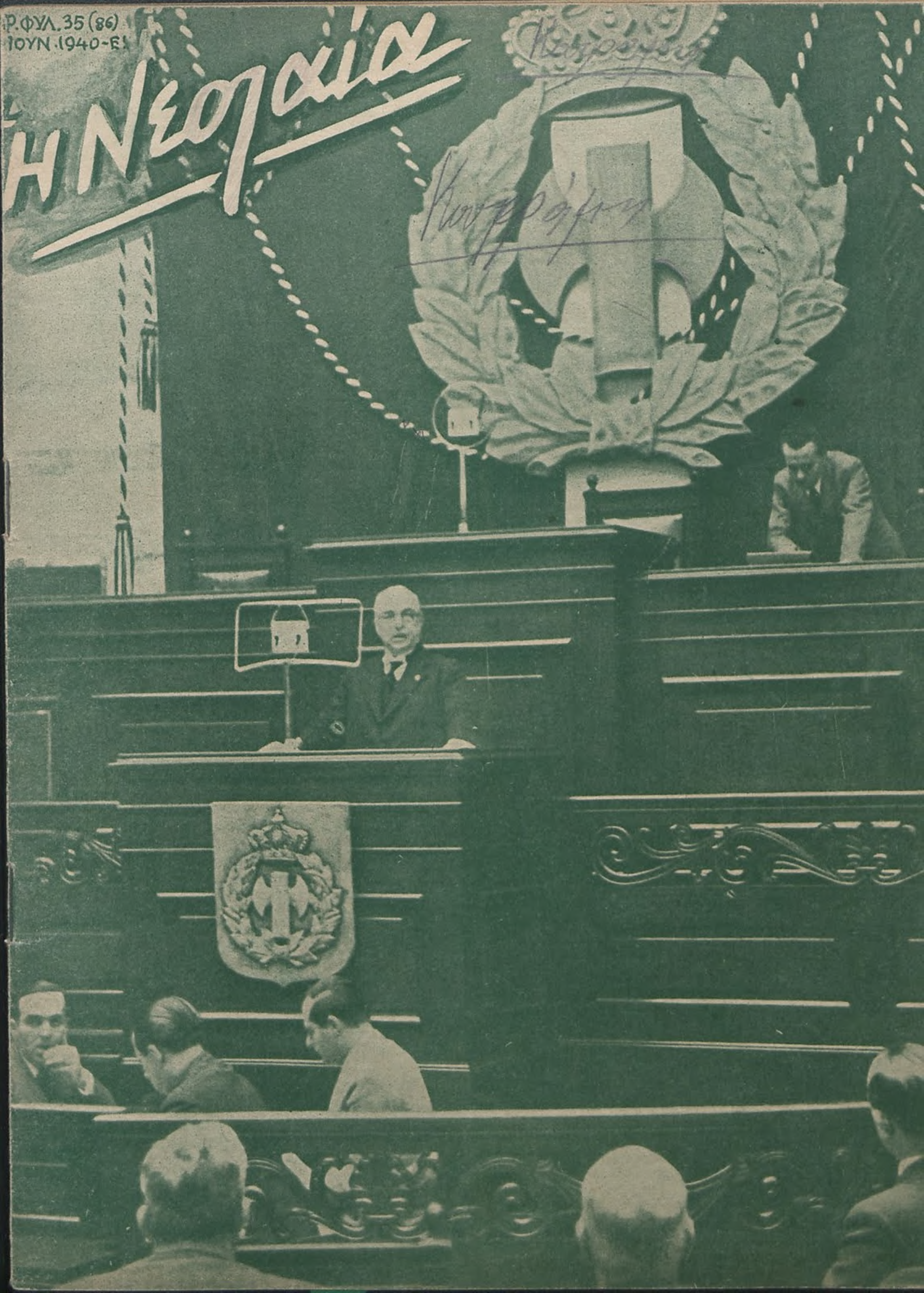


Η ΝΕΟΤΑ





ΕΒΔΟΜΑΔΙΑΙΑ ΕΠΙΣΗΜΟΣ ΕΚΔΟΣΙΣ
ΕΘΝΙΚΗΣ ΟΡΓΑΝ. ΝΕΟΛΛΙΑΣ
(Νόμος 334)

Νομικό Πρόσωπο Δημοσίου Δικαίου, διοικου-
μένου υπό 'Ανωτάτου Διοικητικού Συμβουλίου
προεδρευομένου υπό της Α. Ε. του 'Αρχηγού
της Κυβερνήσεως κ. ΙΩΑΝΝΟΥ ΜΕΤΑΞΑ, οστις
και εκπροσωπεί ταύτην, αναπληρούμενος υπό
του Κυβερνητικού 'Επιτρόπου
κ. ΑΛΕΞ. ΚΑΝΕΛΟΠΟΥΛΟΥ

ΕΤΟΣ Β'. - ΠΕΡΙΟΔΟΣ ΔΕΥΤΕΡΑ
ΑΘΗΝΑΙ

ΓΡΑΦΕΙΑ:
Δ/ΣΕΩΣ, ΣΥΝΤΑΞΕΩΣ & ΛΟΓΙΣΤΗΡΙΟΥ
'Οδός Λεωχάρους 19 (Β' δρόμος)
'Αριθ. Τηλεφ. Λογιστηρίου 32-094
'Αριθ. Τηλεφ. Συντάξεως 34-425

ΑΜΗΛΟΓΡΑΦΙΑ: Περιοδικόν «ΝΕΟΛΛΙΑ»
'Οδός Λεωχάρους 19

'Αριθ. Τεύχ. 35-1 'Ιουνίου 1940
ΤΙΜΗ Δραχ. ΤΕΣΣΑΡΕΣ

ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

Μελών και μη
μαθητών μελών
ΕΤΗΣΙΑ ('Εσωτερικού) Δρ. 160 - 200
ΕΞΑΜΗΝΟΣ > > 80 - 100
ΤΡΙΜΗΝΟΣ > > 40 - 50
ΕΤΗΣΙΑ ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ: Αλπ. 'Αγγλίας 1
'Αμερικής Δολ. 6
Αιγύπτου Αλπ. 1

Διά Νομικό Πρόσωπο Δημοσίου και 'Ιδιω-
τικού Δικαίου (Δήμους, Κοινοτήτος) και
Σχολικάς 'Εφορίας ΕΤΗΣΙΑ Δραχ. 300

ΕΜΒΑΣΜΑΤΑ

ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ «ΝΕΟΛΛΙΑ»
Α ΣΠ. ΡΟΥΒΑΛΗΝ, Γεν. Γραμματέα Ε.Ο.Ν.

Διά πάσαν πληρωμήν πρέπει να λαμβάνετε απόδειξιν φέρουσαν την υπογραφήν του Γεν. Γραμ-
ματέως της Ε.Ο.Ν. κ. Σ. ΡΟΥΒΑΛΗΝ Συνταγματάρχου & α. και την σφραγίδα της Ε.Ο.Ν.

ΑΠΟΤΑΜΙΕΥΣΙΣ

'Από τας βραβευθείσας σχολικάς εκθέσεις υπό των Ταχ. Ταμιευτηρίων

ΔΗΜΟΤΙΚΟΝ ΣΧΟΛΕΙΟΝ ΚΑΤΑΠΟΛΩΝ
(ΑΜΟΡΓΟΥ)
ΤΑΞΙΣ ΣΤ'

Πώς ήμπορεί τὸ παιδί νὰ κάμῃ οικονομίες καὶ
γιατὶ τίς κάνει;

Η ΛΕΥΚΗ ΚΑΙ Η ΜΑΡΟΥΛΑ

Δώρα γλυκά, θερμά φιλιὰ
μούφερεν ἡ Πρωτοχρονιά
κι' αὐτὸν ἐδῶ τὸν κουμπάρᾳ
ποὺ εἶναι δῶρο τοῦ μπαμπᾶ.

...

Στὴ σχολικὴ μας τὴ γιορτὴ
εἶπα νὰ τὸν ἀνοίξω,
νᾶχω κουστουμί ἄσορτί,
τώρα νὰ σᾶς τὸ δείξω.

...

Φόρεμα, κάλτσες καὶ παπούτσια,
δλα καινούργια, ἄσπρα καὶ πλούσια
τὰ ἔκαμα μὲ τὸν παρᾶ
τούτου ἐδῶ τοῦ κουμπάρᾳ.

...

'Εχω μίαν ἀδελφὴ Μαρούλα
ποὺ λιχουδιὰς τὰ τρώει οὐλα,
καὶ τώρα τοῦτα λαχταρᾶ
μὰ ἔχει ἄδειο κουμπάρᾳ.

'Ο ποιητὴς αὐτοῦ τοῦ ποιήματος μᾶς λέγει ὅτι ἦταν
δύο ἀδελφία, στὰ ὁποῖα ὁ μπαμπᾶς τοὺς τοὺς ἔκανε καθὲς
πρωτοχρονιά δώρα. Αὐτὴ δὲμως τὴ φορὰ τοὺς ἔκαμε δώρα

δὺο κουμπάρᾳδες, γιὰ νὰ πάρῃ ἡ κάθε μιά ἓνα, ποὺ νὰ
βάζουν μέσα τὰ λεπτὰ τους. 'Η μιά, ποὺ τὴν ἔλεγαν
Λευκὴ, δὲι λεπτὰ τῆς ἔδιναν τὰ ἔβαζε μέσα στὸν κουμ-
παρᾶ. 'Ενῶ ἡ Μαρούλα δὲι τῆς ἔδιναν τὰ ἔτρωγε δλα
στὶς λιχουδιὰς (καραμέλλες). Καὶ ὅταν τὸν ἐγέμισεν ἡ
Λευκὴ τὸν κουμπάρᾳ, στὴν σχολικὴ τῆς τὴ γιορτὴ τὴν
ἀνοίξε. Καὶ ἔκαμε μίαν φορεσιά καλὴ, δηλαδὴ κάλτσες,
παπούτσια καὶ φόρεμα. Καὶ ὅταν τὰ ἔκαμε, τὰ ἐφόρεσε
καὶ ἐπῆγε στὴ γιορτὴ τοῦ σχολείου τῆς. 'Η Μαρούλα
δὲν ἔκανε οἰκονομία στὰ λεπτὰ τῆς, καὶ δὲν εἶχε νὰ κάμῃ
στολὴ, ὅπως ἡ Λευκὴ. Μόνον εἶχε πάει στὴ γιορτὴ τοῦ
σχολείου τῆς μὲ τὰ παλιά τῆς. Καὶ ὕστερα ἐκοίταξε τὸ
φόρεμα καὶ τὰ παπούτσια τῆς ἀδελφῆς τῆς καὶ ἐζήλευε,
γιατὶ δὲν εἶχε καὶ αὐτὴ νὰ κάμῃ, μόνον ἦταν μὲ τὰ παλιά
τῆς τὰ ρούχα.

Πὼς μπορῶ νὰ κάμω οἰκονομία.

'Εγὼ πρέπει νὰ κάμω ἔτσι: 'Όταν μοῦ δῖνῃ κανεὶς
καμιὰ δραχμὴ, δὲν πρέπει νὰ πάω νὰ τὴν φάω καρα-
μέλλες, μόνον νὰ τὴ φυλάγω. Καὶ ὕστερα, ὅταν ἔχω καμ-
μιὰ ἀνάγκη, θὰ παίρνω ἀπὸ αὐτὰ καὶ δὲν θὰ λέγω εἰς τοὺς
γονεῖς μου νὰ μοῦ δύνουν. 'Όταν πάλι ἀνοίξῃ τὸ σχολεῖον
μου θὰ ἔχω καὶ πάλι τὰ λεπτὰ καὶ δὲν θὰ ἔχω δλῆ τὴν
δῶρα νὰ πηγαίνω στὴ μητέρα μου νὰ μοῦ δῖνῃ νὰ πάρω
τετράδιο, ἢ μολύβι. Μόνον θὰ πάω μὲ τὰ δικά μου λεπτὰ
νὰ πάρω.

'Η οἰκονομία εἶναι πάρα πολὺ καλὴ εἰς τὰ παιδιὰ καὶ
εἰς τὸν μεγάλον ἄνθρωπον. 'Αλλὰ προπάντων πιὸ πολὺ
εἶναι εἰς τὰ παιδιὰ. Διότι ὅταν εἶναι μικρὸ τὸ παιδί καὶ
εἶναι ἄσωτο, σὺν μεγαλώσῃ ἔτσι πάλι θὰ εἶναι, θὰ εἶναι
δηλαδὴ ἄσωτος. Καὶ ἐκεῖνος ποὺ εἶναι ἄσωτος, κάνει
κακὸ ὅχι μόνον στὸν ἑαυτὸ του, ἀλλὰ καὶ στοὺς ἄλλους.
Τοὺς καταστρέφει, διότι πᾶνε καὶ γλεντοῦνε καὶ πίνουν
κρασίᾳ. Καὶ δὲν εἶναι ὅτι θὰ σοῦ φύγουν τὰ λεπτὰ σου,
ἀλλὰ χάνεις καὶ τὴν ὑγείαν σου.

Μαρία Μ. Ρούσσου

Η Νεοραϊά

ΜΕ ΓΑΛΗΝΗΝ

Μέσα εις την ανασφαλή και άθεδαίαν δίνην των γεγόντων του φοβερωτέρου των πολέμων οι Έλληνες έχομεν άσφαλή και αναμφισβήτητα τα στοιχεία του έθνικού μας προσανατολισμού, όπως τα έχει καθορίσει ο Άρχηγός. Τα στοιχεία αυτά είναι: Πρώτον ή όμόφωνος επιθυμία του Έθνους να κρατηθί εκτός της πολεμικής καταειγίδος, έφόσον τουτο εξαρτάται από την Ιδικήν του θέλουν. Δεύτερον ή αδιάσειστος απόφασίς του ν' αντισταθί με δλην του την δύναμιν και με δλην την ανανεωμένην όρμην του, με όλα τα υλικά μέσα, με το πνεύμα και με την ψυχήν του και μέχρις έσχάτων άπέναντι πάσης, όθενδήποτε τυχόν έκδηλωθσομένης, άπειλής έναντίον της τιμής του, έναντίον της άνεξαρτησίας ή της άκεραιότητος του έθνικού έδάφους.

Ένας πολύτιμος συντελεστής, που δέν ύπρχε κατά τον προηγούμενον πόλεμον και που διά την ύπαρξίν του βεβαιούμεθα σημερον κάθε μέρα περισσότερο, είναι ότι την έλληνικήν επιθυμίαν του να κρατηθί ή Ιδική μας γεωγραφική περιοχή εκτός της πυρπολούμενης ζώνης, συμμερίζονται με ίσην έντασιν θελήσεως και με ίσην ελκίριαν και όλοι οι άμέσως γειτονέοντες με την Έλλάδα λαοί. Υπό άλλας συνθήκας το γεγονός τουτο θα ήτο επαρκής έγγύησις διά το άδιάρκιστον της ειρήνης. Σήμερον όμως δέν είναι, όπως ο καθείς αντιλαμβάνεται, δι' ένα θεμελιώδους σημασίας λόγον. Διά τον λόγον ότι ο πόλεμος, που παρέσυρεν εις τας φλόγας του τα ισχυρότερα Κράτη της Εύρώπης, διετάραξε και άνέτρεφεν όλα τα στοιχεία της δυναμικής και ήθικής ίσορροπίας που έστήριζαν την διεθνή τάξιν. Σήμερον είναι φανερόν ότι ή ειρήνη κάθε Κράτους, περισσότερο δέ των μικρών Κρατών, έπαυσε να εξαρτάται από την επιθυμίαν και την θέλησιν του Κράτους αυτού και είναι έκτεθειμένη εις την μοιραίαν φοράν των φάσεων και των έπεισοδίων της μεγάλης πολεμικής έμπλοκής. Είδαμεν την μοιραίαν αυτήν φοράν να ένεργή εις τον Βορράν και εις την Δύσιν. Τα συμβάντα της Νορβηγίας, της Δανίας, της Όλλανδίας και του Βελγίου μας έδίδαξαν πόσον δέν αρκεί ή καλή πίστις και ή καλή ελληνική θέλησις ενός λαού διά ν' αποφύγη ούτος τον πόλεμον. Βλέπομεν άκόμη εις τα μέτρα της έπιφυλακής, που εφαρμόζουν όλα τα άλλα ούδέτερα Κράτη της Εύρώπης, όπτην αίσθησιν της παρουσίας του κινδύνου και της άπειλής της άθελήτου έμπλοκής των εις τον πόλεμον. Φυσικά τα συμβάντα της Βορείου και της Βορειοδυτικής Εύρώπης είναι ένδειξεις μόνον, όχι άποδείξεις διά το άναπότρεπτον της άπειλής. Πολύ πιθανόν είναι ο πόλεμος να περάση από κοντά μας, χωρίς να μας περιλάβη εις τον κύκλον του, όπως περνά συχνά ή άνοιξιάντικη θύελλα πολύ κοντά από ένα άγρον χωρίς να τον θίξη. Αυτό όμως το ένδεχόμενον είναι τόσοον πιθανόν, όσον και το αντίθετον. Έφόσον λοιπόν αι πιθανότητες είναι μοιρασμένα, το Ιδικόν μας ιστορικόν καθήκον γίνεται πολύπλοκότερον, χωρίς διά τουτο να παύη να είναι σαφές. Ημπορούμεν να το συνοψίσωμεν εις μίαν φράσιν αυτό το καθήκον: Έργασία αδιάκοπος και αδιάπτωτος και σύντονος άγρυπνία. Θα προσθέσωμεν άκόμη και γαλήνη. Διότι χωρίς γαλήνην είναι δύσκολον να διατηρήται ή άπαιτήτως έντασις της προσπάθειας εν τη έργασία και άκόμη δυσκολώτερον να διατηρήται ή έντασις της άγρυπνίας. Από τον Έλληνικόν Λαόν δικαιούμεθα ν' αξιούμεν και να περιμένωμεν αυτήν την γαλήνην. Και διότι ένας λαός με τόσοον μακράν Ιστορίαν και τόσοον πλούσιαν πείραν δέν είναι οωστόν να έξαφνίζεται και να καταπλήσσεται από τα γεγονότα, όσον έξαιρετικά και άν φαίνονται, αλλά και δι' ένα άκόμη λόγον: Διότι όταν ένας λαός έχη λάβει την απόφασιν του και όταν ή απόφασίς του αυτή είναι όμόφωνος, και επί πλέον συμπίπτη απολύτως με τα παραδεδομένα, άρμονίζεται με το πνεύμα της Ιστορίας του και ανταποκρίνεται προς τας προσδοκίας του του μέλλοντος, όταν ή απόφασίς αυτή λαμβάνεται με την κατάφασιν όλων των παραγόντων της Πολιτείας και με όμόφωνον την Ιδικήν του έγκρισιν και άποδοχήν, δέν άπομένει πλέον τόπος διά την ταραχήν και την άδημίαν.

Οι Έλληνες όμως είμεθα αίσθηματίαι και ο αίσθηματισμός μας, που είναι αδιαφιλονίκητα προσόν και άρετή εις κάθε άλλην περίστασιν, εις την παρούσαν σκληράν και άνταίσθηματικήν στιγμήν της Ιστορίας, ήμπορεί ν' αποθί δυσάρεστος όδηγός. Επίσης δυσάρεστον διά την παρούσαν στιγμήν είναι ένα άλλο μέγα και τουτο προσόν του φυλετικού μας χαρακτήρος, ή οικουμενικότης της Έλληνικής ψυχολογίας. Ο Έλλην ήτο πάντοτε πανάνθρωπος. Και ή καθολικότης αυτή της άνθρωπίνης του αίσθησεως έξηγεί την πολυπραγμοσύνην του, το άνήσυχον ένδιαφέρον του διά τα πράγματα του Κόσμου, την τεταμένην άκρόασιν των παγκοσμίων γεγονότων. Χρειάζεται χωριστά ο καθένας και όλοι μαζί οι Έλληνες να υποβάλωμεν εις πειθαρχίαν και εις έλεγchon και τας δύο ταύτας φυλετικές μας ιδιότητες. Χρειάζεται να λησμονήσωμεν τας σφάλματα και τας λάθης και τας άδικίας και τας άνισότητας, που ώδήγησαν εις τον πόλεμον και τουτο διά να μη χαλαρωθί και διασπασθί ή προσήλωσίς μας προς το κύριον γεγονός του πολέμου και τας άμέσους και άπωτέρας συνεπείας του. Χρειάζεται τέλος να όπενικηθί κάθε ύπόλειμμα πικρίας και μνησικακίας, δι' όσας ή Χώρα μας και ο Λαός μας ύπέστησαν άδικίας και άπογοητεύσεις κατά τον προηγούμενον πόλεμον. Δέν πρέπει να διαφεύγη την αντίληψιν και του τελευταίου Έλληνος ότι ή παρεμβολή των άναμνήσεων του παρελθόντος ήμπορεί να συσκοτίση και να συγχύση την διαύγειαν των απόψεων του παρόντος και του μέλλοντος και να βλάβη την ύπόθεσιν του όρθου προσανατολισμού μας.

Όπως άρμόζει και όπως μας έδίδαξεν ή πείρα των περιπετειών 35 αιώνων έθνικής ζωής, θα σταθώμεν καλώς και θα έντεινώμεν εις το άκρότατον την άγρυπνίαν μας επί των επάλξεων της Ιστορίας. Δέν θ' αφήσωμεν τον νούν μας και την κρίσιν μας να καταπληγί, πολύ δέ όλιγώτερον να ποτηθί από τας μεθόδους και από τα μέσα του δαιμονικού αυτού πολέμου. Όποιαδήποτε και άν είναι τα μέσα της έπινοίας του άνθρώπου, δέν θα φθάσουν ποτέ τα μέσα αυτά να κυριαρχήσουν και να έξουθενώσουν τον ίδιον τον άνθρωπον. Δέν θ' αφήσωμεν τας τερατώδεις θεωρίας της πολεμικής προπαγάνδας να κλονίσουν ούδ' επί στιγμήν την έμπιστοσύνην και την πεποίθησιν μας εις το μέλλον, του οποίου την άποψιν δέν θα χάσωμεν από τα μάτια μας, όσον μακρός και στυγνός και άν είναι ο ζόφος της πολεμικής περιόδου. Ένώσω γνωρίζομεν ότι δέν ύπάρχει πολιτισμός ποσοτικώς και ποιοτικώς τόσοον ισχυρός, ώστε να έπιβληθί και να κατισχύση όλων των άλλων, δέν ήμπορούμεν ν' άμφιβάλλωμεν ούτε κατ' έλάχιστον ότι αι άπειλα θα παρέλθουν, αι άδικίας θα έπανορθωθούν και ή ίσορροπία θ' άποκατασταθί πάλιν και ότι μάλιστα ή νέα ίσορροπία θα είναι δικαιότερα και ήθικώτερα. Ένώσω θα συνεχίζεται ο άγών πρέπει να είμεθα παρεσκευασμένοι ν' αντιμετώπισωμεν τας πλέον άδιανοήτους παρανομήσεις και στρεβλώσεις εις τον εύρωπαϊκόν χάρτην, χωρίς κατ' έλάχιστον να κλονισθί εκ τούτου ή βεβαιότης μας ότι ή έθνολογική άρχή θα είναι εκείνη που θα κυριαρχήση τελικώς κατά την σύνταξιν του όριστικού χάρτου της Εύρώπης.

Με την γνώσιν αυτήν και με τοιαυτά αδιαφιλονίκητα στοιχεία προθέψεως, ή έμπιστοσύνη και ή γαλήνη μας θα είναι κατοχυρωμένα. Και ή κατοχύρωσις αυτή θα μας έπιτρέψη να έντεινώμεν την έργασίαν μας — έφόσον ή ειρήνη της Χώρας μας θα παραμείνη άπαραβίαστος — και ν' άγωνισθώμεν μέχρι τέλους, νικηφόρος, εν πολέμω, εάν ο πόλεμος ήθελε μας έπιβληθί. Έτσι θα μείνωμεν πιστοί εις το πνεύμα της Ιστορίας μας και θα εκπληρώσωμεν το χρέος μας μέχρι τέλους. Θα διαφυλάξωμεν αλώβητον διά τας έπερχόμενας γενεάς την πολύτιμον Ιδικήν και πνευματικήν παρακαταθήκην του Έλληνισμού, ή όποία — ήμπορούμεν και τώρα και πάντοτε να το διακηρύττωμεν, χωρίς φόβον και χωρίς δισταγμόν — βαρύνει επί της ζωής του πληνίτου και επί της ζωής της άνθρωπότητος άπειρώς περισσότερο, από όσον βαρύνουν όλοι μαζί οι συγκρουόμενοι εις τον παρόντα πόλεμον λαοί και πολιτισμοί.



ΟΙ ΚΑΛΛΙΤΕΧΝΙΚΟΙ ΑΓΩΝΕΣ

Ντυμένος τότε ο ποιητής με κόκκινο ένδυμα ώδηγοῦσε τοὺς ὑποκριτὰς καὶ τοὺς χορευτὰς στεφανωμένους πρὸς τὸν ἀγῶνα. Γύρω ἡ ἑλληνικὴ φύσις, τὸ ἑλληνικὸ τοπίο, κι' ἀκόμα τὸ ἑλληνικὸ πνεῦμα τῆς ἀθάνατης ἀρχιτεκτονικῆς συνεπλήρωνε καὶ ὑπεγράμμιζε τὴν ὑποβλητικὴν εἰκόνα.

Στὴ μεσαῖα κερκίδα οἱ ἄρχων καὶ οἱ ἀγωνοδίκαι παρακολουθοῦσαν τὸ κρινόμενο ἔργο.

Οἱ ἀγωνοδίκαι στὴν ἀρχαία Ἑλλάδα πρῶτα ἐξελέγοντο μὲ κλήρο. Ἐπειτα ὁμοῦ τὸ δικαίωμα τῆς ἐκλογῆς τῶν κριτῶν, σάν πολὺ σπουδαῖο, δόθηκε στὴ Βουλὴ τῶν πεντακοσίων, ποὺ ἐξέλεγαν μὲ ψῆφο. Οἱ ἀγωνοδίκαι ὠρkiζόντο ὅτι ἤθελαν κρίνει δίκαια.

Στὸ τέλος τῶν ἀγῶνων ὁ ἀρμόδιος ἄρχων συντάσσει ἕνα σύντομο πρακτικὸ, ποὺ ἀνέφερε τὶς ἐπιγραφές τῶν ἔργων, τὰ ὀνόματα τῶν διαγωνιζομένων, τὸ χρόνο, τὴν ἑορτὴ καὶ τὶς ἀποφάσεις τῶν ἀγωνοδικῶν. Τὰ πρακτικὰ ἐφαρμόζοντο πάνω σὲ μαρμαρίνες πλάκες, ποὺ ἐλέγοντο διδασκαλία. Γιατὶ τότες τὸ «παριστάειν» λέγονταν «διδάσκειν» καὶ ὁ συγγραφέας τοῦ ἔργου «διδάσκαλος». Ἀργότερα ὁ Περικλῆς βρῆκε, κατὰ τὸν Πλούταρχο, πῶς τὸ καλὺτερο μέσο τῆς διαπαιδαγωγῆσεως τοῦ λαοῦ ἦταν τὸ θέαμα: χορὸς, ἀπαγγελία, θέατρο, μουσική. «Διεπαίδανγαι τὴν πόλιν οὐκ ἀμούσιον αἰδοῦναι». Ἔδινε εἰς τοὺς ἀπόρους δωρεάν τὸ «θεωρικόν», δηλαδὴ τὸ εἰσιτήριον γιὰ τοὺς καλλιτεχνικοὺς ἀγῶνας καὶ ἀναφέρεται ὅτι 180.000 καὶ πλέον δραχμὰς ἐξώδευε γιὰ «θεωρικά» τὸ χρόνο.

Στὴν ἀρχὴ τὰ βραβεῖα ἦταν ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον ὕλικά, διάφορα ἀντικείμενα, λέβητες, τρίποδες, κρατῆρες, βόες, ἵπποι καὶ γυναῖκες ἀκούη. Τότε οἱ ἀγῶνες, σωματικοὶ καὶ πνευματικοί, ἐλέγοντο «χρηματίζονται». Ἀργότερα, μὲ τὸ ὠρίμασμα τῆς ἐννοίας τοῦ ἀγῶνος, τὰ βραβεῖα ἦσαν ἠθικῆς φύσεως, στέφανοι κοτίνου ἢ δάφνης, μυρτιάς ἢ λεύκας, σελίνου ἢ φοινικιάς. Καὶ οἱ ἀγῶνες τότε ἐλέγοντο «στεφανίται». Ἀπὸ τὴν ἐποχὴ ἐκείνη κατέλαθε καὶ τὸ ἀγώνισμα τὴν θέσι, ποὺ τοῦ πρέπει.

Αὐτὸ ἐκδηλώνεται πολὺ φανερά στὰ λόγια ποὺ λέγει ὁ Τριανταίχιμος στὸ Μαρδόνιο γιὰ τοὺς Ἕλληνας: «Παπαὶ Μαρδόνιε, κοίτους ἐπ' ἀνδρας ἦγαγες μαχεσομένους ἡμέας, οἱ οὐ περι χρημάτων τὸν ἀγῶνα ποιεῖνται, ἀλλὰ περὶ ἀρετῆς».

Ἐνα ἀκόμα μᾶς κάνει νὰ κατανοήσουμε ὅτι οἱ Ἕλληνες καὶ σὺ ζήτημα αὐτὸ τότε εἶχαν κατανοήσει τὴν ἀξία τοῦ συνόλου κατ' ἐξοχὴν. Τὸ κύριον βραβεῖον ἐλάμβανεν ἡ φυλὴ, εἰς δὲ τὸν ποιητὴν ἐδίδετο στέφανος.

Τώρα ἕνα μαγιάτικο ἀπόγευμα, γεμάτο μῦρα καὶ φῶς, κάτω ἀπὸ τὸν ἴδιον οὐρανὸν, μέσα στὸ ἴδιο τοπίο καὶ στὰ ἀπομεινάρια ἐκείνης τῆς καλλιτεχνικῆς σκέψεως καὶ ἐκφράσεως, νέοι Ἕλληνες νυναικές καὶ ἄνδρες, προσέρχονται νὰ διαγωνισθοῦν τὸν καλλιτεχνικὸν ἀγῶνα τῶν Μουσῶν, «τὸν στεφανίτην».

Ὅταν κατὰ τὸν δεύτερον μετὰ Χριστὸν αἰῶνα ὁ ἐπώνυμος ἐκείνος τῶν Ἀθηναίων ἄρχων, Ἡρόδης ὁ Ἀττικὸς, μὲ δικά του ἑκατομμύρια ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον ἄφηκε νὰ φυτρώσουν οἱ καλλιτεχνικὲς ἀψίδες τοῦ θεάτρου στὰ πόδια τῆς Ἀκροπόλεως δὲν θὰ μάντευε ποτέ, πῶς στερνὰ ἀπὸ δέκα ὀχτὼ αἰῶνες θὰ ἔμπαιναν πάλι ἐκεῖ μέσα τὰ παιδιὰ τῶν Ἑλλήνων νὰ διαγωνισθοῦν τὸν ὠραῖον ἀγῶνα τῆς πνευματικῆς ἀρετῆς, τῆς καλλιτεχνικῆς ἱκανότητος.

Ἀντιλάλησαν πάλι τὰ τόξα τῶν ἀψίδων ἀπὸ τὴν ἑλληνικὴ μουσικὴ φωνὴ κι' ἀναταράχτηκαν οἱ κερκίδες ὡς τὸ τελευταῖο διάζωμα ἀπὸ τῶν Ἑλλήνων ἀκροατῶν τὸν ἐνθουσιασμό. Δὲν ὑπῆρχε πιά ἡ θυμέλη καὶ ὁ βωμός, οὔτε ἐδίδετο ὁ χρυσοὺς ἀπὸ κισσὸ, τὸ ἱερὸ φυτὸ τοῦ Διονύσου, στέφανος, ὁμοῦ γέμισε τὸν ἀνοιξιάτικον ἐκείνον ἀνέρα ἡ ἴδια ἑλληνικὴ ψυχὴ, ἡ διάθεσις τῆς ἴδιας ἑλληνικῆς Φυλῆς. Γιατὶ ἀφοῦ ἀκόμα δὲν μπόρεσε ὁ χρόνος τὰ ἔργα τῶν χειρῶν του νὰ σῶσῃ, πῶς εἶναι δυνατόν τὴν οὐσίαν ἡ ἑλπίδα τῆς ἐπιδόσεως τῆς Φυλῆς ἐκείνης μέσα στὴν ἑλληνικὴ ψυχὴ νὰ ἀφανίσῃ; Πάνω ἀπὸ τὰ κεφάλια μᾶς κείνο τὸ ἀπόγευμα ὁπλίζονταν ἀκατάλυτο δαῖμα τῆς συνειδήσεώς μας μὲ τὴ Φυλὴ ἐκείνη τοῦ ἀνωτάτου πολιτισμοῦ τῶν αἰώνων, ὁ Παρθενώνας, μέσα στὸ μπλάνδο φῶς τ' οὐρανοῦ, σάν μιὰ ὀπτασία φερμένη ἀπὸ τὰ βάθη τῶν αἰώνων. Καὶ καθὼς γύρισα τὰ μάτια καὶ τὸν ἀντίκρουσα ξαφνικὰ χαμένη στὴν ἀριστοτεχνικὴ ἐκτέλεσι τοῦ Στάσιμου τοῦ Χοροῦ ἀπὸ τὶς «Ἰκέτιδες» ἀνατρίχιασα γιατί καθὼς γυροῦσε τὸ χρυσὸ φῶς τοῦ ἡλιοβασιλέματος μοῦ φάνηκαν οἱ κολώνες τοῦ ἀπὸ τὸ πῶ κατὰ τοῦ χρυσοῦ. Φάνταζε μέσα στὸ μαγικὸ δαῖμα σάν καὶ κείνους τοὺς δολόχρους ναοὺς τῶν ἀρχαίων Ἰνδῶν στὶς ἱστορίες τοῦ Κίπλιγκ. Ἔτσι, χωρὶς νὰ τὸ θέλω, ὕψανθηκε τὸ μάτι μου ἀπὸ τὴν περφόρεια γιὰ τὸ παρελθόν τῆς Φυλῆς μας καὶ γιὰ τὸ παρόν.

Τώρα ἐπίσης κάθονταν στὴ μεσαία κερκίδα οἱ ἄρχων μὲ τοὺς ἀγωνοδίκαις. Καὶ τώρα μὲ ἀστραφτερό μάτι καὶ μὲ φουσκωμένη ἀπὸ ἐνθουσιασμό καρδιά παρακολουθοῦσε πολὺπληθὴ ἡ ἑλληνικὴ ψυχὴ τὶς ὠραῖες καλλιτεχνικὲς ἐκδηλώσεις τῆς ἑλληνικῆς νεότητος.

Ἐνα ἀληθινὰ καλὸ πρόγραμμα ἐκ-

τελέστηκε πολὺ σωστὰ καὶ ἴσως συμβολικὰ μέσα στὶς γιορτάσιμες ἐκείνες δυόμιση ὥρες. Ἡ χορωδία ἀνοίξε τὸ πρόγραμμα καὶ τῶν τριῶν διαγωνιζομένων ὁμάδων, τῆς Διοικησεως Ἀνωτάτων Σχολῶν, Περιφερειακῆς Διοικησεως Ἀρρένων, Περιφερειακῆς Διοικησεως Θηλέων. Γιατὶ τὸ μαζικὸ τραγοῦδι ἀποτελεῖ μιὰ ψυχικὴ σύνδεσι καὶ μιὰν ὑποσυνειδητὴ ἀλληλεγγύη. Μόνο ποὺ κάποτε, πρὸ πάντων στὴ χορωδία τῆς Περιφ. Διοικησεως Ἀρρένων, μᾶς παραξένευαν οἱ ξενικὲς ἐπιδράσεις, μάλιστα στὰ δημοτικὰ μας τραγοῦδια, ποὺ σάν κρουσταλλένια πηγὴ τῆς λαϊκῆς μας καλλιτεχνικῆς ψυχῆς δὲν ἐπιδέχονται τέτοιου εἶδους παρεκκλίσεις καὶ νοθεῖες ὅσο καλὲς καὶ τεχνικὲς ἀν θεωρηθοῦν.

Οἱ ἀπαγγελίες — ἀπὸ τὸ Ζ' τῆς Ἰλιάδος, τὰ ἑλληνικὰ νιάτα, Β' Στάσιμου τοῦ Χοροῦ ἀπὸ τὶς «Ἰκέτιδες» — μὲ ὑποκρουσι ἦταν γενικὰ καλές. Οἱ «Ἰκέτιδες» καὶ στὰ σόλα ἀπεδόθηκαν μὲ μιὰ ἐσωτερικότητα, ποὺ δὲν μποροῦσαν νὰ τὴ ζηλέψουν τὰ μεγαλύτερα καλλιτεχνικὰ κέντρα τοῦ κόσμου. Δίκαια πῆραν τὸ βραβεῖο! Γενικὰ ἡ ἀγωνοδίκαις ἐπιτροπὴ, ποὺ τὴν ἀποτελοῦσαν ὁ Κ. Ε. Ν. κ. Κανελλόπουλος, ὁ Γενικὸς Διευθυντὴς τῶν Κρατικῶν σκηνῶν κ. Κ. Μπασιτιάς, ἡ καλλιτέχνις κ. Μ. Κοτοπούλη καὶ ὁ συνθέτης κ. Πετρίδης, ἀπένευμε τὰ βραβεῖα πολὺ δίκαια παρ' ὅλη τὴ λιγιστίμη σύσκεψίς της. Στὴ χορωδία βραβεύτηκε ἡ ὁμάδα τῆς Περιφερειακῆς Διοικησεως Ἀρρένων Πρωτευούσης, στὴν ἀπαγγελία ἡ ὁμάδα τῆς Περιφερειακῆς Διοικησεως Θηλέων Πρωτευούσης μὲ τὴν ἀμεμπτὴ ἐκτέλεσι τοῦ β' στάσιμου τοῦ χοροῦ ἀπὸ τὶς «Ἰκέτιδες». Στὸ χορὸ — ἀληθινὰ ὅλοι οἱ χοροὶ χορεύτηκαν χαριτωμένα, μὰ ἕνας ἔπρεπε νὰ βραβευθῇ — ἡ ὁμάδα τῆς Διοικησεως Ἀνωτάτων Σχολῶν Θηλέων. Πῆρε ἔπαινο καὶ ἡ ὁμάδα τῆς Περιφερειακῆς Διοικησεως Θηλέων Πρωτευούσης μὲ τὸν «Πεντοζάλη».

Κατεβαίνοντας ἀπὸ τὸν ἱερὸ λόφο τὸ βραδινὸ ἐκείνο τῆς μαγιάτικης Κυριακῆς νιώθαμε τὴν καρδιά γεμάτη ἀπὸ ἀγαλλίασι.

Ὁ Ἀρχηγὸς μας — κι' ἀπὸ αὐτὸν ἡ Ε. Ο. Ν. — ἐνοίωσε ὅτι οὔτε ὁ Σπαρτιατικὸς πολιτισμὸς μόνος, οὔτε ὁ Ἀθηναϊκὸς μόνος μπόρεσε νὰ φέρῃ τὴν ἑλληνικὴ Φυλὴ πρὸς Ἀναμόρφωσι. Ὁ πρῶτος κοίταξε τὸ κορμί, ὁ δεύτερος τὸ πνεῦμα. Κανένας δὲν μπόρεσε νὰ ξεφύγῃ ἀπὸ τὴν παρακμὴ. Ἡ ἑνωσις τῶν εἶναι τὸ ἑλληνικὸ ἰδεώδες. Σ' αὐτὸ τείνει ἡ σημερινὴ γενεά, κάτω ἀπὸ τοῦ Ἀρχηγοῦ τῆς τῆς σοφῆ σκέψις καὶ τῆ δημιουργικῆς πνοῆς.

Σίτσα Καραϊσκάκη

Ο ΑΡΧΗΓΟΣ ΚΑΙ Η ΤΕΧΝΗ

Αγαπητοί μου Φίλοι,

Η άπονομή των λογοτεχνικών και καλλιτεχνικών βραβείων του Κράτους, που έγινε τις προάλλες στο Βασιλικό Θέατρο από τον ίδιο τον Αρχηγό, ήταν μια ωραία και πολυσήμαντη γιορτή, που δεν αφορά μόνο τους λογοτέχνες και τους καλλιτέχνες, αλλά όλον τον πνευματικό κόσμο της χώρας και φυσικά και όλους εσάς, που ως μέλη της Οργανώσεώς μας, μαζί με τη σωματική σας διάπλαση, καλλιεργείτε και πλουτίζετε συγχρόνως και τον πνευματικό και ψυχικό σας κόσμο.

Και πρώτα-πρώτα πρέπει να σας πω πόσο εγκάρδια και θερμή ήταν η ατμόσφαιρα της συγκεντρώσεως. Ήταν εκεί όλος ο πνευματικός και καλλιτεχνικός κόσμος της πρωτεύουσας, γεμάτος από χαρά και συγκίνηση για τη νέαν άμεση επαφή που θα είχε με τον Αρχηγό, για τον όποιον ξέρει με πόσον ενδιαφέρον και στοργή παρακολουθεί κι' ενισχύει την Ελληνική Τέχνη σε όλες τις εκδηλώσεις της. Και πραγματικά, θα έπρεπε να ήσαστε εκεί και να βλέπατε το χαρούμενο χαμόγελο του Αρχηγού, τα φωτισμένα από ευχαρίστησι μάτια του, τον θερμό και ζωηρό τρόπο, με τον όποιον έσφιγγε τα χέρια των βραβευσθέντων κι' έπρεπε ακόμα ν' ακούατε με ποιόν εγκάρδιο τόνο μιλούσε ο Αρχηγός σε όλους και με πόσην ενημερότητα και με λεπτομέρειες ακόμη ήξερε τα έργα τους, για να καταλάβετε πόσο βαθειά και μεγάλη ήταν η ψυχική επικοινωνία, που συνήγωνε τον Αρχηγό με τον πνευματικό και καλλιτεχνικό κόσμο της χώρας.

Ενοιώθε κανείς ότι οι λογοτέχνες και οι καλλιτέχνες της Ελλάδος, συναισθανόμενοι βαθύτατα το μεγάλο και ύψηλο κήρυγμα του Αρχηγού για την αναγέννησι του πολιτισμού μας, είχαν προσέλθει εκεί, φυσικοί πρωτοπόροι σ' έναν τέτοιο αγώνα, για να προσφέρουν, άλλοι με την πέννα, άλλοι με το πινέλλο, άλλοι με τη σμίλη, κι' όλοι μαζί με την τέχνη τους, με το πνεύμα τους και την ψυχή τους, τις υπηρεσίες τους για τη δημιουργία του Γ' Ελληνικού Πολιτισμού. Ήταν πραγματικά μια συγκινητική, ωραία, ύψηλη και συμβολική συνάντησι του Αρχηγού της νέας πολιτιστικής εξορμήσεως του Έθνους με τους άμεσώτερους συνεργάτες και συντελεστές της, που η φυσική τους κλίσι και η πνευματική καλλιέργεια, η μόρφωσι και η πείρα της ζωής τους έχουν δώσει την ικανότητα και την υποχρέωσι να εκφράζουν, να ερμηνεύουν και να υπηρετούν τον πολιτισμό του τόπου τους.

Και μ' αυτό ασφαλώς το νόημα ο Αρχηγός, προσφέροντας από τη μία τα βραβεία, που ο ίδιος είχε εμπνευσθή και ο ίδιος είχε θεσπίσει, απευθύνθηκε συγχρόνως προς όλους τους λογοτέχνες και καλλιτέχνες της Ελλάδος, για να τους εξηγήση σαφέστερα τί ζητά απ' αυτούς το Έθνος, πώς την θέλει και πώς την νοιώθει ο Λαός την Τέχνη, με ποιόν τρόπο θα μπορέσουν να την φέρουν σε άμεση και βαθειά επικοινωνία με τον Λαό, για να μπορέση η Τέχνη ν' ασκήση στην ψυχή του τη μεγάλη, εξυψωτική κι' αναπλαστική επίδρασί της, που είναι και ο κυριώτερος προορισμός της.

Τέχνην Ελληνική ζήτησε ο Αρχηγός. Τέχνην που να εκφράζη την ελληνική ψυχή, που να εκδηλώνη την ελληνική ζωή. Τέχνην που ν' αντλή τις έμπνεύσεις της από τις πλούσιες κι' άστείρευτες πηγές της Ελληνικής παραδόσεως, που να έχει κύριο σκοπό και προορισμό της την υπηρεσία του Ελληνικού πολιτισμού.

Αυτό με δυο λόγια ήταν το νόημα των συστάσεων του Αρχηγού. Αλλά είναι τόσο πλατύ και μεγάλο το νόημα αυτό, που πρέπει να το ξαναδούμε και να το μελετήσουμε βαθύτερα στο έρχόμενο γράμμα.

Με δλην μου την αγάπη
Μελής Νικολαΐδης



Να είσθε βέβαιοι ότι η κυβέρνηση προσβλέπει προς σας μετά της μεγίστης προσοχής και μετά της μεγίστης αγάπης. Εγώ προσωπικώς πρέπει να γνωρίζετε ότι δεν έχω τίποτε άλλο εις τον νούν μου παρά πώς να εξυπηρετήσω τον λαόν αυτόν. Τον έαυτόν μου τον προσφέρω ως θυσίαν υπέρ του συνόλου, μη αισθανόμενος άλλην εύτυχίαν παρά μόνον την εύτυχίαν της Ελλάδος.

Ι. ΜΕΤΑΞΑΣ

ΕΙΣ ΑΓΓΕΛΙΟΝ

ΤΟ ΒΑΣΙΛΙΚΟΝ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΝ

Κατὰ τὴν ἐκ Καβάλλας ἐπιστοφὴν Του εἰς Θεσ-
νίκην ἡ Α. Μ. ὁ Βασιλεὺς
ἔλαβε τὴν εὐκαιρίαν νὰ ἐ-
πισκεφθῇ τὰ ἐν τῇ πόλει
τμήματα τῆς Ὁργανώ-
σεως καὶ νὰ ἐκφράσῃ ἀπ'
εὐθείας αὐτοπροσώπως εἰς
τὸν Π. Δ. κ. Λεμπέση τὴν
ἄκραν εὐαρέσκειάν Του διὰ
τὴν ἐν γένει πρόδοτον τὴν
συντελουμένην εἰς τὴν
Ε. Ο. Ν. ἐν τῇ δευτέρᾳ πό-
λει τοῦ Κράτους. Ἡ Ἑ-
θνικὴ Ὁργάνωσις εἶναι ὑ-
περήφανος διὰ τὴν ἱκανο-
ποίησιν καὶ τὸ ὑψηλὸν ἐν-
διαφέρον τῆς Α. Μεγαλειό-
τητος καὶ αἰσθάνεται βα-
ρυτάτα τὴν ὑποχρέωσιν
ποὺ πηγάζει ἀπὸ τὸ ἐν-
διαφέρον αὐτὸ καὶ δὲν θὰ
φανῇ ἀναξία του.

ΑΝΑΜΕΝΟΜΕΝ

Μᾶς γράφουν ὅτι λεω-
φορεῖα ποὺ μετέφερον παι-
διὰ τῆς Ὁργανώσεως ἐν
στολῇ, ἐπιστρέφοντα προ-
φανῶς ἀπὸ ἐκδρομὴν τὸ
ἀπόγευμα τῆς Κυριακῆς
19 Μαΐου, ἐθεάθησαν κον-
τὰ εἰς τὴν Βούλαν φορτω-
μένα μὲ ἄφθονα κλαδιὰ
πεύκων καὶ πουρναριῶν.
Καὶ ἐρωτοῦν, φυσικὰ, τί
πρόκειται νὰ μείνῃ ἀπὸ τὰ
πράσινα τῆς ἡδὴ τόσο
γυμνῆς Ἀττικῆς ὑπαίθρου,
ἂν μὰζι μὲ τοὺς ἄλλους
Ἑλληνας ἐκδρομῆς θὰ τὸ
ληλατοῦν καὶ τὰ παιδιὰ
τῆς Νεολαίας. Δὲν γνωρί-
ζομεν οὐτε τὸ Τμήμα οὐτε
τὴν Διοίκησιν εἰς τὴν ὁ-
ποῖαν ἀνήκον τὰ παιδιὰ εἰς
τὰ ὁποῖα ἀναφέρεται ἡ
καταγγελία καὶ διατάζο-
μεν νὰ τὴν πιστεῦσωμεν, δι-
ότι τὰ παιδιὰ τῆς Ε. Ο. Ν.
ἀγαποῦν τὸ πράσινον. Ἀπὸ
τὰ στοιχεῖα δέμως ποὺ ση-
μειώνομε οἱ ἐνδιαφερόμενοι
ἡμποροῦν νὰ ὁδηγηθοῦν
διὰ νὰ λάβουν τὰ μέτρα
των. Καὶ δὲν ἀμφισβῆλομεν
ὅτι, ἐάν συνέβη τοιοῦτόν τι,
οἱ ἀμόδιαι ἀρχαὶ τῆς Ε.
Ο. Ν. θὰ λάβουν μέτρα ἁ-
μέσως καὶ ἀποτελεσματικά,
αἱ ἐπιβληθησόμεναι δὲ κυ-
ρώσεις θὰ εἶναι παραδειγ-
ματικαί.

ΕΙΚΟΝΕΣ ΕΞΩΦΥΛΛΟΥ ΜΑΣ

Ἀπ' Ὁ Ἀρχηγὸς εἰς τὴν Β' Διά-
σκεψιν Περιφ. Διοικ. Ε. Ο. Ν.
Βα Φαλαγγίται Δημητσάνης πρὸ
τοῦ ἀνδριάντος τοῦ Παλαιῶν
Πατρῶν Γερμανοῦ.

ΣΟΦΑΙ ΣΥΜΒΟΥΛΑΙ

Τὰ λόγια ποὺ εἶπεν ὁ Ἀρχηγὸς ἐπιδίδων τὰ βραβεῖα
εἰς τοὺς συγγραφεῖς καὶ εἰς τοὺς καλλιτέχνας τῶν ὁποίων
τὰ ἔργα ἐβραβεύθησαν ἐφέτος ἀπὸ τὴν ὑπηρεσίαν Γραμ-
μάτων καὶ Τεχνῶν ἔχουν ἐλκύσει ἰδιαίτερως τὸ ἐνδια-
φέρον καὶ τὰ σχόλια τοῦ τύπου καὶ τῆς Κοινῆς Γνώμης.
Καὶ πρέπει νὰ τὸ ποῦμε εὐθὺς ἐξ ἀρχῆς, ὅτι θὰ ἦτο λάθος
νὰ φαντασθῇ κανεὶς ὅτι εἰς τὰς συνθήκας ὑπὸ τὰς ὁποίας
ἐλέγχθησαν καὶ εἰς τὴν ἰδιότητα τοῦ εἰπόντος ὀφείλε-
ται ἡ τόσο εὐρεῖα ἀπήχησις ποὺ εἶχαν οἱ λόγοι αὐ-
τοῦ. Ὁ ἴδιος ὁ Ἰωάννης Μεταξᾶς εἶπεν ὅτι ὅσα ἔλεγεν
ἦσαν ἐντυπώσεις καὶ κρίσεις ἐνὸς ἀναγνώστου τῶν ἑλλη-
νικῶν φιλολογικῶν ἔργων καὶ ἐνὸς θεατοῦ τῶν μαριμάρων
καὶ τῶν πινάκων τῶν Ἑλλήνων ζωγράφων καὶ γλυπτῶν.
Καὶ διὰ νὰ τὸ λέγῃ δὲν ἔκαμε σχῆμα λόγου. Ἀπλοῦστα
διότι δὲν εἶχε λόγον νὰ τὸ κάμῃ. Ὡς ἀναγνώστης ἀκρι-
βῶς τῶν ἑλληνικῶν βιβλίων καὶ ὡς θεατὴς τῶν ἑλληνικῶν
ἔργων τέχνης ὁ Ἰωάννης Μεταξᾶς εἶπεν ὅσα εἶπε.

Ἄν τώρα ἀπὸ τοὺς λόγους αὐτοῦ, τοὺς ἀπλοῦς λό-
γους ἐνὸς ἀναγνώστου καὶ φιλοτέχνου, βγαίῃ ἕνα ἐξ ἰσοῦ
ἀπλό καὶ κατακάθαρο νόημα ἀλλὰ καὶ κάτι πῶς πολὺ
ἀκόμη, ἕνας κανὼν προσανατολισμοῦ διὰ τὴν λογοτεχνίαν,
διὰ τὴν τέχνην καὶ διὰ τοὺς ἐργάτας τῆς, αὐτὸ δὲν εἶναι
καθόλου ἐκπληκτικόν. Ὁ ἄνθρωπος ποὺ ἔθεσεν ὡς σκο-
πὸν τῆς πολιτικῆς του προσαθείας τὸ νὰ ἐπαναφέρῃ τὴν
ἐλληνικὴν ζωὴν, εἰς ὅλας τῆς τὰς ἐκδηλώσεις, εἰς τὰς
γνησίας ἀφαιτηρίας καὶ εἰς τὰς πηγὰς τῆς, δὲν ἔκαμε τίποτε
ἄλλο, ὁμιλῶν εἰς τοὺς συγγραφεῖς καὶ εἰς τοὺς καλλιτέ-
χνας, παρὰ νὰ ἐπαναλάβῃ τὸν ἴδιον κανόνα, τὸν ὁποῖον
ἔθεσεν εἰς τὸν ἑαυτὸν του, καὶ εἰς τοὺς συνεργάτας του
κατὰ πρῶτον λόγον, διδάσκων ἔργῳ ὅτι ἡ πολιτικὴ καὶ
ἡ κοινωνικὴ ἀναδημιουργία εἰς τὴν Ἑλλάδα, διὰ νὰ εἶναι
παγία καὶ βιώσιμος, χρειάζεται νὰ λυτρωθῇ ἀπὸ κάθε τι
ποὺ ὑπεισῆλθε καὶ εἰσεχώρησεν εἰς αὐτὴν ξένον καὶ ξενό-
τρόπον καὶ νόμον καὶ νὰ προσαρμοσθῇ σταθερῶς πρὸς
τὴν ἑλληνικὴν παράδοσιν καὶ συγχρόνως πρὸς τὰς συν-
θήκας τῆς ἑλληνικῆς ζωῆς καὶ πρὸς τὴν ἀντικειμενικὴν
ἐλληνικὴν πραγματικότητα. Τὸν ἴδιον ἐκείνον κανόνα ποὺ
ἔθεσεν εἰς τὸ σύνολον τῶν Ἑλλήνων, ὅταν ἐτόνιζεν ὅτι
ὁ νέος μας πολιτισμὸς — ποὺ τὰ στοιχεῖα του, ὅσον καὶ
ἂν ἔχουν πασαμεληθῇ καὶ ἐν μέρει νοθευθῇ κατὰ τὴν ἀνώ-
ριμον περίοδον τῆς νεωτέρας μας ἱστορίας, ὑπάρχουν καὶ
διατηροῦνται ζωντανὰ — θὰ προέλθῃ ἀπὸ μέσα ἀπὸ τὴν
ἐλληνικὴν μας ζωὴν, μὲ τὸν ἴδιον γνήσιον καὶ φυσικὸν
τρόπον μὲ τὸν ὁποῖον προέρχεται τὸ δένδρον ἀπὸ τὴν γῆν.
Ὅτι ἡ συμβουλὴ του πρὸς τοὺς συγγραφεῖς καὶ τοὺς
καλλιτέχνας δὲν ὑπάρχει κίνδυνος νὰ παρανοηθῇ ὡς περι-
έχουσα ὑπερβολὴν φυλετικῆς ἐπάρσεως εἶναι ἐκτὸς συζη-
τήσεως. Ἡ ἀνωτέρας ποιότητος τοῦ ἑλληνικοῦ φυλετισμοῦ
εἶναι ἀπὸ τὴν φύσιν τῆς ἀπρόσβλητος ἀπὸ τέτοιαν βάρβα-
ρον ὑπόνοιαν. Καὶ εἶναι φανερόν ὅτι μόνον περιωρισμένοι
νόες θὰ ἡμποροῦσαν νὰ καταλογίσουν φυλετικὸν ἐγωϊ-
σμὸν εἰς τὴν τόσο φυσικὴν καὶ τόσο ἀνθρωπίνην προ-
τροπὴν, ποὺ δὲν ζητεῖ τίποτε ἄλλο παρὰ νὰ εἶναι Ἑλλη-
νες εἰς τὰς ἐμπνεύσεις καὶ εἰς τὴν ἐκτέλεσιν τῶν ἔργων
των οἱ συγγραφεῖς καὶ καλλιτέχναι. Νὰ εἶναι δηλαδὴ
γνήσιοι καὶ ἀληθινοὶ μὲ τὸν ἑαυτὸν των καὶ μὲ τὸν κόσμον
καὶ τοὺς ἀνθρώπους ποὺ τοὺς περιβάλλουν, ποὺ εἶναι ὁ
κόσμος των ὁ πραγματικὸς καὶ ποὺ ἀποκομμένοι ἀπ' αὐ-
τὸν δὲν θὰ ἦτο δυνατόν νὰ ἔχουν οὐτε αὐτοὶ οὐτε τὰ ἔργα
των ἀληθινὴν καὶ πραγματικὴν ὑπαρξιν.

Ἐπανερχόμεθα λοιπὸν εἰς τὴν παρατήρησιν ποὺ ἐκά-
μαμε εἰς τὴν ἀρχήν. Ὅτι δὲν ἦσαν ἀπρόσωποι λόγοι, ἀκόμη
ὀλιγοτερον δὲν ἦσαν ἀτιμητὰ ἢ ἀπρόσωποι τῆς πολι-
τείας προβαλλόμενοι πρὸς τοὺς λονίους καὶ τοὺς καλλι-
τέχνους οἱ λόγοι τοῦ Ἰωάννου Μεταξᾶ. Ὅσον μόνον σοφὴ
συμβουλὴ στοχαστικὸ ἀναγνώστου καὶ στοχαστικὸ θεα-
τοῦ τῶν ἔργων τέχνης. Συμβουλὴ ποὺ ἡ κατανόησις τῆς
καὶ ἡ συμμόρφωσις πρὸς αὐτὴν θὰ ἔχῃ δι' αὐτοὺς πρὸ
παντὸς τοὺς ἐνδιαφερομένους καὶ διὰ τὴν ἐπαγγελματικὴν
των ἐπιτυχίαν καὶ ἀνάδειξιν εὐεργετικὸν ἀποτέλεσμα. Θὰ
τοὺς βοηθήσῃ νὰ δημιουργοῦν τὰ ἔργα των λυτρωμένοι
ἀπὸ τὰς ξενοτρόπους μνημῆεις καὶ ἐπιδράσεις, ἀπὸ τὰ
πρότυπα ἄλλων ἐποχῶν καὶ ἄλλων λαῶν, ποὺ καὶ ὅταν
ἀκόμη δὲν εἶναι δεσμοὶ καὶ χειροπέδες εἰς τὴν ἀδίστατον
ἀνθησιν καὶ καρποφορίαν τοῦ θεοῦ χαρίσματος, ποὺ φέ-
ρει μὰζι του ὁ καλλιτέχνης καὶ ὁ συγγραφεὺς, γίνονται
αἰτία εἰς τὴν γέννησιν ἔργων παραμορφωμένων καὶ νόθων,
ποὺ δὲν ἡμποροῦν νὰ ἐπιβληθοῦν καὶ νὰ ζήσουν διότι τὰ
ἀποκρούει ἡ ζωὴ καὶ τὰ ἀπορρίπτει ὁ λαὸς ὡς ξένα καὶ
νόθα καὶ κίβδηλα.

ΕΙΣ ΑΓΓΕΛΙΟΝ

Η ΕΚΘΕΣΙΣ

Μᾶς παρέχεται ἁρμο-
δίως ἡ πληροφορία ὅτι τὰ
ἐν τῇ Α' Πανελληνίῳ Ἐκ-
θέσει τῆς Ε. Ο. Ν. ἐκτιθέ-
μενα ἔργα εἰς τὸ Τμήμα
ἰδίας τῆς Λαϊκῆς Χειροτε-
χνίας καὶ Βιοτεχνίας εἶναι
προϊόντα ἐργασίας μελῶν
ἐντὸς ἐλαχίστου χρόνου
λόγω τῆς ταχθείσης βρα-
χείας προθεσμίας. Παρ' ὅ-
λα αὐτὰ ἡ ἔκθεσις τοῦ
Τμήματος τούτου παρου-
σιάζει ἐξαιρετικὸν ἐνδιαφέ-
ρον καὶ ἐπὶ τούτου ὅπως
καὶ ἐπὶ τῆς ὅλης ἐκθέ-
σεως θὰ ἐπανελέσθωμεν. Πα-
ρέχει ἐν πάσῃ περιπτώσει
ὅλα τὰ εὐόιωνα σημεῖα
τῆς πλήρους ἐπιτυχίας τῆς
κατὰ τὸ προσεχές ἔτος, ὁ-
πότε ὡς πληροφοροῦμεθα
θὰ δοθῇ ἡ δέουσα πίστω-
σις χρόνου, τῆς προσεχοῦς
ἐκθέσεως προκηρυσσομέ-
νης ἀμέσως ἀπὸ τῆς λή-
ξεως τῆς παρούσης.

Η «ΧΙΟΝΑΤΗ»

Ἡ Περιφερειακὴ Διοί-
κησις Θηλέων Πρωτευού-
σης, συνεχίζουσα τὴν ὁ-
ρασίαν προσπάθειάν τῆς ἐπὶ
τοῦ πεδίου τῆς ψυχολο-
γίας τῶν νέων τῆς Ὁργα-
νώσεως, μᾶς ἔδωκε προ-
χθὲς εἰς τὸ θέατρον «Ρέξ»
τὴν «Χιονάτην» διεσκευα-
σμένην ἀπὸ τὰ Παραμύθια
τοῦ Ἀντερσεν, μὲ ὅλην
τὴν εὐσυνειδησίαν καὶ ἐπι-
μέλειαν. Ἡ Π. Διοικητρία
κ. Λουκία Μαντζούφα, εἰς
τὴν πρωτοβουλίαν καὶ τὴν
παρακολούθησιν τῆς ὁ-
ποίας ὀφείλεται ἡ τόσο
ἐπιτυχὴς ἐκλογὴ τοῦ ἔρ-
γου καὶ ἡ τόσο λαμπρὰ
πραγματοποίησις του, ἀπέ-
δειξε πόσον κοντὰ εἶναι
εἰς τὴν νεανικὴν ψυχὴν, τῆς
ὁποίας κατανοεῖ τὰς ἀνάγ-
κας καὶ ξέρει νὰ τὰς θε-
ραπύῃ. Καὶ εἶναι εὐτύ-
χημα ὅτι κατὰ τὴν ἐποχὴν
τῶν τόσο ἐπιτυχῶν παρα-
στάσεων τῆς «Χιονάτης»
παρεπιδημοῦν ἐνταῦθα οἱ
Π. Διοικητὰ ὅλης τῆς Ἑλ-
λάδος, οἱ ὁποῖοι καὶ τὰς
παρηκολούθησαν. Ἐτοί θὰ
ἔχουν ἄριστον ὑπόδειγμα
ἐκλογῆς καὶ πραγματο-
ποιήσεως θεαμάτων εἰς
τὰς ἔδρας των.

ΕΝΩ ΠΥΚΝΟΥΝΤΑΙ ΑΙ ΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΝΕΟΛΑΙΑΣ

Τὸ συνέδριον τῶν Περιφερειακῶν Διοικητῶν καὶ Διοικητῶν τῆς Ε.Ο.Ν. ἐσημείωσε μίαν ἀκόμη διαπίστωσιν, ἡ ὁποία δὲν γίνεται βέβαια διὰ πρώτην φοράν, ἀλλὰ ἔρχεται νὰ ἐπικυρώσῃ, κατὰ τὸν πανηγυρικώτερον τρόπον, ἕνα γεγονός ἐνθαρρυντικὸν διὰ τὸ λαμπρὸν μέλλον τῆς Ἑλληνικῆς πατρίδος: Τὴν μεταβολὴν δηλαδὴ πού ἔχει ἐπέλθει εἰς τὰς ψυχὰς ὄλων τῶν Ἑλλήνων, καὶ ἰδιαίτερος τῶν παιδιῶν ὅλης τῆς Χώρας ὑπὸ τὴν θερμουργὸν πνοὴν τῆς 4ης Αὐγούστου καὶ τοῦ μεγαλοῦ ἀρχηγοῦ τῆς Ἰωάννου Μεταξᾶ.

Καὶ πρῶτ' ἀπὸ ὅλα τὰ παιδιά ἐνθουσιάζονται σπεύδοντες νὰ ἐγγραφοῦν αὐθρομήτως εἰς τὴν Ὀργάνωσιν. Δὲν εἶναι ὑποχρεωτικὴ ἡ ἐγγραφή εἰς τὰς τάξεις τῆς Ε.Ο.Ν. Τὸ ἐτόνισεν ἐπανειλημμένως ὁ Ἀρχηγός, τὸ ἐβροντοφώνησεν ὁμιῶς καὶ εἰς τὸ συνέδριον. Δὲν θέλω ὑποχρεωτικὴν στρατολογίαν. Ἐπιθυμῶ ἡ κατάταξις νὰ εἶναι ἀντικείμενον ἐλευθέρως βουλήσεως. Καὶ ὁμῶς αἱ τάξεις τῆς Ε.Ο.Ν. πυκνοῦνται κάθε μέρα καὶ περισσότερο μὲ καταπληκτικὴν πρόδο.

Ποία ἀρὰ γε εἶναι ἡ ἀφορμή; Μήπως ἡ γοητεία τῆς στολῆς; Μήπως γιὰ τὴν παρακινεῖται ἀπὸ τῶν ἄλλων τὸ παράδειγμα; Μήπως γιὰ τὴν προσδοκίαν τῶν «γαλονιδίων», μὲ τὰ ἀργυρᾶ ἢ χρυσᾶ σειρήνια τὰ ἐλκύει; Μπορεῖ νὰ εἶναι καὶ αὐτὰ παράγοντες τῆς ὅλης κινήσεως, καὶ εἶναι ἐκτὸς πάσης ἀμφιβολίας ὅτι τὸ σοβαρὸν, τὸ πραγματικὸν κίνητρον εἶναι κάτι ἄλλο, περισσότερο οὐσιαστικόν!

Εἶναι ἡ γοητεία τοῦ Κράτους τῆς 4ης Αὐγούστου καὶ τοῦ Ἀρχηγοῦ τῆς, ὁ ὁποῖος ἐπὶ τέσσαρα τώρα χρόνια ἔχει μιλήσει στὴν Ἑλληνικὴ ψυχὴ, μὰ ἰδιαίτερα στὴν παιδικὴ ψυχὴ, ἡ ὁποία στὸ ἀντίκρουσμά του σκιρτᾷ καὶ ξεσπᾷ σὲ συγκινητικὰ ἐκδηλώσεις, καὶ πού στὸ ἄκουσμα τοῦ ὀνόματός του ἐκδη-

λώνει ὅλο της τὸν ἐνθουσιασμό, ὅλη της τὴν ἀφοσίωσιν καὶ τὴν πίστιν στὸ πρόσωπό του καὶ τὸ ἔργο του... Αὐτός, ὁ Ἰωάννης Μεταξᾶς, εἶναι πού συγκινεῖ ὅλη τὴ Νεολαίαν τῆς Χώρας, καὶ πού στὸ νῆμα του οἱ μᾶζες τῶν Φαλαγγιτῶν καὶ Φαλαγγιτισσῶν, Σκαπανέων καὶ Σκαπανισσῶν τῆς Χώρας, κινεῖται πρὸς τὸ μεγαλειώδες ἀνύψωμα τῶν, στὸ ἔθνικόν, τὸ ἠθικόν, τὸ πνευματικόν καὶ καλλιτεχνικόν ἐπίπεδο, μὰ πρὸ παντός στὸ δημιουργικὸν παιδίων ἀξίων τῆς Ἑλλάδος καὶ τῆς ἐνδόξου μακραίωνος ἱστορίας τῆς.

Μερικοὶ ἀριθμοὶ πού ἀνεκινώθησαν ἀπὸ τὸν Κυβερνητικὸν Ἐπίτροπον κ. Ἀλ. Κανελλόπουλον δείχνουν τὴν πρόδο πού ἐπετελέσθη:

Στὰ 1940 (Μάρτιος) ἦσαν:	
Σκαπανεῖς	334.719
Φαλαγγίται	280.881
Βαθμοφόροι	56.915
Σύνολον	672.515
Σκαπανίσσαι	207.309
Φαλαγγίτισσαι	97.325
Βαθμοφόροι	23.458

Σύνολον 328.092

*Ἦτοι 1.000.607 μέλη..... Ἐναντὶ δυνάμεως 850 περίπου χιλιάδων τῆς 30ῆς Νοεμβρίου 1939.

Εἶναι τόσο ἐυγλωττοὶ οἱ ἀριθμοὶ αὗτοι, ὥστε νὰ μὴ χρειάζεται κανεὶς περισσοτέραν ἀνάπτυξιν. Θὰ ἐχρειάζετο διὰ τὴν ἀνάπτυξιν τοῦ γεγονότος ὅτι ὅλοι οἱ κλάδοι δίδουν τοὺς ἐκπροσώπους των εἰς τὴν δύναμιν τῆς Ε.Ο.Ν. Τὰ μικρὰ παιδιά τῶν 7-14 ἐτῶν, οἱ μαθηταὶ καὶ οἱ φοιτηταί, οἱ ἀνεῦ ἐπαγγέλματος τελειοφοῖτοι γυμνασίου, οἱ ἀγρόται, οἱ ἐργάται, οἱ ἐπαγγελματίαι, οἱ δημόσιοι ὑπάλληλοι, οἱ δημοτικοὶ ὑπάλληλοι, οἱ ἰδιωτικοὶ ὑπάλληλοι καὶ αἱ μὲ τὰ οἰκιακά ἀσχολούμενοι.

Δηλαδὴ ἡ Ε.Ο.Ν. εἶναι μιὰ μικρογραφία τῆς Κοινωνίας, πού περιλαμβάνει ὅλας τὰς τάξεις, χωρὶς διακρίσεις ἐπαγγέλματος, χωρὶς διακρίσεις τάξεως, μὰ μὲ διακριτικὰ μόνον τὴν ἡλικίαν, τὴν πίστιν, τὴν ἀπόδοσιν, τὴν ἀφοσίωσιν τοὺς στὸ Νέο Κράτος, σὲ ἀρχὴς τῆς 4ης Αὐγούστου, στὴν Ε.Ο.Ν. καὶ τοὺς ἐκπροσώπους τῶν ἀρχῶν Ἑθνικῆς Μεταβολῆς, τὴν Α.Μ. τὸν Βασιλέα καὶ τὸν Ἀρχηγόν, τὸν Ἰ. Μεταξᾶ.

Νὰ ἀκριβῶς οἱ λόγοι γιὰ τοὺς ὁποῖους πυκνοῦνται αἱ τάξεις τῆς Ε.Ο.Ν. καὶ γιὰ τὴν Ἑθνικὴ Νεολαία τῆς Ἑλλάδος δὲν εἶναι πλέον μιὰ ἀπλή υπόθεσις, χωρὶς ἐνδιαφέρον, ἀλλὰ μιὰ Ἑθνικὴ υπόθεσις, υπόθεσις ὁλοκληρῆς τῆς Ἑλλάδος, πού δὲν μπορεῖ, δὲν πρέπει νὰ ἀφήσῃ κανένα ἀδιάφορον, πού δὲν μπορεῖ, δὲν πρέπει νὰ ἀφήσῃ Ἑλληνας, πού νὰ μὴ δείξουν κ' αὐτοὶ τὸ στοργικόν τοῦ ἐνδιαφέροντος γιὰ τὴν Νεολαίαν, πού σφυρηλατεῖ μιὰ νέα γενεά, πού θὰ ἀποτελέσῃ μεθ' αὐτοῦ καὶ δόξα τοῦ Ἑθνικοῦ μας Κράτους.

Δὲν διαπιστώθηκαν ὁμῶς μόνον ὅλα τὰ παραπάνω. Δὲν βεβαιώθηκε μόνον τὸ Συνέδριον γιὰ τὴν Ἑθνικὴ διαπαιδαγώγησιν τῶν παιδιῶν καὶ γιὰ τὰ ἀριστα ἀποτελέσματα πού ἐπετεύχθησαν. Τὸ συνέδριον διεπίστωσεν ἀκόμη ὅτι παράλληλα πρὸς τὰ παιδιά, ἔχει ἐπέλθει καὶ ἡ Ἑθνικὴ διαπαιδαγώγησις τῶν μεγάλων, καὶ αὐτὸ εἶναι ἕνα ἀπὸ τὰ ἐμμεσὰ θαυμαστά κατορθώματα τῆς Ε.Ο.Ν. Οἱ «μεγάλοι». Προσκολημένοι πολλοὶ ἀπ' αὐτοὺς σὲ ψυχροθύμους κοιμητικὰς παρατάξεις, δὲν βρῆκαν ἀμέσως τὸν δρόμον, πού τοὺς ἀνοίξε ἡ 4η Αὐγούστου. Ἦταν πολὺ ἀνηφορικὸς καὶ ἐμειναι ἐξοπίσω βραδυποροῦντες. Τὰ παιδιά προηγήθησαν. Οἱ γονεῖς ἀκολούθησαν καὶ μὲ ὑπερηφάνεια τώρα βλέπουν τοὺς Φαλαγγίτες τῶν ἢ τῆς Φαλαγγισσῆς τους, τοὺς Σκαπανεῖς καὶ τῆς Σκαπανισσῆς τους, τὰ Σκαπανάκια τους, τὰ δημιουργήματα αὐτὰ τῆς Ε.Ο.Ν. καὶ καμαρώνουν, εὐλογοῦντες τὸν Ἀρχηγόν γιὰ τὸ μέγα τοῦ κατορθώμα. Τὸ ξεσκήμα τῆς Ἑλληνικῆς Νεολαίας καὶ τὴν κατεύθυνσιν τῆς στὸ δρόμον τῆς τιμῆς καὶ τοῦ καθήκοντος.

Οἱ Περιφερειακοὶ Διοικηταὶ μᾶς ἔφεραν ἀπὸ τοὺς νομοὺς τῶν ὄλων τῶν ἐνθουσιασμοῦ, ὅλο τὸν ἀγνὸ ἐνθουσιασμό τους καὶ γίνηκαν διεκδικητὲς τοῦ πατριωτισμοῦ καὶ τοῦ αἰσθήματος τῆς ἀσφαλείας πού κυριαρχεῖ ἀπ' ἀκροῦ εἰς ἄκρον τῆς Ἑλλάδος...

Τὴν Ἑλλάδα τὴν διευθύνει καὶ τὴν φυλάει ὁ Μεταξᾶς — εἶναι τὸ γενικὸ κήρυγμα — ἀγρυπνῶν φρουρὸς τῆς Ἑθνικῆς τιμῆς καὶ τῆς Ἑθνικῆς ἀξιοπρεπείας. Καὶ ὅλοι σ' αὐτὸν συγκεντρώνουν τὴν πεποίθησιν τοὺς γιὰ τὸ παρὸν καὶ γιὰ τὸ μέλλον τῆς Ἑλληνικῆς φυλῆς.

Ἄγγ. Μεταξᾶς



Ἡ Α. Β. Υ. ὁ Διάδοχος Παῦλος, ὁ Ἀρχηγός, ὁ Κ. Ε. Ν. κ. Ἀλ. Κανελλόπουλος καὶ οἱ Συνέδριοι Περιφερειακοὶ Διοικηταί.



ΑΙΣΧΥΛΟΝ: ΑΓΑΜΕΜΝΩΝ

(Συνέχεια)

Κι' ως τόσο η προφήτισα αλήθεια μίλησε αυτή τη φορά αρκετά ξεκάθαρα. Δεν καταλαβαίνουν ή δεν την πιστεύουν; Τό δεύτερο φαίνεται πιθανότερο. Μήπως δεν έχει από τον 'Απόλλωνα τέτοια κατάρτα; Νά προφητεύη μ'α κανείς να μη δίνη σημασία στις προφητείες της; Γι' αυτό κι' όταν χωρίς παραβολή πιά λέει:

— Σου λέω πως τ' 'Αγαμέμνονα θα δής το φόντο.

Ο χορός σ'α χαμένος άπορεί και ρωτά:

— Κι' από ποιόν άντρα το κακό του-το μ'α ξερχεται;

— Άγρια άπελπισία τότε πιάνει την Κασσάντρα. Δεν υπάρχει τρόπος ν'άποτραπή το κακό... Το φόντο του 'Αγαμέμνονα θ' ακολουθήση ο δικός της φόντος.

Ως τόσο μιά σκέψη μονάχα της δίνει κάποια παρηγοριά και προφητεύει πως ο 'Ορέστης θάρρη έκδικητής και του 'Αγαμέμνονα και δικός της.

ΚΑΣΣΑΝΤΡΑ

'Αλλοίμονό μου ποιά φωτιά πάλι μ' αδράχνει. Άλλοι μου, ω Λύκιε, και τρισάλλοιμόν μου! 'Η λιόντισσα με δυο ποδάρια που καίμται με λύκο, ενώ το ευγενικό λιοντάρι λείπει θά με σκοτώση τη δυστυχισμένη, άλλοι μου, τί μου χρειάζονται, για να με περιγελούνε, αυτά τα μαντικά ραβδιά και τα στεφάνια; Προτού πεθάνω έγω λοιπόν θά σε ξεσκίσω. Στ' άνάθεμα πηγαίνετε κι' έγω άκλουθώ σας, Μ' άνεκδίκητη, άτιμη, οι θεοί δε θά μ' αφή-

σουν κι' έκδικητής άλλος θάρρη πάλι για μένα. Κάποιο παιδί που τη μητέρα θά σκοτώσει και το αίμα του πατέρα του θά πάρη πίσω. Θάρρη στη χώρα αυτή διωγμένος, πολυπλά-

ις, στις τόσες συμφορές να βάλη την κορώνα. Μά γιατί τάχα τώρα έδω ν' αναστενάξω μιά κι' είδα πρώτα την καταστροφή της

Τροίας; Άς πάω κι' έγω κι' άς όποφέρω το γραφό

μου. Κι' αυτές, τις πόρτες του 'Αδης τώρα άς

χαιρετήσω. Άμποτε νάν' το χτύπημα γερό, μιά κι' δέω, που δίχως να σπαράξω και λουσμένη στο

αίμα μ' εύκολο θάνατο τά μάτια να σφαλίσω.

ΧΟΡΟΣ

'Ω έσύ, πολυδυστυχισμένη και πολύξερη, είπες πολλά, όμως το θάνατό σου αν έέρης γιατί με τέτοια άποκοτιά σ'α βώδι στέκει; που για θυσία στο βωμό μπροστά το σέρνουν;

ΚΑΣΣΑΝΤΡΑ

'Ω δε γλυτώνω κι' αν κερδίσω λίγην ώρα.

ΧΟΡΟΣ

Μά το στερνό τον βρίσκουν όλοι κερδισμένο.

ΚΑΣΣΑΝΤΡΑ

'Η μέρα μου έφτασε, ποιά τ' όφελος να φύγω; 'Ωιμέ, πατέρα έσύ και τά γενναία παιδιά σου.

ΧΟΡΟΣ

Τι ναι; Ποιός φόδος πάλι σε γυρίζει πίσω;

ΚΑΣΣΑΝΤΡΑ

'Ωιμέ, ώιμέ. ΧΟΡΟΣ

Τι τρέχει πάλι, έκτός αν βλάδην ο νοός σου.

ΚΑΣΣΑΝΤΡΑ

Μυρίζουν αίμα σκοτωμένου τά παλάτια.

ΧΟΡΟΣ

Και βέβαια από τά σφαχτάρια των βωμών.

ΚΑΣΣΑΝΤΡΑ

Βόχα αναδίδεται, σάν από τάφο μέσα.

ΧΟΡΟΣ

'Ετοι για της Συρίας δε μιλās τά μύρα.

ΚΑΣΣΑΝΤΡΑ

Μά στο παλάτι άς μπώ τη μοίρα μου να κλά-

και τ' 'Αγαμέμνονα, Δε θέλω πιά να ζήσω.

ΧΟΡΟΣ

Φτωχή, τη μοίρά σου που προφητεύεις, κλαίω.

ΚΑΣΣΑΝΤΡΑ

Στόν ήλιο έμπρός που για στερινή φορά άντι-

κατάρτα ρίγνω στους όχτρούς μου και φονιάδες λόγο να δώσουν στους έκδικητές μιά μέρα

και για το σκοτωμό τον εύκολο μιάς σκλαβας.

'Υστερα από τά λόγια τούτα η Κασσάντρα κατεβαίνει από τ' άρμα

και σκυφή, υπάκουη, πάει εκεί που η μοίρα της την καλεί.

Ο χορός, που την ακολουθεί με οί-κτο, λέει αυτά τά λόγια που είναι σάν έπικήδειος, να πούμε, για την όμορφη και δυστυχισμένη βασίλοπούλα.



'Η Κασσάντρα πάει εκεί που την καλεί η μοίρα της.

'Ωιμέ πως είναι ο άνθρωπος! 'Ο εύτυχισμένος μιά ζωγραφιά φαντάζει που η κακομοιριά μεμιάς, σάμπως όγρη σφουγγάρι τήνε σέηνει.

Η'.

Όλοι οι πρωταγωνιστές τώρα βρίσκονται μέσα στο παλάτι. Εκεί θά συντελεστή το φοβερό δράμα πίσω από την πόρτα και τους άψηλους τοίχους που ύψωνονται βουβοί αίνιγμα-τικοί. 'Ο χορός στηλώνει άπάνω τους άχόρταγα τά μάτια; μά το ανθρώπινο βλέμμα δεν μπορεί να διαπεράση το χοντρό τους φράγμα. 'Ο ποιητής δε θέλει να παρυσιάση αίματα και φό-νους στη σκηνή. 'Η λεπτή έλληνική καλαισθησία δεν τό άνέχεται ένα τέ-τοιο θέαμα γιατί είναι πολύ σκληρό; έξ άλλου σπαράζει την καρδιά, που καθώς μαζεύεται, θαρρείς, χτυπημένη από τον πόνο και τη φρίκη, παρσούρει, θολώνει και το μυαλό και δεν τ' αφή-νει πιά ήρεμα να σκεφθή και να βγά-λη τά ήθικα συμπεράσματα που θά του χρησιμέψουν για δίδαγμα.

Στην περίσταση τούτη λόγου χάρη, αν ο χορός έβλεπε το τί γίνεται μέσα στο λουτρό του παλατιού και τη μέσα αύλη δε θά μπορούσε να κάνει τις σκέψεις που κάνει και που είναι το πικρόχαρο λουλούδι όλου του μύθου.

Ο ΧΟΡΟΣ

Την τύχη την καλή από φυσικό ποτέ του ο άνθρωπος δεν την χορταίνει κι' όλοι τη δείχνουν με το δάχτυλο και τη

κι' ούτε κανείς τη δίδωνει από το σπιτικό και την μοδίζει να μη μπαίνει.

Τούτον αξίωσαν οι θεοί την πόλη του Πριάμου να κυριέψη

και θεοτόμητος ξαναγυρνάει κοντά μου. Άν ίσως όμως των παλίων τις άμαρτίες

και με το γαίμα του και με το θάνατό του τό αντίδωρο στο θάνατό τους δώση,

ποιός θά μόρεση πιά να πη από τη μοίρα άπειράχτος πως έχει γεννηθή;

Θ'.

Τις σκέψεις τούτες κάνουν οι γέροι που από φυσικό τους φιλοσοφούν πά-νω στα διάφορα περιστατικά της ζωής και προσπαθούν να βρουν στο κάθε τι τις αιώνιες δυνάμεις που άόρατες κυ-βερνοούν τους ανθρώπους και τον κόσμο.

Μά ξαφνικά ο ήρεμος λόγος κόδε-ται στα χείλη τους.

Μιά φωνή ακούγεται φοβερή, πνιγ-μένη κιόλας από το ρόγχο του θανά-του, έτσι που δεν ξεκρίνεις καθαρά τά λόγια:

— Άλλοίμονο με πλήγωσαν κατά θανάτου.

Τό αίμα παγώνει στις φλέβες θαρ-ρείς... Κίτρινοι κοιτάζουν ο ένας τον

Άλλο και νιά μιά στιγμή σωμαίνου
σά χαμένοι.

Η φωνή πιδ πνιγμένη τώρα δευτε-
ρώνει:

Ω! ω! το χτύπημα το ξαναδευτερώνει.

Οι γέροι αυτή τη φορά συνέρχονται,
μπαινουν στο νόημα. Τα λόγια της
Κασσάντρας, οι υποψίες τους και τα
προαισθήματα είναι φανερό πως βυθί-
καν αληθινά. Ο ένας πρότείνει τοῦτο,
ὁ ἄλλος ἐκείνο.

Α' ΓΕΡΟΣ

Τὸ ἔργο θαρρῶ πως τελειώσε...
Ἄπ' τὴ φωνή ἔτσι κρίνω...
Καιρὸς πιά μιά ἀπόφαση νὰ πάρουμε γερή.

Β' ΓΕΡΟΣ

Κατὰ τὴ γνώμη μου χρειάζεται νὰ κράξουμε
ἐνὸς μὲ κήρυκα ἐδῶ πέρα τοὺς Ἀργεῖτες.

Γ' ΓΕΡΟΣ

Κι' ἐγὼ γοργὰ μπαίνοντας μέσα νὰ τοῖς πιά-
σομε
μὲ τὸ σπαθὶ στὸ χέρι αἱματορραγισμένο.

Δ' ΓΕΡΟΣ

Ὅσο νὰ ζοῦμε τὸ λοιπόν, ἔτσι θὰ σκύδουμε
καὶ τοῦτοι οἱ ἄνθρωποι θὰ μᾶς ὀρίζουν πάντα;

Ε' ΓΕΡΟΣ

Πρῶτα νὰ μάθουμε καλὰ κι' ὕστερα βλέπουμε.
Ἄλλο νὰ ὑποψιάζεσαι κι' ἄλλο νὰ ξέρεις.

Σ' ΓΕΡΟΣ

Αὐτὴ τὴ γνώμη κι' ἐγὼ κρίνω γιὰ καλύτερη.
Τὴ τρέχει στὸν Ἀτρεΐδῃ ἑστέρα νὰ δοῦμε.

Κινουὺν κατὰ τὴν πόρτα βιαστικά,
μὰ πρὶν ἀκόμα πατήσουν τὸ ἀψηλὸ
κατῶφλι παρουσιάζεται ἡ Κλυταιμῆ-
στρα.

Εἶναι τόσο φοβερό νὰ τὴ βλέπῃ κα-
νεὶς ποὺ ὅλοι πτωδμοῦν. Στὸ χέρι
τῆς κρατᾷ ἓνα ματωδωμένο τσεκού-
ρι. Χοντρές κόκκινες στάλες ἔχουν πι-
ταίλισε τὰ ἀκριβὰ της φορέματα, τὰ
λευκά της ὑπέρτασα, ἀκόμα καὶ τὸ
πρόσωπό της.

Μὰ πιότερο ἀπ' ὅλα τρομάζει ἡ ὄψη
τῆς. Τὰ μάτια ὀρθάνοιχα, ὄχι ἀπὸ
φρίκη γιὰ τὸ ἔργο ποὺ ἀνανοήθηκε
κι' ἔκαμε μὲ τὸ χέρι της, ὄχι. Λάμπουν
ἀπὸ ἀγρία δαιμονικὴ χαρά. Τὰ χεῖλη
τῆς ἀνοίγουν σ' ἓνα παγωμένο γέλιο.
Μήπως τρελλάθηκε; σκέφτονται οἱ
γέροι γιὰ μιά στιγμή. Μόνο ὅταν ὁ
ἀνθρώπος γκρεμιστῇ μέσα στὸ σκο-
τεινὸ χάος τῆς παραφροσύνης μπορεῖ
νὰ χαίρεται ἔτσι κρατώντας τὸ ματω-
δωμένο ὄργανο τοῦ θόνου!

Ὅμως ἡ Κλυταιμῆστρα μιᾶ ἀμέ-
σως κι' εἶναι τόσο λογικὴς οἱ σκέψεις
τῆς! Ἡ φρίκη ποὺ νοιώθει κανεὶς γί-
νεται ἀκόμα μεγαλύτερη. Γιατί ἡ
τρέλλα τὸ κάτω-κάτω τῆς γραφῆς
θὰ ἦταν μιά δικαιολογία γιὰ τὸ ἀπαί-
σιο ἔργο.

— Δὲν ντρέπομαι, λέει, νὰ πῶ ὅλας
διόλου τ' ἀντίθετα ἀπὸ κείνα ποὺ εἶπα
πρωτῆτερα. Πῶς μποροῦσα ἀλλοιώτι-
κα νὰ τραβήξω τὸ δαχτύλῳ μου στὴν
παγίδα ποὺ ἀπὸ καιρὸ τώρα τοῦ ἔγω
ἐτοιμάσει; Τὴν αἰτία τὴν ξέρετε. Τὸν
ἐμπλεξα μέσα σ' ἓνα δίχτυ σὰν ἐκεῖνο
ποὺ ἔχουν οἱ ψαρόδες, κι' ὕστερα τὸν
χτύπησα γερά, μιά δυὸ φορές... Τοῦ
ἔδωσα ὅμως καὶ τρίτο χτύπημα, ἔτσι
γιὰ χάρη τοῦ Ἀδῆ.

(Ἀκολουθεῖ)

Μ. ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΥ

Σκέψε σ' ἐπὶ τῶν πραγμάτων

• Η ΨΥΧΡΑΙΜΙΑ •

Τις ἡμέρες αὐτὲς ποὺ ὁ πόλεμος
ὠδύνθη στὸ μὴ περαιτέρω, γιὰ τίποτα
ἄλλο δὲν ἀκούει κανεὶς νὰ γίνεται λό-
γος παρὰ γιὰ στρατηγική, γιὰ πολέ-
μους ἐλιγμών, γιὰ ψυχραιμία ἀρχη-
γοῦ καὶ ἀρχηγισμένων, γιὰ νέα ὁ-
πλα καὶ γιὰ παρόμοια.

Παρ' ὅλα ὅμως αὐτὰ διερωτῶμαι:
νὰ ὑπάρχῃ τάχα κατὰ τὸ πραγματικὰ
νέο, κατὰ τὸ ἀξιο νὰ τὸ θεωρήσῃ κα-
νεὶς ἐπινόημα τῶν σημερινῶν ἀνθρώ-
πων; Νέο κατὰ τὴ γνώμη μου θάταν
κάτι ποὺ ν' ἀνέτρεπε τὴν μορφή τοῦ
δύου πολέμου, ὅπως σὲ μιά ἄλλη ἐπο-
χὴ τὴν ἀνέτρεψε ἡ ἐφεύρεσις τῆς πυρί-
τιδος. Θὰ μοῦ ποῦν τὰ τάνκς, τὰ ἐκη-
θόλα, τὰ φλογόθόλα κτλ. Ὅλα ὅμως
αὐτὰ εἶναι ἐφαρμογὲς καὶ τελειοποιή-
σεις στοιχείων τοῦ παλαιότερου πολέ-
μου, ποὺ τὴν ἀρχὴ τους τὴν ἔχουν σὲ
περασμένους αἰῶνες. Ἄν οἱ ἀρχαῖοι
δὲν εἶχαν τὸν ἀσύρματο, εἶχαν ὅμως
συλλάβει τὴν ἰδέα καὶ οἱ πυρσοὶ καὶ
αἱ φρυκτωρίαι καὶ ὁ ὀπτικός ἀκόμη
τηλέγραφος ἀντικαθιστοῦσαν τὸν ση-
μερινὸ ἐνσύρματο καὶ ἀνευ σύρματος
τηλέγραφο. Στὴν ἐποχὴ τῆς μηχανῆς,
φυσικὸ εἶναι τὰ ἀρματα ἐφόδου νὰ
κινουὺνται ὡς κινουῦνται. Τὴν ἰδίαν δου-
λειὰ ὅμως μὲ τὰ τάνκς ἔκαναν στὴν
ἐποχὴ τους οἱ βαλλίστρες, οἱ καταπέλ-
τες καὶ τὰ ἄλλα μέσα τὰ ὁποῖα ἐφεύ-
ραν ἡ ἐτελειοποίησαν ἀρχηγοὶ μεγα-
λόπνοιοι ὅπως ὁ Ἀλέξανδρος. Δὲν
ὕπαρχε ὁ κατάλληλος χώρος, οὐτε καὶ
τὸ θέμα τὸ ἐπιτρέπει νὰ περιγράψω
ὅλα τὰ πολεμικὰ μηχανήματα ποὺ ἐπ-
ενόησε καὶ ἐχρησιμοποίησεν ὁ Μέγας
Ἀλέξανδρος. Γιὰ μένα ὅμως ἐκεῖνο
ποὺ ἔχει μεγαλύτερη ἀκόμα ἀξία ἦ-
ταν ἡ ἱκανότης του, ὅπως καὶ πολλῶν
Ἑλλήνων ποὺ γειμίζον μὲ τὸ ὄνομά
τους σελίδες ὁλόκληρες τῆς ἱστορίας,
ἡ ἱκανότης του νὰ προσαρμόζεται στὴς
μορφὲς τοῦ ἀγῶνος καὶ ν' ἀντιμετω-
πίζῃ τις ἀνάγκες τῆς στιγμῆς. Στὴν
μάχη του μὲ τὸν Πῶρο, σὲς ὅθως τοῦ
Ἰσδάστη, ὁ Ἀλέξανδρος δὲν βρέθηκε
μὲ τὰ ἀρματα ἐφόδου μόνο ἀντιμέτω-
πος, ἀλλὰ καὶ μὲ τοὺς διακοσίους πο-
λεμικοὺς ἐλέφαντες τοῦ Ἀσιάτου ἀρ-
χηγοῦ. Αὐτοὶ ἄλλωστε ἦσαν καὶ ὁ
μεγαλύτερος κίνδυνος γιὰ τὸν Ἀλέ-
ξανδρο καὶ τὸ στρατό του. Γυμνασμέ-
νοι θαυμάσια οἱ ἐλέφαντες αὐτοὶ καὶ
μὲ τὴ φοβερὴ τους δύναμις μποροῦσαν
νὰ σαρώσουν τὰ πάντα στὸ πέρασμά
τους. Τὰ ἄλογα ἐξ ἄλλου τοῦ μονα-
δικοῦ ἱππικοῦ τοῦ Ἀλεξάνδρου τρώ-
μαζαν στὴν ἐμφάνισί τους καὶ σὲς
κραυγὲς τους καὶ σκόρπιζαν. Αὐτὸς
ἦταν ἄλλωστε καὶ ὁ μεγαλύτερος κίν-
δυνος, γιατί ὁ Ἀλέξανδρος τὰ πάντα
ἐβάσιζε στὸ ἱππικὸ του. Καὶ ὅμως, ὁ
μέγας ἀρχηγὸς κατάρθωσε ν' ἀντιμε-
τωπίσῃ τὸν κίνδυνο καὶ βρῆκε τὸν
τρόπο νὰ ἐξουδετερώσῃ τὸ φοβερὸ αὐ-
τὸ ὄπλο. Διέταξε ἐν πρώτοις τοὺς
καταπληκτικούς Ἀγριαῖνας καὶ Κρή-
τας τοξότας νὰ ἐξοντώνουν τοὺς «ἐλά-
τας», τοὺς ὀδηγοὺς δηλαδὴ τῶν προ-
τογόνων αὐτῶν τάνκς, ὥστε νὰ μένουν
ἀκυβέρνητοι οἱ κινούμενοι αὐτοὶ σὰν
φρούρια δγκοὶ καὶ κατόπιν νὰ ἐξον-

τώνουν τοὺς ἴδιους τοὺς ἐλέφαντας.
Πρὸς τὸν σκοπὸ αὐτὸ τοῦτε εἶχε ἐφο-
διάσει μὲ «κοπίδας», μὲ εἰδικὰ κοφε-
ρὰ μαχαίρια, μὲ τὰ ὁποῖα οἱ Ἀγριαῖ-
νες καὶ οἱ Κρήτες ἔκοβαν τίς φτέρνες
καὶ τίς προδοσκίδες τῶν ἐλεφάντων
καὶ ἔτσι ἀνίσχυρα καὶ βαρεῖα τραυ-
ματισμένα τὰ θηρία ἐγίνοντο φραγμὸς
γιὰ τοὺς στρατιώτας τοῦ Πῶρου πιά.

Θὰ μπορούσα, βέβαια, ἀναρίθμητα
ἄλλα ν' ἀναφέρω ἱστορικὰ ἐπεισόδια
ποὺ δίνουν τὸ μέτρο τῆς ἀξίας τοῦ Ἀ-
λεξάνδρου ὡς μεγαλοφυοῦς ἀρχηγοῦ
καὶ ποὺ δημιουργοῦν τὴν πεποίθησι ὅτι
ἡ ἀρχὴ καὶ τὸ θεμέλιο ὅλων τῶν ση-
μερινῶν πολεμικῶν μηχανῶν βρίσκον-
ται στὴν ἀρχαία καὶ στὴν βυζαντινὴ
Ἑλλάδα. Ἀκόμα καὶ οἱ μεγάλαις
γραμμὲς τῆς σημερινῆς ἡ μάλλον τῆς
αἰωνίας στρατηγικῆς, πάλι σ' αὐτὴ
βρίσκονται. Αὐτὴ ἡ προπομπὴ προσκό-
πων ἀποφασιστικῶν, ποὺ καταλαμβάν-
ουν σταθμούς, σιδηροδρόμους, ἀερο-
δρόμους, ἡ ὑπερκαιμὸς φρουρίων, ἡ
προέλασις μὲ κεραυνόδολον ταχύτητα
ἐνῶ πίσω μάχονται ἀκόμη οἱ ἐχθροί,
ἡ ἐπιθεσις διὰ μαζῶν στρατοῦ, ἀπο-
τελεῖ μέρος τῆς ὅλης στρατηγικῆς τοῦ
Ἀλεξάνδρου, ἡ ὁποία εἶχεν ὡς δόγμα
αὐτὰ τὰ λίγα: «παρενοχλεῖν παντα-
χοῦ καὶ ἐπιτίθεσθαι μετὰ συμπαγῶν
δυνάμεων καθ' ἐνὸς σημείου».

Ἐχεῖ ἀποδειχθῇ ἀναμφισβήτητα ὅτι
ἐκεῖνα ποὺ ἐξασφαλίζουν τὴν νίκη εἶ-
ναι ὁ ἀρχηγός, ἡ ψυχραιμία, ἡ γεν-
ναϊότης καὶ ἡ ἐγκαρτέρησις. Ἀρχη-
γοὶ σὰν τὸν Ἡράκλειο, ποὺ ἄφησε
τὴν Κωνσταντινούπολιν νὰ πολιορκηθῇ
ἀπὸ τοὺς Ἀθάρους καὶ τοὺς Πέρσες
καὶ ὁ ἴδιος εἰσέβαλε στὴν Περσία, γυ-
πώντας ἔτσι τὸν ἐχθρὸ στὴν καρδιά.
Ἀρχηγὸς ἐπινοητικὸς σὰν τὸν Κολο-
κοτρῶνη ποὺ σὲ μιά στιγμή ποὺ ἀντε-
λήθη πῶς οἱ δυνάμεις του δὲν ἦσαν
ἐπαρκεῖς γιὰ νὰ γυπῇσιν τὸν ἐχθρὸ,
ἐμπηξε παλούκια στὸ χῶμα καὶ πάνω
ἔβαλε φέσια, γιὰ νὰ φαίνεται πολὺς
ὁ στρατός του. Ἀρχηγὸς σὰν τὸν Ξε-
νοφῶντα ἐφευρετικὸς καὶ ὀδὺς ποὺ σὲ
μιά στιγμή κινδύνου παρέταξε τοὺς
μυρίους καὶ τοὺς διέταξε νὰ κάνουν
σημειωτῶν ἐπὶ ὥρας, πρᾶγμα ποὺ ἔκα-
με τοὺς ἐχθροὺς νὰ νομίσουν ὅτι εἶχαν
ἀπέναντί τους ἀναρίθμητους ἀντιπά-
λους.

Αὐτὰ τὰ λίγα ἐθεώρησα κατὰ τὴν
καθῆκον νὰ γράψω, γιατί σ' ὅλες τίς
ἐποχές, σ' ὅλους τοὺς λαοὺς καὶ σ' ὅ-
λους τοὺς αἰῶνες τὰ ἴδια στοιχεῖα εἶ-
ναι ποὺ φέρουν τὴν νίκη, τὴν πρόοδο
καὶ τὸν θρίαμβο. Οἱ λαοὶ μεγαλύνονται
μὲ τὴ θέλησι, τὸ πείσμα, τὴν ἐργατι-
κότητα καὶ τὴν ψυχραιμία. Χωρὶς αὐ-
τὰ οὐτε τὰ άτομα, οὐτε οἱ στρατοὶ
ἡμποροῦν νὰ θριαμβεύσουν. Πρέπει
νὰ τῶνον καλὰ στὸ νοῦ τους αὐτὸ τὰ
σημερινὰ ἐλληνοπούλα, ποὺ θὰ εἶναι
σὲ λίγα χρόνια οἱ κυβερνήται καὶ οἱ
πρωτοπόροι τοῦ αἰωνίου ἐλληνικοῦ
μεγαλείου.

Χρ. Ἐμμ. Ἀγγελομάτης



17.

(Συνέχεια)

“Αν πετόχην, τὸ μεγάλο ὄνειρο κάθε γνήσιας ἑλληνικῆς ψυχῆς πραγματοποιεῖται: ἐνώνεται ἡ Ἑλλάδα. Ἐνώνεται ἡ Ἑλλάδα, γίνεται τὸ πρῶτο βῆμα καὶ θὰ μπορέσης καὶ σύ, Ἀλέξανδρε, μιά μέρα νὰ πραγματοποιήσης τὸ δικό σου τ’ ὄνειρο: Νὰ κατακτήσης τὴν Ἀσία.

Ὁ Ἀλέξανδρος ἀκούει, μὰ δὲ μιλοῦσε. Ὅλα αὐτὰ πού τοῦ ἔλεγε ὁ δάσκαλός του τᾶθρισκε σωστά, ἤξερε τὴ μεγάλη σημασία ἔχει ἡ ἐκστρατεία αὐτὴ καὶ παρακαλοῦσε τὸν πατέρα του νὰ λάβῃ κι’ αὐτὸς μέρος. Κι’ ὁ πατέρας του τὸν διώρισε ἀρχηγὸ τοῦ ἱππικοῦ.

Ὁ σοφὸς Ἀριστοτέλης ἐξακολουθῶσε:

— Τί θὰ πῇ, Ἀλέξανδρε, νὰ κατακτήσης τὴν Ἀσία; Ξέρεις;

— Πῶς δὲν ξέρω, ἀποκρίθηκε μὲ ζωηρότητα τὸ φλογερὸ βασιλόπουλο. Νὰ κάμῃς πόλεμο, νὰ νικήσης, νὰ κυριεύῃς τίς πολιτείες, νὰ βάλῃς φρουρές καὶ ν’ ἀνακηρυχθῇ βασιλιάς.

— Δὲν ἀρκεῖ, δὲν ἀρκεῖ! εἶπε σηκώνοντας τὴ φωνή του ὁ Ἀριστοτέλης.

Ὁ Ἀλέξανδρος σκέφτηκε μιά στιγμή. Καὶ σὲ λίγο:

— Ἐχεις δίκιο, σοφὲ μου δάσκαλε, εἶπε. Δὲν ἀρκεῖ νὰ κατακτήσης μοναχὰ τὸ σῶμα· πρέπει νὰ κατακτήσης καὶ τὴν ψυχὴ. Γιὰ νὰ κατακτήσης τὴν Ἀσία ἀληθινὰ πρέπει νὰ κατακτήσης προπάντων τὴν ψυχὴ τῆς.

— Καὶ πῶς θὰ τὸ κατορθώσης;

— Μεταδίδοντας στοὺς βαρβάρους τὸν ἑλληνικὸ πολιτισμὸ. Τίς τέχνες μας, τὰ γράμματα, τίς ἐπιστήμες. Νὰ ζοῦν ὅσιν Ἕλληνες. Νὰ φωτισθῇ ὁ νοῦς τους, νὰ ἰσορροπήσῃ ἡ βάρβαρη δυνάμει τους καὶ νὰ μάθουν πῶς τὸ ἀνόητο ἀγαθὸ τοῦ ἀνθρώπου εἶναι ἡ ἐλευθερία.

Ὁ Ἀριστοτέλης ἀκούει τὸ μαθητὴ του εὐχαριστήμενος. Ἀμὰ ὁ νέος τελείωσε, ὁ σοφὸς δάσκαλος τοῦ ἔπιασε τὸ χέρι:

— Οἱ θεοὶ νὰ δώσουν, Ἀλέξανδρε, εἶπε, γρήγορα μὲ τὸν τρόπο αὐτὸν νὰ κατακτήσης τὴν Ἀσία!

— Στ’ ὄνομα τοῦ Πανελληνίου θεοῦ! φώναξε ὁ Φίλιππος στὸ στρατὸ του, τὴν ἄλλή μέρα τὸ πρωῒ, κι’ ἔδωσε τὸ σύνθημα νὰ ξεκινήσουν.

Πέρασαν τὴ Δυτικὴ Μακεδονία, μῆκαν στοὺς ἀπέραντους κάμπους τῆς Θεσσαλίας, διάβηκαν τὸν Πηνειὸ ποταμὸ, ἔφτασαν στὶς ἑξακουστὲς Θερμοπύλες.

Μόλις ἔμαθαν οἱ ἑλληνικὲς πολιτείες πῶς ὁ Φίλιππος μὲ τὸ στρατὸ του μῆκε στὴν Ἑλλάδα καὶ κατεβαίνει, ἔγιναν ἀνάστατες. Καὶ πρῶτος πρῶτος ὁ Δημοσθένης ἀρχισε πάλι νὰ

βγάξῃ πύρινους λόγους ἐναντίον τοῦ Φιλίππου.

— Ἐφτασε ὁ βάρβαρος, φώναζε στοὺς Ἀθηναίους, θὰ ὑποτάξῃ τὴν Ἑλλάδα, θὰ χάσουμε τὴν ἐλευθερίαν μας! Ἀς συνασπιστοῦν ὅλες οἱ ἐλευτέρες ἑλληνικὲς πολιτείες ἐναντίον του!

Ἐτρεξε στὴ Θήβα κηρύχνοντας τὴν ἐνωσὶ ὅλης τῆς Ἑλλάδας ἐναντίον τοῦ Φιλίππου. Ὁ Δημοσθένης ἦταν μεγάλος ρήτορας, εἰλικρινὴς πατριώτης, μὰ τὸ μυαλό του δὲν ἔβλεπε μακριά. Δὲν ἔβλεπε πῶς κι’ οἱ Μακεδόνες ἦταν κι’ αὐτοὶ γνήσιοι Ἕλληνες καὶ πῶς τώρα πιά, γιὰ νὰ σωθῇ ἡ Ἑλλάδα, ἔπρεπε νὰ ἐνωθῇ κάτω ἀπὸ ἓνα ἰσχυρὸ ἀρχηγό. Κι’ ἓνας μοναχὰ τώρα ὑπῆρχε: ὁ βασιλιάς τῆς Μακεδονίας. Τὸ κέντρο τῆς ἑλληνικῆς δυνάμεως εἶχε μετατοπιστῇ ψηλά, στὴ Μακεδονία.

Ἡ μεγάλη ρητορικὴ δύναμις τοῦ Δημοσθένη παρέσυρε πολλὰς ἑλληνικὲς πολιτείες ἐναντίον τοῦ Φιλίππου: τὴν Ἀθήνα, τὴ Θήβα, τὴν Κόρινθο, τὰ Μέγαρα, τὴν Κέρκυρα. Πῆρε κι’ ὁ Δημοσθένης τὴν ἀσπίδα καὶ τὸ κοντάρι του κι’ ἔτρεξε κι’ αὐτὸς νὰ πολεμήσῃ.

Τοῦ κάκου ὁ Φίλιππος ἔστειλε σὲ δὴλ τὴν Ἑλλάδα πρεσβείες καὶ διαλαλοῦσε:

— Δὲν ἦρθα γιὰ νὰ ὑποτάξω τὴν Ἑλλάδα! Εἶμαι Ἕλληνας κι’ ἐγὼ κι’ ἦρθα νὰ βάλω τέλος στὶς διχόνοιες, νὰ ἐνωθῶμε ὅλοι καὶ νὰ ἐλευθερώσουμε τοὺς Ἕλληνες πού ζοῦν στὴν Ἀσία. Αὐτὸς εἶναι ὁ σκοπός μου! Ἀς μὴν πιαστοῦμε σὲ πόλεμο!

Μὰ οἱ Ἕλληνες, ἐρεθισμένοι ἀπὸ τὰ λόγια τοῦ Δημοσθένη, δὲν ἀκούγαν.

— Ἐξω, ἔξω! φώναζαν. Ἐξω ὁ βάρβαρος ὁ Μακεδόνας!

Ὁ Μακεδονικὸς στρατὸς τώρα εἶχε περάσει στὴ Βοιωτία κι’ ἔφτασε κοντὰ στὴ Θήβα, στὴ Χαϊρώνεια. Κάτω ἀπὸ ἓνα δρῦ, στὶς ὄχθες τοῦ ποταμοῦ Κηφισοῦ, ὁ Ἀλέξανδρος εἶχε στήσει τὴ σκηνή του.

— Στέφανε, εἶπε στὸ μικρὸ τοῦ ἀκόλουθο, αὐριο θάχομε πόλεμο. Οἱ ἀντίπαλοί μας εἶναι πολλοὶ καὶ γενναῖοι. Θὰ πολεμήσουν ἄγρια. Ἀν πάθω τίποτα, νὰ αὐτὲς τίς δυὸ ἐπιστολές, κράτησέ τις νὰ δώσης τὴ μιά στὴ μητέρα μου, τὴν ἄλλη στὸν Ἡφαιστίωνα. Κατάλαβες;

— Κατάλαβα, εἶπε ὁ Στέφανος μὲ πνιγμένη φωνή.

Ἐκρυψε τίς δυὸ ἐπιστολὲς στὸν κόρφο του καὶ τὰ μάτια του βούρκωσαν. Ὁ Ἀλέξανδρος τὸν χτύπησε χαϊδευτικά στὸν ὄμο:

— Ἐννοία σου, μικρὲ μου ἀδερφέ, τοῦ εἶπε, καὶ δὲν παθαίνω τίποτα. Ἐγὼ μπροστά μου, θαρρῶ, μεγάλο δρόμο. Μὰ εἶναι σωστὸ ὅλα νὰ τὰ προβλέπῃ κανεῖς. Νᾶναι ἔτοιμος κάθε στιγμή νὰ πεθάνῃ.

Ὁ Φίλιππος ἔστειλε τὴ στιγμή ἐκείνη ἀνθρώπο καὶ τὸν φώναξε:

— Ἀλέξανδρε, τοῦ εἶπε, αὐριο θὰ δοθῇ ἡ μεγάλη μάχη. Οἱ ἐντίπαλοι εἶναι ἐξίσου γενναῖοι μὲ μᾶς· εἶναι ὅμοιοι περισσότεροι. Πρέπει λοιπὸν, ἀν θέλουμε νὰ νικήσουμε, νὰ μεταχειριστοῦμε καὶ λίγη πανουργία. Σὲ κάλεσα νὰ σοῦ μπιστευτῇ τὰ σχέδιά μου.

— Σὲ ἀκούω, πατέρα, εἶπε ὁ Ἀλέξανδρος.

— Ξέρεις πῶς εἶναι παραταγμένοι



— Ἐχεις δίκιο, σοφὲ μου δάσκαλε, εἶπε ὁ Ἀλέξανδρος.

Η ΑΚΡΟΠΟΛΗ ΤΩΝ ΑΘΗΝΩΝ

Με τί συγκίνησις αντικρύζει κανείς από μακριά την 'Ακρόπολη των 'Αθηνών και με τί χτυπησάρδι ανεβαίνει τα σκαλοπάτια των Προπυλαίων, γιά να σταθί μ'από το άκρω-
τηριασμένο άριστούργημα, τον Παρθενώνα! Στή φαντασία μας ανεβαίνει μαζί μας δό-
κλωση ή άρχαία 'Αθήνα και ζοπίσω της δό-
κλωσης ό άρχαίος κόσμος, σέ μακριά λιτα-
νεία. Κυττώντας σάν πού κυττάμε — μέ βα-
θεία άνάσα στή στήθα — γύρω μας τά φα-
νείναι μνημεία, σάν νά διασέζουμε τό δρόναι-
χο μ'από μας μεγάλο βιόλλιο, πού ή ιστορία
του 'Εθνους μας είναι γραμμένη μέ αλφάβητα
γράμματα. 'Αγώνες, πόλεμοι, αλάνες δούλεψαν
γιά νά φτιάσουν τό 'Εθνος αυτό πού λέγεται
'Ελλάδα. 'Ο πολιτισμός του, άδάνατος και α-
όλιος, φαίνεται χαγαμμένος σέ κάθε ξέφτισμα
των δοξαμένων μαριάρων πού στέκονται
μ'απ'έναντί μας σάν νά μας λένε: «Κυττάτε μας»
έμειλε βγίχκαμε από τό τίποτα. Χιλιάδες χρόνια
πριν ήμασταν πέτρα άμορφη, κλεισμένη μέσα
σέ σπλάγχνα της Πενέλης» από κεί μέ την
φλοπατρία, την παλληκαριά, την αυτοθυσία
των προγόνων σας, γενήκαμε ιδέα πού συμβο-
λίζει ό,τι εγγενέστερο υπάρχει σ'έναν κόσμο» την
Πατρίδα. Σάν ιδέα δούλεψαμε γιά την άνθρο-
πότητα και γι' αυτήν θυσιαστήκαμε σήμερα
καμένα, χτυπημένα, σπασμένα, δεχόμενα πάλι
τις χροστές άγνέτες του 'Ελληνικού ήλιου πού
μάς δείχνει σ' έσας σάν σήνθημα νέων αγώνων
Μακάρι και σεις, δούλεψαντες, πολευόντες γιά
τήν ιδέα, νά κάμειτε νέα δικά σας σύμβολα και
νά τά στήσετε πάνω σέ μάς τά ρημάδια.». Λό-
τα σκεπτόμαστε σάν πού κυττάμε μέ περι-
φάνεια γύρω μας.

Τή ζωντανή αυτή ιστορία του 'Εθνους μας ός
τη δούμε τώρα από πιά κοντά, σάν ιστορία
και γένεσι των μνημείων αυτών και πριν άρ-
χίσουμε την ιστορία του καθενός αυτών και της
'Ακρόπολης γενικά, ός δούμε πρώτα τί σημαί-
νει άκρόπολις και την ιστορία των άκροπό-
λεων.

'Ακρόπολις τά πολύ παλιά χρόνια έσημαίνε
την άκρα πόλι, έσλησθή την άπάνω πόλι, έπειδή
την έποχή εκείνη έγχιζαν την πολιτεία πάνω
σέ ψηλά μέρη, τά όποια τριγύριζαν μέ τοίχο
ψηλό και χοντρό τόν καιρό εκείνο δέν άνηρ-
χεν ασφάλεια μεγάλη, γιάτι έκτός από τούς
μεγάλους πολέμους γίνονταν πολύ ταχτικά έπι-
δρομείς γιά άρπαγή και ληστεία σέ κάθε κί-
νδυνο λοιπόν ό κάτοικος της έποχής εκείνης
κλείνονταν μέσα σέ φρούριο και πολέμοιζαν
τόν έχθρο. 'Όταν πιά ό έπιδρομής λιγότεραν
και ή ασφάλεια μεγάλωσε, πλύνονταν δέ και
οι κάτοικοι, αναγκάζονταν νά χτίσουν σπείτια
γύρω-τριγύρω στήν άκρόπολι, μέσα δέ σ' αυ-
τήν είχαν τά σπουδαιότερα λερά και προσκυ-
νήματα της πολιτείας, τούς θεσσωροδς κτλ. 'Ο-
ταν όμως άνηρχε κίνδυνο, τότε άνοιγαν την
γύρω από την άκρόπολι πολιτεία και κλείνον-
ταν σ' αυτήν.

Μιά από τίς πιά δοξαμένες άκροπόλεις,
ίσως ή πιο δοξαμένη, ήταν και ή 'Ακρόπολις
των 'Αθηνών και γιά την ιστορία της και γιά
τά καλλιτεχνήματα πού χτίστηκαν εκεί πάνω,
θαμιάζεται από όλη την άνθρωπότητα πού τρέ-
χει από δια τά σημεία της γής νά προσκυ-
νήσιν πάνω σέ δοξαμένο βράχο. 'Η 'Ακρό-
πολις των 'Αθηνών τά πολύ παλιά χρόνια ή-
ταν ένας άπρόκρινος βράχος πού από τό άνα-
τολικό και τό βόρειο μέρος ήταν άπρόσιτος
έκεί τό νότιο δέ και τό δυτικό κατέβαινε λοξά
και σχημάτιζε μιά καταβόρα πού έβριταν κον-
τά σέ όθαιρο του 'Ηρόδου του 'Αττικού. Στήν
καταβόρα αυτή οι διάφοροι άρχοντες των 'Α-
θηνών, ό Πεισίστρατος, ό Κίμων, ό Περικλής,

έχτισαν γύρω-τριγύρω τοίχο και την γέμισαν
χώμα, σέ τρόπο πού ή 'Ακρόπολις ήπρε τό
σημερινό σχήμα πού βλέπουμε. Οι πρώτοι κά-
τοικοι των 'Αθηνών φάνηκαν γύρω σέ 2500
π. Χ. Πρώτος βασιλιάς ήταν ό Κέκροψ πού γεν-
έθηκε από την Αίγυπτο, γι' αυτό και ή 'Α-
κρόπολις λεγόταν τότε Κεκροπία. Δεύτερος βα-
σιλιάς ήταν ό 'Ερεχθείος και τρίτος ό 'Ιων,
από τόν όποιο οι 'Αθηναίοι άνομιόσθηκαν 'Ιω-
νες. 'Από τούς πρώτους βασιλιάδες ή 'Ακρό-
πολις άρχισε νά παίρνει όξια και νάναι τό
κέντρο όλης της γύρω χώρας και εκεί πάνω
φυσικά είχαν πάντα τούς ναούς και τά προσκυ-
νήματα της Πολιτείας.

Πρώτος ναός πού ξέρομε ιστορικά ήταν ό
ναός της 'Αθηνάς, πού τόν έκαμε ό Ξέρξης
σέ 480 π. Χ. και πού τόν έλεγαν 'Εκατόμπε-
δον γιάτι είχε μάκρος εκατό ποδάρια. 'Ο ναός
αυτός είχαν άφιερωθή στήν θεά 'Αθηνά, γιάτι
αυτήν διάλεξαν οι 'Αθηναίοι γιά προστάτη της
πολιτείας των. Λέγει ή μυθολογία πώς γιά την
προστασία της 'Αθηνάς μάλωσαν ό Ποσειδώνας
πούταν θεός της θάλασσας και ή 'Αθηνά ή θεά
της Σοφίας. Μιά μέρα πού ό Κέκροψ καθό-
ταν πάνω σ' ένα βράχο της 'Ακροπόλεως, εκεί
πού είναι σήμερα τό 'Ερεχθείο, και άπολάμ-
δανε την λακάδα, παρουσιάστηκαν μ'απ'έναντί
του οι δύο θεοί γιά νά κρίνι ποίος από τούς
δύο πρέπει νά πάρη την 'Αττική. Μίλησαν και
οι δύο γιά νά άποστηρίξουν την γνώμη τους.
'Ο Ποσειδώνας χτύπησε τό βράχο μέ την τριαι-
να και μονομάχη στήθηκε ή γή και έτρεξε άλ-
μυρο νερό ή 'Αθηνά χτύπησε κι' αυτή τό βρά-
χο μέ τό δόρυ της και νά! μιά έληά φύτρωσε
ό Κέκροψ προτίμησε την προστασία της 'Αθη-
νάς και από τότε ή 'Ακρόπολις και ή πολι-
τεία πού χτίστηκε γύρω της άνομιόσθηκαν 'Α-
θηναί. Προς τιμήν της θεάς 'Αθηνάς οι 'Αθη-
ναίοι έόρταζαν κάθε χρόνο τά Παναθήναια,
πούταν ή πιο μεγάλη τους θρησκευτική και
έθνική έορτή. 'Όλος ό λαός άνέβαινε μέ με-
γάλη πομπή πάνω στήν 'Ακρόπολι και έστεφά-
νιζε τό άγαλμα της 'Αθηνάς, πούταν ξύλινο
στήν άρχή και τέλειαν ούρανοκατέβητο, γιάτι
δέν βρισκόταν άνθρώπινο χέρι νά πη πώς τέχε
κάμει.

'Όταν ό Ξέρξης μέ τόν άναρίβητο στρατό
του κατέβαινε από την βόρειο 'Ελλάδα, οι
'Αθηναίοι φοβήθηκαν, όπως όλοι οι 'Ελληνες,
και ρώτησαν τό μαντείο των Δελφών τί έπρεπε
νά κάνουν γιά νά σωθούν τό μαντείο τούς έπε-
σε νά καταφύγουν σέ ευλήνια τείχη. 'Ο Θειστο-
κλής, πού ήταν τότε άρχοντας των 'Αθηνών,
είπε πώς όταν τό μαντείο έλεγε ευλήνια τείχη
έννοούσε τά καράβια των 'Αθηναίων και πώς
έπρεπε συνεπώς νά πουν σ' αυτά γιά νά γλυ-
τώσουν. 'Όλη ή πολιτεία τό παραδέχτηκε αμέ-
λως καμιά πεντακοσάρια είχαν πώς έπρεπε
νά χτίσουν πραγματικό ευλήνιο τείχος και
τόκαναν πάνω στήν 'Ακρόπολι και ένώ όλοι
οι 'Αθηναίοι είχαν φύγει σέ πλοία, αυτοί έ-
μειναν και πολέμησαν τόν Ξέρξη χωρίς όμως
άποτέλεσμα, γιάτι αυτός τούς σκότωσαν όλους
και έκαμε την 'Ακρόπολι.

'Όταν καταστράφηκαν οι Πέρσες και οι 'Α-
θηναίοι γύρισαν πίσω, άρχισαν νά ξαναχτίζουν
την πολιτεία τους, τούς ναούς των και δια τά
μνημεία πούταν κάμει οι Πέρσες. Τότε άρχι-
σαν νά ξαναχτίζουν και τά μνημεία της 'Ακρο-
πόλεως πολύ όραιοτερα από ό,τι ήταν πριν.
Ψήφισαν τό τείχος γύρω-τριγύρω άκόμα και
σήμερα φαίνεται τό ψήφισμα και άκόμα και
τώρα φαίνονται τά μάρμαρα των ναών και των
μνημείων πούκαναν οι Πέρσες, κοκκινισμένα
από τό φωτιά, πού έπίτηδες ό Περικλής διέ-

ταξε νά χτίσουν κι' αυτά στήν βόρειο όχθιά
του τείχους, γιά νά φαίνονται από την πόλι
και νά θαμίζουν στό λαό την προσβολή πού
τόυκαναν οι Πέρσες.

Γιά νά ξαναχτισθή ή 'Ακρόπολις και τά μνη-
μεία της δούλεψαν οι μεγαλύτεροι καλλιτε-
χνες της έποχής εκείνης. 'Ο Φειδίας ό γλύ-
πτης, οι άρχιτέκτονες 'Ικτινος, Καλλικράτης,
Μησικλής. Και βγήκαν από τά χέρια τούς άρ-
ριστούργημα άδάνατα τά Προπύλαια, τό 'Ε-
ρεχθείο, ό Παρθενών, ό Ναός της 'Αντήρας
Νίκης, τό άγαλμα της θεάς 'Αθηνάς πούταν
μέσα στόν Παρθενώνα, τό άλλο μεγάλο άγαλ-
μα της 'Αθηνάς, τό μπουστίζινο, πούταν στή-
μένο έξω κοντά σέ 'Ερεχθείο, και άλλα πολ-
λά άγάλματα, πού μάς δίνουν σήμερα μιά ιδέα
σέ πόσο ήταν άνεπτυγμένοι οι άρχαίοι πρόγο-
νοί μας στήν τέχνη και τόν πολιτισμό.

'Η 'Ακρόπολις διέτηρησε την λαμπρότητά
της σ' όλη την περίοδο του άρχαίου κόσμου
και μέχρι της άνακρήσεως του χριστιανισμού
ός κυρία θρησκεία του Ρωμαϊκού Κράτους.
Τότε άρχισε ό διαγωγής της άρχαίας τέχνης
και ή καταστροφή των άγαλμάτων των θεών
πού οι χριστιανοί θεωρούσαν σάν ειδωλολατρί-
κα έμειλλήματα. Τό 435 ό Θεοδοσιος ό Β' διέ-
ταξε νά καταστραφούν δια τά άρχαία λερά
ή άγάπη της τέχνης όμως ήταν τέτοια άκόμα,
πού δέν έφραμίσθηκαν ή διαταγή αυτή, άλ-
λως τε δέν άρχαζε σήμερα κανένα στεκομένο
μνημείο του άρχαίου κόσμου.

Τό 450 μ. Χ. πάρθηκαν από την 'Ακρόπολι
δύο μεγάλα καλλιτεχνήματα, ή 'Αθηνά Πρώμα-
χος, τό τεράστιο μπουστίζινο άγαλμα πούταν
έξω από τό 'Ερεχθείο, και ή 'Αθηνά Παρθένος,
και κουβαλήθηκαν στήν Κωνσταντινούπολη. 'Ο Παρθε-
νών έγινε εκκλησία χριστιανική έπ' άνόμια της
'Αγ. Σοφίας και κατόπιν της Θεοτόκου. Τό δέ
'Ερεχθείο άφιερώθηκε στήν Θεοτόκο.

Και έτσι έπαυσαν ή λατρεία των άρχαίων
θεών, τό άνέστανμα των πιστών και ή μεγάλη
έορτή των Παναθηναίων. 'Από τόν 3ον αιώνα
μ. Χ. ή 'Ακρόπολις γίνθηκε ένα σωστό φρούριο
μέχρι τό 1458, πού τό πήραν οι Τούρκοι. αλ-
τό πάλιν έκαναν τόν Παρθενώνα τζαμί και
έχτισαν μάλιστα και μιναρέ. Κοντά δέ σέ
Προπύλαια έχτισαν τόν Γουλιάν, δηλ. Κουλέν-
πόργον πολύ ψηλό, πού κατέβρισε ό Σελήμαν
τό 1875. 'Όλα τά μνημεία της 'Ακροπόλεως
σάζονταν άπείραχτα μέχρι τό 17ου αιώνα.
'Από τότε άρχισαν ή καταστροφή τους. Τό 1656
έπεσε κεραυνός πάνω σέ Προπύλαια και έ-
βαλε φωτιά στήν μπουστίζινη πούταν σ' ένα
από τά χωριάματα του. ένα μεγάλο μέρος του
δρασίον αυτού κτίριου άνατινέχθηκε. Τό 1686
οι Τούρκοι χάλασαν τό Ναό της 'Αντήρας Νί-
κης γιά νά κάμουν στή θεσί του πυροβολείο
εόντως πού δέν γάλασαν την βάση του και όποτε
κατέστρεφαν και τό υπόλοιπο και έτσι τά τε-
λευταία χρόνια στάθηκε δυνατό νά άναστήλω-
θή. Τόν άλλο χρόνο άνατινέχθηκε τό μεγαλύ-
τερο μέρος του Παρθενών. Τόν είχαν μετα-
τρέψει οι Τούρκοι σέ μπουστίζινη και καθώς
ό Βενετός στρατηγός Μοροζίνης βουδάρθηκε
την 'Ακρόπολι, μιά βάρδα έπεσε πάνω στήν
στέγη του Παρθενών, την τήρησε και σκά-
ζοντας μέσα, έπροκάλεσε τό μοιραίο. Τό 1827
πάλι κατά τόν ίδιο τρόπο άνατινέχθηκε και τό
'Ερεχθείο.

'Εκτοτε μέ άνασκαφές, καθαρίσματα από έξ-
να σπαιγεία, άναστήλωσεις, διαρράθηκε ό,τι
στάθηκε δυνατό, και ό λερός γύρος, πληγω-
μένος, άκρωτηριασμένος παραδόθηκε στήν λα-
τρεία του κόσμου.

Και παρά τίς σμειφές πού δοκίμασε, πάλι
έμπνεί τό 'Εθνος. Στούς αιώνας της δουλείας,
της παρακμής, κρυφίσε κάτω από τά συν-
τρίμια του ένας πολιτισμός, πού δέν είχε πε-
θάνει, μιά κληρονομιά πού όμοιομενικά περί-
μενε την όρα της νά βγί πάλι έλεύθερη μέσα
σέ έλεύθερους πολίτες. 'Η όρα αυτή ήταν ή
25η Μαρτίου τό 1821 και ή κληρονομιά έ-
μείν. 'Ας βαστήξουμε την πολιτισμό αυτό δλο-
κάδα σάν πούταν κι' ός έπιάσουμε κι' έμεις
δικό μας, πού νάναι συνέγεια του παλαιο.

Δ. Ζ. ΠΟΥΛΙΑΝΟΣ

οι άντίπαλοι; ρώτησε ό Φίλιππος.
— Ξέρω, άποκρίθηκε ό 'Αλέξανδρος.
'Εστειλα κατασκόπους. Στήν άριστε-
ράν άκρα δέκα γυλιάδες 'Αθηναίοι κι'
έξακόσιοι καθάλλαρηδες. Στή μέση
οι μικρές συμμαχικές πολιτείες, έννιά
γυλιάδες πεζοί κι' έξακόσιοι καθάλλαρ-
ηδες, κι' άκόμα πέντε γυλιάδες μισθο-
φόροι. Και στή δεξιάν άκρα, προς τόν
Κηφισό, στέκονται οι φάλαγγες των
Θηβαίων, δώδεκα γυλιάδες πεζοί, κι'
όγτακόσιοι καθάλλαρηδες. Μαζί τους
πολεμάει κι' ό έακουστός λερός λόχος
τριπλάσιος έκλεκτοί νέοι.

'Ο Φίλιππος άκούγει τό γυιό του μέ
θαυμασμό.

—'Αλέξανδρε, είπε, οι πληροφορίες
σου είναι πιο σωστές από τίς δικές
μου. Έχεις έσέ καλύτερους κατασκο-
πους.

'Ο 'Αλέξανδρος χαμογέλασε.

—Τό σχέδιό σου, πατέρα, είπε.

—'Ακουσε: Έσέ θα παραταχτής μέ
τό ίππικό σου άπέναντι στούς Θηβαί-
ους, έγώ μέ τίς πιο έκλεκτές φάλαγ-
γες άπέναντι στούς 'Αθηναίους. Μό-
λις άρχίσω ή μάχη, έγώ θα κάμω πώς

όποχωρώ. Θα προχωρήσουν τότε οι
'Αθηναίοι γιά νά μέ κυνηγήσουν και
τότε έσέ, μέ όλη σου τί δύναμι, θα
ριχτής στούς Θηβαίους. Θα διασπάσης
τή γραμμή τους, θα σκορπίσουν, και
τότε κι' έγώ, όταν πιά θάμαι κουρα-
σμένοι οι 'Αθηναίοι από τό τρέξιμο,
θ' άρχίσω την έπίθεσι. Σύμφωνοι;

'Ο 'Αλέξανδρος σκέφτηκε κάμποσην
ώρα.

— Σύμφωνοι, άποκρίθηκε τέλος. Τό
σχέδιό μου φαίνεται πονηρό και γε-
ναίο.

('Ακολουθεί)

ΝΙΚΟΔΗΜΟΣ ΜΕΤΑΞΑΣ, Ο ΙΕΡΟΜΟΝΑΧΟΣ



ΠΡΙΜΟΣ φυσούσε ο μαίετρος κείνο το άπόγευμα. Ή γερή έγγλέζικη σκούνα τραβούσε με γεμάτα πανιά προς τα στενά. Οι καλοκομμένες πράσινες άχτρες άργοδιάβαιναν μέσα σε μία γαλήνη μακαριότη-
τας. Ήτανε Ιούνιος του 1627. Ιούνιος ήτανε πάντα ο μήνας, που τα έμπορικά βρετανικά καράβια φέ-
ναν προς την Πόλη, από την πατρίδα τους, την Άγγλία, τα κασιμήρια και τις τόχες.

Πάνω στο γυαλιστερό κατάστρωμα δυό άνδρες περπατούσαν σιωπηλοί. Δυό Έλληνες. Ο ένας με έξυπνα ευ-
κίνητα μάτια, φαίνονταν σαν έμπορος, από αυτούς, που πολλοί κατέβαιναν τότε μαζί με τα έμπορεύματά τους από την Εύρώπη. Για τόν άλλον δέν ήτανε ανάγκη να σπάση κανείς το κε-
φάλι του. Το φόρεμά του τόν συνιστούσε άμέσως. Ήτανε Ιερομόναχος. Κι' άχι μονάχα το μαύρο του ράσο το δή-
λωνε, αλλά και το άσκητικό του πρό-
σωπο, που θύμιζε γλωμές βυζαντινές ζωγραφίες. Κάτω όμως από το γα-
λήνιο αυτό ράσο κρύβονταν ένας νευ-
ρώδης άνθρωπος και κάτω από το άσκητικό πρόσωπο ένα άνήσυχο και ένεργητικό πνεύμα.

Ο Νικόδημος Μεταξάς, ο Ιερομό-
ναχος, στάθηκε για μία στιγμή, έ-
σκυψε το κεφάλι προς το φίλο του και σαν να συνέχιζε δυνατά τη σκέψη, που τόσην ώρα τόν άπασχολούσε, είπε με θερμή φωνή:

«Ή θείκη αυτή ανάκαλυψη, που ά-
νοιξε το πνεύμα των ανθρώπων και πλάτυνε τις ψυχές, έμεινε για μας τούς Έλληνες ξένη. Για τούς Έλλη-
νες, που δώσανε τα φώτα μία φορά στην οικουμένη!», πρόσθεσε περιλυ-
πος. «Ξέρεις τι θά πη, Δημήτρη, να μην είσαι άναγκαζμένος πιά ν' αντι-
γράψης. Νά μπορείς να βγάξης ένα βιβλίο σε έκατό, διακόσια αντίτυπα! Νά μπορείς ή σκέψη σου να σκορπίζεται στον κόσμο και να βρίσκη το νοῦ και την ψυχή του συνανθρώπου σου μιλία μακρύτερα».

Το λιγνό του πρόσωπο είχε άνάψει και τα μάτια του λαμποκοπούσαν, σαν να είχε μέσα τους χωνέψει όλο το χρυ-
σαφί φώς του καλοκαιριάτικου εκεί-
νου δειλινού. Έβγαλε το βελουδένιο σκουφάκι του και τα μαλλιά του άνέ-
μισαν στον βραδινό άνέρα σαν μικρά φτερά. Ο Δημήτρης Καρούσος τόν κοίταζε έκπληκτα. Ήτανε και οι δυό από το ίδιο χόμα, μεγάλωσαν μαζί και μαζί έπαιζαν παιδιά μέσα στις ρούγες, εκεί στις Κεραμιές της Κε-
φαλληνιάς, μα δέν μπορούσε καλά-
καλά να νοιώσει ο ένας τόν άλλον.

«Όταν ο δαιμόνιος έκείνος, ο Γου-
τεμβέργιος, βρήκε τόν τύπο πριν από δυό αιώνες, ή Έλλάδα δέν μπορούσε να άφελήθη τίποτα από αυτό. Ήτανε ύποταγμένη σε Φράγκους δεσπότες

και το Βυζαντινό κράτος ξεψυχούσε». Έσκυψε πιότερο και ψιθύρισε κοντά στ' αυτό το φίλου του, κοιτώντας γύρω του.

«Ήρθε έπειτα ο Τουρκός και του-
δωσε την στερνή χτυπιά. Κι' από τότε μας πλάκωσε άχι μόνο ή πιο βαρεία σκλαβιά, μα το χειρότερο, ή πιο σκο-
τεινή νύχτα!».

«Άρπαζε πυρετώδικα το μπράτσο του Δημήτρη και τσούφισε τόσο δυνα-
τά, που τόν έκανε να ζαρώση τα χείλη του.

«Με καταλαβαίνεις, αδερφέ μου; Ή άμάθεια και άγραμματοσύνη θά λυγι-
ση και θά τσακίση τη φυλή μας, άχι ή σκλαβιά! Το ξέρει αυτό ο κατα-
χτητής και δέν μας άφήνει ν' άνοίξου-
με τα μάτια μας προς το φώς της γνώσης. Ή άμάθεια!...» είπε με άνα-
στεναγμό.

«Ή άμάθεια... ή άμάθεια...», έ-
κανε σαν ήχώ ο έμπορος τρίβοντας άκόμα το μπράτσο του, που τόσο τόν πόνεσε.

«Δέν σου λέγω, ύπάρχουν Έλλη-
νες, που τύπωναν και τυπώνουν, όπως έκανα κι' εγώ στο Λονδίνο, μα δέν εί-
ναι έκείνα τα βιβλία που χρειάζεται ή φυλή μας και τα νέα παιδιά της».

«Ε, να τώρα που ξεπληρώνεται τό-
ναιρό σου! Νά που έμαθες στο Λον-
δίνο την τέχνη του τύπου, να που κου-
βαλας πιά στην Πόλη τα μηχανήματα που σου χρειάζονται γι' αυτό. Μόνο που άδειασε το πουνγί σου, καήμε-
νε Νικόδημε, μ' αυτά τα σιδερικά», έλεγε ο έμπορος.

«Και το ράσο μου θά πουλούσα αν γινόταν ανάγκη», έκανε άστράφτον-
τας από γαρά ο καλόγερος. «Χρόνια νάχη ό άφέντης μου, ο πατριάρχης Κύριλλος ο Λούκαρις, που μουδωκε μία τέτοια έντολή. Για σένα οι μπάλ-
λες με τα μάλλινα και τις στόφες εί-
ναι το πάλιν. Μα για μένα αυτά τα σι-
δερικά και οι κάσες με τα μικρού-
τσικα γραμματάκια είναι ολάκερος ένας κόσμος!» Στο πρόσωπό του ά-
πλώθηκε μία μακαριότητα, μία εύ-
χία, που είναι άνήμπορη ή πέννα να την ιστορήση. Έπαιζε το βραδινό ψι-
στράλι στα μαλλιά του και στής ψυ-
χής του τα φτερά έπαιζε ο άνέρας μιας μυστικής λαχτάρας για την πνευ-



Στέκονταν μπροστά στον Πατριάρχη λάμποντας από χαρά.

ματική έλευθερία της σκλάβας έλλη-
νικής Φυλής.

Είχανε καθίσει σ' ένα μπάγκο, γω-
ρίς να μιλάνε πιά μαζί. Ο καθένας πήρε το δρόμο μοναχός του, στής δι-
κής του σκέψης τα μονοπάτια. Σε λί-
γο όμως έσκυψε ο Νικόδημος πάλι προς το φίλο του το Δημήτρη.

«Μά όσο άνεβαίνουμε προς την Πό-
λη, τόσο και τρέμει ή καρδιά μου μην λάχη και μας κάνουν καμιά δουλειά. Τα τούρκικα τελωνεία τα φοβάμαι! Μόλις δούν σε μας τούς ραγιάδες φυλ-
λάδα, χαρτί ή κάτι που έχει σχέση μ' αυτά, το πετούν χωρίς να χάσουν και-
ρό στη θάλασσα και τόν κάτοχό τους στο μπουντρούμι».

Τόση πίκρα έσταζαν τα χείλη του, που ο Δημήτρης ο Καρούσος έβαλε το χέρι του πάνω τόν γόνατο του φί-
λου του παρηγορώντάς τον.

«Έννοια σου Νικόδημε, ο πατριάρ-
χης θά το κατορθώσει...»

Τό καράβι σκαμπανέβαζε στο δύνα-
τό τώρα άγέρα του σύθαμπου.

Πόσες πίκρες, πόσα προσκυνήματα, πόσα καρδιοχτύπια! Το άσκητικό του Νικόδημου Μεταξά, του Ιερομόναχου, πρόσωπο είχε γίνει πιο άδύνατο τις μέρες έκείνες. Από τόν Πλάτο στον Καάφα και πάλι ξαναρχής. Όταν ο Πατριάρχης Κύριλλος ο Λούκαρις του έπε λυπημένος πώς καθώς φαίνεται δέν θά μπορέσουν να ξεμπλέξουν τα μηχανήματα, ένοιωσε μία μαχαιριά μέσα στην καρδιά του. Τόσοι κόποι λοιπόν και τόσες άγωνίες έπρεπε μά-
ταια να πάνε; Τρόμαξε, γλώμισσε και στηρίχτηκε στην άκρη ενός τραπεζιού να μην πέση.

«Και τα βιβλία, που θά τυπώναμε για τα παιδιά;... και όλα τα άλλα;» ψιθύρισε σε μεγάλη άπελπισία.

Κι' όμως το ψυχικό σθένος του κα-
λόγερου δέν μπορούσε να σπάση τόσο γρήγορα. Βρήκε το δρόμο ο ίδιος, γιατί είχε την ψυχή του οδηγό.

Με τόν άρχιεπίσκοπο Κορινθίας, που ήτανε φίλος του, παρουσιάστηκε από μέρους του Πατριάρχου στον Άγγλο πρέσβη κι' ιστόρησε τόν πόνο του. Ο Άγγλος διπλωμάτης είχε τότε κάποια διαφορά με τόν Γάλλο πρόξενο, που προστάτευε τούς Ίησουίτες, και θέλη-
σε να τόν χτυπήση. Μα δέν μπορεί κα-
νείς να μην άναφέρει έδώ ότι αληθινά συγκινήθηκε και από τη λαχτάρα του Νικόδημου. Δέχτηκε λοιπόν να ένεργ-
γήση στο Βεζύρη. Πραγματικά πήρε μιάν Ιδιόχειρο άδεια από τόν μεγάλο άφέντη και ό θησαυρός του Νικόδη-
μου Μεταξά, το πρώτο έλληνικό τυπο-
γραφείο στην Κωνσταντινούπολη, υπό-
ρεσε και πέρασε.

Ένα άπόγευμα στερνά από κάμπο-
σες μέρες βρέθηκε πάλι ο καλόγερος μπροστά στον Έγγλέζο πρέσβη.

«Έξοχώτατε, κι' άκόμα μία χάρι θά ζητήσω από την άφεντιά σου. Και τη



ΤΟ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΚΗΣ (9ης 'Ιουνίου)

Τῷ καιρῷ ἐκείνῳ ἐπάρας ὁ 'Ιησοῦς τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτοῦ εἰς τὸν οὐρανὸν εἶπε· Πάτερ, ἐλήλυθεν ἡ ὥρα· δόξασον σου τὸν Υἱόν, ἵνα καὶ ὁ Υἱός σου δοξάσῃ σε, καθὼς ἐδωκας αὐτῷ ἐξουσίαν πάσης σαρκός, ἵνα πᾶν ὃ δέδωκας αὐτῷ δώσῃ αὐτοῖς ζωὴν αἰώνιον. Ἀὐτῇ δὲ ἐστὶν ἡ αἰώνιος ζωὴ, ἵνα γινώσκωσιν σε τὸν μόνον ἀληθινὸν Θεὸν καὶ τὸν ἀπέστειλάν σου 'Ιησοῦν Χριστόν. 'Εγὼ σε ἐδόξεσα ἐπὶ τῆς γῆς, τὸ ἔργον ἐτελέησα ὃ δέδωκάς μοι ἵνα ποιήσω· καὶ νῦν δόξασόν με σὺ, Πάτερ, παρὰ σεαυτῷ τῇ δόξῃ ἣ εἶχον πρὸ τοῦ τὸν κόσμον εἶναι παρὰ σοί. 'Εφανέρωσά σου τὸ ὄνομα τοῖς ἀνθρώποις· ὅς δέδωκάς μοι ἐκ τοῦ κόσμου, σοὶ ἦσαν καὶ ἐμοὶ αὐτοὺς δέδωκας, καὶ τὸν λόγον σου τετήρηκα. Νῦν ἔγνωκα ὅτι πάντα ὃσα δέδωκάς μοι παρὰ σοῦ ἐστὶν· ὅτι τὰ ῥήματα ἃ δέδωκάς μοι δέδωκα αὐτοῖς, καὶ αὐτοὶ ἔλαβον, καὶ ἔγνωσαν ἀληθῶς ὅτι παρὰ σοῦ ἐξῆλθον, καὶ ἐπίστευσαν ὅτι σὺ μὲ ἀπέστειλας. 'Εγὼ περὶ αὐτῶν ἔρω· οὐ περὶ τοῦ κόσμου ἔρω, ἀλλὰ περὶ ὧν δέδωκάς μοι, ὅτι σοὶ εἰσι. Καὶ τὰ ἐμὰ πάντα ὅσα ἐστὶ καὶ τὰ ὅσα ἐμὰ, καὶ διδόναι μοι αὐτοῖς. Καὶ οὐκέτι εἰμὶ ἐν τῷ κόσμῳ, καὶ οὗτοι ἐν τῷ κόσμῳ εἰσι, καὶ ἐγὼ πρὸς σὲ ἔρχομαι. Πάτερ ἅγιε, τηρήσον αὐτοὺς ἐν τῷ ὀνόματί σου ὃ δέδωκάς μοι, ἵνα ὡσιν ἐν καθὼς ἡμεῖς. 'Ότε ἦμην μετ' αὐτῶν ἐν τῷ κόσμῳ, ἐγὼ ἐτήρουν αὐτοὺς ἐν τῷ ὀνόματί σου· ὅς δέδωκάς μοι ἐφύλαξα, καὶ οὐδεὶς ἐξ αὐτῶν ἀπώλετο εἰ μὴ ὁ υἱὸς τῆς ἀπωλείας, ἵνα ἡ γραφὴ πληρωθῇ. Νῦν δὲ πρὸς σὲ ἔρχομαι, καὶ ταῦτα λαλῶ ἐν τῷ κόσμῳ ἵνα ἔχωσιν τὴν χαρὰν τὴν ἐμὴν πεπληρωμένην ἐν αὐτοῖς.

Ἀπὸ τὸ ἀπέναντι Εὐαγγέλιον διδασκόμεθα ὅτι ἡ ζωὴ τοῦ ἀνθρώπου πάνω στὴ γῆ εἶναι πρόσκαιρη. Ἀργὰ ἢ γρήγορα ὁ ἄνθρωπος θὰ ὑποκύψῃ στὸ θάνατο. Ἀλλὰ ὁ Θεὸς γιὰ μιὰ τόσο σύντομη ζωὴ μᾶς προώρισε; Βέβαια ὄχι. Ἐπλάσε τὸν ἄνθρωπο γιὰ νὰ ζῇ κοντὰ τοῦ παντοτινὰ καὶ ὄχι πρόσκαιρα. Ἡ ζωὴ ὅμως αὐτὴ δὲν εἶναι ἡ ἐπίγειος, ἀλλὰ ἐκείνη ποὺ συνεχίζει ὁ ἄνθρωπος ἔπειτα ἀπὸ τὸ σωματικὸ τοῦ θάνατο. Στὴ ζωὴ αὐτὴ ὁ ἄνθρωπος ζῇ κοντὰ στὸ Θεὸ καὶ γίνεται κληρονόμος τῆς ἐπουρανίου τοῦ βασιλείας. Ἐκεῖ θάξῃ παντοτινὴ χαρὰ καὶ εὐτυχία. Ἀλλὰ τάχα κάθε ἄνθρωπος θὰ ἀπολαύσῃ αὐτὴ τὴν αἰώνια καὶ εὐτυχισμένη ζωὴ; Καμμιὰ διάκρισις δὲν θὰ γίνῃ; Ὅλοι οἱ ἄνθρωποι εἶναι ἄξιοι αὐτῆς τῆς ζωῆς; Βέβαια ὄχι· οἱ ἄνθρωποι εἶναι προωρισμένοι γι' αὐτὴ, ἀλλὰ δυστυχῶς λίγοι θὰ φθάσουν ὡς ἐκεῖ. Μὲ τίς πράξεις μας θ' ἀποδείξουμε ἂν εἴμεθα ἱκανοὶ νὰ καταλάβουμε μιὰ θέσι κοντὰ στοὺς ἁγίους καὶ τοὺς ἁγγέλους τοῦ Θεοῦ. Στὴν προσευχὴ τοῦ Σωτῆρος ποὺ τὸ ἀπέναντι Εὐαγγέλιο μᾶς ἐξιστορεῖ βρίσκομε τί πρέπει νὰ κάμωμε γιὰ νὰ γίνωμε πραγματικὰ παιδιὰ τοῦ Θεοῦ. Πρέπει ἂν θέλωμε τὴ σωτηρία μας νὰ γνωρίσωμε τὸν Θεὸ καὶ τὸν Υἱόν του, τὸν Κύριον ἡμῶν 'Ιησοῦν Χριστόν. Ἀλλὰ μὲ ποιὸν τρόπο μποροῦμε ν' ἀποκτήσωμε αὐτὴ τὴ γνῶσι; Τὸ καλύτερο καὶ σπουδαιότερο ἀπ' ὅλα ποὺ ἔχουμε νὰ κάμωμε εἶναι ἡ πίστις. Μ' αὐτὴ ἐξασφαλίζομε τὸ δρόμο πρὸς τὴ σωτηρία μας. Καθαρώτατα ὁ Θεὸς ἡμῶν μᾶς διδάσκει ὅτι ἡ πίστις εἶναι τὸ κλειδί τῆς σωτηρίας μας. Μᾶς λέγει μιὰ περικοπή: «Ὁ πιστεύων εἰς ἐμὲ ἔχει ζωὴν αἰώνιον». Ἀλλὰ τί εἶδους πίστι μᾶς ζητεῖ; Ἡ ἀπλὴ ὁμολογία ὅτι πιστεύομε εἶναι ἀρκετὴ; Βεβαίως ὄχι. Πρέπει ἀπαραιτήτως γιὰ νὰ γνωρίσωμε ἀληθινὰ τὸ Θεὸ, μαζί με τὴν πίστι ποὺ ὁμολογοῦμε, νὰ φυλάττομε καὶ τὰς ἐντολὰς του καὶ ἐκτελοῦμε τὰ παραγγέλματά του.

Τὸ αἰώνιο συμφέρον μας λοιπὸν εἶναι νὰ ἐτοιμασθοῦμε με κάθε τρόπο καὶ ὅσο μποροῦμε τελεύτερα γιὰ τὴ ζωὴ στὴν ὁποία μᾶς προσκαλεῖ ὁ Θεὸς με τὴν ἁγία του διδασκαλία. Ἀς πιστεύσωμε λοιπὸν σ' αὐτὸν μ' ὅλην μας τὴν ψυχὴ καὶ με ζῆλο καὶ ἐπιμονὴ ἄς βαδίζομε σύμφωνα με τίς ἐντολές του.

ζητῶ ὄχι γιὰ μένα, ἀλλὰ γιὰ ὅλην μου τὴ Φυλὴν, τὴν καταδυναστεμένην».

«Λέγε, Νικοδήμει, κι' ἀκούω», τοῦ ἀπαντᾷ καλοκάγαθα ὁ γηραιὸς δηπλωμάτης.

«Τὸ τυπογραφεῖο μου...»

Ὁ Ἀγγλος εὐπατρίδης γέλασε.

«Πάλι με τὸν τύπο σου, Νικοδήμει Μεταξᾶ. Ἐχει πιά γεμίσει αὐτὸς τὴ σκέψι σου καὶ τὴ ψυχὴ σου!...»

Ὁ καλόγερος χαμογέλασε κι' αὐτὸς, ὅμως πικρά.

«Ἐξοχώτατε, εἶναι δώρο ἄδωρο δὲν δὲν μπορῶ νὰ τὸ δουλέψω. Σὲ παρακαλεῖ θερμὰ ἡ καρδιά μου νὰ μοῦ ἐπιτρέψῃς νὰ τὸ ἐγκαταστήσω στὰ ὑπόγεια τῆς πρεσβείας σου».

Ὁ πρέσβυς τὸν κοίταζε παράξενα. Μεγάλῃ ἀπαίτησι! Ὅμως τὸ μάτι τοῦ καλόγερου εἶχε τόση ἰκεσία, καὶ τόση ἀγωνία, σὰν νὰ ἐπρόκειτο γιὰ ζωὴ ἢ θάνατο, ποὺ κάθε ἀντίστασι τοῦ Ἀγγλοῦ λύγισε. Τὸν πλησίασε κι' ἔβαλε τὸ χέρι στὸν ὦμο του.

«Θὰ σὲ βοηθήσω κι' ἐδῶ, Νικοδήμει Μεταξᾶ. Εἶναι ἀλήθεια ὅτι δὲν μπορεῖς νὰ ἐγκαταστήσῃς τὸ τυπογραφεῖο

σου ἐδῶ μέσα στὴν πρεσβεία. Ὅμως θὰ γίνῃ κάτι ἄλλο. Θὰ τὸ ἐγκαταστήσῃς σ' ἕνα σπῆτι δίπλα στὴν πρεσβεία καὶ θὰ εἶναι ὑπὸ τὴν προστασίαν μου. Ἔτσι θὰ μπορῇς νὰ ἐργάζεσαι ἡσυχα, χωρὶς ἐνόχλησι οὔτε ἀπὸ τοὺς Τούρκους, οὔτε κι' ἀπὸ τοὺς Ἰησοῦτες, ποὺ ζητοῦν νὰ σοῦ βγάλουν τὰ μάτια. Ὁ Γάλλος πρέσβυς δὲν θὰ βρῇ τὴν εὐκαιρία νὰ σοῦ σταματήσῃ τὸ ὄνειρο καὶ νὰ σοῦ τὸ ψαλιδίσει, ἐπειδὴ τὸ θέλουν οἱ Ἰησοῦτες σου».

Πέντε μῆνες δούλεψε χωρὶς ἀνάπαυσι ὁ Νικοδήμους Μεταξᾶς, ὁ ἱερομόναχος. Μὲ τὸν ἥλιο καὶ μετ' ὃ το λαδοφάναρο. Ἡ ψυχὴ του ὅλο καὶ φτέρωνε ὅσο τὸ ὄνειρό του γίνετο ἀλήθεια. Κάθε σελίδα ποὺ βγαίνει ἀπὸ τὴν πλάκα τὴν ἔθελε στοργικὰ, τὴν γαίδευε μ' ἀγάπη, τὴ φρόντιζε μ' ἐνθουσιασμό. Καὶ τὸ Νοέμβριον τοῦ 1627 κρατῶντας στὰ χέρια του τὸ πρῶτο ἑλληνικὸ βιβλίον, ποὺ βγῆκε στὴν Πόλιν, σὰν ἅγιον δισκοπότηρο, στέκονταν μπροστὰ στὸν Πατριάρχην Κύριλλον Λούκαρι λάμποντας ἀπὸ χαρὰ. Μακρὸς ἦταν ὁ τίτλος τοῦ βιβλίου αὐτοῦ, ὅπως μακρὰ

ἦταν καὶ ἡ ἱστορία του καὶ ἡ λαχτάρα τῆς γέννησής του.

Τοῦ μακαριωτάτου καὶ σοφωτάτου πατρὸς ἡμῶν Πάπα καὶ Πατριάρχου Ἀλεξανδρείας, νῦν δὲ Οἰκουμενικοῦ Κωνσταντινουπόλεως Κυρίλλου, σύντομος πραγματεία κατὰ Ἰουδαίων ἐν ἀπλῇ διαλέκτῳ πρὸς Γεώργιον τὸν Πάργαν. Ἐτυπώθη ἐν Κωνσταντινουπόλει δαπάνῃ τε καὶ ἐπιμελείᾳ τοῦ πανοσιωτάτου καὶ λογιωτάτου ἐν Ἱερομονάχοις κυρίου Νικοδήμου τοῦ Μεταξᾶ. Ἐν ἔτει αχκζ'».

Ὁ Πατριάρχης τὸν φίλησε στὸ μέτωπο.

«Ὁ ἐν οὐρανοῖς Κύριος, ποὺ βλέπει μέσα στὴς καρδιὰς τῶν ἀνθρώπων, θὰ πέμψῃ τὴν ἀντίληψιν του ἐπὶ τὸ ἔργον σου, τέκνον μου».

Τὰ χεῖλη τοῦ Νικοδήμου Μεταξᾶ δὲν μπόρεσαν νὰ ἀρθρώσουν λέξι. Τόσο ἔτρεμαν κείνη τὴν ὥρα. Μὲ τὸ ἀνὰ στροφὴ τῆς παλάμης του σκούπισε βιαστικὰ ἕνα δάκρυ, ποὺ ἦταν ἑτοιμὸ νὰ κυλίῃ, ἀπὸ τὰ μάτια του ποὺ γελοῦσαν. Τὸ ὄνειρό του, τὸ ὄνειρο ὁλοκληρὸ τοῦ Γένους, ἄρχισε νὰ θαυματοφύγῃ. Ἡ Φυλὴ ἡ Ἑλληνικὴ δὲν θὰ ἐκμηδενίζονταν μέσα στὴν νύχτα τῆς πνευματικῆς.

ΝΙΚΟΔΗΜΟΣ ΜΕΤΑΞΑΣ, Ο ΙΕΡΟΜΟΝΑΧΟΣ



ΠΡΙΜΟΣ φυσούσε ο μαϊστρος κείνο το απόγευμα. Η γερή εγγλέζικη σκούνα τραβούσε με γεμάτα πανιά προς τα στενά. Οι καλοκουμμένες πράσινες άχτες άρνοδιάβαιναν μέσα σε μία γαλήνη μακαριότητα.

Ήτανε Ιούνιος του 1627. Ιούνιος ήτανε πάντα ο μήνας, που τα εμπορικά βρετανικά καράβια φέρναν προς την Πόλη, από την πατρίδα τους, την Άγγλία, τα κασμήρια και τις τσόχες.

Πάνω στο γυαλιστερό κατάστρωμα δυο άνδρες περπατούσαν σιωπηλοί. Δύο Έλληνες. Ο ένας με έξυπνα εύκινητα μάτια, φαίνονταν σαν έμπορος, από αυτούς, που πολλοί κατέβαιναν τότε μαζί με τα εμπορεύματα τους από την Εύρώπη. Για τον άλλον δεν ήτανε ανάγκη να σπάση κανείς το κεφάλι του. Το φρεμά του τόν συνιστούσε άμέσως. Ήτανε Ιερομόναχος. Κι' όχι μονάχα το μαύρο του ράσο το δήλωνε, αλλά και το άσκητικό του πρόσωπο, που θύμιζε γλωμές βυζαντινές ζωγραφίες. Κάτω όμως από το γαλήνιο αυτό ράσο κρύβονταν ένας νευρώδης άνθρωπος και κάτω από το άσκητικό πρόσωπο ένας ανήσυχος και ένεργητικό πνεύμα.

Ο Νικόδημος Μεταξάς, ο Ιερομόναχος, στάθηκε για μία στιγμή, έσκυψε το κεφάλι προς το φίλο του και σαν να συνέχιζε δυνατά τη σκέψη, που τόσην ώρα τόν απασχολούσε, είπε με θερμή φωνή:

«Η θεϊκή αυτή ανάκάλυψη, που άνοιξε το πνεύμα των ανθρώπων και πλάτυνε τις ψυχές, έμεινε για μας τούς Έλληνες ξένη. Για τούς Έλληνες, που δώσανε τα φώτα μία φορά στην οικουμένη!», πρόσθεσε περίλυπος. «Ξέρεις τι θά πη, Δημήτρη, να μην είσαι αναγκασμένος πιά ν' αντιγράφεις. Νά μπορείς να βγάξης ένα βιβλίο σε έκαστο, διακόσια αντίτυπα! Νά μπορείς ή σκέψη σου να σκορπίζεται στον κόσμο και να βρίσκη το νοῦ και την ψυχή του συνανθρώπου σου μίλια μακριά;»

Το λιγνό του πρόσωπο είχε ανάψει και τα μάτια του λαμποκοπούσαν, σαν να είχε μέσα τους χωνέψει όλο το χρυσάφι φώς του καλοκαιριάτικου εκείνου δειλινού. Έβγαλε το βελουδένιο σκουφάκι του και τα μαλλιά του ανέμιαν στον βραδινό άνεμο σαν μικρά φτερά. Ο Δημήτρης Καρούσος τόν κοιτάζε έκπληκτα. Ήτανε και οι δυο από το ίδιο χόμα, μεγάλωσαν μαζί και μαζί έπαιζαν παιδιά μέσα στις ρογγες, εκεί στις Κεραμιές της Κεφαλληνιάς, μά δεν μπορούσε καλά-καλά να νοιώση ο ένας τόν άλλον.

«Όταν ο δαιμόνιος εκείνος, ο Γουτεμβέργιος, βρήκε τόν τύπο πριν από δυο αιώνες, ή Έλλάδα δεν μπορούσε να ωφεληθῇ τίποτα από αυτό. Ήτανε ύποταγμένη σε Φράγκους δεσπότες

και το Βυζαντινό κράτος ξεψυχούσε». Έσκυψε πότερο και ψιθύρισε κοντά στ' αῖτι του φίλου του, κοιτώντας γύρω του.

«Ήρθε έπειτα ο Τούρκος και τούδωσε την στερνή χτυπιά. Κι' από τότε μας πλάκωσε όχι μόνο ή πιό βαρεία σκλαβιά, μά το χειρότερο, ή πιό σκοτεινή νύχτα!»

«Αρπαξε πυρετώδικα το μπράτσο του Δημήτρη και τσάφιζε τόσο δυνατά, που τόν έκανε να ζαρώση τα χείλη του.

«Με καταλαβαίνεις, αδερφέ μου; Η άμάθεια και άγραμματοσύνη θά λυγίση και θά τσακίση τη φυλή μας, όχι ή σκλαβιά! Το ξέρει αυτό ο καταχτητής και δεν μας αφήνει ν' ανοίξουμε τα μάτια μας προς το φώς της γνώσης. Η άμάθεια!...» είπε με άναστεναγμό.

«Η άμάθεια... ή άμάθεια...», έκανε σαν ήχώ ο έμπορος τρίβοντας ακόμα το μπράτσο του, που τόσο τόν πόνεσε.

«Δέν σου λέγω, υπάρχουν Έλληνες, που τύπωναν και τυπώνουν, όπως έκανα κι' εγώ στο Λονδίνο, μά δεν είναι εκείνα τα βιβλία που χρειάζεται ή φυλή μας και τα νέα παιδιά της».

«Ε, να τώρα που ξεπληρώνεται τεινιρό σου! Νά που έμαθες στο Λονδίνο την τέχνη του τύπου, να που κουβαλάς πιά στην Πόλη τα μηχανήματα που σου χρειάζονται γι' αυτό. Μόνο που άδειασε το πουργι σου, καυμένη Νικόδημε, μ' αυτά τα σιδερικά», έλεγε ο έμπορος.

«Και το ράσο μου θά πουλούσα αν γινόταν ανάγκη», έκανε άστράφτοντας από χαρά ο καλόγερος. «Χρόνια νάχη δ' αφέντης μου, ο πατριάρχης Κύριλλος ο Λούκαρις, που μουδωκε μία τέτοια έντολή. Για σένα οι υπάλληλοι με τα μάλλινα και τις στόφες είναι το πᾶν. Μά για μένα αυτά τα σιδερικά και οι κάσες με τα μικρούτσικα γραμματάκια είναι ολάκερος ένας κόσμος!» Στο πρόσωπό του άπλώθηκε μία μακαριότητα, μία εὐτυχία, που είναι ανήμπορη ή πέννα να την ιστορήσει. «Επαίξει το βραδινό μαστράλι στα μαλλιά του και σῆς ψυχής τον τά φτερά έπαιξε ο άνερας μιας μυστικής λαχτάρας για την πνευ-

ματική έλευθερία της σκλάβας έλληνικής Φυλής.

Είχανε καθίσει σ' ένα μπάγκο, χωρίς να μιλάνε πιά μαζί. Ο καθένας πήρε το δρόμο μοναχός του, σῆς δικῆς του σκέψης τα μονοπάτια. Σε λίγο όμως έσκυψε ο Νικόδημος πάλι προς το φίλο του το Δημήτρη.

«Μά όσο άνεβαίνουμε προς την Πόλη, τόσο και τρέμει ή καρδιά μου μην λάχη και μας κάνουν καμιά δουλειά. Τα τούρκικα τελωνεία τα φοβάμαι! Μόλις δούν σε μας τούς ρανιάδες φυλάδα, χαρτί ή κάτι που έχει σχέση μ' αυτά, το πετούν χωρίς να χάσουν καιρό στη θάλασσα και τόν κάτοχό τους στο μπουντρούμι».

Τόση πίκρα έσταζαν τα χείλη του, που ο Δημήτρης ο Καρούσος έβαλε το χέρι του πάνω στο γόνατο του φίλου του παρηγορώντας τον.

«Έννοια σου Νικόδημε, ο πατριάρχης θά το κατορθώσει...»

Το καράβι σκαμπανέβαζε στο δύνατο τώρα άγέρα του σῦβαμπου.

Πόσες πίκρες, πόσα προσκυνήματα, πόσα καρδιοχτύπια! Το άσκητικό του Νικόδημου Μεταξά, του Ιερομόναχου, πρόσωπο είχε γίνει πιό αδύνατο τις μέρες εκείνες. Από τόν Πλάτο στον Καϊάφα και πάλι ξαναρχῆς. Όταν ο Πατριάρχης Κύριλλος ο Λούκαρις του έλεπε λυπημένως πώς καθώς φαίνεται δεν θά μπορέσουν να έμπλέξουν τα μηχανήματα, ένοιωσε μία μαχαιριά μέσα στην καρδιά του. Τόσοι κόποι λοιπόν και τόσες άγωνίες έπρεπε μάταια να πᾶνε; Τρόμαξε, γλώμισσε και στηρίχτηκε στην άκρη ενός τραπεζιού να μην πέση.

«Και τα βιβλία, που θά τυπώνουμε για τα παιδιά;... και όλα τα άλλα;» ψιθύρισε σε μεγάλη άπελπισία.

Κι' όμως το ψυχικό σθένος του καλόγερου δεν υπορούσε να σπάση τόσο γλήγορα. Βρήκε το δρόμο ο ίδιος, γιατί είχε την ψυχή του οδηγό.

Με τόν αρχιεπίσκοπο Κορινθίας, που ήτανε φίλος του, κατορθώθηκε από μέρος του Πατριάρχου σῆς Άγγλο πρέσβυ κι' Ισῆρσης τόν πόνο του. Ο Άγγλος διπλωμάτης είχε τότε κάποια διαφορά με τόν Γάλλο πρόξενο, που προστάτευε τούς Ίησουίτες, και θέλησε να τόν χτυπήσει. Μά δεν μπορεί κανείς να μην αναφέρει εδώ ότι αληθινά συγκινήθηκε και από τη λαχτάρα του Νικόδημου. Δέχτηκε λοιπόν να ενεργήσει στο Βελύρη. Πραγματικά πήρε μίαν Ιδιόχειρο άδεια από τόν μεγάλον αφέντη και ο θησαυρός του Νικόδημου Μεταξά, το πρώτο έλληνικό τυπογραφείο στην Κωνσταντινούπολη, μπόρεσε και πέρασε.

Ένα απόγευμα στερνά από κάμποσες μέρες βρέθηκε πάλι ο καλόγερος μπροστά στον Έγγλέζο πρέσβυ.

«Έξοχώτατε, κι' ακόμα μία χάρι θά ζητήσω από την άφεντιά σου. Και τη



Στέκονταν μπροστά στον Πατριάρχη λαμπώντας από χαρά.



ΤΟ ΕΥΑΓΓΕΛΙΟΝ ΤΗΣ ΚΥΡΙΑΚΗΣ (9ης 'Ιουνίου)

Τῷ καιρῷ ἐκείνῳ ἐπάρας ὁ Ἰησοῦς τοὺς ὀφθαλμοὺς αὐτοῦ εἰς τὸν οὐρανὸν εἶπε· Πάτερ, ἐλήλυθεν ἡ ὥρα· δόξασον σου τὸν Υἱόν, ἵνα καὶ ὁ Υἱός σου δοξάσῃ σε, καθὼς ἔδωκας αὐτῷ ἐξουσίαν πάσης σαρκός, ἵνα πᾶν ὃ δέδωκας αὐτῷ δώσῃ αὐτοῖς ζωὴν αἰώνιον. Αὕτη δὲ ἐστὶν ἡ αἰώνιος ζωὴ, ἵνα γινώσκωσιν σε τὸν μόνον ἀληθινὸν Θεὸν καὶ δὴν ἀπέστειλας Ἰησοῦν Χριστόν. Ἐγὼ σε ἐδόξασα ἐπὶ τῆς γῆς, τὸ ἔργον ἐτελείωσα ὃ δέδωκάς μοι ἵνα ποιήσω· καὶ νῦν δόξασον με σὺ, Πάτερ, παρὰ σεαυτῷ τῇ δόξῃ ἣ εἶχον πρὸ τοῦ τὸν κόσμον εἶναι παρὰ σοί. Ἐφανερώσά σου τὸ ὄνομα τοῖς ἀνθρώποις· οὓς δέδωκάς μοι ἐκ τοῦ κόσμου, σοὶ ἦσαν καὶ ἐμοὶ αὐτοὺς δέδωκάς, καὶ τὸν λόγον σου τετηρήκασι. Νῦν γινώσκων ὅτι πάντα ὃσα δέδωκάς μοι παρὰ σοῦ ἐστὶν· ὅτι τὰ ρήματα ἃ δέδωκάς μοι δέδωκα αὐτοῖς, καὶ αὐτοὶ ἔλαβον, καὶ ἔγνωσαν ἀληθῶς ὅτι παρὰ σοῦ ἐξῆλθον, καὶ ἐπίστευσαν ὅτι σὺ μὲ ἀπέστειλας. Ἐγὼ περὶ αὐτῶν ἔρω· οὐ περὶ τοῦ κόσμου ἔρω, ἀλλὰ περὶ ὧν δέδωκάς μοι, ὅτι σοὶ εἰσι. Καὶ τὰ ἐμὰ πάντα ὃς ἐστὶ καὶ τὰ ὁμά, καὶ διδόναι ἐν αὐτοῖς. Καὶ οὐκέτι εἰμι ἐν τῷ κόσμῳ, καὶ οὗτοι ἐν τῷ κόσμῳ εἰσι, καὶ ἐγὼ πρὸς σὲ ἔρχομαι. Πάτερ ἅγιε, τηρήσον αὐτοὺς ἐν τῷ ὀνόματί σου ὃ δέδωκάς μοι, ἵνα ὧσιν ἐν καθῶς ἡμεῖς. Ὅτε ἦμην μετ' αὐτῶν ἐν τῷ κόσμῳ, ἐγὼ ἐτήρουν αὐτοὺς ἐν τῷ ὀνόματί σου· οὓς δέδωκάς μοι ἐφύλαξα, καὶ οὐδεὶς ἐξ αὐτῶν ἀπέπεσε εἰ μὴ ὁ υἱὸς τῆς ἀπωλείας, ἵνα ἡ γραφὴ πληρωθῇ. Νῦν δὲ πρὸς σὲ ἔρχομαι, καὶ ταῦτα λαλῶ ἐν τῷ κόσμῳ ἵνα ἔχωσιν τὴν χαρὰν τὴν ἐμὴν πεπληρωμένην ἐν αὐτοῖς.

Ἀπὸ τοῦ ἀπέναντι Εὐαγγελίου διδασκόμεθα ὅτι ἡ ζωὴ τοῦ ἀνθρώπου πάνω στὴ γῆ εἶναι πρόσκαιρη. Ἀργὰ ἢ γρήγορα ὁ ἄνθρωπος θὰ ὑποκύψῃ στὸ θάνατο. Ἀλλὰ ὁ Θεὸς γιὰ μιὰ τόσο σύντομη ζωὴ μᾶς προώρισε; Βέβαια ὄχι. Ἐπλάσε τὸν ἄνθρωπο γιὰ νὰ ζῇ κοντὰ τοῦ παντοτινὰ καὶ ὄχι πρόσκαιρα. Ἡ ζωὴ ὅμως αὕτη δὲν εἶναι ἡ ἐπίγειος, ἀλλὰ ἐκείνη ποὺ συνεχίζει ὁ ἄνθρωπος ἔπειτα ἀπὸ τὸ σωματικὸ τοῦ θάνατο. Στὴ ζωὴ αὕτη ὁ ἄνθρωπος ζῇ κοντὰ στὸ Θεὸ καὶ γίνεται κληρονόμος τῆς ἐπουρανίου τοῦ βασιλείας. Ἐκεῖ θάχῃ παντοτινὴ χαρὰ καὶ εὐτυχία. Ἀλλὰ τάχα κάθε ἄνθρωπος θὰ ἀπολαύσῃ αὕτη τὴν αἰώνια καὶ εὐτυχισμένην ζωὴ; Καμμίς διακρίσεις δὲν θὰ γίνῃ; Ὅλοι οἱ ἄνθρωποι εἶναι ἄξιοι αὐτῆς τῆς ζωῆς; Βέβαια ὄχι οἱ ἄνθρωποι εἶναι προωρισμένοι γι' αὕτη, ἀλλὰ δυστυχῶς λίγοι θὰ φθάσουν ὡς ἐκεῖ. Μὲ τίς πράξεις μας θ' ἀποδείξουμε ἂν εἴμεθα ἱκανοὶ νὰ καταλάβουμε μιὰ θέσι κοντὰ στοὺς ἁγίους καὶ τοὺς ἀγγέλους τοῦ Θεοῦ. Στὴν προσευχὴ τοῦ Σωτῆρος ποὺ τὸ ἀπέναντι Εὐαγγέλιο μᾶς ἐξιστορεῖ βρίσκουμε τί πρέπει νὰ κάμωμε γιὰ νὰ γίνωμε πραγματικὰ παιδιὰ τοῦ Θεοῦ. Πρέπει ἂν θέλωμε τὴ σωτηρίαν μας νὰ γνωρίσωμε τὸν Θεὸ καὶ τὸν Υἱόν του, τὸν Κύριον ἡμῶν Ἰησοῦν Χριστόν. Ἀλλὰ μὲ ποιὸν τρόπο μποροῦμε ν' ἀποκτήσωμε αὕτη τὴν γνῶσι; Τὸ καλύτερο καὶ σπουδαιότερο ἀπ' ὅλα ποὺ ἔχουμε νὰ κάμωμε εἶναι ἡ πίστις. Μ' αὕτη ἐξασφαλίζομε τὸ δρόμο πρὸς τὴ σωτηρίαν μας. Καθαρώτατα ὁ Θεὸς ἄνθρωπος μᾶς διδάσκει ὅτι ἡ πίστις εἶναι τὸ κλειδί τῆς σωτηρίας μας. Μᾶς λέγει μιὰ περικοπή: «Ὁ πιστεύων εἰς ἐμὲ ἔχει ζωὴν αἰώνιον». Ἀλλὰ τί εἶδους πίστι μᾶς ζητεῖ; Ἡ ἀπλὴ ὁμολογία ὅτι πιστεύουμε εἶναι ἀρκετὴ; Βεβαίως ὄχι. Πρέπει ἀπαραιτήτως γιὰ νὰ γνωρίσωμε ἀληθινὰ τὸ Θεὸ, μαζί μὲ τὴν πίστι ποὺ ὁμολογοῦμε, νὰ φυλάττουμε καὶ τὰς ἐντολὰς του καὶ ἐκτελοῦμε τὰ παραγγέλματά του.

Τὸ αἰώνιο συμφέρον μας λοιπὸν εἶναι νὰ ἐτοιμασθοῦμε μὲ κάθε τρόπο καὶ ὅσο μποροῦμε τελειότερα γιὰ τὴ ζωὴ στὴν ὁποία μᾶς προσκαλεῖ ὁ Θεὸς μὲ τὴν ἀγία του διδασκαλία. Ἀς πιστεύσωμε λοιπὸν σ' αὐτὸν μ' ὅλην μας τὴν ψυχὴ καὶ μὲ ζῆλο καὶ ἐπιμονὴ ἅς βαδίζουμε σύμφωνα μὲ τίς ἐντολὰς του.

Ζητῶ ὄχι γιὰ μένα, ἀλλὰ γιὰ ὅλην μου τὴ Φυλὴν, τὴν καταδυναστεμένην.

«Λέγε, Νικόδημε, κι' ἀκούω», τοῦ ἀπαντᾷ καλοκάγαθα ὁ γηραιὸς διπλωμάτης.

«Τὸ τυπογραφεῖο μου...»

Ὁ Ἄγγλος εὐπατρίδης γέλασε.

«Πάλι μὲ τὸν τύπο σου, Νικόδημε Μεταξᾶ. Ἐχει πιά γεμίσει αὐτὸς τὴ σκέψι σου καὶ τὴ ψυχὴ σου!...»

Ὁ καλὸς γεροῦς χαμογέλασε κι' αὐτὸς, ὅμως περὰ.

«Ἐξοχώτατε, εἶναι δῶρο ἄδωρο ὅταν δὲν μπορῶ νὰ τὸ δουλέψω. Σὲ παρακαλεῖ θερμὰ ἡ καρδιά μου νὰ μοῦ ἐπιτρέψῃς νὰ τὸ ἐγκαταστήσω στὰ ὑπόγεια τῆς πρεσβείας σου».

Ὁ πρέσβης τὸν κοίταξε παράξενα. Μεγάλῃ ἀπαίτησι! Ὅμως τὸ μάτι τοῦ καλὸ γεροῦς εἶχε τόση ἱκεσία, καὶ τόση ἀγωνία, σὰν νὰ ἐπρόκειτο γιὰ ζωὴ ἢ θάνατο, ποὺ κάθε ἀντίστασι τοῦ Ἄγγλου λύγισε. Τὸν πλησίασε κι' ἔβαλε τὸ χέρι στὸν ὄμο τοῦ.

«Θὰ σὲ βοηθήσω κι' ἐδῶ, Νικόδημε Μεταξᾶ. Εἶναι ἀλήθεια ὅτι δὲν μπορεῖς νὰ ἐγκαταστήσῃς τὸ τυπογραφεῖο

σου ἐδῶ μέσα στὴν πρεσβεία. Ὅμως θὰ γίνῃ κάτι ἄλλο. Θὰ τὸ ἐγκαταστήσῃς σ' ἓνα σπίτι δίπλα στὴν πρεσβεία καὶ θὰ εἶναι ὑπὸ τὴν προστασίαν μου. Ἐτοὶ θὰ μπορῇς νὰ ἐργάζεσαι ἡσυχᾶ, χωρὶς ἐνόχλησι οὔτε ἀπὸ τοὺς Τούρκους, οὔτε κι' ἀπὸ τοὺς Ἰησοῦτες, ποὺ ζητοῦν νὰ σοὺ βγάλουν τὰ μάτια. Ὁ Γάλλος πρέσβης δὲν θὰ βρῇ τὴν εὐκαιρίαν νὰ σοὺ σταματήσῃ τὸ ὄνειρο καὶ νὰ σοὺ τὸ ψαλιδίσῃ, ἐπεὶδὴ τὸ θέλουν οἱ Ἰησοῦτες τους».

Πέντε μῆνες δούλεψε χωρὶς ἀνάπαυσι ὁ Νικόδημος Μεταξᾶς, ὁ ἱερομόναχος. Μὲ τὸν ἥλιο καὶ μὲ τὸ λαδοφάναρο. Ἡ ψυχὴ του ὅλο καὶ φέρονε ὅσο τὸ ὄνειρό του γινόταν ἀλήθεια. Κάθε σελίδα ποῦδωνε ἀπὸ τὴν πλάκα τὴν ἔβλεπε στοργικὰ, τὴν γαίδευε μ' ἀγάπην, τὴ φρόντιζε μ' ἐνθουσιασμό. Καὶ τὸ Νοέμβριον τοῦ 1627 κρατώντας στὰ χέρια του τὸ πρῶτο ἑλληνικὸ βιβλίον, ποὺ βγήκε στὴν Πόλιν, σὰν ἅγιον δισκοπότηρον, στέκονταν μπροστὰ στὸν Πατριάρχην Κύριλλον Λούκαρι λάμποντα ἀπὸ χαρὰ. Μακρὸς ἦταν ὁ τίτλος τοῦ βιβλίου αὐτοῦ, ὅπως μακρὰ

ἦταν καὶ ἡ ἱστορία του καὶ ἡ λαχτάρα τῆς γέννησός του.

Τοῦ μακαριωτάτου καὶ σοφωτάτου πατρὸς ἡμῶν Πάπα καὶ Πατριάρχου Ἀλεξανδρείας, νῦν δὲ Οἰκουμενικοῦ Κωνσταντινουπόλεως Κυρίλλου, συντομος πραγματεία κατὰ Ἰουδαίων ἐν ἀπλῇ διαλέκτῳ πρὸς Γεώργιον τὸν Πάργαν. Ἐτυπώθη ἐν Κωνσταντινὸν πόλει δαπάνη τε καὶ ἐπιμελεία τοῦ πατριωτάτου καὶ λογιωτάτου ἐν Ἱερομονάχῳ κυρίου Νικοδήμου τοῦ Μεταξᾶ. Ἐν ἔτει αχκζ'.

Ὁ Πατριάρχης τὸν φίλησε σὺν μέτωπο.

«Ὁ ἐν οὐρανοῖς Κύριος, ποὺ βλέπει μέσα στὶς καρδιὰς τῶν ἀνθρώπων, θὰ πέμψῃ τὴν ἀντίληψίν του ἐπὶ τὸ ἔργον σου, τέκνον μου».

Τὰ χεῖλη τοῦ Νικοδήμου Μεταξᾶ δὲν ὑπόρριζαν νὰ ἀρθρώσουν λέξι. Τόσο ἔτρεμαν κείνη τὴν ὥρα. Μὲ τὸ ἀνάστροφο τῆς παλάμης του σκούπισε βιαστικὰ ἓνα δάκρυ, ποὺ ἦταν ἑτοιμὸ νὰ κυλίσῃ, ἀπὸ τὰ μάτια του ποὺ γελοῦσαν. Τὸ ὄνειρό του, τὸ ὄνειρο ὁλοκλήρου τοῦ Γένους, ἄρχισε νὰ θαυματοφύγῃ. Ἡ Φυλὴ ἡ Ἑλληνικὴ δὲν θὰ ἐκμηδενίζονταν μέσα στὴν νύχτα τῆς πνευματικῆς.

Τα παγκάκια τραγούδια ΓΙΑ ΤΟΥΣ ΞΕΝΙΤΕΜΕΝΟΥΣ

«Η πατρίδα μας ξέρουμε πώς δεν έχει τόσο πλούσια γη όπως άλλοι τόποι. Ξέρουμε πώς γι' αυτό δεν μπορούσαν οι Έλληνες να ευτυχίσουν μονάχα με την καλλιέργεια της γης τους. Και σήμερα έχουμε περισσότερα καλλιεργήσιμα έδαφη από άλλα χρόνια και πολύ καλύτερα γίνεται η καλλιέργειά τους. Μά' άλλα χρόνια τα πράγματα ήταν πιο στενόχωρα και πιο δύσκολα. Γι' αυτό οι Έλληνες έμαθαν να έμπορεύονται, να γίνονται ναυτικοί και να ξενιτεύονται σε ξένες και μακρινές χώρες.

«Από τ' αρχαιότερα χρόνια είχαν δημιουργηθεί Έλληνικές αποικίες σ' όλη την Μεσόγειο, από την Ισπανία, την Νότιο Γαλλία και την Ιταλία ως τις ακτές της Μικρασίας και του Πόντου. Μά' και στα μεσαιωνικά χρόνια και ως την εποχή μας η ξενιτιά τραβάει πολλόν Έλληνικό κόσμο. Ο ξενιτεμένος είναι μια μοιραία ανάγκη... Βέβαια κάνουμε προσπάθειες να πολλαπλασιάσουμε τις πηγές πλούτου της χώρας μας, ώστε να μη σκορπίζονται σε ξένες χώρες οι δυνάμεις της πατρίδας μας. Μά' πάντα υπάρχουν μακρινοί ξενιτεμένοι...

Γι' αυτό κι' η λαϊκή μας ποίηση ασχολείται με τους ξενιτεμένους και με την ξενιτιά. Ένα πλήθος δημοτικά τραγούδια μιλούν για το «ζωντανό χωριό», που «παρηγοριά δεν έχει» και με άφθονο λυρισμό ζωγραφίζουν την θλίψη της ξενιτιάς...

Λαϊκό τετράστιχο με έπιγραμματικό τρόπο χαραχτηρίζει την ξενιτιά έτσι:

«Την ξενιτιά, την άρφανα,
την πίκρα, την άγανη,
τά τέσσερα τ' άζυγισαν,
βαρύτερα είν' τ' άένα.
Ο ξένος και στην ξενιτιά
πρέπει να βάνη μαύρα
για να ταϊριάξει ή φορεσιά
με της καρδιάς τή λαύρα».

Είναι πραγματικά βαρεία και σκληρή ή ξενιτιά και ή πατρίδα είναι πάντα αγαπημένη. Μά' ή οικονομική ανάγκη σπρώχνει μακριά μερικούς. Πάνε μακριά για να εργασθούν και να στείλουν ή να φέρουν χρήματα κι' έτσι να βοηθήσουν το σπίτι τους. Νά περιθάλλουν τους γέροντας γονείς, να προικίσουν τις αδελφές τους. Κι' εκείνοι που αγωνίζονται μακριά ένα άγώνα τίμιο δεν θλίβονται. Θλίβονται αυτοί που μένουν έδω, χωρίς τον «άνθρωπό τους», χωρίς τον προστάτη τους, χωρίς το αγαπημένο τους πρόσωπο. Κι' αυτοί που μένουν βλέπουν πολύ μαύρη την ξενιτιά... Άπ' αυτούς δημιουργήθηκαν και τα έλληνικά λαϊκά τραγούδια της ξενιτιάς. Γι' αυτό είναι και τόσο μαύρα και λυπητερά...

Σ' ένα από τα πιο παλιά τραγούδια της ξενιτιάς, συνθεμένο από τον 15ον αιώνα, ή λυπητερή άπελπισία της μάνας που λείπει ο γιός της στην ξε-

νιτιά ξεσπάει σε κατάρες, γιατί το παιδί της αποφάσισε να ξενιτευθεί. «Όσο το πιο δραματικό στοιχείο του είναι ή βαρεία λύπη της οικογενείας του ξενιτεμένου, που τον περιμένει...

Μέσα από τους στίχους του τραγουδιού εκείνου περνάν όλες οι μαύρες σκέψεις και παρουσιάζεται ο ξενιτεμένος νεκρός στην άμμουδιά, όπου το πτώμα του σπαράζεται από μαύρα πουλιά και τριγυρίζεται από άσπρα. Και ο ξενιτεμένος νεκρός στέλνει στην πατρίδα του ένα από τ' άσπρα πουλιά, που το λείει πώς είναι από τον τόπο του και από την γειτονιά του, και το δίνει τέτοια παραγγελία για τή μάνα του, για τήν αδελφή του και για τήν άρραβωνιαστικιά του:

«Αν είσαι από τον τόπο μου
κι' από τή γειτονιά μου,
χαμπήλωσ' τις φτερούγες σου
τρία λόγια να σου γράψω,
τό' να νά πās τής μάνας μου
τάλλο τής αδερφής μου
το τρίτο το φαρμακερό
να πās τής ποθητής μου.
Νά το διαβάξή ή μάνα μου,
να κλαίη ή αδερφή μου
να το διαβάξή ή αδερφή,
να κλαίη ή ποθητή μου,
να το διαβάξή ή ποθητή,
να κλαίη ο κόσμος όλος».

«Η λαϊκή μουσα καταγίνεται να μάς περιγράψει ζωηρά τον άποχαιρετισμό του ξενιτεμένου σάν φεύγει μακριά. Θεωρείται άγια ή ώρα του άποχαιρετισμού και του ξενιτεματος. Γι' αυτό ο λαός προσέχει τα καλά ή κακά συναντηματα. Και πριν ξεκινήσει το μούλαρι, που θά πάρη από το χωριό του τον ξενιτεμένο για να τον φέρη στον πρώτο σταθμό του ταξιδιού του, ένα αγαπημένο του πρόσωπο άδειάζει στο δρόμο του μούλαριού ένα λαγύνη με νερό. Τότε, αυτός που φεύγει, κάνει με εύλόγια το σταυρό του και ξεκινά γεμάτος έλπίδες.

Σ' ένα τραγούδι, ο άποχαιρετισμός του ξενιτεμένου, σάν φεύγει, άρχίζει έτσι:

«Σ' άφήνω γειά, μανούλα μου,
σ' άφήνω γειά, πατέρα,
Έχετε γειά, αδερφάκια μου
και σεις ξαδερφοπούλες.
Θά φύγω, θά ξενιτευτώ,
θα πάω μακριά σ' άένα.
Θά φύγω, μάνα μου, θά ρθώ
και μην πολυλυπείσαι.
Άπό τα ξένα που βρεθώ,
μήνυμα θά σου στέλνω
με τή δροσιά της άνοιξης,
την άγνη του χειμώνα,
και με τ' άστέρια τ' ουρανού
τά ρόδα του Μαΐου.
Θέ να σου στέλνω μάλαμα,
θέ να σου στέλνω άσμη,
θέ να σου στέλνω πράματα
π' ούδ' τ' ά συλλογίσαι!»

Έτσι ο καλός ξενιτεμένος άποχα-

ρετάει τους δικούς του. Και σχεδόν πάντα ξέρει να έκτελέση τις ύποσχέσεις του...

Τραγικό σημείο στη δημοτική ποίησ' μας είναι και ή μακρινή άπόσταση της ξενιτιάς. Δεν είναι μονάχα ή άπουσία του αγαπημένου προσώπου. Είναι και ή άπόσταση στοιχείο λύπης και λυμφοράς... Και ρωτάει το τραγούδι:

«Τί να σου στείλω ξένη μου
τί να σου προδοθήσω;
Μήλο αν σου στείλω σέπεται,
τραντάφυλλο μαδιέται,
σταφύλι ξερογιάζεται,
κυδώνι μαραγκιάζει.
Νά στείλω με τ' άδάκρυα μου
μαντήλι μουσκεμένο,
τά δάκρυά μου είναι καυτερά
και καίνε το μαντήλι...»

Τραγικές νότες δανείζεται ή λαϊκή μας ποίηση και από τις άρρώστειες των ξενιτεμένων. Η άρρώστεια σε τόπους ξένους, μακριά από συγγενείς, από πρόσωπα που αγαπούν τον ξενιτεμένο, είναι κάτι θλιβερό και σκληρό... Και λείει το τραγούδι για τον άρρωστο ξενιτεμένο:

«Η άρρώστεια θέλει στρώματα,
θέλει φιλά σεντόνια,
θέλει μανούλας γόνατα,
θέλει αδερφής άγκάλες».

Κι' ο ξενιτεμένος άρρωσταίνει και τότε λείει με άπόγνωστο:

«Ηρτ' ο καιρός κι' άρρώστησα
και ξάπλωσα σ' ό το στρώμα.
Τηρώ δεξιά, τηρώ ζερβά,
και γνωριμιά δεν βλέπω...»

Μά πιο τραγικά το δημοτικό τραγούδι περιγράφει το θάνατο του ξενιτεμένου σε μακρινό ξενοδοχείο ή σε άγνωστο νοσοκομείο, ανάμεσα σε ξένους και σε άλλόγλωσσους... Σε πολλά τραγούδια τραγικά και σε μοιρολόγια νησιώτικα θρηνείται ο θάνατος του ξενιτεμένου, που:

«Ξένοι τον έσάδανωσαν και ξένοι
τον κηδεύουν...»

Σε τοῦτο το σύντομο μοιρολόγι φαίνεται ή τραγική μοίρα του ξενιτεμένου που πεθαίνει στην ξενιτιά:

«Άγλία 'πό κειόν που πέθανε
σε ξενοδόχου σπíti
κι' είναι το σπíti ασάρωτο
κι' ο νιός κουρνιαχτισμένος.
Γύρισε ο νιός σ' ή μπάντα του
κανέναν δεν βλέπει.
Δεν βλέπει μάνα να πονή,
μήτ' αδερφή να κλαίη.

Κι' άφοῦ κανένα δεν είδε,
ο νιός τότε άπορπίστη.

«Ματάκια μου, σφαλίστε,
χέρια μου, σταυρωθήτε
και σ' ό κορμί σατίνο
άπλώσου μοναχό σου...»

Κι' άλλο μοιρολόγι δίνει και την



ΜΙΛΤΙΑΔΗΣ
ΚΙΜΩΝΟΣ
ΑΘΗΝΑΙΟΣ

ΑΠΟ ΤΗΝ ΑΡΧΑΙΑ ΙΣΤΟΡΙΑ

Ο ΜΙΛΤΙΑΔΗΣ ΚΑΙ Ο ΜΑΡΑΘΩΝ

Τόν Ισχυρό Δαρείο. Γύρισε λοιπόν στη χώρα του απραχτός. Πρόλαβε όμως και κατάλαβε αυτός τη Λήμνη και την Ίμβρο πριν από τους Πέρσες και την παρέδωσε στις Άθηνες. Αργότερα, όταν η Μίλητος κατελήφθη από το Δαρείο κι' ο βαρβαρικός χείμαρρος ξεχύθηκε κατά τόν Έλλησποντο το 493, δεν δέχτηκε να γίνει όργανο των Περσών. Προτίμησε να εγκαταλείψει την άρχη και φορτώνοντας τους θησαυρούς της ηγεμονίας του σ' έπαισα καράβια να γυρίσει στις Άθηνες.

Οι δικαστές αποσύρθηκαν σ' άσυμφωνία. Δεν πολυσκέφτηκαν. 'Ο άνθρωπος εκείνος μπορεί να φάνηκε σκληρός κι' άκαμπτος σαν άργοντας, μα ωφέλησε την Πατρίδα του. Ήταν άστοχο να τον καταδικάσουν.

Ο Μιλτιάδης άδωθήκε. Ήταν καιρός. Η Πατρίδα του τόν χρειαζόταν. 'Ο Δάτις και ο Άρταφέρνης, οι Πέρσαι στρατηγοί, με 60 χιλιάδες στρατό, αποβιβάσθηκαν στον Μαραθώνα. Είχαν ένολλη από το Δαρείο να τιμωρήσουν τους Έλληνες για την καταστροφή του Μαρδονίου και τους Άθηναίους ιδιαίτερα για την ένισχυση που έδωκαν στις Ίωνικές πόλεις, όταν εκείνες επαναστάτησαν ζητώντας την έλευθερία των.

Οι βάρβαροι προτίμησαν το θαλασσινό δρόμο έπειτα από το πάθημα του Μαρδονίου. 'Ο Μαραθών από τις Άθηνες δεν ήταν μακριά. Μαζί τους άλλως τε βρισκόταν κι' ο Ίππιος, ο γιός του Πεισιστράτου, που έπειτα από 20 χρόνια σκέπτηκε να ξαναγυρίσει στην Άθήνα με τών ξένων την συνδρομή. Αυτός τούς ώδηγούσε και τούς συνεβούλευε.

Ο κίνδυνος ήταν μεγάλος. Δεν κινδύνευαν μόνον οι Άθηνες. Κινδύνευε ή Έλλάς όλόκληρη. Οι δέκα στρατηγοί (ένας από κάθε φυλή) των Άθηναίων συζητούσαν και μελετούσαν τόν τρόπο ν' αποκρούσουν τούς κατακτητές. 'Ανάμεσα σ' αυτούς βρισκόταν ο Άριστέλης κι' ο Μιλτιάδης. Ζήτημα σοβαρό τούς άπασχολούσε. Έπρεπε ή δεν έπρεπε να περιμένουν τη βοήθεια των Σπαρτιατών; 'Ο Φειδιππίδης που στάλθηκε στη Σπάρτη έφερε την πληροφορία πως οι Σπαρτιάτες μόνο έπειτα από τα Κάρνια, μετά την Πανσέληνο δηλαδή, μπορούσαν να σταλούν βοήθεια. Και ή Σελήνη ήταν μόνο 9 ήμερών.

Ο Μιλτιάδης ός τόσο επέμενε να χτυπήσουν άμέσως τούς έχθρους. Έτσι κι' αν οι Άθηναίοι πολεμούσαν μόνάχοι τους. 'Ο Μαραθώνας εδινούσε έξαιρετικά τούς Έλληνες. Αν τούς πρόσβαλλαν εκεί, ή νίκη ήταν πιθανή, αν όχι βεβαία. Μήπως στην περιοχή αυτή άλλοτε οι Άθηναίοι δεν νίκησαν τόν Εδρυσθέα που ζητούσε να τού παραδώσουν τά παιδιά τού

Ήρακλέα που έπειτα από τόν θάνατο τού Ήρωα είχαν καταφύγει από την Τραχίνα στο Θησέα, ζήτωντας από αυτόν σωτηρία; Εκεί και ο Θησέας είχε φονεύσει και τόν άγριο ταύρο τού Μαραθώνα. Εκεί υπήρχε και ή Μακαρία, ή πηγή που είχε άφιερωθεί στη Δηάνειρα, την κόρη τού Ήρακλέα, που τόσο αυθόρμητα θυσίαστηκε σαν άκουσε το χρυσό της Πυθίας πως οι Άθηναίοι θα νικούσαν τόν Εδρυσθέα αν φονεύσαν ένα από τά παιδιά τού Ήρωα. Εκεί ακόμα οι Άθηναίοι είχαν συντρίψει τούς Διόσκουρους, που οδηγούμενοι από τόν Άρκαδα Ήρωα Μάραθο, ζήτουσαν να τιμωρήσουν το Θησέα για την άπαγωγή της αδελφής τών Έλένης, που διάλεξε αυτός για γυναίκα του. Γιατί λοιπόν και τώρα δεν θα νικούσαν τούς βαρβαρούς; Το ζήτημα ήλθε σ' ψηφοφορία, οι ψήφοι των στρατηγών μοιράσθηκαν, μα ή γκάμψη τού Μιλτιάδη έπικράτησε γιατί μαζί του τάχθηκε ο ήρωικός πολέμαρχος Καλλίμαχος. 'Ο Άριστέλης πρότεινε ν' ανατεθεί ή γενική άρχη στο Μιλτιάδη και τούτο γίνηκε δεχτό. Δέκα χιλιάδες Άθηναίοι μαζί με μερικούς Πλαταιείς και Ισάριθιμους δούλους βάδισαν ν' αντιμετώπισουν τόν έχθρο. Στρατοπέδωσαν στο βουνό Άγριλική κι' ανεπιτόχησαν σ' άλλο το ήμικυκλικό λεκανοπέδιο. Οι Πέρσαι βλέποντας τούς Έλληνες σκέφθηκαν, περισσότερο από φόβο, να μη δώσουν τη μάχη εκεί, αλλά να μπουν στα πλοία των, να φύγουν γρήγορα και αποδιδασκόμενοι στο Φάληρο να έπιτεθούν κατά της άφροσύνης πόλεως. Μόλις όμως φόρτωσαν στα καράβια τους τόν Ίππιο και ο Μιλτιάδης, μαθαίνοντας τά σχέδιά τους, δεν έχασε καιρό. Τούς έπιτέθηκε και τού προήλ της 17 Μεταγεινιωνίας τού 3ου χρόνου της 72ας Όλυμπιάδας (12 Σεπτεμβρίου 490) άρχισε ή ιστορική για την Έλλάδα μάχη σύγχρονα τού πολιτισμού μάχη.

Οι Πέρσαι ήσαν πολλοί μα οι Έλληνες άγωνίζονταν για την έλευθερία τους. 'Ο άγων ποσοτικά ήταν άνοσος όπέρ των Περσών, αλλά φυλικά ήταν άνοσος όπέρ των Έλλήνων. Ίσχυροι ήσαν σ' άριθμητική δύναμη οι Πέρσαι. Ίσχυρότεροι σ' ψυχική δύναμη οι Έλληνες. Τούτοι εδω άγωνίζονταν για την κατάκτηση ξένων εδαφών. Εκείνοι για την Πατρίδα τους. Οι Πέρσαι ώδηγούτο από τη φιλοδοξία τού Δαρείου. Οι Έλληνες από το Ίστανικό της έλευθερίας. 'Ο άγώνας τών μέν ήταν άδικος, τών άλλων ήταν δίκαιος. Και νίκησαν. Οι Πέρσαι καταδιωκόμενοι κτέφουσαν στα πλοία τους. Ειδικός άγγελος στάλθηκε στην Άθήνα που άγωνόσσε ν' άναγγέλλη το χαρμόσυνο γεγονός. «Νενικήκαμεν» πρόφασε να πη και κουρα-

σμένος από τόν κόπο πέθανε εύθους εύτυχής.

Οι Πέρσαι σκέφτηκαν να χτυπήσουν άμέσως τις Άθηνες από τη θάλασσα και να εκδικηθούν. Φτάνοντας όμως στο Φάληρο είδαν στο Ήρακλειο τού Κινωσάρχου τούς νικητές που χωρίς χρονотριδή έπρεζαν να προσπαθήσουν την Πατρίδα τους. Έγκατέλειψαν λοιπόν το σχέδιό τους κι' σκέφτηκαν να καταλάβουν τις Κυκλάδες.

Ο Μιλτιάδης κι' οι Άθηναίοι έσωσαν την Άθήνα, μα και τόν πολιτισμό. Αν οι βάρβαροι κατατούσαν τās Άθηνες, εύκολα θα γινόντουσαν κύριοι της Έλλάδος. Η βαρβαρότητα θ' άντικαθιστούσε τόν πνευματικό πολιτισμό τών Άθηνών. 'Ο δρόμος της εξέλιξης θα έπαυρε διαφορετική κατεύθυνση. Δεν είχαν άδικο λοιπόν οι Άθηναίοι και όλοι οι Έλληνες κατόπιν να όμνουν τόν Μαραθώνα, κι' ο Αιολύκος να κauer χιέται πως πολέμησε στην ένοδο μάχη. Τρείς τίμησοι, ένας για τούς νεκρούς Άθηναίους, ένας για τούς δούλους κι' ένας για τούς Πλαταιείς, θύμιζαν στις έπομενες γενιές τó λαμπρό κατορθώμα και τó έπιδραμα τού Σιμωνίδη εύγλωττα και λακωνικά Ιστορούσε την όπερική νίκη.

«Έλληνων προμαχόντες Άθηναίοι Μαραθών έσώσαν έσώσαν».

Ο Μιλτιάδης όμως όπηρεν άτυχος. Φορτωμένος από άδανες θέλησε με τόν στόλο να τιμωρήσει τούς Ίωνάδες που είχαν βοηθήσει τούς Πέρσαι. Έξαστράτευσε λοιπόν έναντίον της Πέρου, άλλ' έπειδή δεν είχε πολιορκητικές μηχανές δεν μπόρεσε να κυριεύσει το φρούριο της νήσου και έστράτευσε στας Άθηνες άπραχτός. Οι Άθηναίοι έχθροί του τόν κατηγορούσαν πως στην άτυχη αυτή έκστρατεία παρέσυρε τούς πατριώτες του από άτομικό πάθος. Κατεδικάσθη σ' έπρώτισμο 50 ταλάντων και έπειδή δεν μπόρεσε να τó πληρώσει, φυλακίστηκε. Πέθανε στη φυλακή, άφοι ο γιός του πλήρωσε τó πρώτισμο.

Μα οι Άθηναίοι, που ζωντανό πίκραναν τόν ένοδο στρατηγό, δεν λησμονήσαν τη νίκη του. Τού έστησαν μνημείο στο Μαραθώνα και στο άφιέρωμα που έστησαν στο Μαντείο τών Δελφών άργότερα ή στήλη τού Φειδίου μαζί με την Άθηνά, τόν Απολλώνια, τόν Θησέα και τόν Κόδρο δεν λησμονήσε τη μορφή τού Μιλτιάδη, τού ανθρώπου που με τη μεγαλοψυχία του έσωσε την Έλλάδα από τη βαρβαρική κατάκτηση.

Η βοήθεια των Σπαρτιατών έφθασε στην Άθήνα την έπομένη της νίκης. Μα ο στέφανος της δόξης στόλιζε πιά τών Μαραθωνομάχων τά μέτωπα.

I. N. ΒΙΣΤΑΚΗΣ

τραγική διμψ της ταφής τού ξενιτεμένου, που τόν θαθούν:

«Δίχως λιθάνι και κερί,
δίχως παπά και ψάλτη,
άπόξω από την έκκλησία
σ' έχρισσο χωράφι»

Έπειδή ο θάνατος στην ξενιτιά θεωρείται έξαιρετικά τραγικός, υπάρχει συνήθεια όλοι να κρύβουν την ειδησι από τούς συγγενείς τού πεθαμένου. Κι' όταν τέλος τόν άνακοινώνουν, τó κάνουν με πολλή προσοχή.

Σχετικό είναι κι' ένα περίφημο ανέκδοτο, που διηγούνται οι ναυτικοί μας: Κάποιος είχε πεθάνει στην ξενιτιά και έπρεπε να βρεθί τρόπος να τó άναγγείλουν στη γυναίκα τού μακαρίτη με πολλή προσοχή, ώστε να μην πάθη ή γυναίκα από την ξαφνική λύπη. Ένας κατεπάνιος λοιπόν ανέλαβε να έκτελέση την δύσκολη άποστολή.

—Μείνετε ήσυχoi, έλεπε. Έγώ θα της τó πώ.

Έπήγε λοιπόν στο σπίτι. Έχτύπησε

την πόρτα. Παρουσιάσθη ή γυναίκα τού πεθαμένου ξενιτεμένου. 'Ο κατεπάνιος την άνεγνώρισε και, πριν άργήσει, της έλεγε για να βεβαιωθεί καλλιτερα:

—Βέβαια έσύ είσαι ή γυναίκα τού μακαρίτη...

Φυσικά ή γυναίκα δεν έπρόσμενε περισσότερα. Άρχισε να κλαίη και να δένεται πριν της τó πη «με τρόπο!...».

Φ. Γιοφύλλης



ΟΙ ΤΡΕΙΣ ΦΙΛΟΙ

Υπό Μ. ΑΝΑΣΤΑΣΙΟΥ

12.

(Συνέχεια)

Ο Νικηφόρος όχι μονάχα φάνηκε πρόθυμος να τον συντρέξει στο σκοπό του, μα τέτοια εντύπωση του έκανε το γράμμα και τ' όνειρο κι' όλα τ' άλλα καθέκαστα που έγραφε ο καλόγερος, που για μία στιγμή φάνηκε αποφασισμένος να τα παρατήσει όλα και να τρέξει κοντά του.

Είχε τότε διάφορες αφορμές να είναι απογοητευμένος. Ο βασιλιάς Κωνσταντίνος — αυτό έγινε τον Αυγουστο του 959 — ήταν άρρωστος του θανάτου. Διάφορες διαδόσεις έδιναν κι' έπαιρναν, πως τάχα η νύφη του ή Θεοφανώ κι' ο γιός του και συναυτοκράτορας Ρωμανός, τούχαν κάνει μάγισσα ή τον πότισαν φαρμάκια που φέρναν άργό θάνατο. Κι' ήξερε βέβαια πως όλες αυτές οι διαδόσεις έβγαιναν μέσα από το παλάτι, από τις κόρες του Κωνσταντίνου και τη γυναίκα του που μισούσαν φοβερά τη Θεοφανώ, μα έλα πάλι που λέγονταν και ξαναλέγονταν κι' από στόμα σε στόμα έπαιρναν χρώμα, θαρρείς, και ζωήρευσαν και φάνταζαν σαν αληθινές.

Ύστερα ο όχλος πούναι πρόθυμος πάντα ν' ακούση το κακό, τ' αναδίπλωνε με την αμαρτωλή φαντασία του...

Είχε την αίσθηση ο Νικηφόρος πως βρισκόταν μέσα σε βούρκο απ' όπου αναδίνονταν πνιχτική βρώμα, και μούχλα όγρη του μούσκευε το κορμί του σιγά σιγά. Δίχως άλλο οι λογισμοί του και η ψυχή του ή ίδια, ύστερα από λίγο, το λευκό κρίνο που του μπιστεύτηκε ο θεός νά κρατήσει «αμωμο και αμόλυντο», θα βρώμιζαν μέσα στον κόσμο τούτο της αμαρτίας.

Έπιασε κι' έβαλε κάτω τότες όλα και τα μέτρησε από δω και τα μέτρησε από κεί και στο τέλος πήρε την απόφασή του. «Θά φύγω, θά πάω να καλογερέψω».

Κάλεσε και τον αδερφό του τον Λέοντα στο σπίτι μία μέρα και του είπε:

— Η έκστρατεία της Κρήτης τόσο καιρό τώρα ετοιμάζεται κι' όλο αναβάλλεται. Ο Βρίγγας τη θέλει μά οι συγκλητικοί φέρνουν αντίσταση. Ο βασιλιάς που θά μπορούσε νά δώση μία λύση στο ζήτημα είναι άρρωστος κι' ίσως δέ θά γιάνη ποτέ. Η θέλησή του, έτσι όπως και το κορμί του, είναι τσακισμένη. Έξ' άλλου έχει τέτοιες φουρτούνες μέσα στο σπίτι του εξ αίτίας της γυναίκας του και της νύφης

του, που τρώγονται και δέν είναι τρόπος νά ησυχάσουν, ως ότου ή μία βγάλη την άλλη από τη μέση, ώστε δέν του μένει καιρός για τίποτα άλλο... Έχω βαρεθή πιά. Όλη τούτη ή σάπια με κάνει νά πεθυμήσω πιο πολύ την ησυχία και τη γαλήνη της ψυχής μου μακριά από τα αμαρτωλά μεγαλεία και τη μάταιη δόξα του κόσμου. Θά φύγω. Τό πήρα απόφαση πιά.

Τούδειξε ύστερα το γράμμα του 'Αθανασίου κι' εξακολούθησε:

— Ξέρεις πως πάντα αυτό ήταν τ' όνειρό μου. Από την εποχή που ήμουνα μικρό παιδί ακόμα. Ο Θεός ή οι περιστάσεις μ' έμπόδισαν. Τώρα είμαι μεστωμένος άντρας, κοντεύω τ' αμνηστία. Άγωνίστηκα, πάλεψα για την πατρίδα και τό βασιλιά, πρόσφερα ό,τι καλύτερο είχα, καιρός νά ξεκουραστώ και νά φροντίσω για τη σωτηρία μου. Έσύ θά σταθής στο πόδι μου και θ' ακολουθήσης την παράδοση της γενιάς μας. Ο Θεός μαζί σου.

«Αυτή τη φορά τά πράματα είναι κάπως πιο σοβαρά» σκέφθηκε ο Λέων. Δές, στά μάτια του στέκει αλύγιστη ή απόφαση. Χμ, τό δίχως άλλο χρειάζονται τώρα μέσα πιο δραστικά. Είχε, βλέπεις, μεγάλα σχέδια για τον αδερφό του που τά κρατούσε μυστικά βαθιά στην καρδιά του, γιατί φοδύταν, θαρρείς, νά τ' αντικρύση έτσι φανερά μπροστά του στο φως. Τό παράδειγμα του Ρωμανού του Λεκαπηνού που κατάφερε νά γίνη συναυτοκράτορας και ν' άνεβάρη στο θρόνο ακόμα και τους γιούς του και τους γαμπρούς του, τον παρακινούσε.

Διπλωμάτης, πονηρός, φιλόδοξος, αγόρταγος για τά εγκόσμια αγαθά, έβλεπε την περίσταση πολύ βοηθητική για τους σκοπούς του... Ο γιός του Κωνσταντίνου ήταν πολύ νέος για νά σηκώση όλόκληρο τό βάρος της εξουσίας κι' ούτε θά τόθελε, δοσμένος κα-



Τό όνειρο του 'Αθανασίου

ΖΕΥΣ

(Γιγαντομαχία — Τυφοεὶς)

... Ἡ ἀνατροπή καὶ ἡ συντριβὴ τῶν Τιτάνων μετ' αὐτοὺς σκοτεινοὺς λαβυρινθίους τῶν Τάρταρου ἀπὸ τὸν κόσμο ἀπὸ τὰ δεινὰ τοῦ τρομακτικοῦ πολέμου, ἀπὸ τὴν συνεχῆ συγκρούσεως καὶ τὴν ἀδιάκοπες καταστροφές.

Οἱ πρωτόγονες καὶ βίαιες δυνάμεις, ἀφ' οὗ ἀναστατώσαν τὴν Οἰκουμένην, ἀρῶν συγκλονοῦσαν τὴν πλάσι ἀφίνοντας τ' ἀχνάρια τῆς ὁρμῆς τῶν στῆν παρθενικῇ ἐπιφάνειά τῆς γῆς, ὑποχωροῦν σιγά-σιγά καὶ περιορίζονται ἀπὸ κάποιον μυστηριώδη νοῦ πρὸς ἀλλεῖ ἰσορροπίας τοῦ Σύμπαντος. Ἐνῶς ἀποκρυφῶς ρυθμὸς κυριαρχεῖ καὶ τιθασεύεται τὰ στασιαστικά καὶ ἀπειθαρχήτα στοιχεία.

Ὁ μυστηριώδης αὐτὸς νοῦς, ὁ παγκόσμιος νομοθέτης, εἶναι ὁ Ζεὺς. Στὴν ἐξημερῆ φαντασία τῶν πανανθρώπων Ἑλλήνων ἡ ἰδέα τῆς τάξεως, τῆς αἰθρίας, τῆς γαλήνης ἀντιπροσωπεύεται ἀπὸ τὸν ἀργυρέον καὶ παντεπόπτη Δία, τὸν ὑπέρτατο Θεὸ καὶ προστάτη τῶν ἐφημέρων θνητῶν.

Ὁ Δίας εἶναι ἡ πρώτη συμβολικὴ παράστασις τῆς θεότητος, προικισμένη μετ' ὅλην τὴν ἐκείνου τὴν καθαρὴν χαρακτηριστικὴν ἰδιότητα πρὸς γονιμοποιεῖς ἢ ἐλλογιμὰ φαντασία. Ἀπὸ τοῦ μακάριο ἐνδιαίτημα τοῦ Ὀλύμπου ἀντικρίζει τὰ ἔργα τῶν θνητῶν ὅχι μὲν βλοσυρὸν καὶ ἀγριο βλέμμα, ὅπως κοιτάζουν τοὺς λαοὺς τὸν οἱ φοβεροὶ καὶ ἀδυσώπητοι Θεοὶ τῆς Ἀνατολῆς, ἀλλὰ μετὰ κάποιαν ἡρεμὴν συγκρατημένην, συμπάθεια καὶ πραότητα. Ἐν τούτοις δὲν τοῦ λείπει ἡ ἀξιο-

πρέπεια οὐτε τὸ μεγαλεῖο καὶ ἡ ἐπιβολή. Οἱ περιπέτειές του πάνω στὴ γῆ, στίς ὁποῖες ἀφίνονται νὰ παρασυρῇ ἀπὸ κάποιαν ἀφελή καὶ «φιλοπαίγμονα» διάθεσιν, δὲν τοῦ ἀφαιροῦν τίποτε ἀπὸ τὴν θεότητά του. Τέτοιος Θεὸς εἶναι τὸ ἀξίον ἰδεώδες μιᾶς φυλῆς, πρὸς ἀνύψωσιν τῆς τέχνης σὰν πνευματικὸ κατόρθωμα ἀνεξάρτητο ἀπὸ κάθε μαγικὴν ἀνάγκη καὶ θρησκευτικὴν ἐπιρροή, ὥστε νὰ μποροῦμε νὰ ποῦμε πῶς ἡ οὐσία καὶ ἡ φύσις τοῦ Δία εἶναι περισσότερο αἰσθητικὴ παρά θρησκευτικὴ.

Ἐκτοτε στὴν Οἰκουμένη θὰ βασιλεύῃ ἡ ἀνεξίτητος θέλησίς του καὶ τοὺς καταπονημένους θὰ διαδεχθῇ ἡ αἰθρία. Ἡ ἰσορροπία ὅμως αὐτὴ δὲν ἐξασφαλισθεῖται, βέβαια, χωρὶς ἀγῶνες, χωρὶς προσπάθειες τοῦ ἀγαθοῦ Θεοῦ. Γιατὶ καὶ πάλι ἡ μνησικαχὴ καὶ δολιχόλογος Γαῖα, ἡ πανάρχαια «Μήτηρ» τῶν Τιτάνων, θὰ γεννήσῃ νέους ἐχθρούς, νέους ἀντιπάλους τοῦ Δία.

Φρικτὲς μορφές τεράτων θὰ γεννηθῶν οὗς σκοτεινὸν καὶ ἀπρόσιτες γωνίαι τῆς γῆς, δράκοντες φτερωτοὶ καὶ λεπιδόδρομοι καὶ θὰ σκιάζοντο τὸ φῶς τῆς μέρας καὶ ἀπὸ κρατήρες ἡφαίστειων νεκρῶν θὰ ἐμφανισθῶν ἐπικίνδυνον ἐκδικητὴς τῶν Τιτάνων, προσπαθόντες νὰ καταλύσῃ τὴν ἐξουσίαν του.

Ἡ γιγαντομαχία, ἡ πάλη τῶν νέων παιδιῶν τῆς Γαῖας, πρὸς ἀντιπάλους ἑαυτῶν, εἶναι ἡ δεύτερη ἐκδήλωσις τῆς ἀνυπατάκης τῶν ἀτάκτων δυνάμεων τῆς φύσεως στὴ θέλησί τῶν Θεῶν. Στὸν νέον ἀγῶνα, πρὸς διαδόχῃ τὴν Τιτανομαχίαν, ὁ φωτεινὸς Ὀλύμπιος εἶναι καὶ πάλι τὸ προ-

πύργιον τῆς εὐρυθυμίας καὶ τῆς τάξεως.

Ὁ Δίας, ἐνισχυμένος καὶ ἀπὸ τοὺς ἄλλους νεώτερους Θεοὺς, πρὸς ἡλθάν νὰ κατοικήσῃ σὲν Ὀλύμπῳ, κατατροπώνει τὰ γιγαντοσώματα τέκνα τῆς Γαῖας, ἔχοντας συμπαραστάτην του καὶ βοηθὸν τὴν πάνσοφον θυγατέρα του, τὴν Γλαυκομάτη Ἀθηνᾶ. Αὐτὴ πάλι καλεῖ σὲν Ὀλύμπῳ τὸν ἀγαπημένον τῆς ἥρωα Ἡρακλῆ καὶ μαζὶ τοῦ φέρνει κακὸ μέγαλον στίς τάξεις τῶν Γιγάντων.

Ὁ Γίγας Ἀλκυονεύς εἶναι τὸ πρῶτον ὄνομα τοῦ θνητοῦ ἥρωα. Σέρνεται ἐξω ἀπὸ τὰ σπυρὰ τῆς πατρίδος του Παλλήνης, ὅπου ἦταν ἀθάνατος, καὶ κατατοξεύεται. Ἀμέσως ὕστερα ὁ Γίγας Ἐφιάλτης τυφλώνεται ἀπὸ τὰ γόργα βέλη τοῦ Ἡρακλῆ καὶ τοῦ Ἀπόλλωνος.

Μὲ τὴν σειρά τῆς ἡ Ἀθηνᾶ καταδιώκει τὸν πληγωμένον Ἐγκέλαδον, ἀπὸ χώρα σὲ χώρα καὶ τέλος τὸν κατασυντρίβει πλάκωνόντας τὸν μετ' ὄγκου τῆς Σικελίας. Τὴν ἴδια τύχη εἶχαν καὶ οἱ ἄλλοι Γίγαντες, πρὸς θάψαντες μέσα στὰ ἀνήλιαγα σπλάχνα τῆς γῆς ἡττημένοι ἀπὸ τὴν ὁρμὴ τῶν Θεῶν καὶ τ' ἀστροπελίκια τοῦ Δία.

Μετὰ τὴν γιγαντομαχίαν ἡ Γαῖα ἤλθε σὲ γάμο μετ' ἀποτρόπαιον Τάρταρον καὶ ἐγέννησε στὴν Κίλικίαν τὸν Τυφοεῖν, τέρας ἀνηκούστο μετὰ διπλῆ φύσιν, γιατί μέχρι τὰ γόνατα εἶχε ἀνθρώπινη μορφή, ἐνὶ χαμηλότερα τὰ μέλη του κατέληγαν σὲ ἀπειροὺς φειδίσους κορμούς, πρὸς συστρέφοντες καὶ συμπλέκοντες μεταξὺ τοὺς βγάζοντας ἀπείσιον συριγμό. Ἰδιοῖο λοιπὸν τέρας ποτι-

σμένο μετ' ὁ μῖσος τῆς ταπεινῆς ἐμῆς γενεᾶς του, ὥρμησε ἑαφικὰ κατὰ τὸν Ὀλύμπῳ ἀπειλῶντας τοὺς Θεοὺς μετὰ δρακόντεια μέλη του.

Τόσος ἦταν ὁ φόβος τότε τῶν Θεῶν, πρὸς ὅλοι παρήσαν τὸν Ὀλύμπῳ καὶ τὰ πάνσοφα δώματα καὶ ἐτρέξαν νὰ κρυφθοῦν στὴν πλουτοφόρα Αἴγυπτον, ὅπου μεταπορεύθησαν σὲ διάφορα ὅρη.

Ὁ Ἀπόλλων σὲ γεράκι, ὁ Ἑρμῆς σὲ ἀλεπού καὶ τέλος ὁ Ἀφροδίτη ἐγενε δελφίνι, ὁ Διόνυσος τράγος καὶ ὁ Ἡρακλῆς ἀλλάξε ὅλην τὴν ἐμῆς γενεᾶς.

Μόνος ἔμεινε σὲν Ὀλύμπῳ ὁ Δίας μετ' ἡ ἀντρεπτικὴ καὶ πολυαγαπημένη κόρη του Ἀθηνᾶ, πρὸς δὲν καταδέχτηκε, σὲν θεὰ πρὸς ἦταν, νὰ μεταπορεύθῃ σὲ ταπεινὸν ὅρη καὶ νὰ ζητήσῃ τέτοια ἐπινειδιστὴ σωτηρία. Ἐτοί καὶ οἱ δύο μαζὶ κρατώντας τὴν ὑψηλότερη κορυφὴν πολέμησαν τὸν Τυφοεῖν, ὥστε ὁ Δίας κατάρθῃ σὲ νὰ τὸν καταπλάκωσῃ ριχνόντας κατεπάνω του ὅλην τὴν Αἴγυπτον, ἀφ' οὗ προηγουμένως τὸν ἐτόλμων μετὰ τὰ ἀστροπελίκια του.

Αὐτὲς λοιπὸν ἀκόμη τὶς δύο δοκιμασίες γνώρισε τὸ φωτεινὸν βασίλειον τῶν Θεῶν, μετὰ τὴν Τιτανομαχίαν, καὶ πᾶς ἄλλος κανένας ἡμῆς τῶν ἀνθρώπων τῆς Γῆς, ἡμῆς Τιτάνας δαίμονας γιὰ ἀράκοντας, ἐτόλμων ν' ἀντιταθῇ σὲν Δία καὶ μόνο οἱ ταπεινοὶ καὶ ἐπίβουλοι θνητοὶ κατάφεραν εἶτε μετ' ἡνιχίας καὶ διαφόρων τεχνάσματα νὰ ξεγελοῦν καμμιὰ φορὰ τὸν Ἀνακτα τ' Ὀλύμπου, εἶτε μετ' ἀνδρείας ἀσείεις καὶ ἀνδρείας νὰ προκαλοῦν τὴν ἀγανάκτησιν του.

ΚΟΣΜΑΣ Ι. ΒΕΡΡΟΙΟΣ

θῶς ἦταν στίς διασκεδάσεις. Θὰ χρειαστῇ ἕνα ἄνθρωπον σὲ πλευρὸν τοῦ καὶ ποῖον ἄλλο βέβαια παρὰ τὸ Νικηφόρο. Τόση δόξα κερδισμένη σὲν πολέμους, τόση ἀγάπη τοῦ λαοῦ κινημένη ἀπὸ ἐνάρετα φυσικὰ καὶ ἀψευγάδιαστη ζωὴ, κανένας ἄλλος δὲν εἶχε.

Καὶ νὰ τὰ παρατήσῃ λοιπὸν ὅλα τοῦτα καὶ νὰ φύγῃ; Ὅχι, ἔπρεπε μετὰ κάθε τρόπον νὰ τὸν μεταπέσει. Φέρθηκε μετὰ πολλὴ ἐξυμνάση.

Δὲν ἔφερε καμμιὰ ἀντίρρηση τὸν ἄκουσε μάλιστα ὡς τὸ τέλος σιωπηλὸς καὶ ἔδειχνε πῶς παραδεχότανε τὰ ὅσα τοῦλεγε. Τοῦ ζήτησε μονάχα μιὰ χάρη... Νὰ περιμένῃ λιγάκι, ἕνα δύο μῆνες ἀκόμα καὶ νὰ μὴν ἐμπιστευτῇ σὲ κανένα τὴν ἀποφασίῃ του...

Ὁ Νικηφόρος πρὸς περιμένε συζητήσεις καὶ φασαρίας παραζενεύτηκε καὶ ἔδωσε πολὺ πρόθυμα μιὰ τέτοια ὑπόσχεση.

Ὁ Λέων ἔτρεξε εὐτὸς νὰ μάθῃ ποῦ εἶναι ὁ Ἀθανάσιος, καὶ κανένας δὲν μποροῦσε νὰ τὸν πληροφορήσῃ θετικά. Πότε ζοῦσε σὲ μοναστήρια, πότε ἀσκήτευε σὲ καμμιὰ ἀπόμωρη σπηλιά. Ὅλοι ὅμως συμφωνοῦσαν πῶς κάπου ἐκεῖ κατὰ τὴν ἀνατολικὴν Μακεδονίαν θὰ βρίσκεται. Τὸν Νικηφόρο δὲν ἤθελε νὰ τὸν ρωτήσῃ γιατί θὰ καταλάβαινε δίχως ἄλλο τί σκοποὺς εἶχε καὶ τότε τὸ σχεδὶο τοῦ θὰ πήγαινε τοῦ κάκου.

Κι' ἕνα βραδάκι ξεκίνησε... Μόνος δίχως ἀκολουθία καὶ ταξιδεύοντας μετ' ἑξῆς δνομα, γιὰ νὰ μὴν κινήσῃ τὴν περιέργειαν, ρωτώντας ἐδῶ καὶ ἐκεῖ πέ-

ρασε τὴν Θράκην, τὴν Μακεδονίαν καὶ ἔφτασε στὴ Θεσσαλίαν... Δυὸ μῆνες ὁλόκληρους βάσταξε τὸ ταξίδι τοῦτο.

Ἐκεῖ τέλος πάντων στὴ Θεσσαλίαν συνάντησε τὸν Ἀθανάσιον. Γονάτισε, λέγει, φίλησε τὸ χεῖρ τοῦ ἁγίου ἀνθρώπου καὶ σὺν νὰ ἐρχότανε τάχα ἀπὸ μέρους τοῦ ἀδερφοῦ του, τὸν ρώτησε λεπτομέρειες γιὰ τὸ μοναστήρι καὶ γιὰ τὸ μέρος πρὸς εἶχε σκοπὸ νὰ τὸ χτίσῃ καὶ ἔδειχνε πολὺ ἐνδιαφέρον καὶ ἐνθουσιασμὸ γιὰ τὴν θεαρεστή ἀπόφαση. Συζήτησε ὕστερα μαζὶ τοῦ διάφορα θεολογικὰ ζητήματα—σὲ τοῦτα ἦσαν ὅλοι δύνατοι τὴν ἐποχὴ αὐτὴ—καὶ ἂν εἶχε κάπου διαφορετικὴ γνώμη ὁμολογοῦσε πανηγυρικά τὴν πλάνην του καὶ εὐχαριστοῦσε τὸν ἅγιον πρὸς ἔγινε ὁδηγὸς καὶ δάσκαλος. Σιγὰ σιγὰ ἔτσι καὶ μετὰ πολλὴν τέχνην κέρδισε τὴν ἐμπιστοσύνην τοῦ Ἀθανασίου καὶ ἔτσι τὸν κατάφερε ὁμορφα καὶ καλὰ τότε μόνον τόλμησε νὰ πῇ τὴν ταπεινὴν του γνώμη...

—Δίχως ἄλλο, εἶπε, ἡ χερσόνησος τοῦ Ἀθῶνα εἶναι καμμιὰ ἐπὶ ἀπὸ τὸν Παναγισθὸν γιὰ νὰ γίνῃ ἡ πρὸς ἐχωριστὴ ἰσογυγελος πολιτεία. Οἱ σπηλιές τῆς κιόλας εἶναι γεμάτες ἀπὸ ἀσκητὲς. Μὰ μοναστήρια μονάχα ἕνα δυὸ ὑπάρχουν, καὶ αὐτὰ πάλι εἶναι περιτειχισμένα, καθὼς ἄκουσα, σὺν τὰ κάστρα καὶ οἱ καλογέροι πρὸς βρίσκονται ἐκεῖ, πρὸς πολλὴ βιγλίζον κατὰ τὴν θάλασσαν γιὰ νὰ δοῦν καμμιὰ φύσιν Σαρακηνὴν παρὰ δοξολογοῦν τὸ Θεὸ στὴν ἐκκλησίαν...

Κι' ἀφ' οὗ εἶπε τοῦτα, σήκωσε τὰ μά-

τια τοῦ ψηλά καὶ πρόστεσε μετὰ κατά-νυξιν:

—Πότε τέλος πάντων, πολυέλεε Κύριε, θὰ ἀρματώσῃς μετ' ἀντρέια καὶ γνώσῃ τοὺς δούλους σου γιὰ νὰ καθάρῃσιν τὸν πόντον ἀπὸ τὴν ἐπιβουλὴ τῶν ἀπίστων; Πότε θὰ στελήσῃς τὸν ἰσοπτόλο ἀντρα πρὸς θὰ ὁδηγήσῃ πίσω σὲν ποῖμνιον τὰ πρόβατά σου κάτω ἐκεῖ στὴ θεόλοστο Κρήτη;

Ὁ Ἀθανάσιος τὸν κοίταξε σκεπτικῶς, μὰ δὲν εἶπε τίποτε. Κατέλαβε ὁμως ποῖο ἦταν τὸ λογικὸ συμπέρασμα ἀπὸ τὰ λόγια τοῦ Φωκά καὶ ὅλη τὴ νύκτα κείνη ἔμεινε ἀγρυπνὸς καὶ προσευχόμενος.

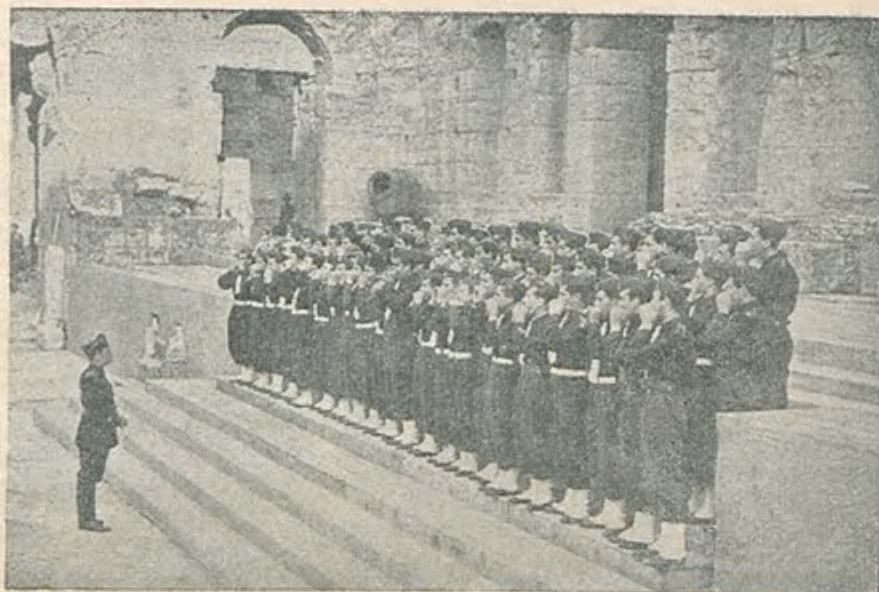
Ναί, δίχως ἄλλο, ἔπρεπε νὰ καθάρῃσιν οἱ θάλασσες γιὰ νὰ μπορέσουν καὶ οἱ ἄνθρωποι τοῦ Θεοῦ χωρὶς περισπασμοὺς καὶ ἔγνοιες ν' ἀφιερῶντο σὲν ἔργον τοῦ. Δὲν ἦταν ἀκόμη καιρὸς τ' ὄνειρον νὰ πάρῃ σάρκα καὶ ὅσῃ. Μὰ πότε λοιπόν;

Καὶ τὴν ἄλλην μέραν χωρὶς πιά ἄλλη παρακίνηση ρώτησε τὸ Φωκά, ἂν θὰ γίνῃ τέλος πάντων ἡ ἐκστρατεία τῆς Κρήτης καὶ ποῖα ἐμπόδια παρουσιάζονται καὶ ποῖος θὰ τὸ ἀναλάβῃ τὸ ἔργον.

Ὁ Λέων πέταξε ἀπὸ γὰρ. Κατάφερε κείνῳ πρὸς πολεμοῦσε. Χωρὶς περιστροφὴς πιά τοῦ εἶπε γιὰ ποῖο σκοπὸ ἦρθε.

—Πρέπει νὰ μετ' ἐβοήθησῃς, πάτερ μου... Διαφορετικὰ δὲ θὰ ὑπομείνω νὰ κάμω τὸν ἀδερφὸ μου ν' ἀλλάξῃ ἀπόφαση.

(Ἀκολουθεῖ)



Από τους Πνευματικούς Αγώνες της Ε. Ο. Ν. εις τὸ Θέατρον Ἡρώδου τοῦ Ἀττικοῦ.

ΤΟ ΥΓΡΟΝ ΠΥΡ τῶν Βυζαντινῶν

Τὸ περίφημον ὕγρον πῦρ τῶν Βυζαντινῶν, ποὺ τὸ εὑρεῖς ὁ Ἕλληνας μηχανικός Καλλίνικος ἀπὸ τῆς Ἡλιοπόλεως τῆς Συρίας, χρησιμοποίηθηκε, ὅπως εἶναι ἱστορικά ἐπακριβωμένο, γιὰ πρώτη φορά κατὰ τὸ 677 μ. Χ. Μ' αὐτὸ οἱ Βυζαντινοὶ ἐπιπολέησαν καὶ κατέστρεψαν τὸν στόλον τῶν Σαρακενῶν καὶ ἐξώσαν τὸ Βυζάντιον ἀπὸ τὴν τρομερὰ ἐπιδρομὴ τῶν βαρβάρων. Ἀπὸ τότε τὸ ὕγρον πῦρ ἐπαίξε σπουδαῖοτατο ρόλον στὴν πολεμικὴ τέχνη τῶν Βυζαντινῶν καὶ εἰς αὐτὸ κυρίως ὀφείλεται ἡ ἐπανειλημμένη ἀποκρούσις τῶν ἐπιδρομῶν τῶν βαρβάρων φυλῶν, ποὺ ἀπὸ τὰ μέσα τῆς ἐξέδωκας ἐκατονταετηρίδος ἠμείλιχον νὰ κατακλύσουν δόκιμη τὴν Εὐρώπην.

Οἱ χρονολογικοὶ τοῦ Βυζαντίου μὲ ζωηρά χρώματα μᾶς περιγράφουν τὴν ἀλέθρια ἀποτολεματικὴ τοῦ ὕγρου πυρός. Οἱ Βυζαντινοὶ μετεχειρίζοντο εἰδικὰ πλοῖα, ποὺ τὰ ἔλεγον πυρφόρα ἢ ἀλλοῖς, ὅπως θὰ τὰ λέγαμε ἐμεῖς, ἀφοῦ εἶναι γνωστὰ ἄλλως τε καὶ ἀπὸ τὴν νεώτερη ἱστορία μας, πυρπολικά. Τὸ ὕγρον πῦρ ἐξεφερόντο ἀπὸ εἰδικῶς πυροτεχνίτας ἢ πυρπολητὰς ἐναντίον τῶν ἐχθρῶν καὶ προξενούσε τρομερὰς καταστροφάς. Οἱ τεράστιες πυρκαϊές, ὁ ἀποπνικτικὸς καπνὸς, οἱ φοβεροὶ κρότοι, μαζὶ μὲ τὰ ἀδύνατα βλήματα τῶν διαφόρων ἐκφερόμενων μηχανημάτων, μὲ τὰ ὁποῖα ἐρριπτοὶ χειροσφίγγας φλεγόμενοι ἢ γύτραις μὲ ἀναλόγους ἐμπρηστικὰς ὕλες, ὅλα αὐτὰ προκαλοῦσαν μιὰ ἀπερίγραπτη σύγχυσι καὶ σὲ τέλος τὸν πανικὸν εἰς τοὺς ἐπιδρομείς. Ἐτοὶ ἀναφέρεται ὅτι στὴν ἐπιδρομὴ τῶν Ρως δεκαπέντε πυρπολικά καταναυμάχησαν τὸν στόλον ἐκείνων τῶν βαρβάρων, ποὺ ἀποτελεῖτο ἀπὸ χίλια καράβια!... Μία ὥρα καὶ ἀληθινὰ μεγαλειώδη περιγραφή μᾶς ἔδωκεν ὁ μακαρίτης Κ. Ράδος στὸν Ἀ' τόμῳ τῶν ἑθναποσυνώνων του καὶ σὲ διήγημα ἐ' Ἡ κόρη τοῦ πρωτακράτορος, σὲ ὅποιο παραπέμπουμε κάθε φιλικὴ γνώστη.

Βέβαια, ἡ συσκευή καὶ ἡ ἐκτόξευσις τοῦ ὕγρου πυρός ἦτο κρατικὸ μυστικὸ καὶ ἐφυλάσσεται ἀπὸ τοὺς Ἀυτοκράτορας τοῦ Βυζαντίου μὲ μεγάλη ἀστυρότητα. Ὁ αυτοκράτωρ Λέων, ἀν καὶ σὲ τὸ σύγγραμμά του ἔδωκεν ἐν πολέμοις τακτικῶν σύντομος παράδοσις περιγράφει λεπτομερῶς τὰ στρατιωτικὰ ὅπλα τῆς ἐποχῆς του, δὲ μὴς γιὰ τὸ ὕγρον πῦρ ἢ, ὅπως τὸ ὀνομάζει, τὸ ἐκφερόμενον πῦρ δὲν κάνει οὔτε τὴν παραμικρὴν νύξιν, ὡς πρὸς τὸν τρόπο τῆς συσκευασίας του καὶ τῆς ἐκφορῆσής του. Γι' αὐτὸ ἕως σήμερα ὅσοι καταπίσθηκαν νὰ λύσουν τὸ περίφημον μυστικὸν δὲν ἔκαναν τίποτε ἄλλο ἀπὸ ὑποθέσεις...

Γιὰ τὸ ὕγρον πῦρ ἔγραψαν πολλοὶ ἐπιστήμονες δικοὶ μας καὶ ξένοι. Μία ἀπὸ τίς σπουδαιότερες μελέτες εἶναι τοῦ Γάλλου Μπερτελῶ ἐπὶ τῶν ἐμπρηστικῶν ὀλῶν κατὰ τὴν ἀρχαιότητα καὶ τὸν μεσαίωνα. Ὁ Γάλλος σοφὸς ὑποστηρίζει τὴν ἀποψιν, ὅτι τὸ ὕγρον πῦρ ἦτο μίγμα νίτρου, θείου, πίσσης καὶ ἄλλων ρητινωδῶν οὐσιῶν. Ἡ γνώμη αὕτη ἐθεωρήθη ὅτι πλησιάζει περισσότερο πρὸς τὴν ἀλήθειαν.

Κατὰ τὴν γνώμην τοῦ δικοῦ μας καθηγητοῦ κ. Ζέγγελ — ὁ ὁποῖος διαφωνεῖ πρὸς ὅλους σχεδὸν — τὸ ὕγρον πῦρ ἦτο μίγμα ἀσβεστοῦ, πετρελαίου κλπ., ἰδίως δὲ κατὰ τὸν Γερμανὸν Λίπμαν: «Τὸ ὕγρον πῦρ ἀποτελεῖ τὴν πρώτην ἀνακαλυφθεῖσαν ἐκρηκτικὴν ὕλην, ἡ ὁποία γιὰ βάσις τῆς εἶχε τὸ νίτρον, ἀνάγεται δὲ εἰς τὸν τύπον τῆς κοινῆς πυρίτιδος. Ἡ ὕλη αὕτη παρεσκευάζεται εἰς πολλὰς ποικιλίας, αἱ ὁποῖαι εἰχον ὡς αὐστηρικὰ νίτρον, θεῖον, ἀκόμη δὲ καὶ ἀσφαλτῶδεις οὐσίας, ὅπως τὸ κολοφάνιον, ἢ καὶ ἀνθρακὰ ἀναμειγνύμενον μὲ πτητικὸν καὶ εὐφλεκτον ἔλαιον, τερεβινθέλαιον ἢ πετρελαῖον, ἀναλόγως τῆς εἰδικῆς ἐν τῷ πολέμῳ χρησιμοποιοῦσάς του. Ἐξώλετο κυρίως διὰ χαλκίνων σωλήνων, ποὺ ἀποτελοῦν τὸν πρόδρομον τῶν σημερινῶν πυροβόλων ὀπλῶν.

Αὕτη εἶναι ἡ ἀποψιν τοῦ Λίπμαν, ἡ ὁποία μὲ τὴν σειρά τῆς ἔχει ἀρκετὴν ἀλήθειαν... Ἀλλὰ γενικὰ μπορούμε νὰ συμπεράνουμε ὅτι τὸ ὕγρον πῦρ ἦτο ἐμπρηστικὴ ὕλη, ἡ ὁποία δὲν ἐσθίετο οὔτε μὲ τὸ νερὸ.

Ἀλλὰ εἶνα ἐμυστικὸ καὶ μάλιστα ὅπως τὸ μυστικὸ τοῦ ὕγρου πυρός δὲν μπορούσε νὰ κρατηθῇ γιὰ πολὺ διάστημα. Μὲ προδοσία ἢ μὲ κατασκοπεῖα οἱ Μουσουλμάνοι κατάρθρωσαν νὰ τὸ γνωρίσουν καὶ τὸ μεταχειρίσθηκαν κατὰ τὴν Ε' σταυροφορίαν ἐναντίον τῶν Φράγκων. Ἀλλὰ σιγά-σιγά τὸ ὕγρον πῦρ ἀχρηστεύθηκε μὲ τὴν ἀνακάλυψιν τῶν τηλεβόλων καὶ εἰς τὸ β-νομῶν τοῦ ἐσθίετο ἀπὸ τὴν μνήμη τῶν ἀνθρώπων...

Σήμερα ὅμως δὲν μπορούμε νὰ ξεχνῶμε τὴν μεγάλην συμβολὴν τοῦ σὲ μιὰ περασμένη ἱστορικὴν περίοδον τῆς ἑθνικῆς μας ἱστορίας, ὅπου ἐπαίξεν ἕνα ρόλο σημαντικὸ καὶ μοναδικὸ στὴν ἐξέλιξιν καὶ τὴν διατήρησιν τοῦ πολιτισμοῦ τῆς Εὐρώπης, γιὰ τὴν ἔγινε αἰτία νὰ ἀποτρέψῃ ἐπὶ ὁλοκληρῶς αἰῶνας τὴν εἰσβολὴν τῶν ἀσιατικῶν ὀρδῶν στὴν ἑλπίδα καὶ τὴν κοίτιδα τοῦ πολιτισμοῦ, σὲ τὸ Βυζάντιον, ποὺ ὑπῆρξεν ὁ ἀγρυπνὸς θεματοφύλαξ τῆς πνευματικῆς παραδόσεως, τοῦ ἀρχαίου πολιτισμοῦ καὶ κατὰ συνέπειαν καὶ τοῦ συγχρόνου ἐuropαῖκο πολιτισμοῦ.

Κ.Θ.Ρ.

ΤΟ ΦΩΤΟΓΡΑΦΙΚΟΝ



Ἀνω: Ἡ Α. Β. Υ. ὁ Διάδοχος Παῦλος καὶ ὁ Ἀρχηγὸς τῆς Ε. Ο. Ν. Εἰς τὸ μέσον: Ἡ Χορὸς τῆς Π. Δ. Ἡρώδου τοῦ Ἀττικοῦ. Κάτω: Οἱ μετασχόντες εἰς τὴν ἐκτέλεσιν στροφῶν εἰς τὸν



Κατά την έναρξιν της Β' Πανελληνίου Διασκέψεως Θ.Π. κατά τους Πνευματικούς Αγώνας εις τὸ Θέατρον τῆς Διοικήσεως Περιφερειακοὶ Διοικηταὶ τῆς Ε.Ο.Ν., ἡγεμῶν τοῦ Ἀγνώστου Στρατιώτου



Ἀπὸ τοὺς Πνευματικοὺς Ἀγῶνας τῆς Ε.Ο.Ν. εἰς τὸ Θέατρον Ἡρώδου τοῦ Ἀττικοῦ.

ΤΡΙΚΚΗ ἡ Μητέρα τῆς Ιατρικῆς

Εἰς τὸ ὄπ' ἀριθμ. 26 φύλλον ἐδημοσιεύθη τὸ ἄρθρον «Οἱ μαθηταὶ τοῦ Ἀσκληπιοῦ» κυρίως ὡς ἀνταπόκρισις ἀπὸ τοῦ χωρίου Λεπενίτσα τοῦ Νομοῦ Τρικκάλων. Τὸ μικρὸ αὐτὸ χωριὸ εἶναι πράγματι ἄξιον προσοχῆς, διότι ἐπὶ 3.000 ἔτη συνεχῶς διετήρησε τὴν Ιατρικὴν παράδοσιν. Τὸ μέρος τοῦτο τῆς Θεσσαλίας καὶ προπαντὸς ἡ πρωτεύουσα Τρίκκη (καλουμένη σήμερον Τρίκκαλα μετὰ τὸ μεσαιωνικὸν ὄνομα) ἔχει σπουδαίαν σημασίαν διὰ τὴν ἱστορίαν τοῦ πολιτισμοῦ, διότι εἶναι ἡ κοιτίς τῆς Ιατρικῆς ἐπιστήμης. Ἡ πόλις Τρίκκη (Τρίκκα) ὑπερήφανα φέρει τὸν τίτλον «μητέρα τῆς Ιατρικῆς» ἐξ αἰτίας τοῦ μεγάλου Ιατροῦ τῆς Ἀσκληπιοῦ, τὸν ὁποῖον ἀνέδειξε κατὰ τὸν 13ον αἰῶνα π. Χ., ὀλίγα ἔτη πρὸ τοῦ Τρωικοῦ πολέμου καὶ τοῦ γεγονότος ὅτι ὅλοι οἱ Ιατροὶ τῆς ἀρχαίας Ἑλλάδος εἶναι τέκνα τῆς. Ἡ Ιατρικὴ τὸν παλαιὸν καιρὸν ἦτο οἰκονομικὴ, μετὰδιδόμενη ἀπὸ πατρός εἰς υἱόν, αἱ δὲ μέθοδοι θεραπείας καὶ τὰ φάρμακα ἐκράτουντο μυστικά. Ὁ πατὴρ ὥρριζε τὸν υἱὸν ὅτι δὲν θὰ μεταδώσῃ τὰ μυστικά τῆς ἐπιστήμης εἰς ξένον πρόσωπον. Οἱ Ιατροὶ ἐκαυχῶντο ὅτι ἦσαν Ἀσκληπιάδαι, ἀπόγονοι δηλ. τοῦ Ἀσκληπιοῦ καταγόμενοι ἐκ τῆς Θεσσαλικῆς πόλεως Τρίκκης. Τὸ ὄνομα Ἀσκληπιάδης εἶναι πατρωνυμικὸν καὶ ὄχι ἐπαγγελματικόν, ὅπως σήμερον. Ἡθέλουν νὰ ἀμφισβητήσουν τὴν ἱστορικὴν ὑπαρξιν τοῦ Ἀσκληπιοῦ. Περὶ τούτου ὁμῶς ἀνευδὴς μάρτυς εἶναι ὁ Ὅμηρος, ὁ ὁποῖος τὸν ἀποκαλεῖ ἀπλῶς ἔξογον Ιατρὸν «ἀμύμονα ἱητῆρα». Ἀργότερον ὁ Ἀσκληπιδὴς ἐθεοποίησεν καὶ ἐλατρεύθη ὡς ὁ θεὸς τῆς Ιατρικῆς. Τὰ μεγάλα νοσοκομεῖα σανατόρια τῆς ἀρχαιότητος ἐκαλοῦντο Ἀσκληπιεῖα. Τὸ Ἀσκληπιεῖον ἀπετε-

λεῖτο ἀπὸ πολλὰ κτίρια καὶ περιελάμβανε μεγάλην ἑκτασιν. Εἶχε ναόν, ἐντὸς τοῦ ὁποῖου ἦτο τὸ ἀγάλμα τοῦ Ἀσκληπιοῦ καὶ ὁ θησαυρὸς, ὅπου ἐρριπτον τὰ Ιατρὰ, ξενοδοχεῖον, κλινικὴν, λουτρόν, γυμναστήριον, πάρκον, περιπάτους καὶ τὸ ἄσβατον, ὅπου ἐγίνοντο αἱ ἐγκοιμήσεις. Βάσις τῆς θεραπείας ἦτο ἡ ἐγκοιμῆσις μέσα εἰς τὸ ἄσβατον καὶ ἐπάνω εἰς τὸ δῆγμα τοῦ ζώου, τὸ ὁποῖον εἶχε θυσίασει εἰς τὸν Ἀσκληπιὸν ὁ ἀσθενής. Κατὰ τὴν γῆντα ἐβόλεπεν εἰς τὸ δνειρόν του τὸν Ἀσκληπιὸν καὶ ἀναλόγως τοῦ δνείρου ἐκάνοντο ἡ θεραπεία. Καὶ σήμερον ἀκόμη ἐξακολουθοῦν αἱ ἐγκοιμήσεις εἰς τὰ Τρίκκαλα εἰς τὸ παλαιὸ ἐκκλησάκι τῶν Ἀγίων Ἀναργύρων. Εἶναι γνωστὰ 320 Ἀσκληπιεῖα τῆς ἀρχαιότητος. Ἐξ αὐτῶν τὸ ἀρχαιότατον καὶ ἐπιφανέστατον, δηλ. μετὰς συχνότερας ἐπεμβάσεως τοῦ Ἀσκληπιοῦ, ἦτο τὸ τῆς πόλεως Τρίκκης. Τὸ Ἀσκληπιεῖον αὐτὸ σήμερον θαμμένον κατὰ ἀπὸ τὰ σπῆτια τῆς πόλεως τῶν Τρικκάλων καὶ τὴν θέσιν του προσδιώρισε ὁ ἀρχαιολόγος Π. Καστριώτης, ὁ ἀδελφὸς τῆς Σοφίας Σλήμαν. Οἱ υἱοὶ τοῦ Ἀσκληπιοῦ, ὁ Μαχάων καὶ ὁ Ποδαλείριος, ἦσαν οἱ ἀρχίατροι τοῦ Ἑλληνικοῦ στρατοῦ κατὰ τὸν Τρωικὸν πόλεμον. Διὰ τὸν ἔξογον Ιατρὸν Μαχάωνα καὶ βασιλέα τῆς Τρίκκης εἶπεν ὁ Ὅμηρος τὸν περίφημον στίχον: «Ἐνὰς γιαιτὸς ἀξίζει ἴσα με πολλοὺς ἄλλους» (ἐλητὸς γὰρ ἀνὴρ πολλῶν ἀντάξις ἄλλων). Ἡ δημοτικὴ ἀρχὴ τῆς Θεσσαλικῆς πόλεως Τρίκκαλα ἐπανεφέρε παμψηφεί τὸ ἔνδοξον Ιατρικὸν ὄνομα Τρίκκη τὸν Νοέμβριον τοῦ 1935, ἀλλ' ἡ ἐπίσημος ἔγκρισις τοῦ ὀνόματος δὲν ἔγινε ἀκόμη. Γεώργ. Κ. Παπαγεωργίου



(Συνέχεια

έκ του προηγούμενου)

Πολλήν ώρα περπατήσαμε πλάι-πλάι, χερσισμένοι, χωρίς να λέμε λέξη. Πηγαίναμε ίσα μπροστά μας χωρίς να ξέρου-

με πού διευθυνόμαστε.

— Μά πού θέλεις να πάς; με ρώτησε ο Μαρτίνα με κάποια ανησυχία.

— Δεν ξέρω... σε κανένα μέρος πού θα μπορούσαμε να μιλήσουμε. Θέλω κάτι να σου πω κι' εδω, μέσα στο πλήθος, δεν μπορώ.

— Άλήθεια, από τον καιρό πού γύριζα βουνά και κάμπους με το Βιτάλι, είχα συνήθεισε να μη λέω τίποτα σπουδαίο όταν βρισκόμαστε σε δρόμο χώρας ή χωριού. Οι διαβάσεις τώρα μ' ένωγαν, μ' έκοζαν, κι' έχανα όλες μου τις ιδέες. "Ήθελα λοιπόν ένα ήσυχο μέρος, γιατί είχα να μιλήσω του Μαρτίνα πολύ σπουδαία, πολύ σοβαρά...

Τη στιγμή εκείνη μπαίναμε σ' ένα δρόμο πού πλατώ από τους δρομάκους πού είχαμε περάσει και πού στο τέλος του μού φάνηκε σ' ανέλιστα δένδρα. "Ίσως εκεί θάταν έξοχη.

Φθάσαμε, μα δεν ήταν έξοχη. "Ήταν ένα πάρκο άπέραντο, με πολλές ανθοσώλιτες πρασινάδες και με δεινράκια εδω κι' εκεί. Πολύ καταλλήλο μέρος για να μιλήσουμε.

Είχα πάρει την απόφασι μου κι' ήξερα καλά τι ήθελα να πω.

Μόλις καθήσαμε στον πιο παράμερο μπάγκο, είπα στο σύντροφό μου:

— Ξέρεις, Μαρτίνα μου, πόσο σ' αγαπώ και ξέρεις ακόμα πώς από την άγνηψή μου σε παρακάλεσα να με συντροφεύεις στους γονείς μου. Δεν θα με παρεξηγήσεις λοιπόν, ότι κι' αν σου ζητήσω, έ;

— Είσαι ανόητος! μού αποκρίθηκε, προσπαθώντας να χαμογελάσει.

— Γέλας για να μ' έμποδίσης να συνηθίσω, τού είπα, "Άλλά τού κάκου! Με ποιόν άλλον θα μπορούσα να κλάψω παρά με σένα;

Και πέφτοντας στην αγκαλιά του Μαρτίνα, άρχισα τ' αλάματα. Ποτέ στη ζωή μου, κι' όταν ακόμα ήμουν ολομόναχος, χαμένος στον άπέραντο κόσμο, δεν αισθανόμηνά τον έαυτό μου τόσο δυστυχί!

— Άλλ' άφου έκλαψα λίγο και ξεθύμανα, προσπάθησα πάλι να συνέλθω. Δεν κουβάλησα το Μαρτίνα στο πάρκο έκεινο, μόνο για να κλάψω στην αγκαλιά του: είχα να τού μιλήσω σοβαρά κι' όχι για μένα, παρά γι' αυτόν.

— Μαρτίνα, τού είπα, πρέπει να φύγης, πρέπει να γυρίσης στη Γαλλία!

— Έγώ; Να σ' αφήσω; Ποτέ!

— Τότε πώς θ' άπαντούσες έτσι και χαίρουμαι πολύ, πολύ, σε βεβαιώ, πού δεν θέλεις να μ' αφήσης ποτέ. Και όμως πρέπει να μ' αφήσης, πρέπει να γυρίσης στη Γαλλία, στην "Ιταλία, όπου θέλεις, αδιάφορο, φτάνει να μη μείνης εδω.

— Και σ' ουδ' θα πής; Πού θέλεις να πάμε;

— Έγώ; Μα έγω πρέπει να μείνω εδω, στο Λονδίνο, με την οικογένειά μου! Δεν έχω καθέκον να ζήσω κοντά στους γονείς μου και σ' αδελφία μου; Πάρε δσα λεπτά μάς μείνανε και φύγε.

— Μην το ζανταής αυτό, Ρεμύ! "Αν κάποιος από τους δυο μάς πρέπει να φύγη, αυτός είσαι σ'.

— Γιατί;

— Γιατί...

Δεν έτελειωσε τη φράσι του κι' έγύρισε αλλού τ' μάτια, ν' άποφύγη το έρωτηματικό μου βλέμμα.

— Μαρτίνα, άποκρίσου, πές μου όλη την άλήθεια, ελεύθερα, χωρίς φόβο, χωρίς να με λυπηθείς. Δεν κοιμώσουν άσπώς; Είδες;

Με χαμηλωμένα μαστα και με πνιγμένη φωνή μού άποκρίθηκε:

— Ναί, δεν κοιμώμουν.

— Και τί είδες;

— Όλα.

— Και τί κατάλαδες;

— Πώς έκείνοι πού πουλούσαν έκείνα τ' άπορρώματα, δεν τ' είχαν αγοράσει. "Ο πατέρας σου τούς μάλωσε γιατί να κτυπήσουν την πόρτα της άποθήκης κι' όχι τού σπιτιού.

Κι' έκείνοι τού άποκρίθηκαν πώς τούς παραφύλαγαν οι μπόμπι, δηλαδή οι πόλι-σμαν.

— Βλέπεις λοιπόν πού πρέπει να φύγης;

— "Αν πρέπει να φύγω έγω, για τον ίδιο λόγο πρέπει να φύγης και σ'.

Είσε τί ώ-φελει;

— Όταν σε παρακάλεσα να με συνοδεύ-σης, είχα την ιδέα, άπ' όσα μού είπε η μάνα Μπαρμπερίνα, πώς οι γονείς μου θα μπορούσαν να μάς ανατρέψουν και τούς δυο, ώστε να μη χωρισθούμε. Άλλά δεν είν' έτσι. Τα όνειρα έμειναν όνειρα και πρέπει να χωρισθούμε.

— Ποτέ!

— Άκουσε με, κατάλασε με και μη προσθέσης στη λύπη μου κι' άλλη. "Αν άπαντούσαμε στο Παρίσι τον Γαρφούλη κι' αν αυτός σε ξανάπαρνε, θάβελος να μείνω κι' έγω κοντά σου, στο Γαρφούλη, ή θά μού έλεγες ό,τι σου λέω αυτή τη στιγμή;

Δεν μού άποκρίθηκε.

— Πές μου, δεν θά μούλεγες και σ' να φύγω, να σ' αφήσω;

Σκέφθηκε μια στιγμή κι' ύστερα μίλησε:

— Άκουσε με λοιπόν και μένα, άκουσε με καλά. "Όταν μού μίλησες στο Σιαθανό για την οικογένειά σου πού σε ζητούσε, λυπήθηκα πάρα πολύ. "Επρεπε να χαρώ πού θά ξανάδρισκες τούς γονείς σου κι' όμως αυτό μού προξένησε λύπη. "Αντί να συλλογισθώ τη χαρά σου, την ετυχία σου, συλλογισθώ μόνο τον έαυτό μου. Είπα με τ' ου μού πώς θά είχες αδελφία, πού θά τ' αγαπούσες σαν και μένα, περισσότερο ίσως από μένα, αδελφία πλούσια, γραμματισμένα, καλοντυμένα, με άνατροφή, και ζήλεια. Αυτό πρέπει να ξέρης είναι ή άλήθεια, πού σου την έομολογήθηκα για να μού τη συγχωρήσης, αν είναι δυνατό να συγχωρεθούν τόσο κακά αίσθήματα.

— "Ω Μαρτίνα!

— Έλα, πές μου τώρα πώς με συγχωρές...

— Μ' όλη μου την καρδιά! Μήπως δεν έδλεπα τη λύπη σου; Άλλά ποτέ δεν σου κάκισα γι' αυτή.

— Ναί, γιατί είσαι καλός, πάρα πολύ καλός, ενώ έγω ήμουν κακός. Άλλ' αν έσύ με συγχωρές, γιατί είσαι καλός, έγω όμως δεν συγχωρώ τον έαυτό μου, γιατί έγω δεν είμαι καλός σαν και σένα. Μα δεν σου τ' είπα άκόμη όλα...

Συλλογίζομουν: Πάω τώρα μαζί του στην "Αγγλία, γιατί πρέπει να ιδω.

Όταν όμως θά είναι ευτυχισμένος, πολύ ευτυχισμένος, όταν δεν θάχη πια καιρό να συλλογίζεται μένα, θά τ' στρίψω και, χωρίς να σταθώ πουμενά, θά πάω ίσα στη Λούκκα να φιλήσω τη Χρηστίνα. Μα να πού αντί να γίνω πλούσιος κι' ευτυχισμένος, όπως φανταζόμαστε, τώρα είσαι πάλι φτωχός και...

— "Ω Μαρτίνα!

— Έλα, πές μου τώρα πώς με συγχωρές...

— Μ' όλη μου την καρδιά! Μήπως δεν έδλεπα τη λύπη σου; Άλλά ποτέ δεν σου κάκισα γι' αυτή.

— Ναί, γιατί είσαι καλός, πάρα πολύ καλός, ενώ έγω ήμουν κακός. Άλλ' αν έσύ με συγχωρές, γιατί είσαι καλός, έγω όμως δεν συγχωρώ τον έαυτό μου, γιατί έγω δεν είμαι καλός σαν και σένα. Μα δεν σου τ' είπα άκόμη όλα...

Συλλογίζομουν: Πάω τώρα μαζί του στην "Αγγλία, γιατί πρέπει να ιδω.

Όταν όμως θά είναι ευτυχισμένος, πολύ ευτυχισμένος, όταν δεν θάχη πια καιρό να συλλογίζεται μένα, θά τ' στρίψω και, χωρίς να σταθώ πουμενά, θά πάω ίσα στη Λούκκα να φιλήσω τη Χρηστίνα. Μα να πού αντί να γίνω πλούσιος κι' ευτυχισμένος, όπως φανταζόμαστε, τώρα είσαι πάλι φτωχός και...

— "Ω Μαρτίνα!

— Έλα, πές μου τώρα πώς με συγχωρές...

— Μ' όλη μου την καρδιά! Μήπως δεν έδλεπα τη λύπη σου; Άλλά ποτέ δεν σου κάκισα γι' αυτή.

— Ναί, γιατί είσαι καλός, πάρα πολύ καλός, ενώ έγω ήμουν κακός. Άλλ' αν έσύ με συγχωρές, γιατί είσαι καλός, έγω όμως δεν συγχωρώ τον έαυτό μου, γιατί έγω δεν είμαι καλός σαν και σένα. Μα δεν σου τ' είπα άκόμη όλα...

Συλλογίζομουν: Πάω τώρα μαζί του στην "Αγγλία, γιατί πρέπει να ιδω.

Όταν όμως θά είναι ευτυχισμένος, πολύ ευτυχισμένος, όταν δεν θάχη πια καιρό να συλλογίζεται μένα, θά τ' στρίψω και, χωρίς να σταθώ πουμενά, θά πάω ίσα στη Λούκκα να φιλήσω τη Χρηστίνα. Μα να πού αντί να γίνω πλούσιος κι' ευτυχισμένος, όπως φανταζόμαστε, τώρα είσαι πάλι φτωχός και...

— "Ω Μαρτίνα!

— Έλα, πές μου τώρα πώς με συγχωρές...

— Μ' όλη μου την καρδιά! Μήπως δεν έδλεπα τη λύπη σου; Άλλά ποτέ δεν σου κάκισα γι' αυτή.

— Ναί, γιατί είσαι καλός, πάρα πολύ καλός, ενώ έγω ήμουν κακός. Άλλ' αν έσύ με συγχωρές, γιατί είσαι καλός, έγω όμως δεν συγχωρώ τον έαυτό μου, γιατί έγω δεν είμαι καλός σαν και σένα. Μα δεν σου τ' είπα άκόμη όλα...

Συλλογίζομουν: Πάω τώρα μαζί του στην "Αγγλία, γιατί πρέπει να ιδω.

Όταν όμως θά είναι ευτυχισμένος, πολύ ευτυχισμένος, όταν δεν θάχη πια καιρό να συλλογίζεται μένα, θά τ' στρίψω και, χωρίς να σταθώ πουμενά, θά πάω ίσα στη Λούκκα να φιλήσω τη Χρηστίνα. Μα να πού αντί να γίνω πλούσιος κι' ευτυχισμένος, όπως φανταζόμαστε, τώρα είσαι πάλι φτωχός και...

— "Ω Μαρτίνα!

— Έλα, πές μου τώρα πώς με συγχωρές...

— Μ' όλη μου την καρδιά! Μήπως δεν έδλεπα τη λύπη σου; Άλλά ποτέ δεν σου κάκισα γι' αυτή.

— Ναί, γιατί είσαι καλός, πάρα πολύ καλός, ενώ έγω ήμουν κακός. Άλλ' αν έσύ με συγχωρές, γιατί είσαι καλός, έγω όμως δεν συγχωρώ τον έαυτό μου, γιατί έγω δεν είμαι καλός σαν και σένα. Μα δεν σου τ' είπα άκόμη όλα...

τέλος πάντων όχι όπως φανταζόμαστε. Δεν μπορώ λοιπόν να σ' αφήσω και να φύγω. Και εκεί πού θά φιλούσα τη Χρηστίνα, την αδελφούλα μου, φίλω τώρα το σύντροφό μου, το φίλο μου, τον αδελφό μου, τον Ρεμύ!

Και λέγοντας αυτά, μ' αγκάλιασε και με φίλησε.

Τότε πάλι τ' άδερμα μού γέμισαν τ' μάτια: μα δεν ήταν πια τόσο πικρά και φλογερά, σαν έκείνα πού είχα χύσει πρό όλίγω.

— Ως τόσο, όσο μεγάλη κι' αν ήταν ή συγκίνησι μου, δεν μπόρεσε να με κάμη ν' αφήσω την ιδέα μου.

— Πρέπει να φύγης, πρέπει να γυρίσης στη Γαλλία, να ιδής τη Λίζα, τον Άκκέν, τη μάνα - Μπαρμπερίνα, όλους μας τούς φίλους, και να τους εξηγήσης γιατί δεν κάνω γι' αυτούς έκείνο πού ήθελα, πού άναιρεύομουν, πού τούς ύποσχέθηκα...

Νά τούς πής ότι οι γονείς μου δεν είναι πλούσιοι όπως νομίζαμε κι' αυτό είν' άρκετό για να με δικαιολογήσης. Μ' έννοείς, έ;

Δεν είναι πλούσιοι, αυτό τ' άξηνει όλα. Δεν είναι ντροπή να μην είναι κανένας πλούσιος!

— Δεν θέλεις να φύγω γιατί δεν είναι πλούσιοι; και γι' αυτό δεν φεύγω.

— Μαρτίνα, σε παρακαλώ! μη μού μεγαλώ-νης τη λύπη. Βλέπεις πόσο είναι μεγάλη.

— Ω, δεν θά σ' άναγκάσω να μού πής έκείνο πού θά σούκανε ντροπή, έννοια σου. Δεν είμαι πολύ έξυπνος κι' αν δεν καταλα-βαίνω όλα δσα θέλουν να μού πιάσουν εδω μένα, (κι' έκτύπησε τ' κεφάλι του) αισθανόμαι ό,τι μ' έγγίζει εδω (κι' έβαλε τ' χέρι στην καρδιά του). Δεν θέλεις να φύγω γιατί οι γονείς σου είναι φτωχοί, ούτε γιατί δεν μπορούν να με τρέφουν, άφου κι' έγω θά έρ-γαζόμουν και δεν θά με είχαν στην καμπού-ρα τους; άλλά γιατί, ύστερα άπ' όσα είδες άπόμε, φοβάσαι για μένα.

— Μαρτίνα, μην τ' άς αυτό!

— Ναί, φοβάσαι μην καταντήσω κι' έγω να κόβω τίς έτικέτες από τ' άπορρώματα πού δεν τ' άγόρασαν...

— Μαρτίνα, σώμα!

Κι' έσκέπασα με τ' άχέρια τ' ό πρόσωπό μου, κατακόκκινο από ντροπή.

— Λοιπόν, εξακολούθησε ο Μαρτίνα, αν έσύ φοβάσαι για μένα, έγω φοβάμαι για σε και αυτό σου λέω: "Ας φύγουμε μαζί, άς γυρίσουμε στη Γαλλία, να ιδούμε τη μάνα Μπαρμπερίνα, τη Λίζα και τούς φίλους σου.

— Άδύνατο! Οι γονείς μου δεν σου είναι τίποτα και δεν τούς χρωστάς τίποτα; έμένα όμως είναι γονείς μου και χρωστώ να μείνω μαζί τους.

— Δέ βορσέσαι! Γονείς σου είναι αυτοί; Παππούς σου ο παράλυτος έκείνος! Μητέρα σου ή γυναίκα έκείνη πού δεν μπορούσε να σηκώση τ' κεφάλι από τ' μεθύσι!

Σηκώθηκε άπότομα, κι' όχι πια παρακα-λετά άλλα προσακτικά, φώναζε:

— Σώμα, Μαρτίνα!... Μη μιλάς έτσι, σου τ' άπαγορεύω! Για τόν παππού μου μιλάς, για τ' μητέρα μου! Χρωστώ να τούς σέβου-μαι και να τούς αγαπώ!

— Θά χρωστούσες, αν ήταν πραγματικά οι γονείς σου. "Αν δεν είναι όμως, χρωστάς να τούς σέβσαι και να τούς αγαπάς;

— Μα δεν άκούεις λοιπόν τη διήγησι τού πατέρα μου;

— Και τί βγαίνει άπ' τη διήγησι; Έχα-σαν μια φορά ένα παιδί της ίδιας ηλικίας με σένα. Έψαξαν και βρήκαν ένα, της ίδιας ή-λικίας μ' έκείνο πού είχαν χάσει. Αυτό είν' όλο!

— Μα ξεχνάς πώς τ' παιδί πού τούς είχαν κλέψει είχε πεταχθ' στη λεωφόρο Μπρετίλ; και πώς βρέθηκε την ήμέρα πού με είχαν πετάξει;

— Και δεν μπορεί να πετάχθηκαν δυο παιδιά την ίδια μέρα στη λεωφόρο Μπρετίλ; Και δεν μπορεί ο άστυνόμος νάκανε λάθος και νάστειλε τόν κ. Δρίσκολλ στο Σιαθανό, αντί να τόν στείλ' αλλού; Μπορεί, μού φαί-νεται!

— Αυτό πού λές είναι παράλογο.

— Δεν είναι! Μπορεί να τ' άνω και να τ' άξηνω άσχημα, γιατί δεν με βοηθεί τ' ό κεφάλι μου: ένος άλλος όμως θά μπορούσε να τ' πη και να τ' άξηνήση καλύτερα, ώστε



Και τώρα, αντί τη Χρηστίνα, φίλω
σένα Ρεμύ!

νά μη σοῦ φανῇ καθόλου παράλογον. Ἐγώ εἰμαι παράλογος, ὅχι αὐτὸ πού λέω!

— Ἄ μπᾶ! Δυὸ παιδιά, τὴν ἴδια μέρα, στὸ ἴδιο μέρος... ἀδύνατο!

— Καλὰ. Ἐπρόσεξε όμως ὅτι δὲν μοιάζεις οὔτε τοῦ πατέρα σου, οὔτε τῆς μητέρας σου καθόλου, μὰ καθόλου... Ἐπρόσεξε πὼς τὰ μαλλιά σου διαφέρουν πολὺ ἀπὸ τὰ μαλλιά τῶν ἀδελφιδῶν σου, πού ὅλα, ὅλα, ἔχουν τὸ ἴδιο ξανθὸ χρῶμα; Γιατί καὶ τὰ δικά σου νὰ μὴν εἶναι; Ἐπειτα κι' ἐν' ἄλλο: Πὼς ἄνθρωποι πού δὲν εἶναι πλούσιοι, εἰδόμενοι τόσα λεπτὰ γιὰ νὰ βροῦν ἕνα παιδί; Αὐτὸ δὲν σοῦ φαίνεται παράξενο; Γιὰ ὅλους αὐτοὺς τοὺς λόγους, ἡ γνώμη μου εἶναι πὼς εὐὸ δὲν ἀνήκει σ' αὐτὴ τὴν οἰκογένεια. Δὲν εἶσαι Δρίσκολλ, τελείως! Τὸ ξέρω πὼς εἶσαι βλάκας. Ὅλοι μοῦ τὸ λέγανε. Μὰ εἶμαι βέβαιος πὼς εὐὸ δὲν εἶσαι Δρίσκολλ καὶ δὲν ἔχεις καμμία ὑποκρίσει νὰ μείνῃς μὲ τὴν οἰκογένεια Δρίσκολλ. Ἄν, μ' ὅλα αὐτὰ, ἐπιμένῃς, τότε θὰ μείνω μαζί σου κι' ἐγώ. Σὲ παρακαλῶ όμως, γράφε τῆς μάνας-Μπαρμπέρινας καὶ πές της νὰ σοῦ γράψῃ πὼς ἦταν ἀκριβῶς τὰ σπάργανα πού φορούσες, ὅταν σὲ βρῆκαν. Ἄμα λάβῃς τὸ γράμμα της, θὰ τὸ δείξῃς σ' ἐκείνον πού τὸν νομίζεις πατέρα σου καὶ τότε θ' ἀρχίσουμε νὰ βλεπούμε πῶς καθαρά. Μὰ ὡς τότε, δὲν τὸ κουνῶ. Κι' ἂν εἶναι ἀνάγκη νὰ ἐργάζεσαι, θὰ ἐργάζουμαι κι' ἐγώ μαζί σου ὅπως ὡς τώρα. Λόγο δὲν ἀκούω, τελείως!

— Ἀφοῦ τὸ θέλεις, ἔστω. Μὰ δὲν μοῦ λές... ἂν οἱ γονεῖς μου σὲ κτυπήσουν καμμία μέρα στὸ κεφάλι, σάν τὸ Γορφοῦλη;... Μικρὸ τὸ κακό! Πονοῦν οἱ ἐυλιές ὅταν τίς τρῶν κανεῖς γι' ἀγάπη τοῦ φίλου του;

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ Α΄.

Ὁ Κάπης διαφθείρεται.

Τὸ βράδυ-βράδυ γυρίσαμε στὴν Αὐλὴ τοῦ Κόκκινου Λέοντος. Πέρασαμε ὅλη μας τὴν ἡμέρα μιλώντας καὶ τριγυρίζοντας τὸ ὠραῖο ἐκείνο πάρκο, καὶ ἐκεῖ προεγυμνασάμε με λίγο ψωμί πού ἀγοράσαμε.

Ὁ πατέρας μου εἶχε γυρίσει στὸ σπίτι κι' ἡ μητέρα μου ἦταν σηκωμένη. Οὕτε αὐτὴ, οὕτε ἐκεῖνος μᾶς ἔκαναν καμμία παρατήρησι γιὰ τὴν πολὺωρη ἀπουσία μας. Μόνο μετὰ τὸ γεῖμα ὁ πατέρας μου μᾶς εἶπε πὼς ἤθελε νὰ μιλήσῃ στοὺς δυὸ μας, στὸν Μάττιαν καὶ σὲ μένα, καὶ γι' αὐτὸ μᾶς ἔβαλε νὰ καθήσουμε κοντὰ στὴ φωτιά, χωρὶς νὰ τὸν μέλῃ γιὰ τὰ «κχχ!» τοῦ παπποῦ, πού ἤθελε πάντα ὅλη τὴ φωτιά δική του.

— Πότε μοῦ λοιπὸν παιδιά, μᾶς ρώτησε ὁ πατέρας μου, πὼς κερδίζατε οἱς τὸ ψωμί σας στὴ Γαλλία;

Τοῦ εἶπα αὐτὸ πού ἤθελε νὰ μάθῃ.

— Ὡστε δὲν κινδυνεύατε ποτὲ νὰ πεθάνετε τῆς πείνας;

— Ποτέ! ἀποκρίθηκε ὁ Μάττιαν κι' ὅχι μόνο κερδίζαμε τὸ ψωμί μας, μὰ καταφέραμε, ἀπὸ τὰ κέρδη μας, ν' ἀγοράσουμε καὶ μὴ ἀγέλαδα!

Καὶ διηγήθηκα τὴν ἱστορία τῆς ἀγέλαδας.

— Ἐδὼ σας, εἶπε ὁ πατέρας μου, φαίνεται πὼς ἐργάζεσθε καλά... Ἄν θέλετε τώρα, δείξατέ μας τί ἔχετε νὰ κάνετε.

Πῆρα τὴν ἀρπα μου κι' ἐπαῖξα μὴν ἄρια, ὅχι ὅμως τὴν ναπολιτάνικη καντσονέττα μου.

— Ὡραία, ὦρα! εἶπε ὁ πατέρας μου, κι' ὁ Μάττιαν τί ἔφερε;

Ὁ Μάττιαν ἐπαῖξε τότε ἕνα κομμάτι μετὰ τὸ βιολί του κι' ἕνα ἄλλο μετὰ τὸ κορνέτο του. Τὸ τελευταῖο αὐτὸ προκάλεσε τὰ χειροκροτήματα τῶν παιδιῶν, πού ἔχαν ἀραδιασθῇ γύρω μας κι' ἀκούγαν.

— Κι' ὁ Κάπης, τί παίζει; ρώτησε πάλι ὁ πατέρας μου. Γιατί δὲν πιστεύω νὰ σέρνετε μαζί σας ἕνα σκυλὶ ἀπὸ ἄπλη εὐχαρίστησι; πρέπει νὰ βγάξῃ κι' αὐτὸς τοῦλάχιστο τὸ ψωμί του.

Ἐπερφηφενόμουν γιὰ τὰ χαρίσματα τοῦ Κάπη, κι' ὅχι μόνο γι' αὐτὸν, ἀλλὰ καὶ γιὰ τὸν Βιτάλην πού τὸν εἶχε γυμνάσει. Τὸν ἔβαλα λοιπὸν νὰ κἀμ μερικὰ ἀπὸ τὰ παιχνίδια πού ἤξερε καὶ τὰ παιδιά τὸν χειροκρότησαν.

— Μ' αὐτὸ τὸ σκυλὶ εἶναι θεοσάυρας! εἶπε ὁ πατέρας μου.

Ἀπικρίθηκα σ' αὐτὸ τὸ κομπλιμέντο, πλέκοντας τὸ ἐγκώμιο τοῦ Κάπη καὶ βεβαιώνοντας πὼς ἦταν ἱκανὸς νὰ μάθῃ σὲ λίγον καιρὸ τὸ κἀθε τί πού θάθελε κανένας νὰ τοῦ δείξῃ, ἂς ἦταν καὶ τὸ πῶς δύσκολο πράγμα.

Ὁ πατέρας μου τοὺς ἐξήγησε τὰ λόγια μου ἀγγλικά κι' ἐπρόσθεσε μερικὰ, πού δὲν τὰ κατάλαβα, μὰ πού τοὺς ἔκαναν ὅλους νὰ γελάσουν, τῇ μητέρα μου, τὰ παιδιά, ὁ Κόμη καὶ τὸν παπποῦ μου, πού ἔκλεισε τὸ ἕνα μᾶτι, φωνάζοντας φάιν ντό γκ! (καλὸ σκυλὶ). Ὁ Κάπης ὅμως δὲν συγκινήθηκε ἀπ' ὅλ' αὐτὰ καθόλου.



ΕΛΛΗΝΙΚΟΙ ΟΡΙΖΟΝΤΕΣ

Ἀληθινὴ χαρὰ εἶναι ἕνα βιβλίον τοῦ κ. Ι. Παναγιωτοπούλου, γιὰ πολλὰ πράγματα, ἀπὸ τὰ ὁποῖα τὸ ὀλιγώτερο σπουδαῖο δὲν εἶναι τὸ ἐπιμελημένο καὶ εὐγενικὸ γράψιμο καὶ τὸ κομψὸ ὄψος. Ὁ κ. Παναγιωτοπούλος εἶναι ἕνας ἑλληνολάτρης κι' ἕνας ὕμνητῆς τῆς ἑλληνικῆς γῆς. Ὅσα κατὰ καιροὺς ἐδημοσίευσε σ' ἐφημερίδες καὶ τὰ βιβλία του ἔχουν πάντα τὸν ἴδιον τόνον τῆς εὐγενείας, τὴν παρατηρητικότητα ἀχώριστο σύντροφον καὶ ἀπὸ πολλῶν πλευρῶν θυμίζει τοὺς παλῆους «νομάδες» πού ἐμεῖς στὴν ἐποχὴ μας ὀνομάζουμε περιηγητὰς. Τὴν ἴδια βρίσκει κανεῖς συγκεντρωμένη σοφία καὶ βαθύτατους στοχασμοὺς κοντὰ σὲ μιά ζωγραφικὴ διάθεσι, πού ἀσφαλῶς δὲν ἦταν ἐφόδιο ὅλων τῶν παλαιῶν «περιηγητῶν». Ἀπὸ τοὺς νεωτέρους Ἑλλήνων κανέναν δὲν βρίσκω στὸ εἶδος αὐτὸ τῆς λογοτεχνίας νὰ θυμίζῃ τὸν κ. Παναγιωτοπούλου. Μόνο ὁ Πάλλης στὸ «Μηρούσι» ἔχει πολλὰ κοινὰ γνωρίσματα μετὰ τοὺς Ἑλληνικοὺς ὀριζόντες τοῦ κ. Παναγιωτοπούλου. Μὲ τὴν διαφορὰ μόνο πὼς στὸ βιβλίον τοῦ κ. Παναγιωτοπούλου βρίσκει κανεῖς περισσότερη δροσιά καὶ ἡ ἐγκλεισμένη σοφία δὲν ἔχει τὴν ἔννοια συνταγῆς, οὔτε καὶ σὲ κουράζει. Καὶ πόσο ἀξίζει αὐτὸ τὸ ξέρουμε πολὺ καλά. Χωρὶς καμμία διάθεσι νὰ καταρρίψω εἰδωλὰ, φέρνω στὸ νοῦ τὴν στιγμὴ αὐτὴ τοὺς «Κρητικούς Γάμους» τοῦ Ζαμπέλιου, ἕνα βιβλίο πολὺτιμο ἀπὸ κάθε πλευρά, πού ἡ ὑπόθεσις—διότι ὑπάρχει μιά

ἱστορικὴ ὑπόθεσις σ' αὐτὸ—χάνεται σὲ ἀναγκαστικὲς περιγραφές, πού τὸ διάβασμά τους τελειώνει ὁ ἀναγνώστης κάθε φορὰ μὲ ἀνακούφισι. Τὸ ἴδιο συναίσθημα ἀνακούφισεως θυμᾶμαι ὅτι δοκίμασα κι' ἐγὼ ὅταν ἐτελείωσα τὸ διάβασμα, πρὶν ἀπὸ λίγο, ἐνὸς βιβλίου ξένου πού ὁ συγγραφεὺς του—ἕνας λόγιος πού ἔζησε στὶς ἑλληνικὲς χώρες πρὶν ἑκατὸν πενήντα χρόνια—περιφέρει τὸν ἥρωά του, ἕνα νεαρὸ Ἑλληνα νησιώτη, στὶς διάφορες ἑλληνικὲς χώρες. Εἶχε ὅλη τὴν εὐκαιρία νὰ περιγράψῃ, καὶ προφανῶς αὐτὸ ἐπέδιωσε, παρεμβάλλοντας τὸν νεαρόν Ἑλληνα καὶ μιά σκιώδη ὑπόθεσι, ἀπλῶς γιὰ νὰ καταστήσῃ τὸ βιβλίο του ἐλαφρότερον. Κι' ὅμως τὸ βιβλίο του ἐξακολουθεῖ νὰ εἶναι βαρὺ καὶ μόνο ἐκεῖνος πού ἔχει εἰδικὸν ἐνδιαφέρον κατορθώνει νὰ φθάσῃ στὸ τέλος. Ἀντίστροφα στοὺς «Ἑλληνικοὺς Ὀριζόντες» χαίρεται κανεῖς τὸ ὄψος, τὴν παρατήρησι, τὴν ρευστότητα τοῦ λόγου καὶ τὴν ἐπιμελημένη χωρὶς ἐπιτήδευσι φράσι.

Θὰ μπορούσε, βέβαια, νὰ ἰσχυρισθῇ κανεῖς ὅτι καὶ τὸ βαρὺ ὄψος εἶναι καρπὸς τῆς ἐποχῆς. Ὁμολογῶ ὅμως πὼς δὲν θὰ μπορούσα νὰ τὸ παραδεχθῶ. Μᾶς σώζονται περιγραφὲς ἀπὸ τὴν ἀρχαία Ἑλλάδα, πού γιὰ σήμερα εἶναι θαῦμα δροσιάς καὶ θὰ μπορούσα νὰ πῶ πὼς ὁ Σατωμπριάν, ὁ Τουργενόφ, ὁ Λήκ, ὅπου δὲν κάνει ἀρχαιολογία, ἔχουν θαυμάσιο περιγραφικὸ ὄψος.

Χαρὰ μου νὰ τὸ βλέπω καὶ σ' ἕνα νεοἑλληνα συγγραφέα, ὁ ὁποῖος προσφέρει τὸ βιβλίο του σὰ μνημεῖον στὶς ἑλληνικὲς γενεές. Χαρὰ μου μεγαλότερη νὰ τὸ διακηρύττω ἐδῶ, γιὰτὶ τὸ μόνο πού δὲν ξέρουν συνήθως οἱ Ἑλληνες εἶναι ὁ τόπος τους. Ξέρουν τί εἶναι ἡ Ἀρράς, ἡ Ἀμύντη, τὸ Καμπραῖ, ὅχι ὅμως τὸ πράσινο νησί τῆς Σαμοθράκης μετὰ τὰ μυστήρια τῶν Καβείρων, ὁ ἐξώστης τῆς Βερροίας.

Χρ. Ἐμμ. Ἀγγελόματης

Δὲν μπορούσα πιά νὰ μιλήσω καὶ σώπασα. Ἐπρεπε νὰ χωρισθῶ τὸν Κάπη. Τί λύπη γιὰ μένα, καὶ γι' αὐτόν!

Μήκαμε σ' ἀμάξι μας νὰ κοιμηθοῦμε ἀλλ' ἀπὸψε ὁ πατέρας μας δὲν μᾶς κλείδωσε σὺν ἐχέει.

Τὴν ὥρα πού πλάγιαζα, ὁ Μάττιαν, πού δὲν εἶχε γυθὺφ ἀκόμη, πλησίασε τὸ στομάχου του σ' αὐτὴν μου καὶ με πνιγμένη φωνὴ μοῦ εἶπε:

— Βλέπεις λοιπὸν πὼς αὐτὸς πού τὸν λές πατέρα σου δὲν θέλει νάχῃ μόνο παιδιά νὰ δουλεύουν γι' αὐτόν, ἀλλὰ καὶ σκυλιά. Μὰ οὔτε αὐτὸ δὲν σοῦ ἀνοίγει ἐπὶ τέλους τὰ μάτια; Ἀδριο θὰ γράφουμε τῆς μάνας-Μπαρμπέρινας.

Τὸ πρῶν πῆρα τὸν Κάπη στὴν ἀγκαλιά μου καὶ μ' ἕνα σωρὸ χάδια καὶ φιλιὰ, προσπάθησα νὰ τοῦ δώσω νὰ καταλάβῃ τί ἤθελα τώρα ἀπ' αὐτόν. Τὸ καυμένο τὸ σκυλὶ! Πὼς μ' ἐκοίταξε, πὼς μ' ἀκούει!

Κατάλαβε τὸ ἔξυπνο ζῷο τί τοῦ εἶπα. Κι' ὅταν ἔβαλα τὸ λουρί τοῦ σταῖ χέρια τοῦ Ἀλβιν, ἀκούσθηκε τ' ἀέθλια μου μὲ λυπημένο ὄψος, μὰ χωρὶς καμμία ἀντίστασι.

Ὅσο γιὰ τὸ Μάττιαν καὶ γιὰ μένα, ὁ πατέρας μου θέλησε νὰ μᾶς ὁδηγήσῃ ὁ ἴδιος σὲ μιά συνοικία ὅπου μπορούσαμε νὰ ἐπιζήσουμε εἰσπραξίαι καλές. Ἐταῖ διασχίσουμε ὅλο τὸ Λονδίνο, γιὰ νὰ φθάσουμε σ' ἕνα μέρος, ὅπου ὑπάρχον ὠραία σπιτία με στοὺς καὶ δρόμοι τριγυρισμένοι ἀπὸ περιβόλια. Στὸς λαμπροὺς αὐτοὺς δρόμους μετὰ τὰ πλατεῖα πεζοδρόμια, δὲν ἔλειπε πᾶσι κουρελιές κι' ἀρρωστιάσεις, ἀλλὰ ὠραίες κυρίες με κτυπητὲς τοσαυτέτες, κι' ἀμάξια πού ἐλάμπαν σὺν καθρέφτες, με θαυμάσια ἀλόγα, πού τὰ ὠδηγοῦσαν χονδροὶ καὶ κόκκινοι ἀμαξάδες με ποδηλαρισμένα μαλλιά.

(Ἀκολουθεῖ)

ΜΑΚΡΥΑ ΑΠΟ ΚΟΥΦΙΑ ΛΟΓΙΑ

«Κανείς σας να μη ζητήσει να κάμη λόγους και αγορεύσεις! Δι' όνομα του Θεού! Εφύγαμεν από αυτά πλέον».

Ι. ΜΕΤΑΞΑΣ

Νέο κορίτσι,

Αγαπητή Φαλαγγίτισσα,

Όταν πάνω στον καθρέφτη της γαλήνιας θάλασσας ρίξουμε ένα καρυδόσφυλο θα σχηματίση μόνο κάτι αδιόρατους και ασημένιους κύκλους στην επιφάνεια του νερού.

Όταν πετάξουμε ένα λιθάρι οι κύκλοι θα αρχίσουν όρμητικοί και με ένταση από το κέντρο και θα πολλαπλασιασθούν επί το άπειρο γεμίζοντας όλη της θάλασσας την επιφάνεια ως εκεί πιά που χάνεται από το μάτι μας. Και δεν είναι μοναχά αυτό που βλέπουμε στην επιφάνεια, αλλά φτάνει η ενέργειά του στο βάθος κι' αναταράζει κι' αναθεύει τα νερά ως τα πιο σκοτεινά της θάλασσας σπλάγχνα. Έτσι και ο λόγος. Έλαφρός και άδειος στέκει στην επιφάνεια. Βαρύς και γεμάτος έννοια φτάνει στα βάθη της ανθρώπινης ψυχής κινώντας την και συγκινώντας την.

Ο λόγος! Όσο άυλος και όσο άπιαστος τόσο σημαντικός και τόσο άναγκαίος για την ψυχή του ανθρώπου είναι. Πόση συμβολικότητα δεν έχει μέσα της και πόση αλήθεια ή ευαγγελική φράσι: «Εν αρχή ην ο λόγος! Πάντα δι' αυτού ἐγένετο και χωρίς αυτού ἐγένετο οὐδὲ ἓν, ὃ γέγονεν ἐν αὐτῷ ζωὴ ἦν, καὶ ἡ ζωὴ ἦν τὸ φῶς τῶν ἀνθρώπων, καὶ τὸ φῶς ἐν τῇ σκοτίᾳ φαίνει, καὶ ἡ σκοτία αὐτὸ οὐ κατέλαθεν!»

Όλα στον κόσμο έγιναν με το λόγο, γιατί αὐτός ἔχει μέσα του ζωή! Όμως υπάρχουν δυο εἰδῶν λόγοι. Ο κούφιος, ο νεκρὸς λόγος και ὁ ζωντανός, ὁ δημιουργικὸς λόγος. Ο λόγος, πού λέγεται μονάχα για να εἰπωθῇ και ἐκεῖνος πού γεμάτος πίστι κι' ἀγάπη, βγαλμένος ἀπὸ τὰ βάθη μιᾶς ψυχῆς ζητεῖ νὰ περάσῃ τὴν πύλη μιᾶς ἀλλῆς ψυχῆς μετὰ τὸ θεϊκὸ σκοπὸ νὰ φωτίσῃ καὶ νὰ δημιουργήσῃ. Μόνο ἕνας τέτοιος λόγος μεγάλος στὴν ἀπλότητά του, βαρυσήμαντος στὸ περιεχόμενό του, ἀκράδαντος στὴν πίστι πού ἔχει δικαίωμα νὰ λέγεται. Όλοι οἱ ἄλλοι λόγοι πού κούφιοι καὶ φουσκωμένοι σὰν σαπουνόφουσες ἢ σὰν παιδικὰ μπαλόνια γεμίζουν τὸν ἀέρα γύρω μας, δὲν μποροῦν ν' ἀνοίξουν τὴν χρυσόπορτα τῆς ψυχῆς

μας γιατί δὲν ἔχουν τὴ δύναμι καὶ τὴν πειθῶ. Σποῦνε καὶ χάνονται μὲς βγοῦν ἀπὸ τὸ στόμα τοῦ ὁμιλητῆ, χωρὶς κανένα ἀποτέλεσμα, χωρὶς καμμιὰ ἐνέργεια.

Μιά ἰδέα, ὅπως εἶναι καὶ ἡ Ἀναμόρφωσις καὶ διαπαιδαγώγησις τῆς Νεολαίας μας καὶ ὅπως τὴν ἔθεσε στὸ βάθος τῆς δράσεως τῆς ἡ. Ε. Ο. Ν. καὶ τὴν ἐφαρμόζει τώρα σὲ πράξι, χρειάζεται κι' ἔχει ἀπόλυτο ἀνάγκη μόνο ἀπὸ τὸν ἐμπνευσμένο καὶ δημιουργικὸ λόγο. Κάθε κούφιος λόγος κάνει μεγάλο κακὸ στὴν ἰδέα κατεβάζοντάς τὴ ἀπὸ τὸ βάθος πού τῆς πρέπει. Ἡ ἰδέα εἶναι κάτι σοβαρὸ καὶ ἀπαιτητικὸ. Ἀπαιτεῖ ὁπαδοὺς με ἀληθινὴ πίστι, με γνήσια ἐσωτερικότητα, με ἀνιδιοτελεῖ προσφορά. Ὅποιος πλησιάζει μιὰ ἰδέα γιὰ νὰ ὠφεληθῇ ἀπὸ αὐτή, ὅποιος ἔπιασε με ὀπισθοβουλία τὸ κράσπεδο τοῦ φορέματός της τὸ λέρωσε. Βλάφτει κι' αὐτὴ καὶ τὸν ἑαυτὸ του. Γιατὶ στὸ κάτω-κάτω τῆς γραφῆς μπορεῖ κάποτε καὶ νὰ κάψῃ τὰ δάχτυλά του.

Πρὶν ἀπὸ κάμποσον καιρὸ βρέθηκα σὲ μιὰ συγκέντρωσι. Ὁμιλητὴς ἕνας κούφιος ἄνθρωπος μετὰ κούφιο λόγο. Χειρονομῶσε καὶ ἐκόπτετο πάνω στὸ βῆμα.

Ἀγόρευε σὰν νευρόσπαστο, πού τὸ εἶχανε κουντίσει. Τὰ λόγια ἦταν τέλεια ἄδεια καὶ οἱ ἐννοίαι ἀσύνδετες καὶ σχιζοφρενικές. Ἡ νεαρὴ ψυχὴ πού τὸν ἄκουε πολὺπληθὴ ἀπέναντί του, μ' ἄλλή τὴ λαχτάρῃ νὰ νοιώσῃ ἀπογοητεύονταν. Μερικὲς τέτοιες ἀπογοητεύσεις εἶναι ἀρκετὲς νὰ σῇσουν τὸν ἐνθουσιασμό καὶ ἀπὸ τοὺς πρὸ φανατικούς ὁπαδούς μιᾶς ἰδέας.

Γι' αὐτὸ ἂς ἔχουμε πάντα ὅπ' ὄψι μας τὸ ἔξης:

Ὅποιος δὲν ἔχει κάτι ἀξιο λόγου νὰ πῇ, ἂς μὴν ἀνοίγῃ ποτὲ τὸ στόμα του γιὰ ἀνοησίες. Ἄς μὴ ἔλθῃ παντοῦ καὶ πάντα νὰ ἀγορεύῃ καὶ νὰ ρητορεύῃ μόνο καὶ μόνο γιὰ νὰ ξεχωρίσῃ ἀπὸ τὸ σύνολο καὶ ν' ἀνεβῇ στὸ βῆμα. Τὸ ἴδιο καὶ γιὰ κείνους πού γράφουν μόνο γιὰ νὰ γράψουν. Ἐδῶ παίρνω γράμματα καὶ ἄρθρα, πού ἀληθινὰ μοῦ γεννοῦν κάποτε τὴν ἀπογοήτευσί μετὰ τὸν τρόπο πού ἀρχίζουν καὶ τελειώνουν. Κι' ἄλλα πάλι πού μετὰ τὴν ἀπλότητα καὶ τὴν πίστι τους τὴ γνήσια μετὰ κάνουν νὰ χαίρουμαι.

Όταν θελήσετε κάποια φορὰ, ἀγαπητὰ μου κορίτσια, σεις νὰ μιλήσετε ἢ νὰ γράψετε ἐξετάσετε καλὰ πρῶτα τὸν ἑαυτὸν σας. Σκύψτε στὸ βάθος τοῦ ἐσωτερικοῦ σας κι' ὅταν ἡ πηγὴ



του ξεχειλάῃ ἀπὸ πίστι καὶ γνησιότητα, τότε μονάχα ἀνοίξετε τὸ στόμα σας, τότε μοναχὰ πιάστε τὴν πέννα. Μὴ θελήσετε ποτὲ νὰ διακριθῆτε μ' ἐντυπωσιακά κι' ἐπιφανειακά καμώματα.

Καὶ σ' αὐτὸ τὸ ζήτημα πάρετε ὡς παράδειγμα τὸν Ἀρχηγὸ μας. Προσέξτε πόσο ἀπλῶ, πόσο ἐγκάρδια, με πόση ἐσωτερικότητα καὶ πίστι σὰς μιλά. Δὲν ἀγορεύει ποτὲ τοῦ ἑκείνου. Μιλεῖ. Μιλεῖ σὰν ἄνθρωπος, πού αἰσθάνεται με γνήσια ἐλληνικά αἰσθήματα καὶ πού σκέπτεται με λαμπικαρισμένη ἀπὸ τὴ λαχτάρῃ γιὰ τὸ καλὸ μας σκέψι. Μιλεῖ ὄχι γιὰ νὰ κάνῃ ἐντύπωσι, ἀλλὰ γιὰ νὰ ὠφεληθῇ.

Ἔτσι μίλησε πάλι τὴν πρώτη μέρα στὴ Β' Πανελλήνιῳ Διάσκεψι τῶν Περιφερειακῶν Διοικήτων καὶ Διοικητριῶν.

Λίγα λόγια, ἀλλὰ σὰν ἀρχαῖα ἐπιγράμματα. Σοφὰ καὶ γεμάτα ἐννοια. «Μὴ ξεδεύετε τὴ δυναμικότητά σας, εἶπε, παιδιὰ μου σὲ ἀγορεύσεις! Ὅχι διὰ τὸ ὄνομα τοῦ Θεοῦ! Μιλήστε μετὰ τὴ γλώσσα τῆς καρδιάς σας, μετὰ τὴ γλώσσα τῆς πείρας, πού ἀθροίσατε ἀπὸ τὴν ἐργασία σας. Οἱ ἀγορεύσεις δὲν εἶναι πιά τῆς ἐποχῆς μας. Ἡ ἐποχὴ μας ζητεῖ τὸ γνήσιο, τὸ ἀπλό, τὸ σύντομο! Ζητεῖ τὴν πίστι μας στὴν ἰδέα, τὴν ἀφοσίωσί μας στὴν ἐφαρμογὴ τῆς!» Ἔτσι εἶπε ἑκεῖνος.

Σ. Καραϊσκάκη

Τῶν Φρούτων

ΓΙΑ ΤΑ ΜΙΚΡΑ ΜΑΣ

* ΦΡΑΟΥΛΕΣ *

Τώρα πού ο ήλιος άρχισε νά μάς ζεσταίνει γιά καλά καί τά παιδιά μας ξεχόθηκαν στόν κήπο, στό δρόμο, στήν έξοχή χρειάζεται νά σκεφτοῦμε γιά τὸ πρακτικό τους ντύσιμο. Τίποτα δέν πρέπει νά ἐμποδίζει τίς κινήσεις των, τίποτα νά στενοχωρεῖ τὸ κορμάκι των, πού χρειάζεται ἐλευθερία γιά νά ἐξελιχθῇ.

Σκεφθῆτε πῶς ἦταν ντυμένο τὸ παιδί στήν παλαιά ἐποχή καί κλάψτε το. Σάν κοῦκλα πῆγαινε πλάι στοὺς μεγάλους σοβαρὸ καί τσιτωμένο. Δέν ἔπρεπε νά καθίση, γιά νά μὴ ζαρῶση τὸ φρεσκοσιδερωμένο του φόρεμα, νά μὴν πιᾶση τίποτε, γιά νά μὴ λερῶση, νά μὴ φάγη, νά μὴν κινηθῇ, νά μὴν παίξῃ. Ἦταν δηλαδὴ τὸ καυμένο ὁ σκλάβος τοῦ φορέματος. Γι' αὐτὸ καί βάδιζε ἄκεφο καί μελαγχολικὸ πλάι στήν μανούλα του, πού ἦταν ὅλο ἐπιτιμήσεις καί μαλώματα. Ἔτσι μισοῦσε κι' αὐτὸ τὴ γιορτινὴ ἔξοδο. Ἦταν κομμένη ἡ χαρά του καί ἡ τάσι του γιά κίνησι, ἡ ἀπαραίτητη στή ζωὴ τοῦ παιδιοῦ ἀπηγορευμένη. Τὸ παιδί ἂν δέν κινηθῇ ἐλεύθερα δέν μεγαλώνει. Γι' αὐτὸ χρειάζονται τώρα πρὸ πάντων τὸ καλοκαίρι ἀνάλογα φορεματάκια. Φτηνά, γερὰ καί νόστιμα.

Μποροῦμε μόνες μας νά ἐτοιμάσουμε στὰ παιδιά μας καί σ' ἄδελφάκια μας διάφορα τέτοια ἐλαφρὰ φορέματα. Ἀκόμα κι' ἀπὸ ρετάλια πού ἔχει τὸ νοικοκυριό μας γίνονται μικρά πανταλονάκια, ποδίτσες κ.λ.π. Λίγο γαρνίρισμα ἢ λίγο κέντημα τοὺς δίνει ἕνα κάποιο γούστο καί ἀνθισμα ὅπως ταιριάζει στήν ἐποχὴ καί στήν ηλικία. Ἔτσι κι' αὐτὰ θὰ εἶναι ἐνθουσιασμένα καί μεῖς εὐχαριστημένες πού θὰ τὰ καμαρώνουμε.



Μ' αὐτὸ τὸ ντύσιμο τὸ παιδί εἶναι κίνητο χαρούμενο.

Ἀρχισαν πάλι τὰ μικρά καλαθάκια μὲ τὸ ἐξαιρετικὸ αὐτὸ φρούτο νά φαίνονται στὸ ὄπωροπωλεῖο ἢ καί στὰ χέρια τῶν πλανοδίων πωλητῶν, πού διαλαλοῦν μὲ τόσο ἐνθουσιασμό τὸ ἐξαιρετικὸ τους αὐτὸ ἐμπόρευμα.

Πρὶν ἀπὸ κάμποσα χρόνια οἱ φράουλες ἦταν σχεδὸν ἀγνώστες στόν τόπο μας. Δέν εἶχαμε τέτοια παραγωγή καί ἀπέξω δέν ἔρχονταν εὐκολα, γιὰ εἶναι ἕνας εὐαίσθητος καρπὸς πού δέν ἀντέχει στὸ ζούλημα καί στὸ κούνημα. Τώρα ὅμως κάθε χρόνο ἡ Κηφισιά μάς δίνει ἕνα σεβαστὸ ποσὸ φράουλες, ἂν ὄχι ἀκόμα τόσο ἀρκετὸ πού ἡ ἀγορὰ του νά γίνῃ δυνατὴ καί στὰ λαϊκά στρώματα. Σιγά-σιγά ὅμως κι' αὐτὸ θὰ γίνῃ, ὅπως τόσα ἄλλα.

Οἱ φράουλες εἶναι πολὺ εὐγευστος καρπός, μ' ἕνα χαρακτηριστικὸ θαυμάσιο ἄρωμα. Τρώγονται καλύτερα μὲ ζάχαρι. Τὶς καθαρίζουμε, ἀφοῦ τίς πλύνουμε προσεχτικὰ μέσα σ' ἕνα τρυπητὸ, ἀπὸ τὰ κοτσανάκια τους, τίς ραντίζουμε μὲ λίγες στάλες λεμονιοῦ, ρίχνουμε μερικὲς κουταλιές ζάχαρι καί τίς ἀφίουμε σκεπασμένες σὲ μιά λεκάνη γυάλινη καλύτερα, νά ἰδρώσουν ὅπως λέμε. Τὶς σερβί-



ρουμε στὸ τραπέζι δίνοντας μαζί ἂν θέλουμε κι' ἀπὸ μιά κουταλιά σαντιγὺ στὴ μερίδα.

Εἶναι πολὺ θρεπτικὲς καί χωνευτικές, στὰ παιδιά δὲ ἕνα ἀπὸ τὰ πιὸ εὐχάριστα φρούτα. Ἀκόμη καί τὰ πολὺ μικρά, τὰ βυζανιάρικα, δειχνουν μιά ἰδιαίτερη σ' αὐτὲς προτίμησι. Ἐννοεῖται ὅτι πρέπει τότε νά τίς λυώσουμε.

Τ Α Ψ Α Ρ Ι Α

Τὸ κρέας τῶν ψαριῶν εἶναι λευκὸν καί μαλακόν, περισσότερο εὐπεπτον καί ὀλιγώτερον θρεπτικόν ἀπὸ τὸ κρέας τῶν ζώων.

Ἡ θρεπτικὴ ἀξία τῶν ψαριῶν συνίσταται εἰς τὸ περιεχόμενον λεύκωμα καί λίπος.

Τὰ ψάρια τῆς θαλάσσης εἶναι νοστιμώτερα καί θρεπτικώτερα ἀπὸ τὰ ψάρια τῶν λιμνῶν καί ποταμῶν. Ὄταν τὸ ψάρι περιέχῃ πολὺ λίπος εἶναι δύσπεπτον, ὡς λ. χ. χέλι, ξιφίας κλπ. Ἡ πεπτικότης ἐξαρτᾶται καί ἐκ τοῦ τρόπου τῆς παρασκευῆς αὐτῶν. Πιὸ εὐπεπτα γίνονται τὰ ψάρια ὅταν εἶναι τῆς σχάρας ἢ βραστά, τὰ τηγανιτὰ εἶναι νόστιμα ἀλλὰ ἐπεὶ τὸ λάδι ἀνέρεχεται εἰς ὑψηλὴν θερμοκρασίαν γίνονται δύσπεπτα. Τοῦτο διορθώνουν ἐν μέρει ἀφαιρῶντας τὴν ἐξωτερικὴν πέτσα, ἢ ὅποια ἔχει ἀπορροφήσῃ τὸ περισσότερο λάδι. Τὸ ψάρι ἀποσυντίθεται εὐκολώτατα καί μάλιστα ὀλίγας ὥρας μετὰ τὸ ψάρεμα, περισσότερο δὲ τὸ καλοκαίρι. Διακρίνεται τὸ φρέσκο ψάρι: 1ον) ὅταν τὰ μάτια ἔχουν στυλπνότητα καί ζωηρότητα μεγάλῃ τὸ ψάρι εἶναι φρέσκο. 2ον) Τὸ κρέας τῶν δὲν πρέπει νῆναι πλαδαρὸν ἀλλ' ἂ

σκληρόν, σ' αὐτὸ μποροῦμε νά γελαστοῦμε ὅταν τὰ ψάρια εἶναι στὸν πάγο, ὅποτε διατηροῦν τὴν σκληρότητα των. 3ον) Τὰ βράγχια πρέπει νῆναι ζωηροῦ χρώματος καί ὄχι σκούρα-θαμπά.

Τὰ συνηθέστερα μαλάκια πού χρησιμοποιοῦνται πρὸς διατροφήν εἶναι ἡ σουπιὰ, τὰ χταπόδια καί καλαμαράκια. Ἀπὸ τὰ ὀστρακόδερμα οἱ ἀστακοί, κάβουροι, γαρίδες καί καραβίδες. Ἐξ αὐτῶν συχνάκις παρατηρήθησαν δηλητηριάσεις καί μεταδόσεις κοιλιακοῦ τύφου καί παρατύφου.

Τὰ ψάρια πού ἀλιεύονται μὲ δυναμίτιδα γνωρίζονται ἀπὸ τὸ τραῦμα, ἀπὸ τὴν ὁσμὴν τῆς πυρίτιδος καί ἀπὸ τὰ ἐντόσθια τὰ ὅποια ἔχουν μεταβληθῇ σὲ μᾶζα.

Τὰ καλύτερα ψάρια εἶναι τὰ μπαμποῦνια, συναγρίδες, λιθρίνια, σφυρίδες, τσιπούρες, γλώσσες, ἀστακοί, καλαμαράκια, γαρίδες.

Τὰ ψάρια μαγειρεύονται κατὰ διάφορους τρόπους, βραστά, τηγανιτὰ, ψητὰ, στὸ φούρνο.

Συνιστῶνται εἰς τοὺς ἀτόνους ὀργανισμούς, νευρασθενικούς, δυσπεπτικούς καί ἐν γένει εἰς ὅλας τὰς περιπτώσεις, εἰς τὰς ὁποίας καί τὸ κρέας. Ἀπαγορεύονται εἰς τοὺς ἀσθματικούς.

ΠΟΛΛΑ ΚΑΙ ΔΙΑΦΟΡΑ

ΤΟ ΕΛΒΕΤΙΚΟ ΝΑΥΤΙΚΟ



και κατι που ασφαλως οεν γνωρίζετε: Η 'Ελβετία, η κατ' ε-
ξοχήν μεσογειος χώρα της Εύρω-
πης με τας περιφέρειας 'Αλπεις,
το Κράτος που δεν έχει ούτε μίαν
σπιθαμήν θαλασσινης ακτής, δια-
θέτει σημαντικόν εμπορικόν στό-
λον!

Με την κήρυξη του πολέμου και
τις δυσκολίες των συγκοινωνιών,
η 'Ελβετία βρέθηκε στην ανάγκη
ν' αποκτήσῃ δική της καράβια,
για να είναι ασφαλής ότι δεν θα
διέτρεχε κανένα κίνδυνον από Ελ-
λειψι τροφίμων, πρώτων υλών δια
τάς βιομηχανίας της και άλλων
είδων. Εμίσθωσε λοιπόν από 'Ελ-
ληνας ξεροπλοιάς αρκετά πλοία,
τά οποία φορτώνουν στην 'Αμε-
ρική εμπορεύματα και τα μεταφέ-
ρουν στη Μασσαλία της Γαλλίας.
'Απ' εκεί τα εμπορεύματα μετακο-
μίζονται σιδηροδρομικώς στην 'Ελ-
βετία.

Καταλαβαίνετε τώρα την έκ-
πληξη των ναυτικών όταν συναν-
τώνται στον ώκεανό με καράβια
που φέρουν την ερυθρόλευκη ση-
μαία των βουνησιών 'Ελβετών!

ΑΙ ΕΙΚΟΝΕΣ

ΤΟΥ ΕΥΑΓΓΕΛΙΣΤΟΥ ΛΟΥΚΑ

Ο απόστολος Λουκάς, καθώς
γνωρίζομεν, ήτο και ζωγράφος
και ζωολογικός αρκετές εικόνες.
Οι αρχαίοι όμως συγγραφείς ά-
ναφέρουν μονάχα πέντε, που είναι
και θαυματουργοί.

Η πρώτη στάλθηκε από τα 'Ι-
εροσόλυμα από την Εύδοκίαν στην
αυτοκράτειρα Πουλχερίαν και έ-
σώζετο στην Κωνσταντινούπολι
έως την ημέρα της άλωσης της.
Η δεύτερη εικόνα της Παναγίας
σώζεται στη Μονή του Μεγάλου
Σπηλαίου και λέγεται «Μεγαλο-
σπηλαιώτισσα». Τρίτη εικόνα του
Λουκά υπήρχε στο μοναστήρι του
Σουμιά, σιμά στην Τραπεζούντα,
και μετεφέρθη μετά την ανταλλα-
γήν των πληρωμών εις τας 'Αθή-
νας. Τετάρτη βρίσκεται στην έν Κό-
προ μονήν του Κύκκου και λέγεται
«Κυκκώτισσα» ή «Ελεούσα». Τέ-
λος η πέμπτη βρίσκεται στη Βίλ-
να της Πολωνίας, δώρον τών Βυ-
ζαντινών αυτοκρατόρων σ' μια
έκκλησια και λέγεται «Ελεού-
σα». Όλες οι άλλες εικόνες, και
πρό παντός αυτές που βρίσκονται
στην 'Ιταλία, που θεωρούνται από
μερικούς ως γνήσιες, δεν είναι
παρά άτεχνες αντιγραφές.

Ο εὐαγγελιστής Λουκάς ήταν
Σύρος την καταγωγή και το έ-
παγγελματία γιατρός. Έγραψε Ελ-
ληνικά τις Πράξεις των 'Αποστό-
λων και το Εὐαγγέλιον που έφε-
ρε το όνομά του. Απέθανε από
θανάτον μαρτυρικόν στας Θήβας,
ἀπ' όπου ο Κωνσταντίνος, υἱός
του Μ. Κωνσταντίνου, μετέφερε
το Ιερό του λείψανον στην Κων-
σταντινούπολη.

ΤΟ ΦΗΘΙΣΜΑ

ΤΗΣ ΑΝΕΞΑΡΤΗΣΙΑΣ

Το πρακτικόν της 'Εθνικής Συ-
νεδίσεως, που συνεκροτήθη εις
την 'Επίδουρον κατά το πρώτον
έτος μετά την 'Επανάστασιν και
έκρήρυξε την ανεξαρτησίαν της
'Ελλάδος, ήταν συντεταγμένον ως
έξης:

«Εν όνόματι της 'Αγίας και
'Αδαιρέτου Τριάδος.

Το 'Ελληνικόν 'Εθνος, το υπό
φρικώδη 'Οθωμανικήν Δυναστεί-
αν, μη δυνάμενον να φέρη τόν βα-
ρύτατον και άπαραδειγματιστον
ζυγόν της τυραννίας και άποσει-
σαν αυτόν με μεγάλας θυσίας, κη-
ρύττει σήμερον διά τών νομίμων
Παραστατών των εις 'Εθνικήν συ-
νηγμένων Συνέλευσιν ενώπιον
Θεού και ανθρώπων την Πολιτι-
κήν αυτού ύπαρξιν και 'Ανεξαρ-
τησίαν.

Α. Μαυροκορδάτος

Πρόεδρος

της 'Εθνικής Συνελεύσεως
(και ακολουθούν δια τα όνό-
ματα των αντιπροσώπων).

ΕΝΑ ΒΟΥΝΟ

ΠΟΥ ΠΕΡΠΑΤΑΕΙ

«Αν και στους γεωλόγους δεν
φαίνεται ούτε παράδειον ούτε άπί-
στευτο, είναι πάντως πολύ ένδια-
φέρον το φαινόμενον ενός βουνού
που περπατάει. Ένα τέτοιο βουνό
είναι το λεγόμενον «Ταξιθεύον ό-
ρος» της Πολιτείας 'Ορεγκόν,
στην 'Αμερική.

Πρό πολλού έχει διαδοθή μετα-
ξύ των κατοίκων και των ίθαγε-
νών της Πολιτείας η όψη ότι το
βουνό αυτό μετατοπίζεται κατά
τρόπον ανεξήγητον, γιατί πολλές
φορές έχαθηκαν μυστιριοδώς δέν-
δρα που υπήρχαν προηγουμένως
στη ρίζα του βουνού. Λίγοι ό-
μως έπίστευαν ότι το βουνό κινεί-
ται πραγματικά.

Τελευταίως όμως κατασκευάσθη
μία σιδηροδρομική γραμμή, που
άπχει περί τα 10 χιλιόμετρα από
την πλαγιά του βουνού. Και η
γραμμή αυτή αρχίζει τώρα να
μετατοπίζεται μόνη της. Και η
μετατόπισις αυτή δεν έξηγείται
διαφορετικά, παρά με το ότι δια
το έδαφος κινείται προς ώριωμένη
κατεύθυνσι.

ΤΑ ΑΙΤΙΑ ΤΗΣ Α'ΥΠΝΙΑΣ

Η άύπνια, ως έπί το πλείστον,
προέρχεται από κακή και άτακτη
διαίτα του στομάχου, από έλλει-
ψιν κινήσεως του σώματος, από
πολυφαγίαν, ιδίως το βράδυ, από
κατάχρησιν καφέ, τσαγιού, ποτών
και κρασιού. Η θεραπεία της
συνίσταται σ' όν' άποφεύγουμε ό-
λα τα παραπάνω και μόνο αν έξα-
κολούθησιν η άύπνια πρέπει να
καταφύγουμε σ' ένα γιατρό.

ΑΡΧΑΙΕΣ ΣΥΝΗΘΕΙΕΣ

Σ' έλα τα μέρη της 'Ελλάδος
υπάρχει συνήθεια, όταν χιτίζεται έ-
να σπiti, να σφάζουν στα θεμέλια
του έναν πετεινό ή άλλο πουλί. Η
θυσία αυτή γίνεται για να ματω-
θ' το σπιτι και να μ'ην ένοχη-
θούν ποτέ οι ένοικοι του από τα
στοιχεία. Την ίδια όμως άκριβώς
συνήθεια την βρίσκουμε και στους
άρχαιους, από τους όποιους και
την κληρονομήσαμε.

Μιά άλλη συνήθεια πολύ πα-
λαιά είναι η εξέτασις της άμοι-
ράτης του προσώτου, από την ό-
ποιαν μερικοί προσπαθούν να
βγάλουν διάφορες προφητείες.
Αυτό το είδος της μαντείας είναι
έπίσης αρχαϊστικόν, ήταν δέ γνω-
στόν και κατά τους βυζαντινούς
χρόνους, αφού ο Π. Ψελλός έγρα-
ψε μία πραγματεία έπ' αυτή άμοι-
ρατοσκοπίας.

Το βασκαϊκό ήταν επίσης γνω-
στό και στους αρχαίους, καθώς
και η συνήθεια να φτύνουν τρεις
φορές για να το άποφύγουν. Γιατί
και ο Θεόκριτος λέει κάπου: «Ως
μη βασκαϊσθ, τρίς εις έμόν έπτουσα
κόλπον».

3.500 ΒΗΜΑΤΑ



«Ακούω συχνά να λέγεται ότι
ο άνθρωπος για να είναι υγιής
πρέπει να περπατά αρκετά κάθε
μέρα, κι' αυτό είναι άσφαλώς σω-
στό».

ΓΙΑ ΝΑ ΜΑΘΑΙΝΕΤΕ

—Οι άστρονόμοι έπιμένουν ότι ο ήλιος θα άποθάνη
κάποτε, θα χάσει δηλαδή το φώς και την θερμότητά του.
'Εν τώ μεταξύ ύπελογίσθη ότι μετά 40 τρισεκατομύρια
έτών ο ήλιος θα έχη χάσει το ήμισυ του όγκου του.

—Την 11 Μαρτίου 1871, όταν ένας άντιπρόσωπος του
'Εδισον παρουσίασεν εις την Γαλλικήν 'Ακαδημίαν των 'Ε-
πιστημών το πρώτον γραμμόφωνον, ένας από τους άκαδη-
μαϊκούς έξηγέρθη εναντίον του «έγκαστρωμένου που έτολ-
μοüse να είνωνε την σεβαστήν ομήγυριν».

—Από το σχήμα που έχει η ρίζα των τριχών κάθε
ανθρώπου ήμπορεί να καταλάβη κανείς εις ποίαν φυλήν
άνήκει. Αι ρίζαι των τριχών των μαύρων έχουν κατά το
πλείστον το σχήμα άγκίστρου ή τρυπανίου.

—Πολλά σκάφη κατασκευάζονται σήμερα χωρίς να
χρησιμοποιηθ' ούτε ένα καρφί δια την σύνδεσιν των σιδη-
ρών έλασμάτων. Η σύνδεσις γίνεται δια συγκολλησεως.

—Εις την έπαγγελματικήν σχολήν της Μαδαγασκάρ-
ης έχει αναπτυχθ' μία νέα βιοτεχνία: της κατασκευής
κλωστής από λωτούς άράχνης. Τα λεπτά νήματα της ά-
ράχνης συλλέγονται έπιμελώς και μεταβάλλονται εις
κλωστήν, που θεωρείται άνωτέρα της μεταξωτής εις άν-
τοχήν και στυλινότητα.

στό: «Ένας έπιστήμων θέλησε να
όπολογήσῃ πόσα βήματα πρέπει να
κάνη ο άνθρωπος κάθε μέρα και
με κάποιο μηχανήμα δικής του
έφευρέσεως έκαμε διάφορα πειρά-
ματα και συνεπέρανε το έξής: 'Ο
άνθρωπος που θέλει να έχη καλή
υγεία, πρέπει να κάνει κάθε μέ-
ρα 3.500 βήματα».

Σας συνιστούμε να περπατάτε
πολύ. Όχι όμως και να μετράτε
τα βήματά σας!

ΟΛΙΓΑ ΠΕΡΙ ΑΥΓΩΝ...



Κατά το πρώτο ταξίδι του
«Γιάννη-Κλίπερ», του τεραστίου
όδροπλάνου που έκτελει τακτικά
την έναέρια συγκοινωνία 'Αμερι-
κής—Εύρώπης, έπάνω απ' τόν
'Ατλαντικό ώκεανό, έγινε το έξής
περίεργο: Κάποιος πελάτης πα-
ρήγγειλε στον μάγειρο του όδρο-
πλάνου να του ετοιμάξῃ δύο αυγά
μελάτα. Όταν τα αυγά σερβιρί-
σθηκαν, ο έπιθέτης τα έπστρεψε
με θυμό γιατί ήταν άψητα!

Αποτέλεσμα αυτού του γεγονό-
τος ήτο να σταλθ' από τόν άσού-
ματο του άεροσκάφους, στα γρα-
φεία της 'Εταιρείας, το κάτωθι
ραδιοηλεκτρογράφημα:

«Σ' έ πόσα λεπτά γίνεται ένα
αυγό μελάτο σ' έτος 2.468 μέ-
τρων».

«Εδώ πρέπει να λεχθ' ότι αν
το νερό βράζῃ κανονικά στους
100 βαθμούς θερμότητος, δεν γί-
νεται το ίδιο στα μεγάλα ύψη.
Στην κορυφή λ. χ. του Λευκού ό-
ρους των 'Αλπεων το νερό βράζ-
ει στους 84 βαθμούς. 'Ετσι τα
αυγά του όδροπλάνου, που έβρά-
σθηκαν σ' έτος 2.468 μ. έπί δύο
λεπτά, έμειναν άψητα».

Έκ πρώτης άμεως το ραδιοη-
λεκτρογράφημα του μάγειρου έφάνη
άδύνατον. 'Αλλά όταν έλητήρη η
γνώμη των ειδικών κατάλαβαν ότι
κάτι έτρεχε και η 'Εταιρεία άπήν-
τησε ραδιοηλεκτρογραφικώς ως έξής
στον μάγειρο:

«Σ' το ύψος των 2.468 μέτρων
τα μελάτα αυγά θα γίνουν σ' έ-
όστημα 12 λεπτών».

Ο ΠΡΩΤΟΣ

ΕΛΛΗΝ ΕΦΟΠΙΣΤΗΣ

ΤΟΥ ΔΟΥΝΑΒΕΩΣ

Ο πρώτος 'Ελληνας που έπε-
χείρησε να εκμεταλλευθ' ουστη-
ματικά τόν Δούναβην ήταν ο Στέ-
φανος Ξένος, ένας από τους με-
γαλύτερους 'Ελληνες έπιχειρη-
ματίας, που σ' το 1857 συνέστησε
την μεγάλην 'Ελληνο-Άγγλικήν
έταιρείαν.

Στην άρχη η έταιρεία αυτή εί-
χε δέκα άτιμόπλοια, με τα όνομα-
τα «Τσαμαδός», «Μπότσαρης», «Λού-
τος», «Ρήγας Φεραίος», «Μπο-
μπούλινο», «Καλέτσης», «Κολκο-
τρώνης», «Ζαυήν», «Μάρκος Μπό-
τσαρης» και «Κανάρης», προσω-
αμένα να μεταφέρουν δημητριακά
και άλλα εμπορεύματα από το Γα-
λάζιον, την Βραβλιν και τόν άνω
Δούναβιν εις Σουλινα. Άργότερα η
έταιρεία απέκτησε άλλα δέκα με-
γάλα άτιμόπλοια, τα όποια όμως,
επειδή δεν ήμπορούσαν να πλεύ-
σουν μέσα στον Δούναβι, έφόρτω-
νταν σιτηρά από τόν Σουλινα και
τα μετέφεραν στην 'Αγγλία.

Τα νέα αυτά άτιμόπλοια είχαν
έπίσης έλληνικά όνόματα, όπως:
«Νεότερα 'Ελλάς», «Μαυροκορ-
δάτος», «Παλληκάρι» κλπ.



ΤΟ ΧΡΥΣΟΜΑΛΛΟ ΑΡΝΙ



Ήταν ένας βασιλιάς που είχε τρία παιδιά. Πεθαίνοντας ο βασιλιάς, άφησε την περιουσία του στα παιδιά του να την μοιράσουν.

Τα δύο μεγάλα μεθούσαν κάθε μέρα στα κρασοπούλια κι έφαγαν τους παράδες του πατέρα τους και μπόηκαν και σε χρέος. Το μικρότερο φύλαξε την περιουσία που του άφησε ο πατέρας του, κι αφού παντρεύθηκε κι έκαμε μία κόρη ωραιότατη, έφτιασε ένα παλάτι μέσα στη γη και την έβαλε μέσα. Καί κείνον τον μάστορα που έκανε το παλάτι τον σκότωσε, κι έπειτα έβαλε ένα κήρυκα και του είπε να φωνάξει: "Όποιος είναι άξιος να βρή την θυγατέρα του βασιλιά, θα την πάρη γυναίκα" μά όταν δέν την βρή, θα τον σκοτώνη.

Πήγε πολύς κόσμος, και δέν μπόρεσαν να την εύρουν και τους σκότωνε. Τότε ένας νέος άμορφος πήγε σ' ένα βοσκό, και του είπε να τον βάλη μέσα σ' ένα τομάρι πρόβειο, που να έχη χρυσά μαλλιά, και να τον πάη στο βασιλιά.

Ο βοσκός τον έβαλε μέσα σ' ένα τομάρι πρόβειο με χρυσά μαλλιά, κι εκεί μέσα του έβαλε και φαγι και ψωμί, κι όσα χρειαζόνταν. Σάν το πήγε στο βασιλιά, του λέει ο βασιλιάς: — Το πουλάς αυτό το άρνι;

Κείνος του είπε: "Όχι, άφέντη βασιλιά, δέν το πουλάω" μ' άν το χρειάζεσαι, δέ σου χαλάω το χατήρι" στο δίνω για τρεις μέρες κι ύστερα μου τό ξαναδίνεις πίσω.

Τότες ο βασιλιάς τό πήρε να τό πάη μέσα στη θυγατέρα του, και καθώς μπόηκε με τ' άρνι στο παλάτι, μπόηκε μέσα σε πολλές κάμαρες. Και σάν πήγε σε μία πόρτα, φώναξε ο βασιλιάς: "Άνοιξτε τάρταρα μάρταρα της γης!"

Κι άνοιξε ή πόρτα μοναχή της. Μπαίνοντας σε πολλές κάμαρες, ζύγω-

σε σε μία πόρτα, κι εκεί φώναζε πάλι: "Άνοιξτε τάρταρα μάρταρα της γης!" Κι άνοιξε πάλι ή πόρτα μοναχή της. Κι εκεί μέσα ήταν τό δωμάτιο, που κάθονταν ή βασιλοπούλα, κι ήταν όλο άπ' άσμηι. Και σάν μπήκε μέσα, έδωσε τ' άρνι της βασιλοπούλας. Τό χάιδευε ή βασιλοπούλα, κι αυτό μισοθέλαξε. Της τό άφησε κι ύστερα έφυγε. Και την ίδια νύχτα εκείνη βγήκε ο άνθρωπος άπ' τό τομάρι, και σάν τον είδε ή βασιλοπούλα τόσο άμορφο, τον αγάπησε και τον ρώτησε: Γιατί μπόηκες στο τομάρι κι ήρθες εδώ;

Κι αυτός της είπε: Σάν είδα πολλούς που έρχονταν και δέ μπορούσαν να σε βρουν και σκοτώνονταν, ήρσα τούτη την τέχνη, κι ήρθα εδώ, που σ' έχει ο πατέρας σου.

Κι ή βασιλοπούλα του λέει: Έδωγε σου, καλά έκανες' μόνον να ξέρης αυτό' άφου με βρήκες έδω μέσα, ο πατέρας μου και μένα και τις όημέτριες θα μάς κάνη πάπιες" και θα σου πη: Ποιά άπ' αυτές τις πάπιες είναι ή βασιλοπούλα; Κι' εγώ τότε θα τσιμπήσω τό φτερό μου και θα με καταλάβης.



Ποιά άπ' τις πάπιες είναι ή θυγατέρα μου;

Άφου κουβέντισαν πολλά, ήρθε πάλι ο βοσκός και ζητάει τ' άρνι. Ο βασιλιάς πήγε στη θυγατέρα του να τό πάρη. Κι ή βασιλοπούλα είπε του πατέρα της: Άρκετά διασκέδασα με τ' άρνι!

Τότες ο βασιλιάς τό πήρε και τόδωσε στο βοσκό. Ύστερα ο άνθρωπος βγαίνει άπ' τό τομάρι και πάει στο βασιλιά και του λέει: Έγώ είμαι άξιος να βρω ή θυγατέρα σου!

Ο βασιλιάς του είπε: Λυπούμαι πάρα πολύ, παιδί μου, για τά νειάτα σου. Σκοτώθηκαν τόσοι και τόσοι για να την εύρουν, και συ θα την εύρης!

"Ας είναι, άφέντη βασιλιά! Έγώ θα σκοτωθώ, μά θα πασχίσω να ή βρω.

Τότες πήγε αυτός μπροστά κι ο βασιλιάς από πίσω, κι όταν έφτασαν στη μεγάλη πόρτα, είπε του βασιλιά τό παιδί: Πες τρία λόγια.

Κι ο βασιλιάς του είπε: Τί να πω; να που λέω' σαράγι, σαράγι, σαράγι! "Όχι, του είπε εκείνος. Πες: άνοιξτε τάρταρα μάρταρα της γης!"

Κι είπε τά λόγια αυτά ο βασιλιάς, κι άνοιξε ή πόρτα" και σάν μπήκε μέσα, δάγκασε τό μουστάκι του. Πήγε και στην άλλη την πόρτα κι έκανε τό ίδιο" και κατόπιν πήγαν μέσα κι ήδραν ή βασιλοπούλα. Και του είπε ο βασιλιάς: Τη βασιλοπούλα τώρα καλά την βρήκες' μόν' τώρα εγώ θα κάνω ή θυγατέρα μου και τις όημέτριες πάπιες, κι' άν καταλάβης ποιά είναι ή θυγατέρα μου, να την πάρη γυναίκα! Και τις έκανε ο βασιλιάς πάπιες και τις έφερε μπροστά στο νειό, και του είπε: Ποιά άπ' αυτές είναι ή θυγατέρα μου; Τότες ή βασιλοπούλα έτοιμήσε τό φτερό της, κι' έπ' ο νειός: Αυτή, που τσιμπήσε τό φτερό, αυτή είναι ή βασιλοπούλα. Και την πήρε γυναίκα τότε και πέρασαν ζωή χαριτωμένη.

Η ΣΤΗΛΗ ΤΩ ΣΙΑΛΟΥ

ΑΜΟΙΒΑΔΕΣ

(Συμπτώματα και θεραπεία)

Στο προηγούμενο άρθρο μας μιλήσαμε για τις άμοιβάδες γενικά και ιδίως τί είναι και πώς μεταδίδονται στον άνθρωπο. Σήμερα θα μιλήσουμε για τά συμπτώματα της άρρώστιας και για ή θεραπεία της. Η νόσος έχει δύο μορφές, την όξεια και την χρονία" ή δεύτερα διαδέχεται την πρώτη εάν δέν διαγνωσθή έγκαιρως και δέν γίνη ή κατάλληλος θεραπεία. Τούτο γίνεται πολύ συχνά εις τά παιδιά λόγω της συχνότητας των έντερικών νοσημάτων και ιδίως κατά τους θερινούς μήνες. Νομίζουν ότι πρόκειται περί κοινής διάρροιας από κακή διατροφή, δέν γίνεται εξέταση των κοπράνων, έφαρμάζουν δέ συγχρόνως έξανθηκτική διαίτα, ή όποια έχει ως αποτέλεσμα την παράταση της καταστάσεως και την μεταπτώσιν εις την χρονιότητα. Αντιθέτως εάν ξεκρίνοντο και τάς άμοιβάδας και άπεδείκνυν ή μικροβιολογική εξέταση των υπολείμτων, τότε ή ειδική θεραπεία με έμετινή θα έφερνε ταχέως τά αποτελέσματα της. Κατά την όξειαν περίοδο ο άρρώστος έχει διάρροιαν επίμονον, με κόπρανα άλλοτε ύδαρη και άλλοτε βλεννομαγή. Αι κενώσεις κυμαίνονται από 5 μέχρι

20 αναλόγως της έντάσεως της νόσου. Ο άρρώστος παραπονείται από κοιλιακούς πόνους, άλλοτε δυνατούς και άλλοτε ελαφρούς και ιδίως κατά την στιγμήν της κενώσεως. Η κατάσταση αυτή έχει ως άμεσον συνέπεια την εξάνθησιν, ή όποια είναι τόσο μεγαλύτερα, όσο τό παιδί είναι μικρότερο ή ή νόσος έντονωτέρα, φθάνει δέ πολλές φορές σε κατάστασι που διατρέχει άμεσο κίνδυνον και ή ζωή του άρρώστου.

Ο πυρετός άλλοτε λείπει τελείως και άλλοτε είναι μικρός μέχρι 37°, σπανίως φθάνει τά 39-40°. Εάν τώρα γίνη ή διάγνωσις έγκαιρως, τότε τά συμπτώματα με την έντονη θεραπεία παύρονται προοδευτικώς και ο άρρώστος γίνεται καλά σε διάστημα 20-30 ημερών. Εάν αντίθετως μείνη άθεράπευτος τότε την όξειαν κατάσταση διαδέχεται, εάν βέβαια ο άρρώστος είναι μεγάλος, ή χρονία, ή όποια παρουσιάζει πολυμορφίαν συμπτωμάτων, αναλόγως του άσθενούς και της έντάσεως της νόσου. Αι κενώσεις εξακολουθούν άλλα ολιγώτεραι και πολλές φορές γίνονται σκληρά άλλα οι βλέννες επίμεινον. Άλλοτε παρατηρείται δυσκοιλιότης, ή όποια διαρκεί 3-4 ημέρας και κατόπιν έπαναλαμβάνεται ή διάρροια με την ίδιαν ή μικρότερων έντασιν. Ο πόνος όποιας ή γίνεται μικρότερος και φευγαλέος, δηλαδή πότε στην κοιλία, στο στομάχι ή στα πλευρά και ιδίως στο σπύκτι, τό όποιον συμπάσχει πολλές φορές. Άλλοτε, αντί να αίσθάνονται κοιλιακά ένοχλήσεις, παραπονούνται μόνον δι' ά-

δυναμίας περιέργων και ζάλες συχνές και ιδίως την στιγμήν της πέψεως. Οι ένθελικες κατά την χρονίαν άμοιβάδιαν παρουσιάζουν πληθώραν συμπτωμάτων, εκ των όποιων τά περισσότερα περίεργα και τελείως άπίθανα διά μίαν κοιλιακήν νόσον, έν τούτοις όμως ή προσεκτική εξέτασις άποδεικνύει την φύσιν των. Η κυριώτερα και σοβαρώτερα έπιπλοκή των άμοιβάδων είναι ή προσβολή του ήπατος, ή όποια εάν δέν διαγνωσθή έγκαιρως, φέρει πολύ συχνά τον θάνατον των άσθενών. Εις τό ήπαρ πηγαίνουν τά μικρόδια διά των έντερικών φλεβών και των χυλοφόρων άγγείων, δηλ. των άγγείων που παίρνουν τάς χρησίμους τροφάς διά των όργανισμών. Εάν τώρα διαγνωσθή ή πάθησις του ήπατος έγκαιρως και δέν προλάβη να γίνη άπόσπτησι, τότε ή θεραπεία περιορίζεται εις τάς ένέσεις έμετινης, εάν όμως προχωρήσθ, τότε, εκτός της έμετινης, έπιβάλλεται και ή διάνοιξις του άποσπτηματος. Τό άποσπτημα του ήπατος γίνεται άλλοτε στην όξειαν περίοδον και άλλοτε στην χρονίαν.

Η θεραπεία των άμοιβάδων γίνεται άποτελεσματικώς με ένέσεις έμετινης και με δόσεις αναλόγως της ηλικίας του παιδιού και της έντάσεως της νόσου. Επίσης μάς βοηθά πολύ εις την θεραπείαν ή χορήγησις του γαλλικού φαρμάκου Στοβαρολ και του γερμανικού Γιατρην 105.

Εις τό έπόμενον θα ασχοληθώμεν με τις λάμβλιες και με την προφυλαξιν από των άμοιβάδων λαμβλίων. Γ. ΜΠΑΜΠΟΥΡΗΣ



Ο ΚΗΡΥΞ



Το παραμυθάκι μας.

Ο ΠΙΣΤΟΣ ΦΙΛΟΣ

Ο ΣΚΑΠΑΝΕΥΣ ΚΑΙ Η ΣΤΟΛΗ

Ο Τομεάρχης μας προχθές ώμλησε πολύ αόστηρά για μερικούς Σκαπανείς που ή συμπεριφορά τους δεν ήταν εκείνη που πρέπει, στα παιδιά της Ε.Ο.Ν. Εύρηκε άφορμή, γιατί άκουσε δυο - τρεις που μιλούσαν ο ένας στον άλλο με άσχημο τρόπο και άλληλοχτυπιούνταν με κακία την ώρα του διαλείμματος. Κάποιος άλλος έμπηκε στη γραμμή φορώντας τη στολή του λερωμένη και άκανόνιστη, το πηλήκιο στραβά, ξεκούμπωτος και τη ζώνη του λυτή.

«Δέν μπορώ, είπε ο Τομεάρχης, παρά να έκφρασω τη λύπη μου για λίγα ετυχώς παιδιά του Τομέως μου, που δεν μπορούν άκόμη να νοιώσουν ότι Ε.Ο.Ν. θα πη τάξις, θα πη πειθαρχία, θα πη σεβασμός και ότι κάθε συναγωνιστής, μικρός ή μεγάλος, πρέπει να ξέρη πώς δεν μπορεί ούτε να μιλά ούτε να συμπεριφέρεται όπως θέλει. Ο σεβασμός, ή τάξις και ή πειθαρχία άρχίζουν από τη στολή. Αυτή πρέπει πρώτα να σεβώμαστε και το κατορθώνουμε αυτό με την καθαριότητα και με το κανονικό της φόρεμα. Σε όλους τους Τομείς έχουν γίνει διδασκαλίες πολλές γι' αυτό το πράγμα. Και θυμάστε: Ο 'Αρχηγός κάποτε ώμίλησε πολύ αόστηρά για κάποιον Σκαπανέα που είδε να φορή άκανόνιστα τη στολή του και άκάθαρτη. Γιατί ξέρει ο 'Αρχηγός ότι ένα παιδί που άνέχεται να είναι λερωμένο και τσαλακωμένο το φόρεμά του, δεν μπορεί παρά να είναι άκατάστατο και το ίδιο σε όλη του τη ζωή. Δεν μπορεί έπομένως να είναι Σκαπανέας όπως τον θέλει ο 'Αρχηγός και ο Κυβερνητικός 'Επίτροπος».

Στο άλλο θα συνεχίσω την όμιλία του Τομεάρχου μας.

Ο ΜΕΓΑΛΟΣ ΣΚΑΠΑΝΕΑΣ

Μία φορά, τρία μικρά παιδάκια παίζαν με μικρές βαρκούλες επάνω σε μία λίμνη. Το παιχνίδι τους ήταν διασκεδαστικό και έκρατοσε πολλές ώρες. Δίπλα τους, τους παρακολουθούσε και ένας μεγάλος σκύλος, ο Τόμης, που αγαπούσε πάντα να βρίσκεται κοντά στα παιδιά.

Ξαφνικά το πιο μικρό από τα τρία γλίστρησε κι' έπεσε μέσα στο νερό. Οι σύντροφοι του προσπαθούσαν με τις μικρές τους δυνάμεις να το σώσουν, μα τα έχασαν από την ταραχή τους και δεν ήξεραν τι βοήθεια θα μπορούσαν να του δώσουν.

Μονάχα ο Τόμης δεν τα έχασε καθόλου. Βλέποντας τον μικρό του φίλο να κινδυνεύει έτρεξε άμέσως στο σπίτι του και με γαυγίσματα και φωνές προσπαθούσε να δώσει να καταλάβη ή μητέρα του παιδιού τον κίνδυνο που βρισκόταν το παιδί της. Μα ή μητέρα δεν μπορούσε να καταλάβη βέβαια τη γλώσσα του σκυλιού...

Στην άπελπισία του ο Τόμης έαναγύρισε στη λίμνη και πήκε μόνος μέσα στο νερό. Άρπαξε τον μικρό με τα δόντια του και προσπαθούσε να τον σύρη έξω. Ήξερε πώς αν πλησίαζε στην παραλία θα τον βοηθούσαν και οι δύο άλλοι φίλοι του.



9.

(Συνέχεια)

— Νά ή βάρκα μας! φώναξε ο Γέρο Λύκος, όπως πάντα του πολύ ανυπόμονος.

Μία βάρκα ήταν άραγμένη στην όχθη. Γρήγορα γρήγορα ή άλεπού πήδησε μέσα κι' άρπαξε το τιμόνι. Μπήκε κι' ο λύκος και πήρε τα κουπιά.

Ο κύρ Μέντιος το άποφάσισε τελευταίος.

— Έμπρός! είπε και πήδησε μέσ' στη βάρκα.

Σιγανό άεράκι φυσούσε. Άνοιξαν το πανί. Ο Γέρο Λύκος κι' ή θειά Άλεπού εύχαριστημένοι άρχισαν να τραγουδούν. Όλα πήγαιναν καλά. Είχαν πιά το γαϊδάρο στα χέρια τους. Δεν θα τους ξέφευγε. Άρχισαν λοιπόν να τραγουδούν αυτό το τραγουδάκι:

«Μία βαρκούλα θ' άρματώσω
με σαράντα - δυο κουπιά,
— γειά σου, λεβέντη μου! —
να σε κλέψω μία βραδιά!»

Μα ο Τόμης ήταν μικρό σκυλί κι' ο μικρός τόσο βαρύς που στάθηκε άδύνατο να τον σώση.

Λίγο άκόμη και θα ήταν άργά. Ο Τόμης όμως δεν τα έθαζε κάτω. Ο μικρός φίλος έπρεπε να σωθή...

Βγήκε ξανά έξω και ώρμησε προς το δρόμο. Και τον πρώτο άνθρωπο που βρήκε άρχισε να τον τραβά από τα ρούχα και να τον οδηγεί προς την λίμνη. Αυτός έβλεπε πώς ο σκύλος δεν τον δάγκωνε. Άπλως τον τραβούσε και με μία γλύκα στα μάτια του, του έδειχνε τη λίμνη.

Κατάλαβε πώς κάτι συνέβαινε εκεί και τον άκολουθούσε. Ετυχώς ήταν άκόμη καιρός και έτσι σώθηκε ο μικρός από τον ύγρό του τάφο.

Μα τη σωτηρία του αυτή, τη ζωή του, την χρωστά στον πιστό του φίλο, τον Τόμη, που με την έπιμονή του κατώρθωσε να τον σώση!

Πόσα σκαπανάκια διαβάζοντας το παραμύθι αυτό δεν σκέπτονται την υποχρέωση που έχουν να αγαπούν τα πιστά αυτά ζώα! Κι' άκόμη, πόσο ώραίο πράγμα είναι να είμεθα πάντοτε σε θέσι να βοηθούμε τον «πλησίον» μας, άφου και αυτά τα ζώα μάς δίνουν τέτοια παραδείγματα.

Ο κύρ Μέντιος θέλησε κι' αυτός να τραγουδήση.

Ένα ώραίο τραγουδάκι του ήρθε στο νοῦ. Ένα τραγουδάκι που ταιριαζε ίσια ίσια με τη ρωμαντική αυτή βαρκάδα. Έβλεπε, έκανε μία γαργάρα με το γλυκό νερό του ποταμιού κι' άρχισε να τραγουδάη:

«Άναστενάζουν τα νερά
και σκύβει το φεγγάρι
και γλείφει γλείφει τρυφερά
το δροσερό χαρτάρι.

«Αχ, αχ και θα μοι φύγη ο νοῦς
σε τέτοια φεγγαράδα,
με φίλους μπιστικούς
να σεργιανάς βαρκάδα!»

Τραγουδούσε τόσο γλυκά, που ο πο-





των ΟΚΑΘΑΝΕΩΝ



ΤΑ ΖΑΧΑΡΩΤΑ

Τοῦ Τάκη κάναμε γιὰ δῶρο
ἓνα σπαθί κι' ἓνα τουφέκι
καὶ Φαλαγγάρχης τῶρα στέκει
κι' ὅλο τὸν κόσμο ἀπειλεῖ!

Φορεῖ στὸν ὦμο τὸ τουφέκι
καὶ τὸ σπαθί στὴ μέση ζώνει,
τὰ γειτονόπουλα μαλώνει
καὶ τὰ γυμνάζει στὴν αὐλή!

Μὲ τὸ σπαθί γυμνὸ στὸ χέρι
προστάγματ' ἀγρία τοὺς δίνει
κι' ἔξαφνα κάποιον διακρίνει
σοκολατάκια νὰ κρατῇ.

«Ἐ, ψίτ! Σκαπανέας, τοῦ φωνάζει
πλησιασέ με ἓνα βῆμα,
ἐμπρός μου κάνε καὶ τὸ σχῆμα
καὶ δός μου τὰ μισὰ ἀπ' αὐτά!

«Θὰ στάδινά, μὰ Φαλαγγάρχης
γιὰ συλλογίσου το καλὰ,
ταιριάζει ἡ ὑψηλότητά σου
νὰ τρώς καὶ σὺ ζαχαρωτά;»

Δ. Μ.

ἔξυπνα... κουτὰ

Ὁ Γιαννάκης ρωτᾷ τὴ μαμά του:
— Δὲν εἶναι γρη῏ ἡ γιαγιά;
— Ναι, παιδί μου, πολὺ.
— Μὰ τότε πῶς δὲν βγαίνει στοὺς
δρόμους νὰ μαζεύη πεντάρεις;



Ἡ μαμά δίνει στὸν Τοτὸ ζεστὸ
ψωμί.
Κι' ὁ Τοτὸς σκέπτεται:
— Θὰ φυλάξω τὸ μισὸ γι' αὐριο; πού
ἴσως δὲν θάχουμε ζεστὸ ψωμί.



— Μαμά! Ὁ Κωστάκης ἔγινε Κινη-
ματογράφος!
— Τί;
— Ναι! Ὁ γιατρός εἶπε πῶς ἔχει
μέσα του ταινία!



Ὁ Δάσκαλος: Γιὰ νὰ γράφω
κανεῖς καλὰ, πρέπει νὰ γράφω ὅπως
ὁμιλεῖ.
Ὁ μαθητὴς: Καὶ οἱ βουβοί,
δάσκαλε;



Οἱ Σκαπανεῖς: Βασ. Πόλης ἐκ Πει-
ραιῶς, Μιχ. Καρατζᾶς ἐξ Ἀθηνῶν καὶ
Κωνστ. Κωστάκης ἐκ Βεροῖας.

ταμὸς τὸν λυπήθηκε κι' ἄρχισε νὰ
τὸν συμβουλεύει:

— Γύρισε σπῖτι σου! Γύρισε σπῖτι
σου!

Μιά πέστροφα τινάχτηκε ἔξω ἀπὸ
τὸ νερὸ καὶ τὸν κοίταξε μὲ γουρλω-
μένα μάτια. Κάτι ἤθελε κι' αὐτὴ νὰ
τοῦ πῇ μὰ δὲν μποροῦσε. Ἦταν βου-
βὴ ἡ καμμένη.

Σιγὰ σιγὰ ὁ ποταμὸς φάρδαινε.
Τὸ ρέμα μεγάλωνε κι' ὁ κύρ Μέντιος
ἄρχισε νὰ ζαλίζεται.

Στὴν ἀρχὴ καμώθηκε πῶς δὲν ἦ-
ταν τίποτα. «Θὰ περάσῃ, ἔλεγε, θὰ
περάσῃ», κι' ἐξακολούθησε τὸ τρα-
γοῦδι.

Μὰ σὲ λίγο ἔνοιωσε ἓνα κόμπο στὸ
λαγμὸ κι' ἡ φωνὴ του πνίγηκε. Τ' αὐ-
τιά του κρεμάστηκαν πλαδαρά, σὰ
μαραμμένα φύλλα.

«Ἄχ, δὲν εἶμαι καλὰ», μουρμού-
ρισε ἀξάφνα καὶ ἐξάπλωσε ἀνάσκελα
μὲς στὴ βάρκα.

— Στάσου, στάσου, περίμενε, μὴν
πεθάνῃς ἀπὸ τώρα! φώναξε ὁ Γέρο
Λύκος πού συχαινόταν τὰ πτώματα.

— Κουράγιο, κουράγιο, ἀγαπητέ
μου μαέστρο, εἶπε ἡ θεῖα Ἀλεποῦ
καὶ τὸν χτύπησε σιγὰ στὴν πλάτη.

Ὁ κύρ Μέντιος εἶχε κλειστά τὰ
μάτια κι' ἦταν συγκινημένος ἀπὸ τό-
σες περιποιήσεις.

— Εὐχαριστῶ, καλοὶ μου φίλοι,
μουρμούρισε, μὴν κουράζεστε, εὐχα-
ριστῶ. Εἶμαι λίγο καλύτερα.

Μὰ νὰ πού τώρα ἄρχισε νὰ ζαλί-
ζεται κι' ὁ Γέρο Λύκος.

— Πεθαίνω! πεθαίνω! φώναξε μὲ
μιὰς. Εἶμαι ἄρρωστος! Ἐχω ἀνάγ-
κη νὰ δαγκάσω!

Ὁ Γέρο Λύκος δὲν ἔλεγε ψέμα-
τα. Εἶχε μὴν στὴ βάρκα νησιτικὸς
καὶ τώρα ὑπέφερε πολὺ.

«Γαῖδαρος... φαί... γαῖδαρος...
γρήγορα... καπούλια...», ἄρχισε νὰ
παραμιλάει:

— Γιὰ ποῖο γαῖδαρο, γιὰ ποῖα κα-
πούλια μιλάει; ρώτησε ὁ κύρ Μέν-
τιος τρομαγμένος.

— Ὁ κακόμοιρος! εἶπε ἡ θεῖα Ἀ-
λεποῦ κι' ἔκανε πᾶς λυπάται πάρα
πολὺ τὸ λύκο. Παραμιλάει. Σάστισε
πάλι τίς λέξεις. Θέλει νὰ πῇ «μουσι-
κή» καὶ λέει «καπούλια». Λέει «γαῖ-
δαρος» καὶ σκέπτεται «τενόρος».

Βλέπεις, μαέστρο μου, τὰ ἔχει χά-
σει ἀπ' τὸ ὠραῖο σου τραγοῦδι.

— Δὲ μοῦ φαίνεται διόλου παρά-
ξενο, εἶπε ὁ κύρ Μέντιος σκεπτικὸς.
Κι' ἐγὼ τὰ χάνω ὅταν ἀκούω τὸ τρα-
γοῦδι μου... Ἐ φίλε μου, εἶπε τώρα
στὸ Λύκο, κάμε κουράγιο, σῆκω. Νά,
ἡ θεῖα Ἀλεποῦ, πού ξέρει τόσα πρά-
ματα, θὰ βρῇ ἓνα γιατρικὸ νὰ σὲ
γιατρέψῃ.

Ἡ θεῖα Ἀλεποῦ εὐχαριστήθηκε
πολὺ πού ὁ κύρ Μέντιος τῆς εἶχε τό-
ση ἐμπιστοσύνη.

— Ἀφοῦ ἔχετε τόση ἐμπιστοσύνη
σὲ μένα, εἶπε, θὰ σὰς προτείνω κά-
τι. Βλέπω πῶς τὸ ρέμα μὰς παρα-
σύρει καὶ θὰ πνιγοῦμε σίγουρα, ἡ...

— Θὰ πνιγοῦμε σίγουρα! φώναξε
ὁ Λύκος κατατρομαγμένος κι' ἀνα-
σηκώθηκε.

— Ἡ θὰ πέσουμε πάνω σὲ κανένα
βράχο...

— Θὰ πέσουμε πάνω σὲ κανένα
βράχο! φώναξε ὁ Λύκος καὶ σηκώ-
θηκε ὁλόρθος τοῦτῃ τῇ φορᾷ.

— Ἄν δὲν κάνετε ἀμέσως αὐτὸ
πού θὰ σὰς πῶ, εἶπε ἡ θεῖα Ἀλε-
ποῦ. Γιὰ τὸ καλὸ ὅλων μας. Ἀφοῦ
θὰ βουλιάξωμε δίχως ἄλλο.

— Ὡχ, ὦχ, φώναξε ὁ κύρ Μέντιος.
Μὴ λένε αὐτὰ τὰ λόγια, ἀγαπητὴ
μου...

— Τὸ εἶπα καὶ τὸ ξαναλέω, εἶπε ἡ
θεῖα Ἀλεποῦ θὰ βουλιάξωμε σίγου-
ρα. Καὶ γιατί; Γιατὶ κάποιος ἀπὸ
μὰς θὰ ἔχη στὴ συνείδησί του ἓνα
μεγάλο κρίμα. Καὶ θὰ βουλιάξωμε
κι' οἱ τρεῖς μας ἂν δὲν...

— Ἄν δὲν;

— Ἄν δὲν;

— Ἄν δὲν τὸ ἐξομολογηθοῦμε.

— Νὰ ἐξομολογηθοῦμε! φώναξε ὁ
λύκος. Ἐγὼ πεινάω! Αὐτὸ μονάχα
μπορῶ νὰ ἐξομολογηθῶ. Πεινάω καὶ
δὲν ξέρω τί νὰ κάνω ἂν...

(Ἀκολουθεῖ)



ΓΙΑ ΝΑ ΜΑΙΝΟΥΝΤΕ

ΕΥΚΟΛΟΣ ΖΩΓΡΑΦΙΚΗ

Μαγική εικών

ΛΙΓΗ ΕΥΘΥΜΙΑ

Σκότος!

Απορία της Λιής:

— Περιέργο πράμα! Ό-
σες φορές έκλεισα τα μά-
τια μου μπροστά στον κα-
θρέφτη, για να δω πώς εί-
μαι όταν κοιμούμαι, έτυχε
πάντα να είναι σκοτάδι και
δεν μπόρεσα να δω τίποτα.

Το κακόμοιρο...

Η Έλენη: Νά χτυπή-
σω το κουδούνι μαμά;

Και ο μικρός Παύλος:

— Όχι καυμένη, τί σου
έκανε;

Χωρίς γυαλιά!

Η γιαγιά: Δεν ξέρω
γιατί βλέπω τόσα πολλά
δνειρα την νύχτα.

Η Λιλίκα: Μά, για-
γιά, έσείς είπατε ότι χωρίς
γυαλιά δεν βλέπετε τίποτα.
Πώς τη νύχτα που τα βγά-
ζετε βλέπετε δνειρα;

Έναντι...

— Πόσο άξιζω για σένα
μαμάκα;

— Όσο να πής! Έκατομ-
μύρια παιδί μου.

— Έ, απ' όλα αυτά τα έ-
κατομύρια μπορείς να μου
δώσης μία δραχμή;

Το γιατί

Κοκός: Γιατί ή θά-
λασσα δεν ξεχειλίζει αφού
χύνονται τόσα ποτάμια μέ-
σα σ' αυτήν;

Λάκης: Μά επειδή έ-
χει σφουγγάρια μέσα
κουτέ!

Υπερβολή

Δέν μου λές Τοτό, έ-
σύ που τα ξέρεις όλα, άκου-
σες ποτέ σου την παροι-
μία: «Τρεις τ'ά Γέννα, τρεις
τά Φώτα κι' έξη την Άνά-
στασι».

Και ο Τοτός:

Πφ!.. παροιμία που θυ-
μήθηκες! Αυτή, παιδί μου,
την έλεγαν πρό Χριστού!



Ποιά κοινά ση-
μεία έχουν μετα-
ξύ τους οι τρεις
παραστάσεις, ο
ψαράς, ο δύτες
και οι άρχαίοι
στρατιώτες;

Απλούστατα:

Έχουν κοινές
τις γραμμές που
είναι χαραγμένες
στο πρώτο παραλ-
ληλόγραμμο.

Με βάσι τις

γραμμές αυτές, μπορείτε, αν έχετε μικρή ζωγραφική
δεξιότητα, να σχεδιάσετε πολλές άλλες παραστάσεις, το
θέμα των οποίων είσθε ελεύθεροι να διαλέξετε.

Ο περιορισμός είναι ένας: Το σχέδιό σας πρέπει να
γίνει μέσα στις τέσσερες γραμμές του παραλληλογράμ-
μου και να περιλάβει — όπως είπαμε — ως βασικές, τις
γραμμές που υπάρχουν μέσα στο παραλληλόγραμμο.

Τρίγωνον

***** = Έλλην. πόλις.
***** = Ιταλική πόλις.
*** = Συγχρόνως
(έπιρ.).
** = Απαγορευτικόν.
* = Φωνήεν.

Και καθέτως τὰ ίδια.

Ε. Ν. ΜΟΣΧΟΣ

Κρυπτογραφικόν

123456789 = Έλλην. πόλις.
1234519 = Ημίθεος (αίτ.)
463 = Νήσος.
789789 = Θάλασσα.
4627 = Φωτίζει.
263 = Θεά.
65691 = Γυν. όνομα.
2789 = Ακρωτήριον.
123 = Θεά.

Γ. Α. ΚΑΠΑΚΟΣ

Ποικίλη άκροστιχίς

Το πρώτον γράμμα της
1ης λέξεως, το δεύτερον
της 2ας, το τρίτον της 3ης
και ο.κ.ε. αποτελούν πρω-
τεύουσιν ευρωπαϊκού κρά-
τους.

1) Κράτος της Εύρώπης,
2) Βασιλεύς των Έλλή-
νων, 3) Άρχαίος Βασιλεύς
των Περσών, 4) Νήσος των
Κυκλάδων, 5) Ακρογια-
λιά, 6) Χώρα της Β. Γι-
ουγκοσλαβίας, 7) Νήσος
του Α. Αιγαίου, 8) Υίος
του Όδυσσέως, 9) Πόλις
της Γερμανίας.

Η. Π. ΜΑΝΩΛΑΚΟΣ

ΑΙ ΛΥΣΕΙΣ ΤΟΥ 34ου ΦΥΛΛΟΥ

Σταυρόλεξον: Όριζον-
τίως 1 κραταιά—Πύργος, 3 Ρο-
γής—ριγηλοί, 5 ογιέσταται—
άρι, 7 άσπια—πίσωσις, 9 πεν-
θεραί—βρέφος, 11 ρητά—άθυρό-
στομα, 13 Ινακόν—άνάθημα, 15
ένωσις—άμνασι. Καθέτως 1
Κέρκυρα—παρεία, 3 Άργείοι—
νάτριον, 5 άγρωσιδής—άκς, 7
άσπια—Παρθένης, 9 Πορταριά—
έριαια, 11 Ρίγα—κτερίσματα,
13 όχληρος—φρόνημα, 15 Νι-
κίας—σπαθί. Στοιχειό-
γριφος: Αήλος—ήλος, Έπι-
γραφή: Τά καλά κόποις κτών-
ται. Μεταγραμματισμός:
Θέτις—Θέμις. Ποικίλη άκρο-
στιχίς: Φρόνη(Φόνος, ΚΡανός,
ΝαΥοικα, ΆθεΝτινος, ΆλχηΗ-
νη). Κρυπτογραφικόν:
Πάτροκλος, Άτρεπος, Τάρας, ρό-
κα, όπός, κάπρος, λάρος, σπά-
ρος. Λογοπαίγνιον: Τό Χά-
νι (χάνει). Μεταγραμματι-
σμός: Φινέδς—φονέδς. Άκρο-
στοιχίς έξ άντιθέτων:
Έρατώ (Εότυχής, Ρίχτω, Άνα-
τολή, Τολμηρός, Όρατός). Αι-
νιγμα: Τό λάχανο. Τονό-
γριφος: Σερβία—Σέρβια.
Κρυπτογραφικόν: Λαδύ-
ρινθος, (Άδελφά, βούβαλος, όσος,
Ρούθ, Ιλιούσος, Νύσσα, θάρρος,
οδρανός, Σίβαρις). Λεξιγρι-
φος: Μένανδρος (μέν, Άνδρος).
Μικτόν: Καί μέγας άν, μι-
κρόν παρίστα σαυτόν. Γρίφος:
Μή με λησμονεί(μ' με λς-μ'ον).
Φωνηεντόλιπον: Ό βρε-
μένος τη βροχή δέν τη φοβάται.
Μαγικό γράμμα: Διά το
Β: Βόλος, Βολίς, βρέχω, βήμα,
βουλή.



Και μία μαγική εικόνα,
για τὰ Σκαπανάκια μας.

Τό πριγκηπόπουλο και ή
πριγκηπούλα του παρα-
μυθίου πήγαν στο δάσος
για να έπισκεφθούν τὰ κου-
νέλια. Όταν όμως έφτα-
σαν στο κουνελόσπιτο, δέν
βρήκαν κανένα. Έξη κου-
νελάκια είναι ώστόσο εκεί
τριγύρω.

Τά βλέπετε;

Παροράματα

Οι φράσεις που θά δια-
βάσετε πιδ κάτω, δέν είναι
βέβαια σωστές. Έχουν ση-
μαντικά λάθη.

Μπορείτε να βρήτε τις
λανθασμένες λέξεις και να
τις αντικαταστήσετε με τις
σωστές, ώστε να σχηματι-
σθούν φράσεις... λογικές;

1) Αφάντων πατείς ά-
γιώτερον.

2) Ό δεινός της παγίδος
ώροδοτης έστί.

3) Η μάμος είναι μίσος.

Μυστικές έρωτήσεις

Ό δάσκαλος: Τί μέ-
ρος του λόγου είναι τό...

Ό μαθητής: Όνομα
έπίθετον.

Ό δάσκαλος: Μπά!
Τί λές... Καί πώς κάνουν
τά τρία γένη;

Ό μαθητής: Ό και
ή... τό...

Ό δάσκαλος: Μά τό
άρσενικό, άνόητε, είναι μη-
χάνημα, τό θηλυκό νήσος
και τό ούδέτερο καρπός.

Άπρόοπτον

Άπό ποῦ κατάγεται ή
μήτηρ της κακίας;

Διασκεδάζοντας



Με σπέρτα

ΤΟ ΣΤΑΥΡΟΛΕΞΟΝ ΜΑΣ

Ίδου μερικά προβληματικά με σπέρτα. Πάρτε ένα κουτί σπέρτα αρκετά... γεμάτο, όπλισθητε με λίγη υπομονή και προσπαθήστε να βρείτε τις λύσεις.

Με είκοσι τέσσερα σπέρτα, φτιάχνετε, όπως φαίνεται στην εικόνα, έννεα τετράγωνα. Αφαιρέσατε τώρα όκτώ σπέρτα κατά τέτοιον τρόπον, ώστε να μείνουν δύο τετράγωνα.

Γνωρίζετε βέβαια τους λατινικούς αριθμούς. Με δέκα όκτώ σπέρτα μπορείτε να φτιάξετε την εξίσωση $7+10=15+2$, ή όποια θα παρασταθή ως εξής:

$$VII + X = XV + II$$

Κάμετε τώρα μία άλλη εξίσωση, χωρίς να μετακινήσετε παρά ένα μόνο σπέρτο.

Με δέκα ξη σπέρτα σχηματίζετε:

$$IX - IV = XI + V$$

Η εξίσωση αυτή δεν είναι βέβαια σωστή, αφού ο αριθμός 5 (9-4) δεν είναι ίσος με τον αριθμό 16 (11+5). Πώς μπορείτε να διορθώσετε το λάθος αυτό μετακινώντας ένα μόνο σπέρτο;

Και ένα ακόμη: Με επτά σπέρτα φτιάχνετε τον αριθμό 11-4, δηλ. 7.

$$XI - IV$$

Διπλασιάσατε τώρα αυτό τον αριθμό, αλλάζοντας και πάλιν την θέση ενός μόνον σπέρτου!

Μαγική εικόνα χωρίς εικόνα

— Μαμά, ο μπαμπάς του Νίκου ξέχασε το...
— Ποιό παιδί μου;
— Μά, σάς είπα!

Α. ΓΙΑΝΝΑΚΟΠΟΥΛΟΥ

Οριζοντίως:

1) Νήσος των Κυκλάδων — Πόλις της Ελλάδος, πρωτεύουσα νομού. 2) Όχι (άρχαϊστί) — Δίφθογγος. 3) Πολύτιμον οικιακό πουλί. 4) Δρόμος — Έτερον (δημ.). 6) Δεν είναι καθάρος. 8) Όρος της Ελλάδος — Ήπειρος. 9) Γυαλιστερός, άμαλός. 10) Άρθρον (πληθ.) — ΕΧ. 11) Μας έσωσεν από τας άμαρτίας — Ίερά πόλις του μαωμεθανισμού.

Καθ'έτως:

1) Δίδεται από τας Τραπεζας σ' εκείνους που έχουν καταθέσει χρήματα — Όμιλία, διάλεξις. 2) ΗΥ — Άνθος (δοτ.). 3) Δίδεται από τούς νεοσυλλέκτους. 4) Αναφορική άντωνυμία ποιότητας — Μ' αυτήν παστώνονται οι σαρδέλλες (όνομ.). 6) Στρατιωτικόν παράγγελμα. 8) Ίερά ένδύματα — Έκεί μέσα εφύλαγε ο Αίολος τούς άνέμους (κλιτ.). 9) Πολλοί άνθρωποι, έθνος (δοτ. πληθ.). 10) Προτάσσεται του όρκου — Πρόθεσις. 11) Άρχ. μουσικόν όργανον — Μεγάλη Χριστιανική έορτή.

Μ. ΚΑΤΖΗΚΩΝΣΤΑΝΤΗ

ΑΙ ΛΥΣΕΙΣ ΤΟΥ 33ου ΦΥΛΛΟΥ

Σταυρόλεξον: Όριζοντίως 1 δάκιθος, 2 Πράγα—δέκα, 3 όχι—ναί—άρ, 4 γάρ—οώρα—νός, 5 Όσιρις—Ια, 6 Αίσα—Ιστός, 7 φά—ντό—ύδος, 8 ήτα—ένα—δσα, 9 Ρίγα—σάλ, 10 Ιός—άκά—μη, 11 άς—ναόν—σης. Καθέτως 1 όπογραφη—Ια, 2 Άρτα—Ια—τρός, 3 καιρός—αίς, 4 ΙΓ—σάν, 5 νάνοι—τίαρα, 6 αβριον, 7 Ιρίς —Άσάν, 8 ΣΔ—άστου—όκ(α), 9 έάν—δολός, 10 Κρόσος—μή, 11 λά—σά—σαφής. Μυστικά έρωτήσεις: Άρχάδιος—Άρκα—δία—Άρκαδίων. Τό κονιάκ: Τό κατάλαβε, γιατί τό κονιάκ παγώνει πολύ δύσκολα. Έπομένως τό κονιάκ ήταν πολύ νεωμένο... Ά πορία: Ήσαν ένας παππούς, ένας πατέρας κι' ένας έγγονός (2 πατέρες και 2 γιοί). Κρυπτογραφικός: Θεμιστοκλής, Ίλιός, μισός, στόκος, στόλος, Ισθμός, κισός, τόκος. Στοιχειώγριφος: Όλακή—φολακή. Ποικίλη άκροστιχίς: Βολταίρος (Βορράς, ΚΟδρος, Σόλων, βρο—Τός, Λυσίας, Εδριπίδης, Λόσαν—δρος, Άρχιδάμος, Μυτιάδης). Παροιμία: Σύν Άθηνά και χείρα κίνει. Μαγ. εικόνα χωρίς εικόνα: Κλειδιά (ΠερικΛΗ—ΔΙΑβάσεις). Άκροστιχίς: Μεταξάς (Μαδρίτη, Εδρά—τας, Τάμεις, Άλέξανδρος, Ξάν—θη, Άχυλλεύς, Σόφια). Μετα—γραμματομορφές: Ίράκ—Ί—ράν. Τρίγωνον: Ματίας, Ά—ζιός, λαν, Ε.Ο.Ν. άς, Σ.

7	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	Τ	Η	Ν	Ο	Σ		Δ	Ρ	Α	Μ	Α
2	Ο	Υ		Ε	Α		Α		Α	Υ	
3	Κ			Ο	Ρ	Ν	Ι	Ε		Λ	
4	Ο	Δ	Ο	Ε	Α		Α	Λ	Λ	Ο	
5	Σ	Ρ		Π		Α		Α		Ε	
6		Α	Κ	Α	Θ	Α	Ρ	Τ	Ο	Σ	
7	Λ		Ο		Υ			Ι		Π	
8	Ο	Σ	Ε	Α		Σ		Α	Σ	Ι	Α
9	Γ			Λ	Ε	Ι	Ο	Σ		Σ	
10	Ο	Ι		Μ		Ε	Κ		Ε	Χ	
11	Σ	Ο	Τ	Η	Ρ		Μ	Ε	Κ	Κ	Α

ΛΙΓΗ ΕΥΘΥΜΙΑ

Ό καθήμενος!

Λογική του μικρού Νί—κου:

— Ποιός είναι ο πιό τεμ—πέλης της τάξεώς σου, Νίκο;

— Δεν ξέρω.

— Καί όμως είναι πολύ εύκολο να τον δης.

— Καί πώς;

— Νά! Ποιός είναι εκεί—νος που κάθεται όταν οι άλλοι εονάζονται;

Καί ο Νίκος:

— Ά! ο δάσκαλος.

Ψυχρολουσία...

Σκέψις του Γιωργάκη:

— Τί καλά θα ήτανε να έκανα ψυχρολουσία με ... ζεστό νερό!

Όχι όρνιθοφάγος...

Ό Δημητράκης, βλέπον—τας τις κόττες να φεύγουν τρομαγμένες στο διάβα του, φωνάζει:

— Τί κουτές που είστε! Τί φεύγετε έτσι; Άνθρω—ποφάγος είμαι;

Άστο να χαθής!

Ή Άίσα ταξιδεύοντας ρωτά:

— Δέ μου λέτε τί θα κά—νουμε αν βουλιάξη τό βα—πόρι;

Κί ο μικρός Νάσος:

— Καί τί σέ μέλει, δικό σου είναι;

Αυτά περίσσευαν!

— Πρόσεξε Γιωργάκη: Βλέπεις αυτό τό ψημένο κοτόπουλο. Ξέρεις ότι οι καλύτερες μερίδες είναι για τούς καλεσμένους. Όταν λοιπόν στο τραπέζι σέ ρωτήσω: τί σου άρέσει κα—λύτερα τί θα μου άπαντή—σης;

— Ό, λίγα πουπουλάκια, μαμά.

Στό Σχολείο

Ό Διδάσκαλος: Πότε δύο τρίγωνα θα είναι ίσα;

Ό Μαθητής: Όταν ο ζαχαροπλάστης θα είναι τί—μιος.

Σ. Ε. ΔΕΜΕΣΤΙΧΑΣ

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ ΑΡΧΗΓΟΥ ΚΑΤΑ ΤΟ ΓΕΥΜΑ ΕΠΙ ΤΗ ΛΗΞΕΙ ΤΗΣ ΔΙΑΣΚΕΨΕΩΣ

Ἀγαπητοὶ Συναγωνισταὶ καὶ Συναγωνίστριαι,

Σὰς εὐχαριστῶ πολὺ διότι δεχθήκατε τὴν πρόσκλησίν μου εἰς τὸ ἀποψινὸν λιτόν καὶ ἀπέρριπτον γεῦμα κ' ἔτσι δώσατε μὴ ἀφορμὴ νὰ μείνω ὀλίγες ὥρες μαζί σας, γωρὶς τὴν ἐπισημότητα τοῦ Συνεδρίου, ὡς ἄνθρωπος μὲ ἀνθρώπους.

Ἡξεύρετε ὅτι δι' ἐμὲ ἡ Ε. Ο. Ν. εἶναι τὸ πολυτιμότερον πράγμα, τὸ ὁποῖον ἔχω ὡς Πολιτικὸν πρόσωπον. Ἡ ἐπιτυχία του εἶναι γιὰ μὲ ἐπιτυχία ὅλης τῆς πολιτικῆς μου ζωῆς, ἀλλὰ ἡ ἐπιτυχία τῆς Νεολαίας εἶναι συγχρόνως καὶ ἐπιτυχία τοῦ μέλλοντος τοῦ ἔθνους. Δὲν θέλω νὰ σὰς χωρίσω ἀπολύτως κ' ἀποτόμως ἀπὸ τὴν γενεάν, εἰς τὴν ὁποίαν ἐγὼ ἀνήκω καὶ εἰς τὴν ὁποίαν δὲν ἀνήκετε σεις. Ὅσοι ἀπὸ σὰς ἔχετε παρακολουθήσει τὴν ζωὴν τῶν γονέων σας, τὴν ζωὴν τῶν ἀδελφῶν σας καὶ τῶν συγγενῶν σας, ἡξεύρετε πόσον ἡ γενεὰ εἰς τὴν ὁποίαν ἀνήκω ἐγὼ καὶ εἰς τὴν ὁποίαν δὲν ἀνήκετε σεις, πόσον ἡ γενεὰ αὕτη ὑπέφερε καὶ ἐμαρτύρησε. Τὸ τί εἶδαμε ἡμεῖς ὅταν εὐχαστε νέοι σὺν καὶ σὰς εἶναι ἀνεκδιήγητον. Τὸ τί παρελθὼν περᾶσαμε καὶ κλονισμοὺς δὲν μπορῶ νὰ σὰς περιγράψω. Τότε ἐξασίλευε ὁ ἀλαζὼν καὶ ὑπέρφρων πλοῦτος, ὅχι ὁ πλοῦτος ὁ εὐγενής ὁ χρησιμοποιοῦμενος ὑπὸ τοῦ ἔθνους, ἀλλὰ ὁ πλοῦτος ὁ ὁποῖος ἐνόμιζε ὅτι ἔχει μονάχα δικαιώματα καὶ κανένα καθήκον καὶ ὁ ὁποῖος ἐζήτει μόνον ἀπολαύσεις καὶ δὲν ἠσθάνετο καμμίαν ὑποχρέωσιν. Αὐτὰ περᾶσαμε ἡμεῖς καὶ ἀντίδρασις τῆς ἐποχῆς ἐκείνης ἦτο ὁ Κομμουνισμός, τὸν ὁποῖον εὐρήκατε σεῖς ἐνώπιόν σας, ὁ Κομμουνισμός, ὁ ὁποῖος ἦτο ἕνα κίνημα ἀπελπισίας, ἕνα κίνημα μιᾶς νεότητος, διότι ἔργον τῆς νεότητος ἦτο ὁ Κομμουνισμός, ἡ ὁποία εἶχεν ἀπελπισίαν ἀπ' ὅτι ἐλέγετο ἔθνος καὶ ἡ ὁποία νεότης μέσα στὴν ἀπελπισίαν τῆς ἐξοδίζει πρὸς τὴν πυρπόλησιν τοῦ ἔθνους καὶ οὐκ οὐκ, πρὸς τὴν ἰδίαν αὐτῆς αὐτοκτονίαν. Ἦτο ἐπομένως ἕνα κίνημα ἀπελπισίας, ὅχι βέβαια δικαιολογημένο, ἀλλὰ ἐξηγημένο. Αὐτὸ εὐρήκατε ἐνώπιόν σας καὶ τὸ ἐσαρώσατε, τὸ ἐσαρώσατε ἡ σημερινὴ Νεολαία, ὅχι βέβαια διὰ νὰ ἐπαναφέρειτε τὴν κατάσταση ἐκείνην ποὺ ἦτο πρὸ τοῦ Κομμουνισμοῦ, ἀλλὰ διὰ νὰ ἀναστηλώσατε τὴν περασμένην γενεάν σας, τῆς πρὸ περασμένης μας γενεᾶς τὰ ἰδανικά, διὰ νὰ ἀναστηλώσατε τὸ ὁρμηκευτικὸ αἶσθημα τοῦ Ἑλληνικοῦ ἔθνους, τὴν ἀγάπην πρὸς τὴν Πατρίδα καὶ τὰς Οἰκονομικὰς παραδόσεις. Ἐπέρασε πλέον ἡ ἐποχὴ κατὰ τὴν ὁποίαν ἡ ἠθικὴ ἦτο τὸ κορόϊδο τῶν νεανίδων καὶ τῶν νεανίδων τῆς Ἑλλάδος. Ἦλθε ἡ στιγμή κατὰ τὴν ὁποίαν ἡ ἠθικὴ γίνεται βᾶσις τῆς ὑπάρξεως τῆς Ἑλληνικῆς Οἰκονομίας, καὶ δὲν πιστεύω νὰ ὑπάρξῃ πλέον εἰς τὴν Ἑλλάδα κανένα ἀγόρι καὶ κανένα κορίτσι τὸ ὁποῖον νὰ νομίσῃ ὅτι ἡμπορεῖ νὰ κοιτάξῃ τὰ ζητήματα τῆς ἠθικῆς ἀπὸ τοῦ συνηθισμένου, ὅπως τὸ λένε, ἀνωτέρου διανοητικοῦ ἐπίπεδου, καὶ τὸ ὁποῖον πραγματικὰ εἶναι ἐπίπεδον γεωμετρίας μέσα εἰς τὸν βόρβορον. Ἔτσι σχηματίζεται ἡ Νεολαία ἐκείνη, ἡ ὁποία θὰ ἔχη νὰ ἀνθέξῃ εἰς τοὺς πειρασμοὺς τῆς ζωῆς καὶ ἡ ὁποία σὲ μὴ στιγμὴ θὰ μπορῇ νὰ θυσίῃ τὴν ἑαυτὴν τῆς ζωῆς, τὴν ὑπαρξίν της, τὸ σῶμα ἄκουη θὰ θυσίῃ ὑπὲρ τῶν ἀνωτέρων ἰδανικῶν τὰ ὁποῖα ἕνας ἄνθρωπος εἶπε ἄνδρας εἶπε γυναῖκα, οἱ ὁποῖοι ἔζησαν εἰς τὴν ἀνθηκότητα δὲν θὰ μπορέσουν νὰ αἰσθανθοῦν ποτέ.

Πιστεύω ὅτι ἐφύγατε ὅλες καὶ ὅλοι εὐχαριστῶμενοι ἀπὸ τὰς ἐργασίας τοῦ Συνεδρίου μας. Ἐπῆραν αἱ ἐργασίαι αὐταὶ μίαν ἑκτασίαν καὶ μίαν ἑντάσιν τὴν ὁποίαν καὶ ἐγὼ δὲν ἐπερίμενα καὶ ὁμολογῶ ὅτι τὸ Συνεδρίον μας αὐτό, τὸ ὁποῖον θὰ εἶναι πλέον ἐτήσιον, ἔγινε ἕνας θεσμὸς ἀπαραίτητος διὰ τὴν Νεολαίαν, διότι ἔτσι βλεπόμεθα ὅλοι ἀπὸ κοντὰ, συνεννοούμεθα, συντονίζομεθα, κατευθυνόμεθα. Βέβαια σὰς ἐκούρασε, ὑποθέτω ὅμως ὅτι τὰ μέλλοντα Συνεδρία δὲν θὰ σὰς κουράσουν τόσο πολὺ, διότι αἱ ἰδέαι θὰ εἶναι κατασταλαγμέναι, ἐνῶ εἰς αὐτὸ τὸ Συνεδρίον ἐχρειάσθη νὰ ἐξηγηθοῦν πλεῖστα ὅσα πράγματα διὰ τὰ ὁποῖα δὲν εἴμεθα ἐντελῶς κατατοπισμένοι ὅλοι μας. Καὶ σὰς εὐχαριστῶ πολὺ διὰ τὴν συνδρομὴν τὴν ὁποίαν μοῦ παρέσχετε κατὰ τὸ Συνεδρίον αὐτό. Εὐχαριστοῦμαι πολὺ διότι ἡμπορέσα νὰ συζητήσω μὲ πολλοὺς καὶ πολλὰς ἀπὸ σὰς καὶ εἶδα ὅτι ἔχω νὰ κάμω μὲ ἄνδρας καὶ γυναῖκας στοὺς ὁποίους ἐμπιστευόμεθα μετὰ πεποιθήσεως πλέον τὴν Νεολαίαν τοῦ τόπου.

Ἀπόψε εἶδα τὴν καλλιτεχνικὴν σας ἔκθεσιν καὶ πρέπει νὰ ὁμολογήσω ὅτι ἔμεινα κατάπληκτος. Δὲν ὑπῆρχε

δι' αὐτὴν καμμία προηγουμένη ρεκλάμα, ἦλθε ἔτσι ἀπὸτομα καὶ παρουσιάσθη ἀπὸτομα κ' ἀνοίξε ἀπὸτομα καὶ εἶδαν ἕνα πράγμα, ὅσοι ἐπῆγαν, τὸ ὁποῖον δὲν ἐπερίμενε κανεὶς. Δι' αὐτὸ καὶ λυποῦμαι πολὺ διότι πολλοὶ συνάδελφοί μου Ὑπουργοὶ δὲν ἦλθον, οἱ ὁποῖοι θὰ ἔλθουν τώρα καὶ θὰ μάθουν περὶ τίνος πρόκειται. Δὲν φαντάζεται κανεὶς τί ὠραῖο πρᾶγμα εἶναι. Χαίρω πολὺ διότι εἶδα τὰ παιδιὰ στὰ χέρια σας νὰ προσδεύουν τόσο καλά. Κι' ἐλπίζω ὅτι ἡ νέα Καλλιτεχνικὴ ἔκθεσις τοῦ ἐπομένου ἔτους θὰ μᾶς παρουσιάσῃ ἀκόμη μεγαλυτέρας ἐπιτυχίας. Λυποῦμαι πολὺ διότι αἱ περιστάσεις, τὰς ὁποίας διερχόμεθα τώρα, δὲν μοῦ ἐπιτρέπουν νὰ ἔλθω εἰς τὰ μέρη, εἰς τὰ ὁποῖα εἰσεῖς ἔχετε κατατοπίσει τὴν ἐνέργειάν σας. Εἶχα ἀρχίσει νὰ περιοδεύω εἰς τὴν Ἑλλάδα καὶ ἐσταμάτησα ἕνεκα τῶν πολεμικῶν περιπετειῶν. Δὲν ἡμπόρεσα νὰ ἔλθω ἀκόμη στὴν Δυτικὴν Μακεδονίαν καὶ λυποῦμαι πολὺ δι' αὐτὸ καὶ παρακαλῶ τοὺς ἐκπροσώπους καὶ τοὺς Νομοὺς Κοζάνης καὶ τῆς Περιφ. Διοικήσεως Φλωρίνης καὶ τῆς Περιφ. Διοικήσεως Ἑδέσσης, καθὼς καὶ τοὺς ἐλθόντας ἐνταῦθα ἐκ Βερροίας, Ναούσης καὶ Γιαννιτῶν νὰ προσφέρουν τοὺς χαιρετισμοὺς καὶ τὴν λύπην μου, διότι δὲν ἡμπόρεσα νὰ ἔλθω ἀκόμη. Δὲν ἡμπόρεσα νὰ ἔλθω ἐπίσης εἰς τὰ νησιά τοῦ Αἰγαίου, τὴν Μυτιλήνην, τὴν Σάμον, τὴν Κυκλάδες. Δὲν ἡμπόρεσα νὰ ἐπισκεφθῶ ἀκόμη ἐπισήμως καὶ μερικὰ νησιά τοῦ Ἰονίου καὶ τὴν πατρίδα μου Κεφαλληνίαν καὶ τὴν Ζάκυνθον καὶ τὴν Κέρκυρα, παρὰ περαστικὰ ἀπὸ πολλῶν ἐτῶν. Δὲν ἡμπόρεσα ἀκόμη νὰ ἔλθω εἰς τὰ Τρίκκαλα, εἰς τὴν Καρδίτσαν καὶ εἰς τὸν Βόλον καὶ παρακαλῶ τοὺς ἐκπροσώπους τῆς Θεσσαλίας νὰ εἰποῦν τὴν λύπην μου αὐτὴν, ἀλλὰ τί νὰ κάμω; Εἰς τὴν Εὐβοίαν μόνον εἰς τὴν Χαλκίδα ἐπῆγα, δὲν ἡμπόρεσα νὰ πάω πάρα πέρα. Ἀλλὰ ὅλα αὐτὰ δὲν ἐμποδίζουν ἐδῶ πού εὐρίσκομαι νὰ ἐργάζομαι δι' ὅλους τοὺς Ἕλληνας καὶ ὅλες τὶς Ἑλληνίδες ἕως τὴν τελευταίαν ἐσχάτιαν τῆς Ἑλλάδος, κ' ἂν θέλετε μάλιστα ἡ ψυχὴ μου καθ' ὅλην αὐτὴν τὴν περίοδον εἶναι πολὺ περισσότερο στραμμένη εἰς τὰς ἐσχάτις τῆς Ἑλλάδος.

Πιστεύω ὅτι ἐπανερχόμενοι εἰς τὰς περιφερείας σας θὰ μεταφέρετε τὸ πνεῦμα τοῦ ἐνθουσιασμοῦ, τὸ ὁποῖον ἐπικρατεῖ γενικῶς εἰς ὅλην τὴν Ἑλλάδα, διότι ἐδῶ δὲν εἶδατε μονάχα τὴν Ἀθῆνα καὶ τὸν Πειραιᾶ καὶ τὰ περίχωρα, ὅσοι τὰ εἶδατε, εἶδατε ὅλην τὴν Ἑλλάδα. Ἐδῶ εἶδατε ἐκπροσώποι, ἄρρενες καὶ θῆλεις, ὅλης τῆς Ἑλλάδος καὶ εἶδατε ὅτι μὴ καρδιά, μὴ ψυχὴ, μὴ νόσος, ἕνας ἐνθουσιασμός, μὴ ἀφοσίωσις μᾶς συνδέει ἐμᾶς ὅλους πέρα-πέρα, ἀπὸ τὴν πρὶ ἀκρὴ τοῦ Ἑδρου ἕως τὴν τελευταίαν ἀκρὴ τῆς Κρήτης καὶ ἀπ' τὸ πρὶ ἀκρὶν χωριὸν τῆς Κερκύρας ἕως τὰ τελευταῖα παράλια τῶν Κυκλάδων νήσων.

Δὲν ὑπάρχουν πλέον διακρίσεις εἰς τὴν Ἑλλάδα. Εἶναι τοπικὲς ἐπωνυμίες οἱ Μακεδόνες καὶ οἱ Πελοποννησῖοι καὶ οἱ Κρήτες καὶ οἱ Μυτιληνιοὶ καὶ οἱ Κεφαλληνεῖς καὶ οἱ Κερκυραῖοι καὶ οἱ Στερεοελλαδίτες. Ὅλοι εἶναι τοπικὲς ἐπωνυμίες πλέον. Δὲν ὑπάρχουν παρὰ Ἑλληνικὴ καρδιά. Κι' ὅτι θὰ ξαναγυρίσουμε ἰσχυροὶ σὲ χρόνια καλλίτερα, σὲ χρόνια εἰρηνικά, ὅποτε θὰ τερματίσουμε τὴν ἀτεμνίστην προσπάθειάν μας γιὰ τὸν μεγαλεῖον καὶ τὴν δόξαν αὐτῆς τῆς Ἑλλάδος καὶ γιὰ κείνο τὸ ὁποῖον ἀναλάβατε σεις, ἡ Νεολαία, νὰ πραγματοποιήσετε, τὸν Τρίτον Ἑλληνικὸν Πολιτισμὸν.

Μὲ αὐτὰ τὰ αἰσθήματα χαιρετίζω τὴν διαμονὴν σας ἐδῶ εἰς τὰς Ἀθῆνας καὶ πίνω εἰς ὑγείαν ἑνὸς ἐκάστου καὶ ἐκάστης ἐξ ὑμῶν, ὑπὲρ τῶν οἰκονομικῶν σας καὶ οὐδυνος ἀκούη ἔχετε ἀγάπην μέσα εἰς τὴν ψυχὴν σας. Καὶ προσκαλῶ ὅλους ὑμᾶς καὶ ὅλες σας νὰ προπώμεν ὑπὲρ τῆς Ἑλληνικῆς Νεολαίας καὶ σὰς ζητῶ νὰ ζητωκραυγάζετε ὅλοι καὶ ὅλες μαζί!

— Ζήτω ἡ Ἑλληνικὴ Νεολαία.

Η ΛΗΞΙΣ ΤΩΝ ΕΡΓΑΣΙΩΝ ΤΗΣ ΔΙΑΣΚΕΨΕΩΣ

ΑΙ ΕΡΓΑΣΙΑΙ ΤΗΣ Β' ΠΑΝΕΛΛΗΝΙΟΥ ΔΙΑΣΚΕΨΕΩΣ ΤΩΝ ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΩΝ ΔΙΟΙΚΗΤΩΝ ΚΑΙ ΔΙΟΙΚΗΤΩΝ ΤΗΣ Ε.Ο.Ν. Ἐλλάδος. Ἐξήσαν τὴν πρῶτην τὴν Κυριακὴν μὲ ἐπισημότητα, κατοπιν συνεχὴν ἐπὶ ἐξαήμερον συνεδριάσεων, ἐπιπλέον τούτων, ὅσον καὶ ἐπιφελὴ ἀναμένονται τὰ ἀποτελέσματα τῶν γενομένων συζητήσεων. Τὴν λήξιν τῶν ἐργασιῶν τῆς Διασκεψέως ἐκήρυξεν ὁ Α. Ε. ὁ Ἐθνικὸς Κυβερνήτης καὶ Γενικὸς Ἐπιθεωρητὴς τῆς Ε.Ο.Ν. κ. Ι. Μεταξάς, ἐν μέσῳ ἐνθουσιῶδων ἐκδηλώσεων τῶν συνέδρων, Διοικητῶν καὶ Διοικητριῶν, καὶ τῶν παρισταμένων εἰς τὴν ἐπίσημον τελετὴν τῆς λήξεως τῆς Διασκεψέως βαθμικοφῶρον τῆς Κεντρικῆς Διοικήσεως καὶ τῆς Γενικῆς Ἐποπτείας Ε.Ο.Ν. Πρωτεύουσας. Καὶ εἶπεν ὁ Ἀρχηγός, κηρύσσων τὴν λήξιν τῶν ἐργασιῶν τῆς Διασκεψέως:

«Σήμερον τερματίζετε τὰς ἐργασίας σας. Ἡ Διασκεψὶς αὕτη, ἡ ὁποία εἶναι ἡ 2α κατὰ σειράν, ἐρχεται πρῶτη εἰς τὴν σπουδαιότητα. Ἡ προηγουμένη Διασκεψὶς ἦτο ἀπλῶς ἐναρξὶς τῆς ἐφαρμογῆς τοῦ θεσμοῦ. Εἰς τὴν Β' αὕτην Διασκεψὶν κατεβλήθη, πραγματικῶς, ὅτε μέρους ὧν σας ἡ προσπάθεια, οὕτως ὥστε νὰ ἀποκομίσθωσι τὰ ἀναγκαῖα συμπέσματα καὶ ἡ Κεντρικὴ Διοίκησις καὶ αἱ Περιφ. Διοικήσεις ὅλης τῆς Ἑλλάδος, Ἀρρένων καὶ Θηλέων, εἰδείξαν δι' οὐναισθάνονταί, πραγματικῶς τὴν σπουδαιότητα αὐτῆς τῆς Διασκεψέως. Ἡλθον καθ' ὅλα προετοιμασμένοι διὰ τὸ ἔργον τοῦ. Ἐλπίζω διὰ τὰ συμπεράσματα τῆς Διασκεψέως αὐτῆς θὰ χρησιμεύουν διὰ τὸ ἐπόμενον ἔτος, ὅσον ἀφορᾷ τὴν ἐξέλιξιν τῆς Ε.Ο.Ν., ὥς οὗτο συνέβη τῇ Τρίτῃ Διασκεψὶ καὶ μὴς δόσθη φυσικὰ τὰ μέσα καὶ τὰς κατευθύνσεις διὰ τὴν περαιτέρω ἐξέλιξιν.

Ἐγὼ νὰ σὰς εὐχαριστήσω ὅλους καὶ ὅλες σας διὰ τὴν ἐπιμονήν, μὲ τὴν ὁποίαν παρηκολούθησατε τὰς συνεδριάσεις, αἱ ὁποῖαι πράγματι ἦσαν κοπιωδέσταται καὶ πρὸ παντός διὰ τὰς ἐνάς καὶ δύο ἐξήνους ἐξ ὧν, διότι βέβαια αἱ ὁλοκλήρι ἐργασίας σας ἦσαν πράγματι πολὺ κοπιώδεις. Εἰμαι βέβαιος ὅτι τὰ ἀποτελέσματα θὰ εἶναι θαυμαστά. Σὰς εὐχαριστῶ ἐπίσης δι' ὅλον τὸν ἐνθουσιασμόν, τὸν ὁποῖον ἐδείξατε καθ' ὅλον τὸ διάστημα τῆς Διασκεψέως διὰ τὴν Ε.Ο.Ν. Ἐλπίζω διὰ αἱ ἡμέραι, τὰς ὁποίας ἐπείρασατε ἐδῶ εἰς τὰς Ἀθήνας, θὰ σὰς ἦσαν εὐχάριστοι ἀπὸ πάσης ἀπόψεως καὶ αἱ ὁλίγαι ἡμέραι πού σὰς μένουν νὰ περάσετε ἀκόμη ἐδῶ θὰ σὰς εἶναι πλέον εὐχάριστοι τώρα πού τελειώσατε τὸ ἔργον σας.

Χαίρω πολὺ διότι ὁ Γενικὸς Ἀρχηγὸς τῆς Ε.Ο.Ν. ὁ Α.Β.Υ. ὁ Διάδοχος Παῦλος παρηκολούθησε τὰς συνεδριάσεις σας μετὰ τόσης προσοχῆς καὶ ἐδίει τόσον ἐνδιαφέρον, πρᾶγμα τὸ ὁποῖον ἀποτελεῖ τιμὴν διὰ τὴν Ὁργάνωσιν καὶ εἶναι βεβαίως μὴ ἥθικα ἀμοιβή τῶν κόπων σας. Κατόπιν τούτου κηρύσσω τὴν λήξιν τοῦ Β' Συνεδρίου τῶν Περιφερειακῶν Διοικητῶν καὶ Διοικητριῶν Ε.Ο.Ν. Ἑλλάδος καὶ εὐχόμαι εἰς ὅλους καλὴν ἐπανάδωκον εἰς τὰς θέσεις σας.

Τοὺς λόγους τοῦ Ἀρχηγοῦ ἐκάλυψαν ἐνθουσιῶδεις καὶ παρατεταμέναι ἐπυφηνίαι.

ΑΙ ΕΡΓΑΣΙΑΙ ΤΗΣ ΔΙΑΣΚΕΨΕΩΣ

Ὅπως εἶπεν εἰς τὸν λόγον τοῦ ὁ Ἀρχηγός, αἱ ἐργασίαι τῆς Διασκεψέως ἦσαν κοπιώδεις, αἱ ἐργασίαι ἦσαν κανονικαί, μετὰ τὴν πανηγυρικὴν συνεδρίαν τῆς Κυριακῆς τῆς 19ης Μαΐου, τὴν 9ην πρωινὴν τῆς δευτέρας 20ης Μαΐου. Καὶ ἐσυνεχίσθησαν μέχρι τοῦ Σαββάτου, διὰ τὴν ἀκρίβειαν μέχρι τῆς 4ης πρωινῆς τοῦ Σαββάτου πρὸς τὴν Κυριακὴν 26ην Μαΐου.

Αἱ συνεδρίασι τῶν δύο πρώτων ἡμερῶν, τῆς Δευτέρας ἀπὸ τῆς 9ης π. μ. μέχρι τῆς 2 μ. μ. καὶ ἀπὸ τῆς 4 μ. μ. μέχρι τῆς 10ης π. μ. καὶ τῆς Τρίτης ἀπὸ τῆς 9ης π. μ. μέχρι τῆς 2ας π. μ. καὶ ἀπὸ τῆς 4ης π. μ. μέχρι τῆς 5ης πρωινῆς, κατηνάλωσαν ἐξ ὁλοκλήρου μὲ τὴν ἐισηγητικὴν ὁμιλίαν τοῦ Κ.Ε.Ν. συναγωνιστοῦ Ἀλεξάνδρου Κανελλόπουλου, ὁμιλίαν εἰς τὴν ὁποίαν ἐβλήσαν ἐν λεπτομερείᾳ ὅλα τὰ ζητήματα καὶ πεδία δράσεως τῆς Ε.Ο.Ν. βάσει παρατηρήσεων τοῦ ἐπὶ τῶν ἐπιτελεσθέντων κατὰ τὸ διάστημα ἀπὸ τῆς λήξεως τῆς Α' Διασκεψέως μέχρι τῆς ἐναρξέως τῆς Β' Διασκεψέως. Ἐπίσης διὰ τῆς ὁμιλίας τοῦ ὁ συναγωνιστῆς Κυβερνητικῆς Ἐπιτροπῆς ἔδωκεν ἐν γενικαῖς γραμμαῖς τὰς κατευθύνσεις διὰ καθὲ δρᾶσιν τῆς Ε.Ο.Ν. κατὰ τὸ διάστημα ἀπὸ τῆς λήξεως τῆς Β' Διασκεψέως μέχρι τῆς ἐναρξέως τῶν ἐργασιῶν τῆς Γ' Διασκεψέως.

Μὲ λεπτομερείαν ἐξέδωκεν ἀναλυτικὰ καθοδηγήσεις ἐπὶ τῶν αὐτῶν κατευθύνσεων τὰς ὁποίας ἐν γενικαῖς γραμμαῖς ἔδωκεν ὁ Κ.Ε.

Ν. συναγωνιστῆς Κανελλόπουλος ἀπὸ τῶν ἐισηγητῶν Διευθυντῶν Γραφείων καὶ Τμηματάρχων τῆς Κεντρικῆς Διοικήσεως, εἰς τὰς συνεδριάσεις — τὰς ὁποίας ἐπιτυχῶς ἐχαρτήριον ἐδωκεν — ὁ Ἀρχηγός — καὶ αἰτινὲς ἐσυνέστησαν τὴν Τετάρτην, τὴν Πέμπτην καὶ τὸ Σάββατον πάντοτε μέχρι τῶν πρωινῶν ὥρων. Λόγῳ δὲ ἀκρίβειας τῆς παρατάσεως αὐτῆς καθὲ συνεδρία ἐματαιώθη κατὰ τὰ ἄλλα τὸ πρόγραμμα τῆς Διασκεψέως, διὰ νὰ γίνων μετὰ τῶν ὁσων ἀνεβλήθησαν (ἐπισκέψεις, παραστάσεις, κλπ.) μετὰ τὴν λήξιν τῶν ἐργασιῶν τοῦ Συνεδρίου.

Ἡ τελευταία συνεδρία ἐγενετὴ τὴν 8ην πρωινὴν τῆς Κυριακῆς 26ης Μαΐου. Ὁ Κ.Ε.Ν. προέβη εἰς παρατηρήσεις ἐπὶ τῶν ἐργασιῶν τῆς Διασκεψέως τὰς ὁποίας ἐχαρτήριον ἐπιτυχῶς καὶ ἀποδοτικῶς.

Τὴν 9ην καὶ 30' ἀφίχθη ὁ Ἀρχηγός, γενομένου ἐνθουσιῶδους δεκτοῦ, καὶ ἐκήρυξε τὴν λήξιν τῶν ἐργασιῶν τῆς Διασκεψέως διὰ τῶν λόγων τῶν ὁποίων παραθέτομεν ἐν ἀρχῇ.

Οἱ συνέδρων ὅρθοι κατόπιν ἐτραγουήσαν ὅλοι μαζὶ τοὺς ὕμνους τῆς Ε.Ο.Ν. τῆς 4ης Αὐγούστου καὶ τὸν Ἑθνικόν.

ΤΟ ΓΕΥΜΑ ΤΟΥ ΑΡΧΗΓΟΥ

Τὴν 10ην καὶ 30' π. μ. ὁ Ἀρχηγός παρέθεσε γεῦμα πρὸς τιμὴν τῶν συνέδρων. Κατ' αὐτὸ ἐπεκράτησε πραγματικὴ συναγωνιστικὴ διάθεσις καὶ ἐνθουσιασμός, ὁ ὁποῖος ἐξεδηλῶθη ἀφαστος κατὰ τὴν ἀφίχθιν τοῦ Ἀρχηγοῦ καὶ εἰς πολλὰ σημεία τοῦ βουρσιμάντου λόγου του, πού μίλησε στὴς ψυχὰς αὐτῶν πού τὸν ἀκούσαν καὶ συνεκίνησε βαθεῖα.

Τὸν λόγον τοῦ Ἀρχηγοῦ δημοσιεύομεν παραπληρώως.

Μετὰ τὸν Ἀρχηγὸν ὁμιλήσαν ὁ Κ.Ε.Ν. εἰπὼν μετὰ τῶν ἄλλων καὶ τὰ ἑξῆς:

Ο ΛΟΓΟΣ ΤΟΥ Κ.Ε.Ν.

Ἀρχηγέ,

Μὰς εἶπες αὐτό, τὸ ὁποῖον μὰς διδάσκει. Ὅτι μὴ εἶναι ἡ Ἑλλάς, μὴ εἶναι ἡ πίστις καὶ ἂν εἶναι ὁ σκοπὸς μας. Ἀλλὰ αὐτὸ τὸ χρεώσθαι στὸ ἔθνος μας εἰς τὸν ἕνα, ὁ ὁποῖος εἶναι ὁ Σωτήρας τοῦ καὶ Λυτρωτῆς τοῦ καὶ Ὁδηγητῆς τοῦ, εἰς τὸν ὁρμον τῶν μεγάλων τῶν περσιμάντων. Αὐτὸς ὁ ἕνας Ἀρχηγός, εἰς τὸν ὁποῖον πιστεύομεν μέχρι θανάτου, εἶσαι Σὺ.

Θελοῦμε ἕνα ἀκόμη πράγμα νὰ ξέρης, ὅτι κοντὰ σ' ὅσα εἶπες, πὺς ἀποτελοῦν τὴν πίστιν μας, ὁπάρχει ἕνα πρᾶγμα ἀκόμη, τὸ ὁποῖον εἶναι ἡ οὐνισταμένη τῆς πίστεως αὐτῆς. Εἶναι τοῦτο ἡ πίστις μας ἡ ἀπόλυτη εἰς τὴν 4ην Αὐγούστου καὶ εἰς τὴν Ἐπανάστασι. Εἰς τὴν Ἐπανάστασι τῆς 4ης Αὐγούστου, τῆς ὁποίας φιλοδοξοῦμε νὰ εἰμεθα οὐ μόνον οἱ φορεῖς, ἀλλὰ οἱ παντοεινὸι συνεχισταί. Καὶ εἶναι ἀκόμη ἡ ἀδίστατος μας πεποίθησις πὺς ἡ κατεῦθυνσις πού ἔδωκε, ὅταν ἀλλάξας τὸν ροῦν τῆς Ἑλληνικῆς Ἱστορίας, εἶναι ἐκείνη πού θὰ ὁδηγῇ εἰς τοὺς μελλοντικούς ἀγῶνας, θὰ κατευθύνῃ τὸ ἔθνος μας εἰς τὸ μεγαλεῖο, στὴν ἀνοδο καὶ στὴν δόξα, σ' ἐκεῖνον πού ἔθεσε ὡς σκοπὸν εἰς τὴν ζωὴν μας, στὸν Τρίτο Ἑλληνικὸ Πολιτισμὸν (ζωηρὰ ἐπυφηνίαι).

Καὶ ζητοῦμε ἀκόμη τοῦτο: νὰ πεισθῇς ὅτι ἡ πίστις μας αὕτη καὶ ἡ πεποίθησις συμβολίζεται καὶ ἐκφράζεται μὲ τὴν ἀπόλυτη, μὲ τὴν ἀδυσπλόγητη καὶ τὴν αἰωνία πίστιν μας εἰς τὸ πρόσωπον τὸ δικό σου. Στὸ πρόσωπο αὐτό, πού δὲν εἶναι μόνον ὁ ὁδηγητῆς μας, δὲν εἶναι μόνον ὁ σωτὴρ καὶ λυτρωτῆς, ἀλλὰ καὶ ἐνσπάρκειν, δὲν αἰσθανόμεθα πὺς βαθὺ καὶ πὺς μεγάλο, ἐνσπάρκειν τὴν ἰδία τὴν ἀνάστασι τοῦ ἔθνους καὶ τὴν ψυχικὴ ἀνάστασι καὶ τὴν ἀπολύτρωσιν τὴν ἰδικήν μας. Ζήτω ὁ Ἀρχηγός. (Μακραὶ καὶ ζωηροὶ ζωτοκραυγαὶ καὶ ἐπυφηνίαι ἐκάλυψαν τοὺς λόγους τοῦ Κυβερνητικοῦ Ἐπιτρόπου).

Η ΕΚΘΕΣΙΣ ΛΑΪΚΗΣ ΤΕΧΝΗΣ ΤΗΣ Ε.Ο.Ν.

Τὸ ἀπόγευμα τῆς παρελθούσης Κυριακῆς ἔγιναν τὰ ἐγκαίνια τῆς Πανελληνίου Ἐκθέσεως τῆς Ἑθνικῆς Ὁργανώσεως Νεολαίας εἰς τὸ Ζάππειον. Πρόκειται περὶ ἔργων — κοινῇ ὁμολογίᾳ τῶν ἐπισήμων καὶ τῶν ἐπικοπετῶν τῆς πρώτης ἡμέρας — πού ἀποτελοῦν μὴ νὰ, καὶ ἀπὸ τῆς μεγαλότερης μάλα, ΝΙΚΗ τῆς Ἑθνικῆς Ὁργανώσεως Νεολαίας. Ὁ Ἀρχηγός, ἀφ' οὗ παρίμενεν εἰς τὴν ἐκθεσὶν ἐπὶ τριῶν περίπου, ἐξέτασας μὲ ἀδιάπτωτον ἐνδιαφέρον τὰ διάφορα ἐκθέματα, ἐξέφρασε πρὸς τὸν συναγωνιστὴν Κ.Ε.Ν. τὸν ἐνθουσιασμόν του, τὴν ἱκανοποίησιν του — πού ἦταν ἄλλως τε ζωηροφιστὴ καὶ σὺ πρόσωπο του — καὶ τὴν ἐσπέρειαν του πρὸς τοὺς ἐργασθέντας διὰ τὴν ἐκθεσὶν καὶ

τὰ θεμά του πρὸς αὐτοὺς συγχαρητήρια. Ἐπίσης ἐξέφρασε τὴν ἱκανοποίησιν του διὰ τὰ ἐπιτελεσθέντα ἐκθέματα λαϊκῆς τέχνης (βιοτεχνίας καὶ χειροτεχνίας), ἀπάντα ἔργα παιδῶν τῆς Ε.Ο.Ν. ἀγοριῶν καὶ κοριτσιῶν.

ΤΑ ΕΓΚΑΙΝΙΑ

Ἡ προσέλευσις τοῦ Ἀρχηγοῦ ἐχαιρετίσθη μὲ ἀπόδοσιν τιμῶν ἐκ μέρους παρατεταγμένων τμημάτων τῆς Ε.Ο.Ν. Πρωτεύουσας καὶ μὲ ζωηρὰς ἐπυφηνίας καὶ ἐνθουσιῶδεις ἐκδηλώσεις χυλιᾶδων κόσμου, ὁ ὁποῖος εἶχε κατακλύσει ἀπὸ ἐνωρίης τὴν πρὸ τοῦ Ζαπείου Μεγάρου πλατεῖαν.

Ἀμὰ τῇ ἀφίχῃ τοῦ Ἀρχηγοῦ ἐφύλη ἀγασμός ὅπου τὸ Σεβασμιωτάτου Ἐπισκόπου Τολαντίου. Ἀκολούθως ὁ συναγωνιστὴς Κ.Ε.Ν. προσεφώνησε τὸν Ἀρχηγόν (ἡ προσφώνησις θὰ δημοσιευθῇ εἰς τὸ προσεχές).

Μετὰ τὸν λόγον τοῦ Κ.Ε.Ν. ὁ Ἀρχηγός ἔκοψε τὴν ταψίαν τῆς εἰσόδου καὶ εἰσῆλθε πρῶτος εἰς τὴν Ἐκθεσὶν, ὅπου τὰς ἐπυφηνίας τῶν παρισταμένων.

ΑΙ ΑΙΘΟΥΣΑΙ ΤΗΣ ΕΚΘΕΣΕΩΣ

Λεπτομερὴς περιγραφὴν τῆς Ἐκθέσεως μὲ χαρακτηριστικὰ ἀπὸ αὐτὴν φωτογραφίας θὰ δημοσιεύσωμεν εἰς τὸ προσεχές τεύχος μας. Σήμερον θὰ δώσωμεν μίαν σύντομον περιγραφὴν.

Ἡ Α' αἴθουσα περιλαμβάνει τὴν ἱστορίαν τῆς Ὁργανώσεως, τοῦ ἐμβλήματος καὶ τοῦ χαιρετισμοῦ τῆς Ε.Ο.Ν. Ἡ αἴθουσα κοσμεῖται ἀπὸ ἀρχαίως παραστάσεις μὲ τὴν ζωὴν τῶν νέων τῆς ἀρχαίας Ἑλλάδος. Διότι ἡ Ἑθνικὴ Ὁργάνωσις ἐνερθεύεται διὰ τὸ ἀποτελεῖ πρότυπον καθαρῶς Ἑλληνικόν πού ἀνταποκρίνεται στὰς ἀνάγκας καὶ τὰς βαρύνεσας ἀπαιτήσεις τῆς συγχρόνου Ἑλληνικῆς ζωῆς.

Ἀνθὲν τῷ εἰσερχομένῳ ὁ ἐπισκέπτης θὰ ἀναγνώσῃ τὴν ἱστορίαν τῆς Ε.Ο.Ν., δεξιὰ τῆς αἰθούσης τὴν ἱστορίαν τοῦ ἐμβλήματος καὶ ἀριστερὰ τὴν ἱστορίαν τοῦ χαιρετισμοῦ, πού ἐκινεῖται ἀπὸ τὰ βάθη τῆς Ἑλληνικῆς Ἱστορίας καὶ παίρνουν πάλι σάρκα καὶ ὅσα ὡς συμβόλα τῆς αἰωνιότητος τῆς Φυλῆς μας.

Ἡ δευτέρα αἴθουσα δίδει μίαν γενικὴν εἰκόνα τῆς δημιουργίας, τῆς δράσεως καὶ τῆς ἐξελίξεως τῆς Ἑθνικῆς Ὁργανώσεως Νεολαίας, ἐνῶ παραλλήλως παρουσιάζει τὴν διοικητικὴν καὶ οἰκονομικὴ διάρθρωσιν τῆς.

Ὁ ἐπισκέπτης ἀντιλαμβάνεται ὅλα τὰ στάδια πού πέρασαν ἡ Ε.Ο.Ν. γιὰ νὰ φθάσῃ στὴ σημερινὴν τῆς ἐξέλιξιν. Ἀντιλαμβάνεται ὅτι καταβάλλεται συνεχῆς, ἀδιάκοπη καὶ ἐντατικὴ προσπάθεια γιὰ τὴν ἀνομήν τῆς νέας γενεᾶς καὶ τῇ δημιουργίᾳ πραγματικῶν καὶ μαχητικῶν Ἑλλήνων, ἀνταξίων τῆς ἱστορίας τῶν καὶ τὸν προσδοκίαν τοῦ Ἀρχηγοῦ τοῦ ἔθνους.

Ἡ σημερινὴ πρόδοσις καὶ ραγδαία ἀνοδος ὧν τῶν ἐπείδων τῆς ζωῆς τῆς Ε.Ο.Ν. ὁφείλεται εἰς τὴν ζωογονίαν πού τὸν Ἀρχηγό, τὴν ὁπέρου ἀνταπώρησις καὶ ἐργατικότης τῶν στελεχῶν, ἀλλὰ καὶ τὸ ἀκατάβλητον φρόνημα ὧν ἀνεξαρτήτως τῶν μελῶν τῆς Ε.Ο.Ν.

Εἰς τὴν τρίτην αἴθουσαν ἐπιδεικνύονται: Στρατόδεξις, Ἀνεμοπορία, Στατιστικὰ δυνάμεις, Ἀνεμοπορικὸν Κέντρον Ἀθηνῶν, Χάρτης Ἀνεμοπορικῶν Κέντρων Ἑλλάδος, Μέσα Συνδέσεων καὶ Διαδέσεις, Βολή, Παθητικὴ Ἀεράμυνα.

Ἐπίσης Ἀθλοπαιδίαι, Ποδόσφαιρον, Ναυτικὰ ἀθλήματα, Ποδῶλασις, Κλασσικὸς ἀθλητισμός, Ἀθλητικὸι τομεῖς Ἑλλάδος καὶ Γυμναστηρίων Ε.Ο.Ν.

Εἰς τὴν Τετάρτην αἴθουσαν περιλαμβάνεται δὲ σχετικὸν μὲ τὴν πολιτικὴν καὶ ἰδεολογικὴν διαφύσιν, τὴν ψυχαγωγίαν, τὰς ἐκδρομὰς, τὰς παραστάσεις, τὰς κατασκηνώσεις, τὰς χοροδίας καὶ τοὺς κινηματογράφους τῆς Ε.Ο.Ν. (μὴ ἀπὸ τῆς αἰθούσης). Ἐπίσης εἰς ἄλλαν πλευρὰν δὲ σχετικὸν μὲ τὴς Στέγας τῶν Φαλαγγιτῶν καὶ τῶν Φαλαγγιστῶν, τὴν ροδιωφίαν καὶ τὰς ὀγειονομικὰς ὑπηρεσίας τῆς Ε.Ο.Ν.

Πέμπτη αἴθουσα (ἄνω μέρος): Κοινωνικὴ ἔργα, ἐθελοντικὴ ἐργασία καὶ ἐθελοντικὰ ἐξορμήσεις, αὐτοβοῦσι.

Εἰς κάτω μέρος τῆς αἰθούσης ἐκτίθενται τὰ ἔργα λαϊκῆς τέχνης Φαλαγγιτῶν καὶ Φαλαγγιστῶν, Σκαπένων καὶ Σκαπιστῶν ἀκόμη, τῶν περισσοτέρων Περιφερειακῶν Διοικήσεων.

ΩΡΑΙ ΕΠΙΣΚΕΨΕΩΣ

Ὁραὶ ἐπισκέψεως τῆς Ἐκθέσεως ὥρισηθαι: 10 π. μ. — 1 μ. μ. καὶ 5 μ. μ. — 9 μ. μ. Εἰσοδὸς δρασ. 5. Διὰ τὰ ἐν στολῇ μέλη δωρεάν.



ΖΩΗ ΚΑΙ ΚΙΝΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΝΕΟΛΑΙΑΣ ΜΑΣ

Κινήσεις Περιφερειακών Διοικήσεων

ΠΩΣ ΠΑΡΑΚΟΛΟΥΘΕΙ Ο ΑΡΧΗΓΟΣ
ΤΑ ΖΗΤΗΜΑΤΑ ΤΗΣ Ε.Ο.Ν.

Υπό του Ραδιοφωνικού Σταθμού της Ε.Ο.Ν. μετεδόθη την Κυριακή η κάτωθι σύντομος όμιλία της Περιφερειακής Διοικήτριας Ιωαννίνων, συναγωνίστριας Χρήστου:

«Αι εργασίες της Β' Διασκέψεως των Περιφερειακών Διοικήτων και Διοικήτριών της Εθνικής Οργανώσεως Νεολαίας της Ελλάδος εξελίχθησαν καθ' όλην την εβδομάδα, από της 19ης Μαΐου μέχρι σήμερον, ομολογουμένως, όπως ήθελεν ὁ Ἀρχηγός μας, όπως επιβάλλετο διά τῶν ἐπιτευχθόντων αποτελέσματα ὡφέλιμα εἰς τὴν Ὀργάνωσιν μας. Ὁ Κυβερνητικὸς Ἐπίτροπος τῆς Ε.Ο.Ν. συναγωνιστὴς Κανελλόπουλος καὶ ὅλοι οἱ συναγωνισταὶ Περιφερειακοὶ Διοικήται καὶ αἱ συναγωνίστριαι Περιφερειακαὶ Διοικήτριαι ἐργάσθησαν κάπως ἐπιπονα, ἀλλὰ μποροῦν φαντάζομαι νὰ εἶναι βέβαιοι ὅτι ἐπέτυχον ὅτι ἐπιδιώκετο διά τῆς Διασκέψεως καὶ ὅτι τοὺς ἐνεπιστεύθη ὁ Ἀρχηγός ὅταν τοὺς ἐκάλεσε διά τὴν Διασκέψιν. Εἶναι οἱ σκέψεις μου αὐτές, ἀσφαλῶς δὲ καὶ οἱ σκέψεις ὁλων πού μετέχον τῶν ἐργασιῶν τῆς Διασκέψεως.

Ἀλλὰ δὲν εἶναι μόνον οἱ ἐργασίες τῆς Διασκέψεως καὶ ἡ ἐπιτυχία μετ' ἧς ὅποιαν ἐγίναν, ὅτι κάνει τὸν Περιφερειακὸν Διοικητὰ καὶ τὴν Περιφερειακὴν Διοικήτριαν νὰ γυρίσουν στὶς ἐδρες τῶν μετ' ὧν μετῶν τῆς διασκέψεως καὶ ἐμπνευσμένη τὸν ἐνθουσιασμόν γιὰ τὴν συνέχειαν καὶ ὁλοκληρωσὶν τοῦ ἔργου, τὸ ὁποῖον ἐνεπιστεύθη ὁ αὐτοὺς ὁ Ἐθνικὸς Κυβερνητικὸς καὶ Γενικὸς Ἐπιθεωρητὴς τῆς Ε.Ο.Ν. κ. Ι. Μεταξᾶς. Εἶναι συνάμα καὶ κάτι ἄλλο, ἐπίσης σημαντικώτατο, ἀπολύτως πῶς μεγάλο ἀπὸ ψυχολογικῆς ἀπόψεως. Εἶναι ὅτι ὅλοι καὶ ὅλαι μας πού μετέχον τῶν ἐργασιῶν τῆς Διασκέψεως εἶχαν τὴν μεγάλη τύχην νὰ δοῦμε ἀπὸ κοντὰ τὸν Ἀρχηγόν μας, παρὰ τὴν μεγάλην ἀσχολίαν του καὶ τὸν φόρον τῆς ἐργασίας του, νὰ μιλήσουμε μαζί του, νὰ ἐμφυχωθούμε, νὰ ἐμπνευσθούμε ἀπὸ αὐτόν. Τὸ πῶς καταπληκτικὸν δὲ γιὰ μᾶς — αὐτὸ πού συντελεῖ ὅσο τίποτε ἄλλο στὸ νὰ αἰσθανόμεθα τοὺς ταυτοὺς μας θνητοὺς στὴ συνέχειαν τοῦ ἔργου μας — εἶναι ὅτι ὁ Ἀρχηγός — μετ' ἡ γὰρ ἀλλήθεια, μετ' ἡ συγκίνησιν τοῦ εἶδους — μᾶς παρακολουθεῖ ὅλους, μᾶς ὁλοὺς ἀνεξαιρέτως σὲ κάθε μας βῆμα, σὲ κάθε μας ἐκδήλωση, σὲ κάθε μας προσπάθεια, σὲ κάθε μας ἐπιτυχία καὶ σὲ κάθε μας δυσκολία πού ἀντιμετωπίζουμε. Καὶ φυσικὰ δι' ἡμῶν παρακολουθεῖ μετ' ὅλον τρόπον αὐτὸ κάθε τμήμα τῆς Ε.Ο.Ν. καὶ κάθε παιδί τῆς Ε.Ο.Ν.

Στὴν παρουσίαν μας μπροστὰ του, τὴν ὁποία εἶχε τὴν εὐγενὴ καλωσύνη νὰ κάνει ὁ συναγωνιστὴς Κυβερνητικὸς Ἐπίτροπος τῆς Ε.Ο.Ν., εἶδαμε ὅτι γινώριζε γιὰ τὴν Περιφερειακὴν Διοίκησιν ὅτι γινώριζαμε καὶ μετ' οἱ Περιφερειακοὶ καὶ μάλιστα πολὺ πῶς πολλὰ γιὰ τὰ αἰτίαι καὶ τὴν ἀφορμὴν μερικῶν δυσκολιῶν ἢ καὶ ἀτυχημάτων νὰ ποῦμε, τοῦ ἀγῶνός μας. Τόσο κοντὰ μας εἶναι. Καὶ φυσικὰ μᾶς ἔδωσε σοφὴς ὁδηγίες καὶ πρακτικὰ συμβουλίας γιὰ τὴν συνέχειαν τῆς προσπάθειάς μας καὶ μαζί καὶ τὴν ἐντολή νὰ σὰς διαβιβάσουμε τὸν φελαγγιτικὸν χαίρετισμόν του καὶ τὴν διαβεβαίωσιν ὅτι ἀν συνεχίσουμε νὰ ἐργαζώμαστε μετ' ἡν ἰδίαν πίστιν, τὸν ἴδιον ἐνθουσιασμόν καὶ τὴν ἰδίαν ἐργατικότητά γιὰ τὴν ἀνάπτυξιν καὶ πρόδον τῆς Ε.Ο.Ν. θὰ συνεχίσω καὶ αὐτὸς νὰ μᾶς ἀγαπᾷ ὡς μᾶς ἀγαπᾷ σὰν παιδιὰ του.

Τὸν χαίρετισμόν τοῦ αὐτοῦ, τὴν διαβεβαίωσιν τοῦ αὐτοῦ εἶμαι εὐτυχὴς ὅτι μοῦ δίδεται εὐκαιρία νὰ διαβιβάσω στὶς φελαγγιτισσας καὶ σκαπανίσσας τῆς Ε.Ο.Ν. Ἰωαννίνων ἀπὸ τὸ ραδιοφωνικὸν σταθμὸν μας. Κι' ὅταν βρεθῶ κοντὰ σὰς συναγωνίστριάς μου θὰ σὰς πῶ καὶ προφορικῶς πολλὰ ἄλλα πού θὰ πλημμυρίσουν χαρὰ τὴν ψυχὴν σας, ἀπερριφάνεια τὰ στήθη σας, πολλὰ πού θὰ σὰς κάνουν νὰ εὐλογῆτε τὸ Θεὸ μαζί μετ' ὁ καὶ Ἐλληνόπουλα γιὰ τὴν μᾶς ἔδωσε τέτοιο Ἀρχηγόν.

ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΙΣ ΘΗΛΕΩΝ
ΑΤΤΙΚΟΒΟΙΩΤΙΑΣ

Τὴν 19ην Μαΐου ἡ Περιφερειακὴ Διοίκησις Θηλέων Ἀττικοβοιωτίας διαγράφηκεν εἰς τὴν Ὑποδιοίκησιν Ε.Ο.Ν. Θηλέων Λεβαδείας ἐορτὴν ὑπὲρ τῆς στολῆς τῆς φελαγγιτισσας. Τὸ πρόγραμμα, πλουσιώτατον, περιελάμβανε λαχειογράφον καὶ τὸ ἀπόγευμα θεατρικὴν παρά-

στασιν. Αὕτη περιελάμβανε ἀπαγγελίαν ὑπὸ φελαγγιτισσῶν καὶ σκαπανισσῶν, ἀφθονίαν ὠραίων τραγουδιῶν ὑπὸ τῆς χοροδίας τοῦ Γυμνασίου, χοροὺς ἑλληνικοὺς ὑπὸ φελαγγιτισσῶν με θαυμασὰς ἐθνικὰς ἐνδυμασίας. Ἐπίσης ὁ καλλιτεχνικὸς ὄμιλος κρητικῶν τραγουδιῶν τοῦ Ραδιοφωνικοῦ Σταθμοῦ Ἀθηνῶν προσεφέρθη εὐγενὴς νὰ ἐναγοσῇ τὴν ἐορτὴν δωρεάν. Θάυμαστον λόγον ἐξεφώνησεν ὁ Διευθυντὴς τοῦ III Ἐπιτελικοῦ Γραφείου Π.Δ.Θ.Α., καταχειροκροτηθεὶς.

Ὁ Σύλλογος τῶν κ. κ. καθηγητῶν τοῦ Γυμνασίου, ὁ Διοικητὴς Ε.Ο.Ν. Ἀρρένων Λεβαδείας καὶ ὁ ἐνθουσιώδης φίλος τῆς Ε.Ο.Ν. Δημάρχος Λεβαδείας ἐσοθήσαν παντοεισώπως καὶ μετ' ἀξίειαν τοῦ ζήλου τὴν ἐορτήν. Εἰς ταύτην παρεῖρθε ἡ Ὑποδιοικήτρια Π.Δ.Θ.Α. μετὰ τὸν Ἐπιτελεῖον τῆς, ἥτις καὶ ἐμεινεν ἐνθουσιώδης ἀπὸ τὴν δὴν ὁργανώσιν τῆς ἐορτῆς καὶ τὸν ζήλον τῶν φελαγγιτισσῶν.

Καθ' ὅλην τὴν ἡμέραν ἡ πόλις, συμμετέχουσα εἰς τὴν ἐορτήν τῆς Ε.Ο.Ν., παρουσίαζε πανηγυρικὴν ὄψιν καὶ ὁ λαὸς συμμετέχεν ἐνθουσιώδως εἰς αὐτήν.

ΜΑΚΕΔΟΝΙΑ

ΔΡΑΜΑ. — Ἡ Περιφερειακὴ Διοίκησις Ε.Ο.Ν. Ἀρρένων Δράμας, ἐν τῇ ἐπιθυμίᾳ τῆς ὅπως ἐλθῇ εἰς ἀμεσώτερον σύνδεσμον μετὰ τὸν Σχηματισμὸν τῆς ὁπαίδου καὶ νὰ σχηματισθῇ ὡς γινώσκον περὶ τῆς συντελουμένης ἐργασίας, προήλθεν εἰς τὴν ἀπόφασιν ὡς οἱ Διευθυντὰ Ἐπιτελικῶν Γραφείων μεταβιβαίνον κατὰ τὰς Κυριακάς καὶ ἄλλας ἑορτὰς εἰς τοὺς διαφόρους Σχηματισμοὺς.

Ὅπως τὴν 12ην Μαΐου ἔ. ἔ. ὁ Περιφερειακὸς Διοικητὴς Ε.Ο.Ν. Δράμας κ. Σωτήριος Δημητρίου, συνοδευόμενος ὑπὸ τῶν Διευθυντῶν Ἐπιτελικῶν Γραφείων τῆς Περιφ. Διοικήσεως, μετέβη εἰς τὴν ἱστορικὴν κοινότητα Δοξάτων, ἔδραν τῆς 244ης Φάλαγγος, εἰς τὴν ἐπιθεωρῶν λεπτομερῶς τοὺς φελαγγίτας καὶ Σκαπανεῖς τοῦ I Τάγματος τῆς 244ης Φάλαγγος.

Μετὰ τὸ πέρας τῆς ἐπιθεωρήσεως ὁ κ. Περιφ. Διοικητὴς μετὰ τὸν Ἐπιτελεῖον τῆς μετέβη εἰς τὰ Γραφεῖα τῆς Φάλαγγος, ἅτινα καὶ ἐπιθεωρῶν ἐπισταμένως, δώσας σχετικὰς ὁδηγίας εἰς τοὺς ἀρμοδίους Διευθυντὰς τῶν Γραφείων τῆς Φάλαγγος διὰ τὴν κανονικὴν λειτουργίαν τῶν ὑπηρεσιῶν τῆς Ε.Ο.Ν. καὶ περὶ τῆς λειτουργίας τῆς σχολῆς βαθμοφόρων. Ἐπίσης ὡμίλησε πρὸς τοὺς βαθμοφόρους τῆς Φάλαγγος συστάσας ἐργασίαν, προσήλθον πρὸς τὸ καθήκον καὶ συντονισμὸν τῶν δυνάμεων. Ἀκολούθως ὁ Περιφ. Διοικητὴς Ε.Ο.Ν. Δράμας συνεργάσθη μετὰ τοῦ Διοικητοῦ τῆς 244ης Φάλαγγος Δοξάτων διὰ τὴν ἐπιλοχίαν ζητημάτων διοικητικῆς φύσεως.

Τὴν 3ην μ. μ. τῆς ἰδίας ἡμέρας ἀπὸ τὸ Δοξάτων ὁ κ. Περιφ. Διοικητὴς μετὰ τὸν ἐπιτελεῖον τῆς μετέβη εἰς Χωριστὴν, ἔδραν τῆς 282ας Φάλαγγος, εἰς τὴν ἐπιθεωρῶν τοὺς φελαγγίτας καὶ Σκαπανεῖς τοῦ I Τάγματος. Ἀκολούθως ἐπιθεωρῶν τὰ γραφεῖα τῆς Φάλαγγος, ὅπου συνεργάσθη μετὰ τοῦ Διοικητοῦ τῆς καὶ τῶν βαθμοφόρων, δώσας σχετικὰς ὁδηγίας διὰ τὴν καλὴν καὶ ἀπόσκοπον λειτουργίαν τῶν γραφείων καὶ Διευθύνσεων τῆς 282ας Φάλαγγος.

Γενικῶς ἡ περιόδός αὐτὴ τοῦ Περιφ. Διοικητοῦ Ε.Ο.Ν. Δράμας ὑπῆρξε πλουσία εἰς ἀπόδοσιν, διότι ἐδόθη ἡ εὐκαιρία εἰς αὐτὸν νὰ μορφώσῃ ἀκριβῆ γνώμην περὶ τῆς συντελουμένης ἐργασίας εἰς τοὺς Σχηματισμοὺς τῆς ὁπαίδου.



Ἀπὸ τὴν ἐκδρομὴν τῶν φελαγγιτισσῶν Δράμας εἰς Πύργον.

ΠΕΛΟΠΟΝΝΗΣΟΣ

ΠΥΡΓΟΣ. — Ζωηρὰ καὶ ἐνθουσιώδης κίνησις παρατηρεῖται εἰς ὅλους τοὺς Σχηματισμοὺς τῆς Περιφερειακῆς Διοικήσεως Ἡλείας. Εἰς μεγάλην συγκέντρωσιν τῆς Φάλαγγος Ἀμαλιά-



Ὁ Γενικὸς Ἐπόπτης Ἡλείας ἐπιθεωρῶν Σχηματισμοὺς Θηλέων Πύργου.

δος ὡμίλησεν ὁ Διοικητὴς αὐτῆς τόνισας τὰ καθήκοντα τῶν φελαγγιτῶν ἀπέναντι τῆς Ὀργανώσεως. Ἐπίσης πρὸς τὰ ἐργαζόμενα μέλη τῆς Φάλαγγος ὡμίλησεν ὁ ὑπασιστής τῆς Περιφερειακῆς Διοικήσεως γενικῶς περὶ παθητικῆς ἀεραμῆνης.

Εἰς τὴν Φάλαγγα Γαστοῦνης ἐξακολουθοῦν κανονικῶς τὰ μαθήματα τοῦ ὁλοῦ τοῦ βαθμοφόρων.

Ζωηρὰ κίνησις παρατηρεῖται ἐπίσης εἰς τὴν Φάλαγγα Καθαίλων, Βαρθολομίου, Ζαχαρίας, Καρατούλας καὶ Κρεσταινῶν.

ΚΑΛΑΜΑΙ. — Τὴν προπαραβόδον Τρίτην, ἐορτὴν τοῦ Ἁγίου Κωνσταντίνου, ἐδόθη ὡραία συναυλία τῆς Χοροδίας καὶ τῆς Μαινοβιολίτας τῆς Ε.Ο.Ν., διοργανωθεῖσα μετὰ πολλὴν ἐπιμέλειαν ὑπὸ τῆς Διευθύνσεως Ψυχαγωγίας τῆς Περιφερειακῆς Διοικήσεως. Τὸ πρόγραμμα τῆς συναυλίας περιελάμβανε ὡραίατα μουσικὰ κομμάτια, ἐκτελεσθέντα μετὰ μεγάλῃν δεξιότητιαν.

Γενικῶς ἡ συναυλία ἐσημείωσεν ἐξαιρετικὴν ἐπιτυχίαν.

Ἐς ἄλλου συνεχίζονται αἱ δοκιμαί τῆς «Καινοῦργιας Ζωῆς» τοῦ κ. Μπόγρη, ἡ ὁποία πρόκειται νὰ ἀναβιβάσῃ ἐντός τοῦ Ἰουνίου ὅσο τὸ θεατρικὸν τμήμα τῆς Ε.Ο.Ν.

ΣΠΑΡΤΗ. — Προαποβόδον τοῦ κ. Νομάρχου Λακωνίας, ὡς Γενικοῦ Ἐπόπτος τῆς Ε.Ο.Ν., ἱδρύθη ὑπὸ τῆς Περιφερειακῆς Διοικήσεως Θηλέων Λακωνίας σχολὴ κωπτικῆς, ραπτικῆς καὶ κειμημάτων. Εἰς τὴν σχολὴν θὰ φοιτοῦν φελαγγίτισσαι καὶ Σκαπανίσσαι ἐξ ὅλων τοῦ Νομοῦ ἐντελὸς ὡρεάς.

Πεπειραμένη διδασκαλίαν ἀνέλαβον τὴν διδασκαλίαν τῶν μαθημάτων.

ΝΑΥΠΛΙΟΝ. — Τὴν παρεβόδον Κυριακὴν ἐγένετο εἰς τὴν αἴθουσαν τῆς Λέσχης Ε.Ο.Ν. Θηλέων Ναυπλίου καλλιτεχνικὴ ἐπίδειξις τῆς 64ης Φάλαγγος Θηλέων, ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ κ. Νομάρχου καὶ Γενικοῦ Ἐπόπτος Ε.Ο.Ν.

Κατὰ τὴν ὥς ἀνω ἐπίδειξιν ἡ Λέσχη Θηλέων ἦτο ὑπερπληρὴς κόσμου, συμπαρισταμένων καὶ τῶν Ἀρχῶν τῆς πόλεως.

Τὸ πρόγραμμα περιελάμβανε ἀπαγγελίαν, τραγοῦδι, πιάνο, ρυθμικὸν καὶ πλαστικὸν χορόν.

Ἡ ἐναρξὶς ἐγένετο μετ' ὅν ὕμνον τῆς Νεολαίας τῇ συνοδείᾳ πιάνου ὑπὸ τῆς φελαγγιτισσῆς Νίτσας Δρούζας. Κατεχειροκροτήθη τὸ παῖξιμο εἰς τὸ πιάνο τῶν φελαγγιτισσῶν Λουλῶς Κασαλιέρου, Φαίδρας Παπαναστασίου, Φούλας Ψαλίδας, Φούλας Μπούκουρας, Ἑλῆς Καραμῆλη, Νίτσα Δρούζα, Ἀθηνόλας Λυκομήτρου, ὡς ἐπίσης καὶ τὸ μετὰ τὰς χεῖρας ἐκτελεσθὲν θαυμάσια παρὰ τῆς κυρίας Καίτης Λεοκάρου καὶ φελαγγιτισσῶν, ἑναλλάξ, Ν. Δρούζα καὶ Ἀθηνᾶς Λυκομήτρου.

Ὁρασιώτατα, καταχειροκροτηθεῖσα ἐπίσης, ἡ ἀπαγγελία «Τὸ παλιὸν βιολί» τοῦ Ι. Παλλῆ, παρὰ τῆς φελαγγιτισσῆς Φούλας Ψαλίδας καὶ ὁ Τυφλὸς τοῦ Εὐαγγελίου τοῦ Ἰδίου ποιητοῦ ὑπὸ τῆς φελαγγιτισσῆς Δημητράκης.

Ἐπίσης ὡραία ἐτραγοῦδον τὸν ἔ. ἔ. Δη-

ΖΩΗ ΚΑΙ ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΗΣ ΝΕΟΛΑΙΑΣ ΜΑΣ

Κινησις Περιφερειακῶν Διοικήσεων

μὲς ἡ Φαλαγγίτισσα Καίτη Παράσχου τῇ συνοδείᾳ πιάνου.

Ὁ τι ἀπεκορύφωσε τὸν ἐνθουσιασμόν τῶν παρισταμένων καὶ τὴν ἐκπληξὴν τούτων ὑπῆρξεν ὁ χορὸς τῆς μικρᾶς αὐτοδιδακτοῦ Φαλαγγίτισσας Ἰωάννας Ἀναγνωστοπούλου, ἡ ὁποία κυριολεκτικῶς συνήρπασε τοὺς θεατὰς μὲ τὸν ὑπέρτονον ρυθμὸν τοῦ παρισταμένου τοῦ παιδὶ αὐτοῦ, ἀξίον ἐξαιρετικῆς προσοχῆς.

Ἡ ὁργάνωσις τῆς λαμπρᾶς ταύτης καλλιτεχνικῆς ἐπιδείξεως ὀφείλεται κατὰ πρῶτον λόγον εἰς τὴν ἀκρίβειαν καὶ δραστηρίαν Περιφερ. Διοικήτριαν κυρίαν Βάσαν Λεμπέση καὶ κατὰ δεύτερον λόγον εἰς τὴν συνεργάτιδα ἀργυροῦ σήματος Καν Καίτην Λεονάρδου, καθηγήτριαν πιάνου.

Ἡ ἰδία καθηγήτρια ἔχει ἀναλάβει καὶ τὴν διδασκαλίαν πιάνου δωρεάν εἰς ἀπόρους Φαλαγγίτισσας τῆς Φάλαγγος Ναυπλίου.



ΑΡΓΟΣΤΟΛΙΟΝ.—Ἡ Περιφερειακὴ Διοικητρία Ε.Ο.Ν. Θηλέων Κεφαλληνίας, συνοδευομένη ὑπὸ τῆς Α' Ἐπιτελούς, μετέβη εἰς τὴν Ὑποδιοίκησιν Πάλλης καὶ εἰς τὰς περιοχὰς Εἰκοσιμίας, Ἐλφὸν καὶ Πρόνων καὶ ἐπεθεώρησε τοὺς Σχηματισμοὺς Θηλέων, δώσασα τὰς καταλλήλους ὁδηγίας διὰ τὴν ἐφαρμογὴν τοῦ προγράμματος ἐκπαιδεύσεως καθ' ἑκάστην Τετάρτην.

Ἡ Διοικητρία ὤμιλησε πρὸς τὰς Φαλαγγίτισσας καὶ Σκαπανίσσας, ἀναπτύσσας τὰς πολὺς καὶ μεγάλας ἐξουσίας τοῦ Ἀρχηγοῦ πρὸς τὸν Ἑλληνικὸν λαὸν καὶ ἰδίως τὸν ἀγροτικὸν καὶ τὰς στοργικὰς του φροντίδας πρὸς τὴν Ἑθνικὴν Ὀργάνωσιν Νεολαίας.

Τὸ τέλος τῶν ὁμιλιῶν τῆς Περιφερειακῆς Διοικητρίας ἐκάλυπτον παρατεταμέναι χειροκροτήματα καὶ ζητωκραυγαὶ ὑπὲρ τῆς Α. Μ. τοῦ Βασιλέως καὶ ἐκδηλώσεις εὐγνωμοσύνης πρὸς τὸν Ἑθνικὸν Κυβερνήτην.

Ἡ Περιφ. Διοικητρία ἐμεινεν ἐνθουσιασμένη ἀπὸ τὴν συντελουμένην εἰς τοὺς Σχηματισμοὺς ἐργασίαν.

—Ὁ Νομάρχης καὶ Γενικός Ἐπόπτης τῆς Ε.Ο.Ν. κ. Στυλ. Βασιλίδης ἐπεσκέψθη τὰ γραφεῖα τῆς Ε.Ο.Ν. Θηλέων Ἀργοστολίου. Ὁ κ. Γενικός Ἐπόπτης, ὁμιλῶν πρὸς τὰς συγκεντρωμένους βαθμοφόρους, ἐξήρπασε τοὺς σκοποὺς τῆς Ὀργανώσεως καὶ συνέστησεν ἐνθουσιασμόν καὶ πειθαρχίαν πρὸς ἐπίτευξιν τῶν ὑψηλῶν τούτων σκοπῶν.

ΣΥΡΟΣ.—Τὴν Πρωτομαγιά ἐδόθη μία ἐξαιρετικὴ εὐκαιρία διὰ τὴν ψυχαγωγίαν τῶν νέων μας καὶ τὴν παραμονὴν αὐτῶν ἐπὶ μίαν ὁλόκληρον ἡμέραν εἰς τὸ θαλάσσιον. Ἀπὸ τῆς πρῶτης τῆς ἡμέρας ἡ δύναμις, συγκεντρωθεῖσα πρὸ τῶν Γραφείων τῆς Περιφ. Διοικήσεως, ἐκίνησεν διὰ τὴν Βάρην. Ἀμα τῇ ἀφίξει τῆς δυνάμεως εἰς Βάρην ὤρισθη ὑπὸ τοῦ ἐπὶ κεφαλῇ Τετάρχου ὁ χώρος εἰς τὸν ὅποιον ἤδυναντο νὰ περιεργωνοῦν καὶ νὰ παίζω. Ὁρίσθη ἐπίσης δύναμις ἐξ 20 Φαλαγγιτῶν βαθμοφόρων καὶ ἐκ τῶν δύο Φαλαγγῶν ὡς φρουρὰ καὶ ἤρπισε μετ' ὀλίγον τὸ ψῆσιμον τῶν ἀνδρῶν. Περὶ τὴν 11ην προσελθόντες προσήλθον ὁ Νομάρχης καὶ Γενικός Ἐπόπτης Ε.Ο.Ν., ὁ Σεβασμιώτατος Μητροπολίτης καὶ ὁ Διοικητὴς Χωροφυλακῆς, οἱ ὅποιοι, ἀφοῦ πύχθησαν τὰ χρόνια πολλὰ καὶ εὐδόκουν εἰς τὸ ἔργον τῆς Ε.Ο.Ν., ἀνεχώρησαν. Τὴν 12ην μεσημβρινὴν ἡ τοιμῶσις ἡ τράπεζα καὶ ἀφοῦ οἱ Φαλαγγίται ἔλαβον τὰς θέσεις τῶν καὶ διενεμήθησαν τὰ

φαγητὰ, ἤρχισαν νὰ τρώγουν, ἀφοῦ προηγουμένως ἔφαλαν τὸν ὕμνον τῆς Ε.Ο.Ν.

—Εἰς τὴν Ὑποδιοίκησιν Τήνου ἐγένοντο τὴν προπαραλθοῦσαν ἑβδομάδα πλήθος μαθημάτων καὶ ὁμιλιῶν, ὡς ἑλκμικός πόλεμος, ἐ'Υγεινὴ, ἑθέρμανσις καὶ διατροφή, ἑλῶται βοήθειαι, ἑπεὶ αὐτοθυσίαι, ἐ'Επεξηγήσεις τοῦ Μεγάλου Κανόνος κλπ. Ἐπίσης ἔλαβον χώραν στρατιωτικὰ ἀσκήσεις, διάφοροι παιδαί, σπουδαίκα ἀσκήσεις καὶ διάφοροι γεωργικαὶ ἀσκήσεις.

—Ζωηρὰ κίνησις παρατηρεῖται ἐπίσης καὶ εἰς τὴν Ὑποδιοίκησιν Πάρου.



Ἐπιτελεῖς Τετραρχίας Γιαννάδων Ε.Ο.Ν. Κερκύρας.

ΜΥΤΙΛΗΝΗ.—Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῆς ὀλιγοήμερου παραμονῆς τοῦ συναγωνιστοῦ Διευθυντοῦ τῆς Πολιτικῆς Διαφωτίσεως τῶν Ταγμάτων Ἐργασίας, ὤμιλησεν ὁδὸς εἰς διαφόρους συγκεντρώσεις παρισταμένων καὶ τῶν Περιφ. Διοικήτων Ἀρρένων καὶ Θηλέων.

Ὁδὸς εἰς τὸ Γυμνάσιον Ἀρρένων ὤμιλησεν εἰς δύο Τάγματα Φαλαγγιτῶν καὶ Σκαπανέων μαθητῶν Γυμνασίου καὶ Λυκείου καὶ ἐν συνεχείᾳ εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ Γυμνασίου πρὸς ἀπαντὰς τοὺς καθηγητὰς τούτων.

Ἐπίσης ὤμιλησεν εἰς τὸ Γυμνάσιον Θηλέων πρὸς τὰς Φαλαγγίτισσας καὶ Σκαπανίσσας καὶ κατόπιν πρὸς τοὺς καθηγητὰς τούτων.

Τὸ ἀπόγευμα τῆς ἰδίας ἡμέρας ὤμιλησεν εἰς δύο συνεγεῖς συγκεντρώσεις ἀπάντων τῶν ἐργατῶν καὶ ἐργατριῶν τῶν Ἐργασιασίων Καλαμῆς, ὅτινες κατὰ τὸ πλεῖστον τυγχάνουσι μέλη τῆς Ε.Ο.Ν.

ὤμιλησεν ἐπίσης εἰς τὴν κοινότητα Μαϊνδάδων πρὸς τοὺς Σχηματισμοὺς Ε.Ο.Ν. τῆς περιφέρειας ταύτης καὶ πρὸς πολυπληθεστάτην συγκέντρωσιν πολιτῶν παρισταμένων καὶ τοῦ Σεβασμιωτάτου Μητροπολίτου Μηθύμνης.



ΡΕΘΥΜΝΟΝ.—Τὴν παρελθοῦσαν Τετάρτην, ἡμέραν καθιερωμένην διὰ τὴν Ε.Ο.Ν., οἱ Σχηματισμοὶ τῆς Περιφερειακῆς Διοικήσεως Ρεθύμνης ἐργάσθησαν ὡς ἑξῆς:

Ἀπὸ τῆς 8ης πρῶτῆς ἐγένετο τὸ μάθημα χοροδίας. Περὶ τὴν 10ην π. μ. εἰς τὸ Γυμνάσιον Θηλέων ἐγένετο τὸ μάθημα νοσοκομειακῆς περιθάλψεως, τὸ ὅποιον παρηκολούθησαν αἱ Φαλαγγίτισσαι αἱ ἀποτελούσαι τὴν εἰδικότητα τῆς Περιθάλψεως, ὡς καὶ τὸ μάθημα οἰκοκυρικής.

Τὸ ἀπόγευμα ἐγένοντο κανονικῶς αἱ συγκεντρώσεις ἀπάντων τῶν λόγων τῶν 255 καὶ 256 Φαλαγγῶν τῆς πόλεως Ρεθύμνης. Εἰς τὰς συγκεντρώσεις ταύτας ἐδιδάχθησαν τὰ ὑπὸ τοῦ προγράμματος καθοριζόμενα μαθήματα Ἑθνικῆς ἀγωγῆς, πολιτικῆς διαφωτίσεως καὶ στρατιωτικῆς προπαιδεύσεως. Ἐἰτα ἡ Διοικητρία τῆς 255 Φάλαγγος ἐπεθεώρησεν ἀπαντὰ τὰ ὑπ' αὐτὴν τμήματα. Περὶ τὴν 8ην μ. μ. ἐγένετο τὸ μάθημα ποδηλασίας εἰς τὰς ἐκπαιδευ-

μένας Φαλαγγίτισσας τῆς ποδηλατιστικῆς ομάδος.

ΗΡΑΚΛΕΙΟΝ.—Τὴν προπαραλθοῦσαν Κυριακὴν ἐγένοντο πρακτικαὶ ἐφαρμογαὶ ὑπὸ τῶν ἐκπαιδευομένων Φαλαγγιτῶν εἰς τὰ μέσα συνδεδεμένων μὲ ἐπὶ κεφαλῇ τὸν ὁπλῆλλον Τ.Τ.Τ. κ. Καληφωράκη. Οἱ ἐκπαιδευόμενοι Φαλαγγίται μετέβησαν ἐξω τῆς πόλεως Ἀγ. Νικολάου, ὅπου ἐχρησιμοποίησαν περὶ τὰ 100 μέτρα καλωδίου διὰ τὴν ἐγκατάστασιν τηλεφωνικῆς γραμμῆς, κατορθώσαντες νὰ ἐπικοινωνήσουν μὲ διάφορα κέντρα τοῦ Νομοῦ.

Ἐπίσης τὴν αὐτὴν ἡμέραν αἱ Φαλαγγίτισσαι Ἀγ. Νικολάου καὶ Μιλάτου, συνοδευόμεναι ὑπὸ τῆς Περιφερειακῆς Διοικητρίας Λασιθίου, ἐπεσκέψθησαν τὰς ἀρχαιοτάτας τῆς Κνωσοῦ. Ἡ ἐκδρομὴ εἶχεν ἐκπαιδευτικὸν χαρακτήρα.



ΜΕΣΣΟΛΟΓΓΙΟΝ.—Εἰς τὴν ἱερὰν πόλιν τοῦ Μεσολογγίου ἀρτίχθοντες πρὸς ἡμερῶν Φαλαγγίται τῶν Σχηματισμῶν Σιδηροκάστρου Μακεδονίας. Τὸς Μακεδόνες Φαλαγγίτας ὑπεδέχθησαν θερμότατα οἱ Φαλαγγίται Μεσολογγίου καὶ ὁ Δήμος τῆς πόλεως.

Οἱ Φαλαγγίται Σιδηροκάστρου ἐπεσκέψθησαν τὸ ἱερὸν καταβόσταν στέφανον, τὴν οἰκίαν τοῦ Βύρωνος, τοὺς προμαχῶνας τοῦ φρουρίου, ὡς ἐπίσης καὶ τὴν ἱστορικὴν πινακοθήκην τοῦ Δημαρχείου. Οἱ Φαλαγγίται Σιδηροκάστρου ἐμειναν κατενθουσιασμένοι ἀπὸ τὴν θερμὴν φιλοξενίαν τῆς ὁποίας ἔτυχον ἐκ μέρους τῶν Φαλαγγιτῶν καὶ τοῦ Δήμου Μεσολογγίου.



ΒΟΛΟΣ.—Ἡ Ὑποδιοίκησις Θηλέων Βόλου ἀνεβίβασεν ἀπὸ τῆς ἀκμῆς τοῦ θεάτρου ἑ'Αχιλλεῖον τὸ ἔργον τοῦ κ. Τσεκούρα ἐλὰ Σουλίουπολιν δὲν πένθαν. Ἡ παράστασις ἐσημείωσε μεγάλην ἐπιτυχίαν καὶ τὴν παρηκολούθησαν ἀπαντὰ ἡ κοινότητα τῆς πόλεως, χειροκροτήσαντες θερμῶς τὰς Φαλαγγίτισσας, αἱ ὁποῖαι εἰργάσθησαν διὰ τὴν ἐπιτυχίαν τοῦ ἔργου.

ΤΡΙΚΚΑΛΑ.—Ἡ Ὑποδιοίκησις Θηλέων Τρικκάλων ἀνεβίβασεν τὸ ἐρχόμενον Σάββατον τὴν «Ἠταλματοπούλα» τοῦ κ. Χόρν. Ἡ Ὑποδιοίκησις καταβίβασεν πᾶσαν προσπάθειαν ὅπως ἡ παράστασις ἀποτελεσθῇ καλλιτεχνικὸν γεγονός διὰ τὰ Τρίκκαλα.

Τὴν παρελθοῦσαν Κυριακὴν ἐδόθη ὑπὸ τῆς Ε.Ο.Ν. Μεγαλοφωρίου θεατρικὴ παράστασις μὲ τὸ δρᾶμα τοῦ Περσίδαρου ἑ'Η Σκλάβος.

Οἱ νεαροὶ ἐρασιτέχναι ἐπαῖξαν μὲ πολλὴν τέχνην καὶ ἀπέσπασαν τὰ συγκαταστήματα τῶν κατοίκων οἱ ὅποιοι παρηκολούθησαν τὴν παράστασιν. Τὴν παράστασιν παρηκολούθησαν ἐπίσης βαθμοφόροι τῆς Ε.Ο.Ν. Τρικκάλων.



Παράστασις τοῦ Σχηματισμοῦ Κολακμάκων τῆς Περιφερειακῆς Διοικήσεως Τρικκάλων



Φαλαγγίται Σύρου μετὰ τῆς μπάντας τῶν παρελόντων.



ΖΩΗ ΚΑΙ ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΗΣ ΝΕΟΛΑΙΑΣ ΜΑΣ

Κεντρική Διοίκησης

Ολυμπιονίκης

Το προαρκλθόν Σάββατον επέστρεψεν από την Ζακύνθον τὸ καλλιτεχνικὸν τμήμα τῆς Ὑποδιοικήσεως Πανεπιστημίου, ὅπου εἶχε μεταβῆ κατόπιν προσκλήσεως τοῦ Ὁργανισμοῦ Ὁδίων καὶ Φιλαρμονικῶν Ζακύνθου, σημειώσαν ἐξαιρετικὴν ἐπιτυχίαν. Ὑπὸ τῆς Περιφερειακῆς Διοικήσεως Ζακύνθου ἐπιφυλάχθη θερμὴ ὑποδοχὴ εἰς τοὺς Φαλαγγίτας ἐκδρομείς. Τὸ θεατρικὸν καὶ τὸ μουσικὸν τμήμα ἐνεφανίσθησαν διὰ ἀπὸ τῆς σκηνῆς τοῦ Δημοτικοῦ Θεάτρου προκαλέσαντα τὰ εὐμενέστατα σχόλια τῶν παρευρεθέντων. Εἰς τὴν ὥραιαν νῆσον οἱ ἐπισκέπται παρέμειναν ἐπὶ 3 ἡμέρας, καθ' ἃς διωργανώθησαν πρὸς τιμὴν τῶν δεξιώσεως καὶ ἐκδρομῶν, ἐπιστρέψαντες μὲ τὰς καλλιτέρας ἐντυπώσεις. Πρὸ τῆς ἀναχωρήσεως τῶν κατηυδυνθέντων εἰς τὸ Ἡρώων τῆς Ζακύνθου, ὅπου κατέβησαν στέφανον, ἐν συνεχείᾳ δὲ ἔστειλαν τὸν ἀνδριάντα τοῦ Ἐθνικοῦ μας ποιητοῦ Διονυσίου Σολωμοῦ.

— Τὴν προαρκλθούσαν Τετάρτην, 8ην λήξαν, τὸς εἰς τὸ ἀμφιθέατρον τῆς Α.Σ.Ο. καὶ Ε.Ε. ἔλαβεν ὡραιοὺς γενικὴν συγκέντρωσιν τῶν Φαλαγγιτῶν τῆς Ὑποδιοικήσεως Ἀνωτάτων Σχολῶν. ἐν τῇ ὁποίᾳ ὡμίλησεν ὁ Διοικητὴς τῆς Ὑποδιοικήσεως «Περὶ τοῦ κανονισμοῦ τῆς Ε.Ο.Ν.», τοῖσας τὸ καθῆκον τὸ ὅποιον ἔχουν οἱ ὑποψήφιοι ἀξιωματικοὶ ὅπως γνωρίζουν καλῶς τὸν κανονισμὸν τῆς Ε.Ο.Ν., ὅταν μάλιστα πρόκειται νὰ διοικήσουν μονάδας εἰς τὴν ὑπαίθρου.

— Ἐπανεληθὴ τὴν παρελθούσαν Δευτέραν ἀπὸ τοῦ Ραδιοφωνικοῦ Σταθμοῦ τῆς Ε.Ο.Ν., κατ' ἀπαίτησιν ἀκροατῶν καὶ κατόπιν ἁρμοδίας διαταγῆς, τὸ περὶ κανονισμοῦ μᾶθημα τοῦ συνεργάτου τοῦ τμήματος προπαγάνδας ὀγινητῆς τῆς Δ.Α.Σ.Α.

— Ὁ Λόγος τῆς Διοικήσεως Ἀνωτάτων Σχολῶν μὲ ἐπὶ κεφαλῇ τὸν Διοικητὴν τοῦ ἐξεδράμει τὴν παρελθούσαν Κυριακὴν εἰς τὸ Καθεδρ., ὅπου οἱ ἐκδρομεῖς διασκέδασαν μὲ ἀθλοπαιδίαν καὶ πατριωτικὰ ἀσματα. Ἡ ἐκδρομὴ ἐγένετο βάσει τοῦ ὅπου τῆς Δ.Α.Σ.Α. ἐκπονηθέντος προγράμματος στρατιωτικῆς προπαιδεύσεως καὶ ἰδεολογικῆς διαφωτιστικῆς.

— Ἐπέστρεψαν τὸ παρελθόν Σάββατον ἀπὸ τῆς Θεσσαλονικῆς οἱ Φαλαγγίται ἀθληταὶ τῆς Ὑποδιοικήσεως Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν, καθὼς καὶ ἡ ὁμάς πετοσφαίρας τῆς Δ.Α.Σ. Ὁθλῶν, ὅπου εἶχον μεταβῆ πρὸς τέλεισιν ἀθλητικῶν καὶ σκοπευτικῶν ἀγώνων μετὰ τῆς Ὑποδιοικήσεως τοῦ ἐκεῖ Πανεπιστημίου.

Τοὺς ἀγῶνας ἐτίμησεν ὁ Πρόεδρος τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονικῆς, ὁ ὅποιος καὶ ἐκήρυξε τὴν ἐνῆρξιν αὐτῶν, πολλοὶ καθηγηταί, αἱ Ἀρχαὶ τῆς πόλεως, ἀνώτατοι βαθμοφόροι τῆς Περιφερειακῆς Διοικήσεως Θεσσαλονικῆς καὶ τῆς Ὑποδιοικήσεως Πανεπιστημίου, καθὼς καὶ πλῆθος κόσμου, τὸ ὅποιον ἐχειροκρότησε τοὺς εὐστολεῖς Φαλαγγίτας ἀθλητάς.

Εἰς τὸ πρόγραμμα τῶν ἀγώνων, οἱ ὅποιοι διήρκεσαν δύο ἡμέρας, περιλαμβάνοντο ἀγῶνες σκοποβολῆς, στίσου, καθὼς καὶ ἀγῶνες πετοσφαίρας μετὰ τῆς ὁμάδος Δ.Α.Σ. Ὁθλῶν καὶ τῆς ὁμάδος Περιφερειακῆς Διοικήσεως Ὁθλῶν Θεσσαλονικῆς.

Εἰς τοὺς ἀγῶνας στίσου, οἱ ὅποιοι ἐτελέσθησαν εἰς τὸ Γυμναστήριον τοῦ Ἡρακλείου, νικητρία ἀνεδείχθη ἡ ὁμάς τῆς Ὑποδιοικήσεως Πανεπιστημίου Θεσσαλονικῆς μὲ 102 βαθμοὺς ἐναντί 70 τῆς Ὑποδιοικήσεως Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν, ἡ ὁποία δέον νὰ σημειωθῇ ὅτι λόγω τῶν ἐξετάσεων κατήλθε μὲ ἐλλιπὴ σύνθεσιν.

Εἰς τοὺς σκοπευτικοὺς ἀγῶνας, οἱ ὅποιοι διεξήχθησαν εἰς τὸ Σκοπευτήριον τοῦ Π.Α.Ο. Κ., ἐπρώτευσαν οἱ σκοπευταὶ τῆς Ὑποδιοικήσεως Πανεπιστημίου Ἀθηνῶν, καταλαβόντες τὰς 5 πρῶτας θέσεις καὶ καταρρίψαντες οὕτω τὴν Πανελληνίον ὁμαδικὴν ἐπίδοσιν ἐπιτυχόντες 925)000.

Τέλος ἡ ὁμάς πετοσφαίρας τῆς Δ.Α.Σ. Ὁθλῶν ἀντεμετώπισε τὴν ὁμάδα Περιφερειακῆς

Διοικήσεως Ὁθλῶν Θεσσαλονικῆς, τὴν ὁποίαν καὶ ἐνίκησε κατόπιν πείσμονος καὶ θεαματικοῦ ἀγῶνος μὲ 15 : 7, 8 : 15, 15 : 9.

Μετὰ τὸ πέρας τῶν ἀγώνων ὁ Πρόεδρος τοῦ Πανεπιστημίου Θεσσαλονικῆς ἀπένευσε τὰ βραβεῖα εἰς τὰς νικητάς.

Τὴν ἐσπέραν παρετίθη ὁπὸ τοῦ Ὑπουργοῦ Γενικοῦ Διοικητοῦ Μακεδονίας κ. Κυρίην δειπνὸν πρὸς τιμὴν τῶν ἀθλητῶν καὶ ἀθλητῶν Φαλαγγιτῶν.

— Τὴν παρελθούσαν ἐβδομάδα ἐγένετο γενικὴ συγκέντρωσις τῶν Φαλαγγιτῶν τῆς Ὑποδιοικήσεως Ἀνωτάτων Σχολῶν εἰς τὸ Πανελλήνιον Γυμναστήριον, καθ' ἣν ἐτελέσθησαν στρατιωτικαὶ ἀσκήσεις καὶ ἐλήφθησαν φωτογραφαὶ τῶν διαφόρων Σχηματισμῶν. Ἐπίσης ἐγένοντο κατὰ τὰς τακτικὰς ἐβδομαδιαίας συγκεντρώσεις τῆς αὐτῆς Ὑποδιοικήσεως καὶ δύο ὁμιλίαι.

— Εἰς τὴν Ὑποδιοίκειν Παντείου ἐγένετο τὴν παρελθούσαν ἐβδομάδα μεγάλῃ συγκέντρωσιν τῶν Φαλαγγιτῶν σπουδαστῶν αὐτῆς, καθ' ἣν ὡμίλησεν ὁ Διοικητὴς τῆς ὡς ἀνω Ὑποδιοικήσεως περὶ τῶν καθήκοντων τὰ ὁποῖα ἔχουν οἱ Φαλαγγίται ὅπως συνεχίσουν τὴν βράσιν τῶν εἰς τὰς ἰδιαιτέρας τῶν πατρίδας κατὰ τὸ δῶσμά τῶν βερνῶν διακοπῶν.

— Κατόπιν σχετικῆς διαταγῆς τῆς Κεντρικῆς Διοικήσεως ἰδρύθη παρὰ τῆς Δ.Α.Σ. Ἀρρένων ναυτικὸν τμήμα, εἰς τὸ ὅποιον κατ' ἀρχὰς θὰ ἐκπαιδεύθουν τὰ μέλη τοῦ Λόγου Διοικήσεως.

ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΙΣ ΑΡΡΕΝΩΝ ΠΡΩΤΕΥΟΥΣΗΣ

Στὸ πλοῦσιον καὶ ποικίλον πρόγραμμα τοῦ Ραδιοφωνικοῦ Σταθμοῦ τῆς Ε.Ο.Ν. ἐξχωριστῇ θέσιν ἔχουν τὰ ἔργα τὰ γραφόμενα καὶ ἐκτελούμενα ἀπὸ συνεργάτας τῆς Π.Δ.Α.Π. Τὴν ὥρην τοῦ Σκαπανέως, κατὰ Σάββατον, κλείνουν ὠραϊότατα σκέτς, χαριτωμένα ἐπεισόδια ἀπὸ τὸ Κουκλοθέατρον, διδακτικὰ ἀφηγήσεις, παραμῦθια, τραγούδια ἀπὸ τὴν χορῶδα καὶ μουσικὰ ἔργα ἀπὸ τὴν ὀρχήστρα τῆς Π.Δ.Α.Π.

Κατὰ τὴν 29ην π. μ., ἡμέραν τῆς ὀνομαστικῆς ἑορτῆς τῆς Α.Μ. τοῦ Βασιλέως, ἐξετελέσθη ἀπὸ τὸν θύσαν Σκαπανέων ἕνα χαριτωμένον ἔμμετρο σκέτς ὁπὸ τὸν τίτλον «Τὰ Σκαπανάκια στὸ Βασιλεῖον», μὲ ὠραϊότατος ὅμως ἀφιερωμένους εἰς τὴν Α.Μ. τὸν Βασιλέα, γραμμένον ἀπὸ τὸν κ. Λάκην Παπαδημιάν, μὲ μουσικὴν τοῦ κ. Παν. Γλυκοφρύδου καὶ διδασκαλίαν τοῦ κ. Εὐθ. Πανίση.

Τὴν 3ην λήξ. ἐδόθη ρεσιτάλ τραγουδιοῦ ὁπὸ τοῦ κ. Γ. Παπακοινάκου μὲ διάφορα ἐλληνικά τραγούδια.

Τὴν 4ην λήξαντος ἐξετελέσθη ὁπὸ τοῦ κ. Εὐθ. Πανίση ἕνα διδακτικώτατον παραμῦθον «Παίζοντας στὸ δρόμον» τοῦ Δ) τοῦ παρὰ τῆς Κ. Δ. κ. Μιχ. Βρυχέα μὲ στίχους τοῦ κ. Λάκη Παπαδημιάν καὶ μουσικὴν τοῦ κ. Γιάννη Νούσια.

Τὴν 11ην λήξ. ἐγένετο ἀπαγγελία ποιημάτων ὁπὸ τοῦ Χ. Πλακοῦδου καὶ τὴν 12ην μετεδόθη ἡ ἔμπνευσμένη ὁμιλία τοῦ συνεργάτου καθηγητοῦ κ. Ἀπ. Χουλιὰ μὲ θέμα «Τὰ Ἐθνικά μας σύμβολα».

— Τὴν 8ην λήξαντος μηνὸς ἡ Π.Δ.Α.Π. ὠργάνωσε, χάριν τῶν Φαλαγγιτῶν τῶν ἐπαγγελματικῶν σχολῶν τοῦ Πειραιῶς, δύο καλλιτεχνικάς παραστάσεις. Τὴν μίαν εἰς τὸ Δημοτικὸν Θεάτρον τῆς γειτονίας καὶ τὴν ἄλλην εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ Πειραικοῦ Συνδέσμου, παροῦσαι τὸν Κυβερνητικὸν Ἐπιτρόπον, τὸν Περιφερειακὸν Διοικητὴν, τῆς Περιφερειακῆς Διοικητικῆς Ὁθλῶν μετὰ τῶν Ἐπιτελείων τῶν καὶ πολλῶν κόσμου. Κατὰ τὰς παραστάσεις αὐτάς, τὰς ὁποίας παρηκολούθησαν ἅπαντες οἱ Φαλαγγίται τῶν ἐπαγγελματικῶν σχολῶν, ἀνερχόμενοι εἰς 3.000, ἐξετελέσθησαν μὲ πολλὰ ἐπιτυχία ὁπὸ τῆς χορῶδος τῆς Π.Δ.Α.Π. καὶ τῶν ἐπαγγελματικῶν σχολῶν διάφορα ἐλληνικά τραγούδια. Ἡ ὀρχήστρα, ἐξ ἄλλου, ἐξετέλεσεν ἐξ ἰσοῦ ἐπιτυχῶς ἐλέκτα τεμάχια μεγάλων μουσουργῶν καὶ Ἑλληνικῶν καλλιτεχνῶν, ἀκολουθῶν δὲ ἐγένοντο διάφοροι ἀ-

παγγελίαι ὁπὸ Φαλαγγιτῶν. Ἐν συνεχείᾳ ὡμίλησεν ὁ Διευθυντὴς τῆς Πολιτικῆς Διαφωτιστικῆς παρὰ τῇ Κεντρικῇ Διοικήσει κ. Κ. Καραμάνος περὶ τῶν προσπαθειῶν καὶ τοῦ ἐνδιαφέροντος τοῦ Ἀρχηγοῦ καὶ τῆς Ε.Ο.Ν. ὅπερ τῶν ἐπαγγελματικῶν σχολῶν καὶ ἐξητάκρυσσε μὲ ὅλων τῶν παρισταμένων ὁπὸ τοῦ Ἀρχηγοῦ, τῆς Ε.Ο.Ν. καὶ τῆς ἐργαζομένης Νεολαίας.

— Τὴν Κυριακὴν 12ην λήξ. οἱ Φαλαγγίται καὶ οἱ Σκαπανεῖς τοῦ 34ου Ὑποτομέως τῆς Ὑποδιοικήσεως Ἀθηνῶν ἐξεδράμουν εἰς Χαλκίδα, τυχόντες θερμότητος ὑποδοχῆς ὁπὸ τῶν συναγωνιστῶν τῆς Περιφέρειας, τῶσιν εἰς τοὺς ἐνδιαμέσους σταθμοὺς ὅσων καὶ εἰς τὴν Χαλκίδα. Καθ' ὅλην τὴν διαδρομὴν οἱ Φαλαγγίται καὶ οἱ Σκαπανεῖς ἐφαλλον διάφορα ἐμβατήρια, ἐπέστρεψαν δὲ τὴν ἐσπέραν μὲ τὰς ὠραιότερας ἐντυπώσεις.

— Ὑπὸ τοῦ 1ου Ὑποτομέως τῆς Ὑποδιοικήσεως Βορρᾶ ἐδόθη θεατρικὴ παράστασις ὁπὸ τὴν μαθητικὴν συστολήν στεφθεῖσα ὁπὸ πλῆρους ἐπιτυχίας, ὁπὸ δὲ τοῦ 2ου Ὑποτομέως ἐδόθησαν 40 ὁκάδες κουκκία ὁπὸ τοῦ αὐτοῦ σκοποῦ, προερχόμενα ἐκ τοῦ παρὰ τῶν Φαλαγγιτῶν καλλιεργούμενου ἀγροῦ. Ἐπίσης ὁ 4ος Ὑποτομέας συμμετέλαγεν ἐπιτυχῶς εἰς τὴν ἐορτὴν τῶν ἀνθῶν διὰ γλαστρῶν τῶν Φαλαγγιτῶν τῶν, βραβευθέντων δύο ἐξ αὐτῶν διὰ χρυσοῦ καὶ χαλκοῦ μεταλλίου. Εἰς τὸν 5ον Ὑποτομέα ἐγένοντο μαθητικά παθητικά ἀσφαμένως καὶ πρῶτων βοηθειῶν, εἰς τὰ ὁποῖα ἔλαβε μέρος ἅπασα ἡ δύναμις τοῦ Ὑποτομέως.

— Τὴν 14ην λήγοντος εἰς τὴν αἴθουσαν τῶν τελετῶν τοῦ Βαρθολομαίου Γυμνασίου ἐγένετο ἡ ἐναρξὶς τοῦ Μαθηματικοῦ Φροντιστηρίου τῆς Ε.Ο.Ν. παρούσα ὁπὸ ἀντιστρατήγου κ. Βερέτα καὶ ἐπιτελῶν τῆς Π.Δ.Α.Π., εἰς τὴν πρωτοδουλίαν τῆς ὁποίας ὀφείλεται ἡ ἰδρυσις τοῦ ἐν λόγω Φροντιστηρίου. Ἡ Διεύθυνσις τοῦ Φροντιστηρίου ἀνετίθη εἰς τὸν ἀντιστράτηγον κ. Βερέταν, εὐγενῶς προσφερθέντα νὰ ἀναλάβῃ τὴν κατάρτισιν τῶν Φαλαγγιτῶν εἰς τὰ μαθηματικά. Τὸ Φροντιστήριον θὰ λειτουργῇ καθ' ἑκάστην Δευτέραν, Τρίτην, Πέμπτην, Παρασκευὴν καὶ Σάββατον, ἀπὸ 8—10 π. μ., αἱ δὲ παραδόσεις θὰ γίνωνται ἐντελῶς δωρεάν.

ΠΕΡΙΦΕΡΕΙΑΚΗ ΔΙΟΙΚΗΣΙΣ ΘΗΛΕΩΝ ΠΡΩΤΕΥΟΥΣΗΣ

Τὴν 12ην Μαΐου ἡ Τεχνικὴ καὶ Οἰκοκυρικὴ Σχολὴ Ν. Κοκκινιάς, Στέγης Φαλαγγιτισσῆς, ἔδωκεν ὠραϊότατην ἐορτὴν εἰς τὰς 10.30 π. μ.

50 βαθμοφόροι τῆς Ὑποδιοικήσεως Ὁθλῶν Ἀθηνῶν μεταδίδουν εἰς Σπάρτην καὶ Μυστράν.

Ἡ Ἐπαγγελματικὴ Σχολὴ Ἑλληνίδων Γυναικῶν ἐξεδράμει εἰς Σούνιον τὴν προαρκλθούσαν Κυριακὴν.

Φαλαγγιτισαὶ τῶν Ἐργαστασίων Πειραικῆς καὶ Πατριακῆς καθὼς καὶ Παπαστράτου μετέβησαν εἰς Ζουμπερι. Τὸ πρόγραμμα τῆς ἐκδρομῆς ἦτο ὠραϊότατον.

100 βαθμοφόροι τῆς Ὑ.Θ.Ν. καὶ 40 τῆς Ὑ.Θ.Π. μετέβησαν εἰς Ναύπλιον.

Ἡ Διεύθυνσις Ψυχαγωγίας ἐπὶ τῇ ἐπετείῳ τῆς ἀλώσεως τῆς Σφακτηρίας ἔδωκεν ἀπὸ ραδιοφώνου ὠραϊότατον σκέτς «Τὸ Παλαμήδιον».

— Τὴν Πέμπτην 2 Μαΐου ἐγένετο εἰς ὅλους τοὺς Ὑποτομείους τῆς Ὑποδιοικήσεως Βορρᾶ ἡ διακομὴ γλαστρῶν, τὰς ὁποίας προσέφερεν ὁ Ὑπουργὸς Διοικητῆς Πρωτεύουσας. Ἐπίσης ἐγένετο ἀνάγνωσις τῆς Ἡμερησίας Διαταγῆς τῆς Διοικήσεως τοῦ Βορρᾶ καὶ τοῦ λόγου τοῦ Κ.Ε.Ν. ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ τῆς ἐργατικῆς Πρωτομαγίας. Τὴν Κυριακὴν 5 Μαΐου ὅλη ἡ Ὑποδιοίκησις παρηκολούθησε τὴν ἀπονομὴν τῶν ἐπαθλῶν κατὰ τὴν λήξιν τῶν Β' Πανελληνίων ἀγώνων τῆς Ε.Ο.Ν. εἰς τοὺς Φαλαγγίτας καὶ τὰς Φαλαγγιτισσὰς. Σκαπανεῖσαι καὶ Φαλαγγίτισσαι ἐξεδήλωσαν ἀκόμη μίαν φοράν τὸν ἐνθουσιασμόν των ἐπὶ τῇ θίᾳ τοῦ Ἀρχηγοῦ, τοῦ Κ.Ε.Ν. καὶ τῆς Περιφερειακῆς Διοικητικῆς.

Ὁ 8ος Ὑποτομέας Πειραιῶς διωργάνωσε μίαν ὁραίαν ἐορτὴν Σκαπανεῶν, τὴν ὁποίαν ἐτίμησαν οἱ ἐπίτιμοι Διοικητῆς Πειραιῶς μετὰ τὸν Ἐπιτελεῖον τῆς Ὑποδιοικήσεως καὶ πλῆθος κόσμου.

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΙΔΡΥΘΕΙΣΑ ΤΩ 1841

ΚΕΦΑΛΑΙΟΝ ΜΕΤΟΧΙΚΟΝ & ΑΠΟΘΕΜΑΤΙΚΟΝ ΔΡΑΧ. 1.275.000.000
ΚΑΤΑΘΕΣΕΙΣ (τῇ 31 Δεκεμβρίου 1939) » 10.541.000.000

ΔΙΟΙΚΗΤΗΣ: ΑΛΕΞΑΝΔΡΟΣ Γ. ΚΟΡΙΖΗΣ

Η ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ

Δέχεται καταθέσεις πάσης φύσεως εἰς δραχμὰς. Ἀγοράζει καὶ πωλεῖ μετοχὰς καὶ δημολογίας εἰς τὸ ἐν Ἀθήναις Χρηματιστήριον διὰ λογαριασμὸν τρίτων. Παρέχει δάνεια ἐπὶ ἐνεχύρῳ δημοσίων χρεωγράφων, μετοχῶν καὶ δημολογιῶν ἑταίρειων. Δέχεται πρὸς φύλαξιν χρηματόγραμμα παντὸς εἶδους. Ἐκμισθοὶ χρηματοκιβώτια πρὸς φύλαξιν τίτλων καὶ τιμαλφῶν ἀντικειμένων.

ΤΑΧΥΔΡΟΜΙΚΟΝ ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ ΥΠΟ ΤΗΝ ΕΓΓΥΗΣΙΝ ΤΟΥ ΚΡΑΤΟΥΣ

ΔΕΧΕΤΑΙ ΚΑΤΑΘΕΣΕΙΣ ΕΝΤΟΚΩΣ ΠΡΟΣ 4% ΕΤΗΣΙΩΣ

Ἑσωτερικοῦ ἀπὸ δραχ. 1 ἕως 100.000.—

Ἑξωτερικοῦ » » 1 » 500.000.—

Κεφάλαιον καταθετῶν Δραχ. 3.760.000.000.—

Πᾶς κάτοχος βιβλιαρίου Ταχυδρομικοῦ Ταμιευτηρίου δύναται νὰ ἐνεργῇ καταθέσεις καὶ ἀναλήψεις εἰς ὅλα τὰ Ταχυδρομεῖα τοῦ Κράτους καὶ δι' ὅλων τῶν ἀγροτικῶν διανομῶν. Οἱ τόκοι τῶν ἀποταμιευομένων ποσῶν κεφαλαιοποιοῦνται κατ' ἔτος καὶ ἀνατοκίζονται. Τὸ 1/3 τοῦ ἀνωτάτου ὁρίου τῶν καταθέσεων, ἴτοι δραχ. 33.500, δὲν κατάσχονται εἰς οὐδεμίαν περίπτωσιν. Διὰ τὴν διευκόλυνσιν τῆς οἰκονομίας καὶ τῆς ἀποταμιεύσεως τὸ Ταχυδρομικὸν Ταμιευτήριον διαθέτει εἰδικούς καλλιτεχνικούς κουμπιπαράδες, πωλουμένους εἰς ὅλα τὰ Ταχυδρομικὰ Γραφεῖα τοῦ Κράτους. Ὅταν ἔχετε ἕνα κουμπιπαρὰ δύνασθε νὰ ἐξυπηρετήσετε κατὰ τὸν καλλίτερον τρόπον τὰς οἰκονομίας σας, διότι συνηθίζετε εὐκολώτερα στὴν ἀποταμίευσιν.

ΑΓΡΟΤΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΔΕΧΕΤΑΙ ΚΑΤΑΘΕΣΕΙΣ:

ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΥ πρὸς 3% ἄχρι δραχμῶν 125.000.—

ΟΨΕΩΣ πρὸς 3% ΠΡΟΘΕΣΜΙΑΣ πρὸς 3 1/2% — 4 1/2%

Ὁ τόκος τοῦ Ταμιευτηρίου ὑπολογίζεται ἀπὸ τῆς ἐπομένης τῆς καταθέσεως. Ἀπασα σὶ καταθέσεις εἶναι ἐξ ὀλοκλήρου ἠγγυημέναι ὑπὸ τοῦ Κράτους καὶ ἀπληλαγμέναι τελῶν χαρτοσήμου.

Μία ἀπὸ τὰς ἀρετὰς τῆς Νεολαίας πρέπει νὰ εἶναι καὶ ἡ ἀποταμίευσιν.

ΦΑΛΑΓΓΙΤΑΙ καὶ ΦΑΛΑΓΓΙΤΙΣΣΑΙ! Ἀποταμιεύετε καὶ καταθέτετε τὰς οἰκονομίας σας εἰς τὸ!

ΤΑΜΙΕΥΤΗΡΙΟΝ ΤΗΣ ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΤΡΑΠΕΖΗΣ

Οὕτω προετοιμάζετε μίαν καλλίτερον αὐριον διὰ τὸν ἑαυτὸν σας, καὶ συμβάλλετε συγγρόνως εἰς τὴν ἀνάπτυξιν τῆς Γεωργίας τῆς Χώρας.

ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ ΚΑΤΑΣΤΗΜΑ: ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ, ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ 31
35 ΥΠΟΚΑΤΑΣΤΗΜΑΤΑ ΚΑΙ 72 ΠΡΑΚΤΟΡΕΙΑ ΚΑΘ' ΟΛΗΝ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

ΑΥΤΟΝΟΜΟΣ ΣΤΑΦΙΔΙΚΟΣ ΟΡΓΑΝΙΣΜΟΣ

ΕΔΡΑ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΔΕΩΦΟΡΟΣ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ 53

ΤΗΛΕΦΩΝΑ: 22-721, 80-661, 80-602

ΚΥΡΙΩΤΕΡΟΙ ΣΚΟΠΟΙ. Προστασία παραγωγῆς καὶ ἐμπορίας τῆς κορινθιακῆς σταφίδος. — Βελτίωσις τῆς ποιότητος. Κοινὴ ἐναποθήκευσις τῆς σταφίδος. — Οἰκονομικαὶ χλωρᾶς σταφίδος. — Διαφήμισις τῆς σταφίδος εἰς τὸ Ἑξωτερικόν καὶ τὸ Ἑσωτερικόν.

ΚΟΡΙΝΘΙΑΚΗ ΣΤΑΦΙΣ. Ὁ πλέον εὐθηνός, ὑγιεινός καὶ εὐγευστος ξηρὸς καρπὸς τῆς παγκοσμίου γεωργικῆς παραγωγῆς. — Εἶναι πλουσιωτάτη εἰς σάκχαρον καὶ βιταμίναν. — ἔχει μεγίστην θερμαντικὴν δύναμιν. — Περιέχει μαγνήσιον ἐνδείκνυμενον κατὰ τοῦ καρκίνου, ἀλκαλικὰς οὐσίας ὠφελίμους εἰς τὸ αἷμα, σίδηρον, ἄλατα κλπ. ὠφέλιμα εἰς τὸν ὀργανισμὸν τοῦ ἀνθρώπου.

Τρώγοντες κορινθιακὴν σταφίδα ἐξασφαλίζετε τὴν ὑγείαν σας, ἔχετε οἰκονομίαν καὶ ἐνισχύετε τὴν ἑθνικὴν μας οἰκονομίαν.

Η ΚΟΡΙΝΘΙΑΚΗ ΣΤΑΦΙΣ ΠΩΛΕΙΤΑΙ ΑΠΑΝΤΑΧΟΥ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

Η ΝΕΟΓΑΙΑ

ΑΡΙΘ ΦΥΛ. 35 (86)
1 ΙΟΥΝΙΟΥ 1940 - Ε'

